

LIBRARY OF CONGRESS.

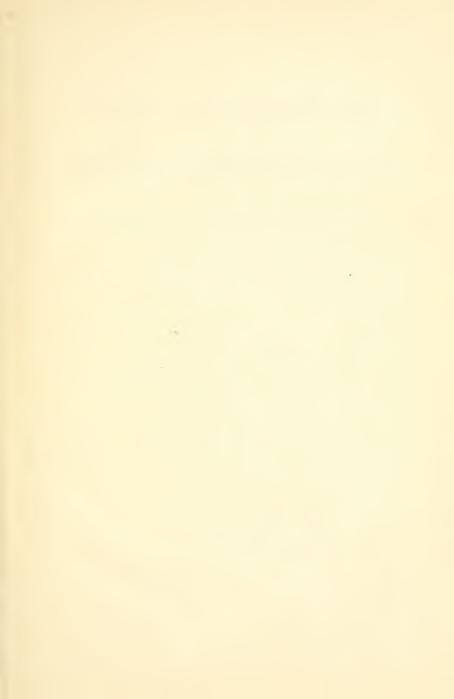
Chap. 130 Comprint No.

UNITED STATES OF AMERICA.









Grlisfithtsblätten

Bilder und Mittheilungen

aus dem Leben der Peutschen in Amerika

Herausgegeben

non

Carl Schurz

M

D Erster Band Os

27ew York E. Steiger & Co.

Pir

Peutschen im Staate Pem Ynrk

mährend

des aditzehnten Vahrhunderts

Don

Friedrich Kapp

STATE!

New York

E. Steiger & Co.

1884

Entered, according to Act of Congress, in the year 1867 by Friedrich Kapp,

in the Clerk's Office of the District Court of the United States for the Southern District of New York.

Cleichzeitig mit dem amerikanischen Originale erscheint eine für die außer-amerikanischen Länder antorisirte Ausgabe dieses Inches bei Quandt & Kändel in Leipzig.

Friedrich Kapp. E. Steiger.

Mem York, Oftober 1867.

Copyright, 1884, by E. Steiger & Co.

Druck von E. Steiger & Cv. New York.

30

" Coat & a.w. Coll

Aur Einführung

der

Geschichtsblätter.

riedrich Kapp fagt in der Einleitung zu seiner Geschichte der Deutschen im Staate 27em Port: "In den für die Eroberung des neuen Welttbeils geführten Kämpfen stellten die Romanen die Offiziere ohne Beer, von den Germanen dagegen die Engländer ein Beer mit Offizieren, die Deutschen endlich ein Beer ohne Offi= ziere." Dies ist, besonders was die Dentschen angeht, durchaus zutreffend. Sie manderten nach Umerika und ließen sich bier nieder als bloße Unsiedler, ohne hohe obrigkeitliche führung. Sie wurden Bestandtheile bereits bestehender Gemeinwesen, in welchen eine überwiegende Bevölferung anderer Mationalität in politischer und gesellschaftlicher Beziehung die führer-Rolle spielte. Sie hatten nicht, wie die "Beere mit Offizieren", ihre amtlichen Geschichtschreiber, welche über ihr Thun und Treiben regelmäßigen Bericht erstatteten. Mit dem alten Vaterlande hatten sie den politischen Jusammenhang verloren, und das dort für fie gebegte Intereffe an ihren Schickfalen war daber ein perfönliches oder familien-Interesse, aber fein nationales. Ueberdies murden sie durch den Unterschied der Sprache, der fie in den neuen Gemeinwesen von der tonangebenden Mationalität trennte, vielfach isolirt und nicht selten in die ungünstige Stellung eines fremdartigen Elementes gedrängt. 2111 diese Umstände wirften gusammen, um die deutsche Bevölkerung in der von der leitenden Nationalität geschriebenen Geschichte des amerikanischen Dolkes einer etwas nebenfächlichen, ftiefmutterlichen Behandlung verfallen zu lassen. Und währte es lange, bis von deutscher Seite geeignete Austrengungen gemacht wurden, um diese Lücke auszufüllen. Bis zum zweiten Drittel dieses Jahrhunderts hatte die dentsche Einwanderung nur eine verhältnismäßig sehr geringe Anzahl gebildeter Männer aufzuweisen, welche zur ordentlichen Derarbeitung geschichtlichen Stoffes Teigung oder gähigkeit besaßen. Erst in jüngerer Seit haben sich deutsche Schriftsteller von bedeutender Begabung gefunden, welche sich mit warmenn Eifer und großem Erfolge der Anfgabe unterzogen, dem deutschen Elemente in Amerika seinen rechtmäßigen Platz in der Entwickelungsgeschichte dieses Landes zu sichern.

Die zweihundertjährige Gedächtniffeier der ersten deutschen Unfiedlung in Pennsylvanien bat neuerdings unter der deutsch redenden Bevölkerung der Vereinigten Staaten ein frisches Jutereffe an der Geschichte der dentschen Einwanderung in Amerika erweckt. fowol die Deröffentlichung neuer und febr verdienstvoller Urbeiten auf diesem felde veranlaßt, als auch altere, die dem größern Ceserfreise mehr oder minder unzugänglich geworden waren, wieder in Erinnerung gebracht. Es finden sich derartige Leiftungen von bedeutendem Werthe nicht allein in Büchern, die vor Jahren erschienen und jetzt nicht mehr im Bandel find, sondern auch in Dampbleten, Cagesblättern und Zeit= idriften verschiedener Urt, wo sie nur eine schnell vorübergebende Unfmerksamkeit auf sich ziehen konnten. So liegt eine Menge von höchft intereffantem geschichtlichem Material zerftreut und vernachläffigt, das in hohem Grade verdient, der Vergeffenheit entriffen, in Buchform gufammen gestellt und zur Belehrung und Unterhaltung deutscher Cefer in Umerifa nen belebt zu werden. Dies ift der Zweck der "Geschichts= blätter, Bilder und Mittheilungen aus dem Leben der Deutschen in Umerika", deren Berausgabe, im Sinne der Auswahl, Sichtung und Unordnung des Cesestoffs, der Unterzeichnete übernommen bat.

Dem Plane gemäß sollen die "Geschichtsblätter" keineswegs ein bloßes Urchiv für die Deröffentlichung historischer Documente oder für sonstigen gelehrten Upparat geschichtlicher Forschung sein. Sie sollen vielmehr eine Neihenfolge geschichtlicher Cebensbilder in möglichst großer Mannigfaltigkeit und in entsprechender Form bieten: Geschichten einzelner Unsselnungen, Darstellungen merkwürdiger Begebenheiten, Erzählungen aus der Caufbahn hervorragender Menschen u. s. w. Sie sollen in dieser Weise der jezigen Generation der Deutschsumerikaner den Untheil an der gewaltigen Entwicklung dieser neuen Welt vorführen, den ihre Stammesgenossen sich in älterer und jüngerer

Bergangenheit erwarben, - die harten Entbehrungen und Kämpfe, unter denen fie fid, Babn brachen; die heroijde Ausdauer, mit der fie entmuthigende Schwierigkeiten überwanden und das gewonnene feld behanpteten; die Gedanfen, Unschanungen und Bestrebungen, die sie als Civilisations : Element in das neue Ceben hineintrugen; die patriotische Chatfraft und Opferwilligfeit, mit der sie, wenn es noth that, Leib und Leben für die nene Beimath und für die freiheit und das Wohl des Volfes einsetzten. Es ift zu hoffen, daß ein im großen Leferfreise nen gewecktes Interesse an diesem Gegenstande auch den Eifer Derjenigen anspornen wird, welche zu weiteren geschichtlichen forschungen Bernf und Muffe baben. Dies ift um fo mehr zu wünschen, da es jett noch eine Menge von ergiebigen Quellen und von unschätzbaren Bülfsmitteln für die Bearbeitung intereffanter Perioden und Ereigniffe gibt, von denen viele icon in naber Sufunft fehlen werden, 3. 3. alte Cente, welche Teitgenoffen merkwürdiger Begebenbeiten und vielleicht gar Befannte der daran betheiligten Personen waren; örtliche Meberlieferungen, die fich bis jett erhalten haben, aber bald von dem Eindringen neuer Intereffen, Derhältniffe und Meniden überflutbet werden mögen; alte Briefwechsel und familienpapiere, sowie alte Jahrgange von Teitungen, deren Werth von fünftigen Besitzern nicht gefannt und geschätzt werden mag, und die deshalb in Gefahr find, verlegt oder vernichtet gu werden, n. f. w. Es ift für die Culturgeschichte des amerikanischen Dolkes im Allgemeinen und für die Deutschen besonders im höchsten Grade wünschenswerth, daß das Material, welches jum großen Cheile nur noch eine furge Seit erreichbar fein wird, recht bald für die Gufunft gesichert werde. Dies ift eine Aufgabe, welche nnr dann befriedigend erfüllt werden fann, wenn möglichft viele Perfonen der Sache ihre Aufmerkjamkeit ichenken und fich veranlaft finden, die intereffanten Dinge, die ihnen aufftogen mögen, gur öffentlichen Kenntniß ju bringen.

Die ersten Plätze in dieser Sammlung gebühren natürlich denjenigen Schriftstellern, die sich durch ihre Arbeiten auf diesem felde besonders ausgezeichnet und verdient gemacht haben. Der vorliegende erste Band enthält den interessantessen Theil von friedrich Kapp's "Geschichte der Dentschen im Staate New Yort", die, zuerst vor sechzehn Jahren erschienen, jest im Buchhandel nahezu vergriffen ist, und wovon der Verfasser selbst die für den gegenwärtigen Tweck passende Umarbeistung besorgt hat. Der zweite Band wird "Bilder ans der deutschepennssylvanischen Geschichte" von Oswald Seiden ficker enthalten.

Obgleich guvörderft die Wiederveröffentlichung werthvoller älterer Sachen in Aussicht genommen ift, so soll damit die Anfnahme neuer Urbeiten gewiß nicht ausgeschloffen fein. Die "Geschichtsblätter" sollen im Begentheil dazu frifche Anregung geben. Es ift viel Verfänmtes nachzuholen, nicht allein was die deutsche Einwanderung in den früheren Derioden, sondern auch mas ihre Geschichte in neuerer Seit betrifft. So bat der Untbeil, welchen unfere Stammesgenoffen an den großen Ereigniffen des Rebellionsfrieges batten, noch nicht eine ent= iprechende Würdigung und Darstellung gefunden. Die "Geschichtsblätter" werden dafür ein passendes Organ bieten. Wir hoffen schon in furger Zeit ans der feder des Generals frang Sigel einen Band bisber noch nicht veröffentlichter Erinnerungen und Denfwürdigkeiten liefern gu fonnen, betreffend die Ereignisse, an welchen der Verfasser während der ersten zwei Jahre des Krieges selbst thatigen Untheil genommen, oder die er perfonlich beobachtet bat. Dieser Arbeit sollen fich ähnliche anreiben, fo daß womöglich ein dem dentschen Elemente gerecht werdendes Bild dieser großen Zeit aus deutscher feder der 27achwelt erhalten bleibe.

New York, im Januar 1884.

Carl Schurz.



Dir

Deutschen im Staate Gem Fork



Seinem freunde

Gustav Schwab in New York

der Verfasser.



Vorbemerkung.

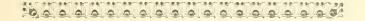
Auf den Wunsch des mir befreundeten Verlegers habe ich aus meiner 1867 zuerst erschienenen "Geschichte der dentschen Einwanderung im Staate 27ew Port" hier diesenigen Kapitel zusammengestellt, welche ein in sich abgerundetes Vild von der Masseneinwanderung unserer Landsleute in diesen Staat geben. Aur hie und da wurden einige unsbedeutende Tusätze und Verbesserungen gemacht oder ein paar Stellen gestrichen. Der Raumersparnis wegen sind die Quellennachweise und Vofumente nicht mit aufgenommen. Dersenige Leser, welcher sie nachzussehen wünscht, kann sie leicht im Inhang der großen Unsgabe sinden.

Berlin, den j. Dezember 1883.

Friedrich Kapp.

Inhaltsverzeichniß.

Antles Kapitel. Die erste pfälzer Aiederlassung in Neuburg am Hudson. Massenanswanderung der Pfälzer im Jahre 1709 Driffes Kapitel. Die pfälzischeschwäbische Swangs-Kolonie am obern Hudson. Dierfes Kapitel. Flucht der Deutschen nach und Ansiedlung in Schoharie. Die beiden Weiser, Vater und Sohn. Besiedlung des Schoharie-Thales. Fünstes Kapitel. Die Deutschen am Mohawf. Sechstes Kapitel. Die Revolution. General Aifolans Herckheimer. Siebentes Kapitel. Häusliches und gesellschaftliches Ceben der Deutschen. Mangel an geistigem Interesse. Prozes gegen Johann Peter Tenger. Deuntes Kapitel. Kirchliches Ceben der Deutschen. Luthers aner, Reformirte und Herrnhuter. Deutschen. Luthers aner, Reformirte und Herrnhuter. Deutsche Cogen und Gesells	Erstes Kapitel. Einleitung. Charafter der deutschen Einwan-	Sette
am Hudson. Massenanswanderung der Pfälzer im Jahre 1709 Driffes Kapitel. Die pfälzischeschwäbische Swangs-Kolonie am obern Hudson	derung	3
Driffes Kapifel. Die pfälzisch-schwäbische Swangs-Kolonie am obern Hudson		
am obern Hudson		11
Dierfes Kapitel. Flucht der Deutschen nach und Unssedlung in Schoharie. Die beiden Weiser, Vater und Sohn. Vessedlung des Schoharie: Thales	Driffes Kapifel. Die pfälzisch-schwäbische Swangs-Kolonie	
Schoharie. Die beiden Weiser, Vater und Sohn. Besiedlung des Schoharie-Chales. 5. Fünften Kapitel. Die Dentschen am Mohawk 8. Sechnsten Kapitel. Die Revolution. General Likolaus Herckheimer. 10. Siebenten Kapitel. Für Haus und Hof 14. Achten Kapitel. Häusliches und gesellschaftliches Ceben der Dentschen. Mangel an geistigem Interesse. Prozes gegen Johann Peter Tenger 16. Deunten Kapitel. Kirchliches Leben der Deutschen. Luthers aner, Reformirte und Herrnhuter. Deutschen. Luthers aner, Reformirte und Herrnhuter. Deutsche Logen und Gesells	am obern Hndson	33
des Schoharie-Thales		
Fünftes Rapitel. Die Dentschen am Mohawk	Schoharie. Die beiden Weiser, Vater und Sohn. Besiedlung	
Sechsfes Kapitel. Die Revolution. General Aifolans Herckscheimer	des Schoharie-Thales	54
heimer	Fünftes Kapitel. Die Dentschen am Mohawk	83
Siebentes Kapitel. für Haus und Hof	Sechstes Rapitel. Die Revolution. General Aifolans Herck-	
Achtes Kapitel. Häusliches und gesellschaftliches Ceben der Dentschen. Mangel an geistigem Interesse. Prozes gegen Johann Peter Tenger. 16 Denntes Kapitel. Kirchliches Ceben der Dentschen. Cuthers aner, Reformirte und Herrnhuter. Dentsche Cogen und Gesells	heimer	116
Dentschen. Mangel an geistigem Interesse. Prozes gegen Johann Peter Tenger	Siebentes Kapitel. für Haus und Hof	143
Johann Peter Tenger	Adstes Kapitel. Häusliches und gesellschaftliches Leben der	
Beunten Kapifel. Kirchliches Ceben der Deutschen. Cuther- aner, Reformirte und Herrnhuter. Deutsche Cogen und Gesell-	Dentschen. Mangel an geistigem Interesse. Prozes gegen	
aner, Reformirte und Herrnhuter. Deutsche Cogen und Gesell-	Johann Peter Tenger	167
	Deuntes Kapitel. Kirchliches Leben der Deutschen. Cuther-	
schaften. Allmälige Amerikanisirung. Rückblick und Schluß 19	aner, Reformirte und Herrnhuter. Deutsche Logen und Gesell-	
	schaften. Allmälige Amerikanisirung. Rückblick und Schluß	196



Erstes Kapitel.

Einleitung. Charakter der deutschen Einmanderung.

ie bedeutendsten europäischen Dölker sind bei der Entdeckung und Unssiedelung Mord-Amerika's betheiligt, indessen haben höchstens Spanier und Franzosen, Engländer und Deutsche mehr oder minder bleibende Spuren ihrer Kolonisationsversuche zurückgelassen und auf die Entwicklung des amerikanischen Volkscharakters einen heute noch fortwirkenden Einfluß ausgeübt.

In den für die Eroberung des neuen Welttheils geführten Kämpfen stellen die Romanen die Offiziere ohne Heer, von den Germanen dagegen die Engländer ein Heer mit Offizieren, die Dentschen endlich ein Beer ohne Offiziere.

Spanier und frangosen unternahmen fühne Eroberungszüge, wie die fahrenden Ritter, suchten in den Sümpfen florida's den Quell der ewigen Jugend, durchstreiften den halben Kontinent nach Gold, bekehrten die Indianer mit dem fenereifer der ersten Apostel und zwängten den Geist ihrer Zegleiter und Nachfolger in die engen Stiefel ihrer religiösen und politischen Vorurtheile. 27achzügler des spanischen Konquistadorenthums und Plänkler der frangofischen Weltmacht, wetteiferten sie in der amerikanischen Wildniß mit einander in ihrer Bingabe an die Interessen der Kirche und der Krone. Mit fühnem politischen Blick gründeten fie ein großes Reich, welches, den Corengstrom mit den Seen und dem Mississppi verbindend und diesen entlang bis gum megifanischen Golfe fortlaufend, die englischen Miederlassungen auf den schmalen atlantischen Küstensaum beschränken sollte. für die Spitzen dieses neuen Reiches war wohl gesorgt, aber es fehlte an der gesunden Grundlage, an der nothwendigen Voranssetzung eines Staates, am Dolke: die Ziele waren zu weit gegriffen, die Plane zu maflos, die gange Schöpfung ichwebte in der Suft. Diese tapferen Eroberer mahnten in ihrer Verblendung, daß fie die in der Beimath bewährten Metze weltlicher und geistlicher Polizei mit demselben Erfolge über die nene Welt spannen könnten, um auch in Amerika die Trinmphe des damals in Europa ausstrebenden Absolutismus zu seiern; sie hatten keine Ahnung davon, daß zur Gründung eines mächtigen Kolonialstaates vor Allem ein selbst thätiges, selbst denkendes und sich selbst bestimmendes Wolf gehört. So mußten ihre Schöpfungen zerfallen, und auch der Auhm ihrer glönzenden Thaten, die änßeren Spuren ihres Daseins sind vom Voden Amerika's so gut wie verwischt. Der kastilianische Cowe und die weißen Silien sanken mit den Vännen, in welche sie zum Seichen der erfolgten Vesitzaahme eingehanen waren, und nur ausnahmsweise erinnert uns ein glücklich angelegtes fort, der verständig gewählte Platz einer Tiederlassung oder der Tame eines klusses an den politischen und soldatischen Scharsblick ihrer ersten Gründer und Erstorscher.

Binter Champlain, Marquette und Cajalle, den Entdeckern, und binter frontenac, Galisonnière und Montealm, den Soldaten, rückte eine unscheinbare, aber mächtige Urmee ber. Es waren die untersten Schichten der bürgerlichen Gesellschaft, fleine und arme Cente, die fich feiner ftolzen führer rühmen konnten, aber jeder für fich dachten und handelten und bewußt oder unbewußt die Träger der großen Ideen waren, welche auf politischem Gebiete die Reformation vollendeten und in der Beimath das Königthum durch das "Gemeinwohl" verdrängten. Müchtern und fleißig, richten diese englischen Unsiedler ihren Blick auf das nächste Siel und unterwerfen zuerst den Boden ihrer Berrschaft. Jeder Urtschlag, den sie führen, jeder Wald, den sie ansroden, jede furde, die sie gieben, befestigt ihren Besitz. Micht im Sturmschritt fliegen fie durch das Land, wie die Frangofen, sondern langsam und ficher frieden ihre Miederlassungen gleichsam por, Keinen fußbreit gewonnenen Bodens geben sie wieder auf, und stets rückt in die Stelle des Vordringenden ein hintermann ein. Der farmer, welcher nur mühfam fein Ceben friftet, vertritt, wenn der Ruf an ihn ergebt, seine Mitbürger eben jo gut im Kirchen- oder Gemeinde-Rathe oder als Gesetzgeber. Er liebt den Krieg nicht, denn er hat Befferes gu thun; allein wenn's fein muß, fampft er tapfer und gabe für haus und Bof. Der Geift diefer Männer ift durch Denken und Selbstzucht gereift, und wenn die Schranfen, innerhalb deren sie sich bewegen, auch eng sind, so gewinnt ihr Thun gerade durch diese Beschränktheit desto mehr an Uraft und Sicherheit.

Während Men = frankreich von der Gewalt großgezogen und mit fünstlichen Reizmitteln gehoben wird, legen die ausgestoßenen und vernachläffigten Sohne Englands unter Schwierigkeiten aller Urt, unscheinbar und bescheiden, aber in selbstvertrauendem Unthe den Grund 3n Men-England. Bier die Demofratie, der Protestantismus und die Pflingichaar, dort der fendalismus, das Papftthum und das Schwert. Der Puritaner liebt die freiheit, nennt Miemanden seinen Berrn, aber er beugt sich gehersam dem Gesetze, das er selbst gemacht bat, und vermehrt durch energischen fleiß seinen Wohlstand; der 2Ten = frangose fennt nur blinden Gehorsam gegen die Gebote des Mutterlandes und der Kirche, ja ift stolg in seiner Abhängigkeit von ihnen. Priester und Soldat denken und bandeln für ibn, fie bewachen und beschützen ibn von der Wiege bis zum Grabe. Meu-England ift das Kind der Reformation und Revolution, eine durchaus moderne Kolonie, in welcher Alle mit bienenartiger Geschäftigkeit hand mit anlegen und sich durch möglichst ausgedehnte Verwerthung ihrer geiftigen Sähigkeiten ein menfchenwürdiges Dasein erfämpfen. 27en-frankreich gleicht einem mittelalterlichen Lager, in deffen ausgedehnten Telten eine ftets ichlachtbereite Urmee ausruht, um auf den ersten Anf des führers zu neuem Krieg und neuen Albentenern auszuziehen.

Alchulich ist es in Pennsylvanien, wo sich die Quäker eine freistätte gründen, ähnlich im Süden, wo zum Theil die vertriebenen englischen Aristokraten die neuen Kolonien ins Leben rusen. Anch diese Männer sind, trotzdem daß sie mit den ihr Daterland revolutionirenden Ideen einen ungläcklichen Kampf geführt hatten, doch so gut Engländer wie die Nebrigen; sie tragen ihre Gemeindeeinrichtungen und nationalen Anschannigen, die alle in der Selbstregierung wurzeln, übers Meer und prägen, oft ohne es selbst zu wisen, den sittlichen und politischen Geist der Heimath in ihren Schöpfungen ans. So dringen die englischen Anschen sieder in etwas mehr als einem Jahrhundert allmälig von der Küste aus bis an die Alleghanies vor und stoßen im Ohio-Thal zu derselben Seit mit den Franzosen zusammen, als mit dem fall von Quebeck deren Herrschaft auf amerikanischem Zoden für immer gebrochen wurde.

mächtiger und stärker empor. Wie es heute noch der Kopf und das Gewissen der Vereinigten Staaten ist, so war es anch damals schon der Ausdruck des Geistes, der die englische Einwanderung über diesenige aller übrigen Völker stellt.

Der Zeit und Bedentung nach folgen hinter Spaniern, frangosen und Englandern die Deutschen. Der Charafter dieser Einwanderung ift Demuth, Verzagtheit und duldende Ergebung. Sie rettet kaum das nackte Ceben über den Ozean und ist sogar dafür dem Bimmel noch dankbar. Bis an die Grange der fürstlichen Domainen verfolat gieben fie, Psalmen und "Erulantenlieder" singend (eine neue Urt geiftlicher Dichtung), aus der Beimath, wie die evangelischen Salgburger, die Berrnbuter oder die verfolgten Entheraner. Jum Abschied günden ihnen die frangosen die felder und Dörfer an, wie den armen Pfälgern und Schmaben: aber fie baben faum mehr die Kraft zu einem fluche gegen ibre Dränger, jum haffe gegen ihre einheimischen Deiniger. Dertrieben aus ihrer Beimath, ichutslos den Mighandlungen des Auslandes preisgegeben, eine Beute der Scelenverfäufer in Bolland und England, eilen diese Unglücklichen von dannen, um nur den rohesten Bedrückungen dabeim zu entgeben. In Amerika angekommen treten sie meistens in eine neue Knechtschaft, die fogar nabe an Sklaverei grängt. Sie wollen nur nicht bis aufs Blut ausgesogen sein; ein paar Bufen Candes sind das böchste Tiel ihres Ehrgeizes. Dem entsprechend kann sich die deutsche Einwanderung auch nur in die bereits bestehenden Derhältniffe ein= schieben und feine selbstständige Stellung einnehmen. Im Gefolge der Engländer oder als deren Vorposten ausgesandt, füllt sie die täglich weiter vordringenden Reihen der Unsiedler auf und bildet durch ihre Ausdaner sowohl als ihre Unverwüftlichkeit, ihre Sahl und ihre Arbeits= fraft ein unentbehrliches, angerft ichatenswerthes Element der neuen Bevölkerung; allein sie bezeichnet keinen qualitativen fortschritt in der folonialen Entwickelung des Kontinents. Dentschland - fo hart es heut 3u Tage and dem nationalen Stolze flingen mag - liefert im vorigen Jahrhundert den englischen Kolonien bloß Bande gur Urbeit. Die deut= schen Auswanderer sind die Kulis des achtzehnten Jahrhunderts, sie fpiegeln das Elend, den Jammer und Verfall der einst so mächtigen Beimath wieder.

Micht daß es ihnen gang an hervorragenden Männern gefehlt hätte, die, wenn auch geringer an Sahl, doch an Geift den Engländern ebenbürtig waren; allein die Ceistungen der bedeutenderen Deutschen, wie 3. B. Minnewit und Leisler, kamen selten ihren eingewanderten Landsleuten und noch weniger dem alten Daterlande gn Gute. Sie waren im Dienste und Interesse der fremden Mation verrichtet und standen weder in räumlichem noch geistigem Jusammenhange mit der Beimath. Dieje fannte überhaupt anderthalb Jahrhunderte nach dem westfälischen frieden kann jene fraftbemußte, rücksichtslose Selbstsucht, welche den Kern jeder nationalen Politif bildet. Es war darum auch nicht etwa die geringere persönliche Tüchtigkeit des Einzelnen, sondern die Derfümmerung unfers politischen und wirthschaftlichen Cebens, welche auch den Erfolg des bedeutendsten Dentschen in der Beimath lähmte, wenn nicht gang verhinderte. In England dagegen traf der Schwung und die Blüthe des bürgerlichen Cebens mit der Ansftrömung der Maffen zusammen, welche als die treuen Kinder eines mächtigen Gemein= wesens den Ruhm und die Ehre des Mutterlandes in der fremde noch erhöhten. England schwang sich in folge seiner geglückten Revo-Intionen täglich mehr zur Weltmacht empor und verpflanzte auf ameri= fanischen Boden den reichen Segen germanischer Chatfraft und germanischen Geistes, als deren Bannerträger sich Deutschland mabrend des Mittelalters im Often und Morden Europa's fo glängend bethätigt hatte.

Dom elften Jahrhundert an waren seine Söhne als Bezwinger, Seherer und Juditmeister der Nachbarn in die fremde gedrungen, und hatten deutschem Handel und Gewerbsleiß, deutscher Sitte und deutschem Recht in den Gebieten jenseits der Elbe, Oder und Weichsel, ja über das deutsche und baltische Meer hinaus eine heimische Stätte geschaffen. Alle norsdischen Meere, Inchten und Eisande wurden von ihnen durchspäht, bei den Wenden und Preußen, finnen und Anssen, in Schweden und Norwegen, in Dänemark und England waren diese tapferen Ritter und muthigen Bürger zu Hause. Nicht als dieustbare Knechte, kummervoll und duldend, wie die Unswanderer des achtzehnten Jahrhunderts, sondern als stolze und gebietende Herren zogen sie ans und wußten überall verlassene Landstriche zu kolonisiren oder unterlegene Volkstämme der eigenen Vildung zu gewinnen. Das waren keine bloßen Ibenteurerssahrten, gleich den Kreuzzügen, in welchen Kraft, Leben und Vermögen

der Einzelnen ziemlich untzlos vergendet wurden, sondern Unternehmungen voll idealen Schwunges und doch mit einem nüchternen politischen Tiele, welches — ein in der Geschichte des Mittelalters einzig dassehendes Zeispiel! — durch die vereinigten Unstrengungen, durch die gemeinschaftliche Urbeit des Adels, des Zürgerthums und des Zauernstandes erfämpft wurde. Noch heute sind die deutsche Provinz Preußen, die Städte an der Weichsel und Ostsee, die deutschen Kolonien in Siedensbürgen und Ungarn, in Kurland und Liestand beredte Tengen dafür, mit welchem staatsmännischen Scharfbließ deutsche Männer volle drei Jahrhunderte hindurch mit dem Schwert, dem Pflug und der Handelsfaftorei gleichzeitig vorrückend eroberten und kolonisitren; wie sie lediglich auf ihre eigene Kraft angewiesen, oft selbst gegen das Gebot des Reichs, als tonangebende Lands und Seemacht im Norden Europa's berrschen.

Während aber die Nachbarvölker sich konsolidiren und aus dem zerfahrenen und zerfallenden Gendalismus zur modernen Absolutie emportreben, verblutet Deutschland fast an der Reformation; es ist nicht mehr stark genug, die Befreiung des Geistes von der Antorität auch zugleich zum Prinzip seines staatlichen und gesellschaftlichen Lebens zu machen. Der letzte Rest seiner frühern Weltstellung wird durch den dreißigjährigen Krieg vernichtet, welcher den deutschen Mittelstand und mit ihm die Kraft und Energie der Nation zerstert.

Mit dieser Dernichtung des änßern Wohlstandes, mit der methosdischen Untergrabung der nationalen Arbeit, den zahlreichen Derkehrshemmungen und Plackereien jeder Art erschlasste und verdarb der früher unternehmende und kräftige deutsche Bürgerstand immer mehr, und aus dem freien Manne ward ein ängstlicher, in sein Schicksal ergebener Spießbürger. Der blinde Gehorsam gegen "die von Gott eingesetzte Obrigkeit" wurde fortan von den aufstrebenden Territorialherren zum religiösen und politischen Dogma ausgebildet. Der Staat war das persönliche Eigenthum des fürsten von Gottesgnaden. Die zahme Bevölkerung, welche sich schückern und verkrüppelt aus dem Schutt und den Aninen ehemaligen Wohlstandes erhob, fühlte kaum das Entwürzdigende dieses Unterthanenverhältnisses, dieser schnöden Knechtung; die vereinzelt vorkommenden bessern Naturen aber waren zu schwad, dagegen anzukämpfen.

Es gab nur einen Weg, sich diesem Justande zu entziehen, und dieser Weg war die Auswanderung. Sie begann gerade ein Menschensalter nach dem großen Kriege, zu einer Jeit, wo die Entfremdung der Nation von ihrem eigenen Wesen den höchsten Gipfel erreicht hatte. Vis dahin hatten der gedrückte Vaner und Vürger sich kann nothdürstig von den härtesten Schlägen erholt; erst gegen Ende des Jahrhunderts singen sie an, sich aus der sittlichen und physischen Herabstimmung schenen Vlicks zu allgemeineren Gedanken zu erheben. Nicht daß sie gewagt hätten, gegen ihre heimischen Vränger aufzustehen und mit einem kräftigen kanstichlag der geistlosen Komödie ein blutiges Ende zu machen. Dazu waren sie zu schwach und abgemattet, anderer Seits aber sichte sich der freche, von Krankreich genährte Despotismus des Landesfürstenthums desto stärker.

Mein, der gedrückte Unterthan entging dem beimischen Elend nur durch die flucht. Verzagt, der eigenen Kraft nicht tranend, fremder Unregung folgend und alles fremde als etwas Boheres unbedingt bewundernd, gab er, wo er nur fonnte, das Vaterland ohne Bedanern, obne Schmerz auf. So nabm allmälig die Unswanderung immer größere Verbältniffe an, mandte fich nach Morden und Guden, vor allem aber nach Amerika und wuchs im Canfe der Teit derartig, daß selbst die strenasten Regierungsverbote wenig gegen das täglich zunehmende lebel balfen. Das ohnehin ichwer verarmte Dentschland gab fortan einen guten Theil seiner besten Produktivfraft, seines Kapitals an Menschen und Geld an das Ilusland ab, und empfing dagegen frangofifche Sitte und Unfitte, fremde Curuswaaren und Abenteurer. Je nach den Derhältnissen der einzelnen Sandschaften überwog in der einen dieser, in der andern jener Grund der Answanderung; oft famen auch mehrere zusammen. Entweder waren es politische oder religiöse Unterdrückung, wie Krieg oder Derfolgung um des Glaubens willen, oder foziale lebelstände, wie Bungersnoth, Thenerung, Pestilenz, relative Uebervölkerung und Erwerbsunfäbigkeit, endlich aber der unbestimmte Drang nach Verbefferung der Lage oder das verlockende Beispiel des Gedeihens früher Ausgewanderter. Unfere Schriftgelehrten pflegen zwar vielfach den angeblichen germanischen Wandertrieb als Bauptgrund der Auswanderung aufzustellen, indessen ist doch solder willfürlichen Unnahme gegenüber wohl die Frage am Orte, ob denn ein Menich, der zu Banje

glücklich ist, so leicht zum Wanderstabe greist? Selbst die spärlichen Unsnahmen bestätigen die Regel. Die ersten in Pennsylvanien gelandeten deutschen Einwanderer hatte konsessionelle Unduldsamkeit aus der Heimath vertrieben; ihre nächsten Nachfolger, die sich in New York niederließen, slohen vor der Hungersnoth und den Bedrückungen der Franzosen. Wir haben es hier natürlich nur mit New York zu thun Wenden wir uns also dahin!



Zweites Kapitel.

Die erste pfälzer Viederlassung in Denburg am Hudson. Wassenauswanderung der Pfälzer im Jahre 1789.

er Derkehr zwischen England und der Pfalz war im ganzen sieben-3ehnten Jahrhundert auf Grund der Derwandtschaft der fürstli= den familien beider Länder bedentend und lebhaft. Jafob I gab befanntlich feine Tochter Elifabeth dem Kurfürften friedrich V., spätern König von Böhmen, gur Gemablin. Elisabeth mar die Schwester König Karls I. und die Cante Karls II. und Jakobs II., ihr Sohn, der Kurfürst Karl Endwig, somit der Detter dieser beiden Könige. 2115 1685 mit Karl, dem Detter der Königin Anna, die simmern'sche Sinie der Kurfürsten ausstarb, hörten zwar die verwandtschaftlichen Begiehungen zwischen den Regenten auf; indessen trat bald ein machtigeres Interesse, das religiose, in den Vordergrund. England selbst war durch den Katholizismus der Stuarts bedroht. Die denselben von frankreich gewordene Unterstützung, die Vertreibung der Bugenotten und Ludwigs XIV. Kriege gegen Bolland und Deutschland verfolgten namentlich gegen Ende des Jahrhunderts, außer ihren offen ausgesprocenen politischen Zielen, zugleich die Schädigung, wenn nicht Dernichtung des Protestantismus. England verhielt sich defibalb den Bedrücknugen der pfälzer Protestanten gegenüber nicht wie fonst in fpröder Abgeschlossenheit, sondern nahm, weil es hier ausnahmsweise eine Solidarität seiner Interessen mit denen des Kontinents erkannte, lebhaften Untheil an dem Schicksal der deutschen Glaubensbrüder und trat bei verschiedenen Gelegenheiten energisch zu deren Gunften ein. So vermittelte es hauptsächlich die sogenannte Religions = Deklaration von 1703, durch welche befanntlich die protestantischen Mächte wenigftens den gröbsten Bedrückungen der pfälger Reformirten ein Ende machten.

Der gleichzeitig wüthende, gegen den verhaßten gemeinschaftlichen Feind gerichtete spanische Erbfolgekrieg knüpfte die bereits bestehenden Bande noch enger. Im Jahre 1707 erstreckte sich der Krieg auch auf den linkscheinischen Cheil der Pfalz und nahm Landan und dessen nächste Umgebung besonders hart mit. Hunderte von Pfälzern griffen einmal wieder zum Wanderstabe, um anderwärts ihr Glück zu versuchen, und trugen ihr Elend zunächst in die großen protestantischen Städte.

Unter diesen von den franzosen um ihre letzte habe gebrachten und auswandernden Bewohnern von Candau befand fich auch der Pfarrer Josua von Kocherthal, der für sich und mehrere familien von ursprünglich 61 Personen im Januar 1708 den englischen Residenten Da= venant in frankfurt a. M. um Paffe und Gelder zur Reise nach England bat. Davenant fragte bei seiner Regierung um Verhaltungsmaßregeln an; diese erwiderte, es könne offen nichts für die Pfälzer gescheben, so lange nicht der Kurfürst seine Zustimmung zu ihrer Auswanderung gebe. Alls sie nun aber trotz der abschlägigen Untwort im März 1708 über holland nach Condon kamen, waren fie gn arm, als daß fie obne Unterftützung hatten leben können, weßhalb die Königin einen Shilling per Tag für den Unterhalt jedes Pfälzers bewilligte. Das von Oben gegebene Beispiel wirfte; es fam den armen Ceuten die allseitigste Theilnahme von Boch und Miedrig entgegen. Kocherthal beantragte bald darauf für sich und die ihm noch übrig gebliebenen 52 Begleiter Beförderung nach und Unsiedlung in einer der amerikanischen Kolonien. Die Regierung gung bereitwillig auf fein Gesuch ein. Unfangs beabsichtigte fie, die Gafte nach Jamaika oder Untiqua gu schaffen. Das Bandelsamt aber, dem die Sache gur Begutachtung vorgelegt war, entschied sich am 28. Upril 1708 wegen des den Deutschen besser gusagenden Klimas für 27em York, wo man sie an der Indianergränze vortheil= haft ansiedeln oder gur Gewinnung von Schiffsbedürfnissen (naval stores) verwenden könne. Zugleich murde vorgeschlagen, sie noch vor ibrer Abreise zu naturalisiren und auf einem königlichen Transportschiffe mit Lord Lovelace, dem ven ernannten Gouverneur von Tew Vork, nach Umerika zu schicken, dort angekommen aber mit Werkzeugen und für das erfte Jahr ihres Aufenthalts mit Cebensmitteln zu verschen. Die Königin genehmigte unterm 22. Inni 1708 diesen Untrag

und bewilligte außerdem noch für den Pfarrer Kocherthal zwanzig Pfund Sterling und 500 Ucker Landes zur Dotirung der zu gründenden deutsche protestantischen Kirche, von welcher Schenkung ein Cheil zur Bestreistung der ersten Unterhaltskosten des Pastors verkauft werden durfte.

Die kostenfreie Naturalisation der Pfälzer fand am 25. August 1780 statt. Außer Kocherthal und seiner familie waren es die Familien Corenz Schwisser, Heinrich Rennau, Andreas Volk, Michael Weigandt, Jakob Weber, Jakob Plettel, Johannes Fischer, Meldior Gülch, Isaak Türk, Peter Rose, Maria Weimar (Wittwe), Isaak Faber, Daniel fiere und Hermann Schünemann. Die Mehrzahl der im besten Alter stehenden Männer — nur einer war 52 Jahre alt, die anderen zwischen 25 und 40 — waren Weinbauern, sodann besanden sich Weber, Schmiede, Schreiner, Simmerleute und Strumpswirfer unter ihnen.

Lord Lovelace fuhr Mitte October 1708 von England ab und landete in den letzten Tagen des Jahres in New York. Er wies den Pfälzern mit dem ersten Eintritt des frühlings die ihnen versprochenen Sandereien am rechten Ufer des Budson an. Der eigentliche Besitztitel wurde zwar erft zehn Jahre später ausgefertigt; indessen ließen sich die Unsiedler, im gangen noch 43, sofort dort nieder. Das Land lag zwei deutsche Meilen nördlich von den Bochlanden des Budson und etwa zwölf deutsche Meilen von der Stadt 27ew York, 30g sich, von der Mündung des Quaffaick Baches in den fluß ausgebend, 219 Ketten (@ 66 fuß) längs deffelben nach Morden bin, debute fich dann 100 Ketten nach Westen aus und enthielt im gangen 2190 Ucker. Davon wurden jedem Unsiedler, Kinder eingeschlossen, 50 Ucker zugetheilt, und zwar erhiels ten, vom Quaffgick Bach an von Suden nach Morden fortidreitend, Georg Cocfftädt, deffen Mame unter den nach England eingewanderten Deutschen nicht vorfommt, für sich, seine frau und drei Kinder 250 2lefer, Michael Weigandt ebensoviel, hermann Schünemann und fran 100, Christian Bennicke 100, Josua Kocherthal 250 2lcker, die zu gründende Kirche 500 Acker, Peter Rose 100 Acker, Jacob Weber 300, Johann Kischer 100 und Indreas Dolf 300 Icker. Die übrig bleibenden 40 Icker wurden zu Wegen und Straffen verwandt. Die Ansiedler nannten die Miederlaffung Menburg nach der gleichnamigen Stadt in der Oberpfalz; es ift das jetzige gewerbreiche und blühende Mewburgh, die Bauptstadt von Orange County im Staate New York, ein Dunkt, der

an landschaftlicher Schönheit mit den schönften Orten am Rhein und an der Donau den Vergleich aushalten kann. Die heutige Stadt steht fast gang auf dem ehemaligen Kirchenland, von welchem gleich die Rede sein wird.

Lord Covelace starb schon Ende Mai 1709. Er hatte die Kosten für den Unterhalt der Pfälzer ans seinen eigenen Mitteln bezahlt; erft nach Jahren erhielt seine Wittme seine Vorlagen (zwischen 400 und 500 Pfund) aus der königlichen Privatkaffe guruck. Die Verlegenheit, in welche die Unfiedler durch diesen plotslichen Codesfall geriethen, wurde noch vermehrt durch die geringe Ertragsfähigkeit des ihnen angewiesenen Bodens. Es galt zunächst, den dichten Wald auszuroben, dann war das meifte Cand steinig und felfig, batte wenig Wiesengrund und brachte jeden falls für die nächsten Jahre feine oder nur eine geringe Ernte. Bereits am 20. Mai 1709 baten die Pfalzer den Dermaltungsrath der Kolonie um Gewährung der ihnen versprochenen Unterstützung, da sie sich ohne dieselbe auf ihrem Cande nicht zu halten vermochten; qualeich berichteten sie, daß neunzehn von ihnen sich von der lutherischen Gemeinde guruckgezogen und dem Pietismus gugewandt bätten, wenbalb diefelben auf die in Aussicht gestellten Vergünstigungen feinen Unfpruch mehr machen fonnten. Die Unterstützung wurde fofort, und zwar bis zum Ablauf der ursprünglich festgesetzten zwölf Monate bewilligt. Die Klage ob des Pietismus der Meunzehn machte der Verwaltungsbehörde mehr Laft; fie hatte offenbar das Wort noch nie gehört und hielt Pietisten für gleichbedeutend mit Beiden oder Altheisten. Sie ließ defibalb, um jeden Schaden vom Protestantismus abzuwenden, den hauptpafter der new vorfer Trinity Kirche, Defey, und den Orediger der deutschereformirten Gemeinde, Dubois, an der Spitze eines Unsichusses von Dreien, van Dam, Barberie und Provost, die Unflage wegen Pietismus genan untersuchen, und erft auf deren aunstigen. Bericht bin auch den Pietisten die den übrigen dentschen Unfiedlern bewilligten Unterftützungen zufommen.

Bei der Ungewißheit der Verhältnisse in der Kolonie entschloß sich Kocherthal, nach London zu reisen und von der Königin selbst die weisteren Mittel zum Unterhalt zu erbitten. Es scheint, daß sein vom 29. Juni 1709 datirtes Gesuch um freie Reise bewilligt wurde, denn in der nächsten Petition der "deutschen Kompagnie am "Quasek" Creek

und Chanifamir" vom 23. September (709 erscheint Kocherthals Mamen nicht. Im 10. Oftober (709 unterschreibt Konrad Kodweis im Mamen der deutschen Kompagnie und bittet für den herannahenden Winter wiederholt um Verabfolgung der bewilligten Hülfe, da die Kolonisten ohne dieselbe Hungers sterben wärden. Der Kolonialrath bewilligte noch an demselben Tage das Gesuch.

Kocherthal febrte im frühjahr 1710 von England guruck. Seine Reise batte den gewünschten Erfolg gehabt. Die Unsiedler erhielten die Materialien gum Bäuserban, sowie die erforderlichen Werkzeuge und begaben sich nunmehr rüftig an die Arbeit. Gleichwohl wollte die 27iederlaffung nicht so recht gedeihen. Die Seute maren arm und hatten nirgends freunde oder Derwandte, noch sonft einen Rückhalt; die ihnen für das erste Jahr bewilligte Unterstützung war bald erschöpft. Ihr Sand lag auf steiniger Bobe, es fehlte an Wiesengrund, so daß ihnen das futter für ihr Dieh im Winter mangelte. Erst 1714 murde ihnen einiges Weideland bewilligt. Die Unsiedlung siechte dabin und gedieh so schlecht, daß erst 1713 ihre regelmäßige Vermessung vorgenommen und Ende 1718 der Besitztitel für die an der königlichen Schenkung betheiligten familien ausgefertigt wurde. Wäre dieselbe in den Angen der Unfiedler werthvoller gewesen, so würden sie schneller auf personliche Verleihung und Abtheilung des Candes gedrungen haben. Dieje erfolgte gang im Geifte und nach dem Buchstaben des englischen Rechts; für je 100 Acker mußte eine jährliche Erbpacht (quitrent) von 2 Shilling und 6 Pence gezahlt werden. Die 500 Ucker Kirchenland wurden gegen Entrichtung von einem Ofefferforn (falls es verlangt wurde) dem Undreas Polf und Jakob Weber und ihren Machfolgern in Oflege und Derwahrung gegeben, um aus deren Einfünften den Unterhalt des für die Schenkung bestimmten lutherischen Ofarrers zu bestreiten.

Kocherthal hielt sich wegen der in Neuburg herrschenden Noth, 1711—17(8), meistens bei den auf dem linken flußuser angesiedelten Candsleuten auf und kam nur ab und zu zur Predigt herüber. Er starb 1718 oder 17(9); sein Nachfolger war bis 1723 Justus falkener. Das Kirchenvermögen brachte noch nichts ein; anch der neue Pastor konnte deßhalb nicht unter seiner Gemeinde wohnen, sondern besuchte dieselbe gelegentlich von Nork aus. Im falkener solgte Wilhelm Christoph Verkenmeyer, der 1725 nach Nork gekommen war und sich

verpflichtete, auf seinem Wege von 2Tem York nach Albany, zwei Mal im Jahr, die Unfiedlung am Quaffaick gu befuchen, wofür er den Ertrag der 500 2leter Kirchenländerei erbielt. Dieses Uebereinfommen wurde 1727 von Jacharias Bofmann und Cobias Wergand abgeschlossen, welche auf die ursprünglichen Trenhander Volf und Weber gefolgt waren, da dieje ingwijden ihr Cand verkanft und fich nach Dennfylvanien gewandt batten. Die Mittel für den Ban einer Kirche maren noch nicht vorhanden, jo daß die der Gemeinde von England geschenkte Glocke der lutherischen Kirche in 27em York geliehen werden konnte. Berkenmeyer diente bis 1731; sein Nachfolger Michael Christian Knoll fam drei Mal im Jahre nach Menburg und erhielt dreißig Scheffel Weigen für seine Mübe; außerdem mar er der Pfarrer für die Gemeinden am hackensack und am wappinger Creek. Während seiner bis 1749 fortgesetzten Umtsführung wurde eine kleine Kirche erbaut, ein robes Blockhaus, das erst gegen 1840 niedergerissen wurde und auf dem alten friedhof in Ciberty Street im jezigen Mewburgh ftand.

Ingwischen hatten sich neue Unfiedler, Engländer, Bollander und Schotten in der 27abe von Meuburg niedergelaffen. Don den Deutschen zogen viele im Caufe der Jahre westwärts vom Budson nach Dennsylvanien, wo ihre Landsleute dichter beifammen wohnten und beffer ge= dieben. Mener deutscher Aufommlinge gab es nur wenige, da fie, wenn fie nach New York famen, meiftens nach Schobarie und ins Mohamk Thal gingen, wo ihnen größere und fruchtbarere Sandstriche minften. So verkauften zuerst Cockstedt an die Engländer 27athan Smith und William Brown, dann Chriftian Bennicke an William Burnet, ferner die Erben Kocherthal an James Smith und Alerander Colden, der bald einer der einflugreichsten Männer der ganzen Umgegend murde. Je mehr fich aber die Jahl und das Unsehen der Engländer bob, desto mehr ward das deutsche Element verdrängt oder 30g fich freiwillig guruck. 27icht daß es gang ausgestorben wäre, allein es beschränkte sich in der folge auf höchstens dreißig familien und erhielt feinen nenen Snwachs. Don den ursprünglichen Unsiedlern blieben Meldior Guld (amerifanisirt in Gillis) und Michael Wergand in Menburg und standen in boben Ehren; ihre Kinder beiratheten in verschiedene englische familien, deren Machtommen noch beute an Ort und Stelle leben. Alllein die Dentichen hatten feine politische und fogiale Bedentung mehr und

spielten fortan in der Kolonie eine nur untergeordnete Rolle. Ihren legten Halt und jedes Gefühl der Ausammengehörigkeit verloren sie aber, als sie von ihren englischen Mithürgern um ihre Kirche und das dazu gehörige Cand gebracht wurden.

Die Mitalieder der englischen Episkopalkirche scheinen gegen Mitte des 18. Jahrhunderts, wenn auch nicht die Mehrheit, doch einen bedeutenden Theil der Bevölferung von Menburg gebildet gu haben. Die Dentschen waren jedenfalls an Sahl schwächer und in firchlichen Dingen aleichaültiger; auch schadete es ihnen, daß ihr Pfarrer nicht an Ort und Stelle, fondern in 27em York wohnte, und daß fie überhaupt keine führer hatten. Der leitende Geift unter den Engländern mar Alerander Colden, Sohn des in der Geschichte der Kolonie hervorragenden ichottischen Gelehrten und spätern Gouverneurs Cadwallader Colden. Er wohnte schon seit Jahren als Bandelsmann in Menburg und hatte bereits 1743 eine regelmäßige fähre nach dem gegenüberliegenden fijhfill errichtet. In einer jungen Kolonie ift aber der "storekeeper", felbit wenn er perfönlich nicht bedeutend sein sollte, der wichtigste Mann, denn er allein fann alle Bedürfniffe befriedigen und durch Gewährung oder Verweigerung des Kredits Regen oder Sonnenschein machen. Colden beutete die Vortheile feiner Stellung mit fluger ichottischer Berechnung aus und war nicht allein den Deutschen, sondern auch allen englisch Sprechenden bedeutend überlegen. Er hatte den Ebrgeig der Erfte werden zu wollen und ward es auch.

Alls nun der letzte dentsche Kirchenpsseger, Meynders, sein Eigenthum in Tenburg verkauft und sich nach Pennsylvanien gewandt hatte, und als in folge dessen die Wahl von zwei neuen Treuhändern nöthig wurde, ließ sich Colden, nebst einem andern Episkopalen, Richard Albertson, zum Verwalter des deutsche protestantischen Kirchenversmögens wählen. Dies geschah Ende Juni 1747. Knoll predigte noch am Sonntag, 12. Juli, in der Kirche, ohne unr die neuen Treuhänder eines Wortes zu würdigen. Alls er aber am 19. Juli wiederkam, fand er das Hans voller Bewassneter, die von beiden Usern des zlussen, ers beigeeilt waren, um den englischen Pastor Watkins zu schüsten. Die dentschen Protestanten suchen die Episkopalen gewaltsam zu vertreiben, hatten indessen Erfolg. So blieb dem dentschen Pfarrer nichts übrig, als an der Kirchenthür gegen das gewaltsame Verfabren zu pros

testiren und in einem Privathanse zu predigen. friedliche Versuche, sich wieder in den Besitz zu setzen, schlingen ebenfalls fehl; nur die Glocke wurde gerettet und in einem Sumpfe verborgen. Inch eine Beschwerde, welche Knoll und die dentsch-Intherische new vorfer Gemeinde am 12. Mai und 5. October 1749 an den Gouverneur Clinton um Wiedereinsetzung in ihre Rechte richteten, blieb unberücksichtigt, trot des 27ach= weises, daß noch dreißig Intherische familien auf der ursprünglichen Insiedlung und ebenso viel in deren nächster Tale wohnten, daß also die Angabe Coldens und seiner freunde, wonach sich fein dentscher Proteftant mehr auf dem Gebiet der Schenkung Quaffaick befinden follte, unbegründet sei. Colden dagegen, energischer und gewandter als die Deutschen, setzte es bei seinen einflugreichen Verbindungen mit der Uristofratie und den höberen Beamten der Kolonie endlich durch, daß die 500 Acker Kirchenland am 3. Märg 1752 ihm und Albertion als Trenbändern für die englische Kirche überwiesen murden. Swölf Tage später übertrug er mit Genehmigung sämmtlicher Eigenthümer der ursprünglichen Candschenkung das fragliche Kirchenland wieder an die Krone gurud, woranf dieje am 26. Marg 1752 durch den Gonverneur Georg Clinton der nen gegründeten englischen Pfarre von Menburg daffelbe Cand von neuem verlieh und bestimmte, daß nur 200 2lefer davon für den Unterhalt des der Kirche von England angebörigen Pfarrers und des Cehrers vorbehalten bleiben, mabrend die übrigen 300 Alder in Parzellen von je einem Alder gegen eine jährliche Grund= rente von fünf Shilling an Unsiedler gegeben werden follten.

So geschah es. In dem Angenblicke, als das Land etwas werth wurde, fiel es, ganz im Widerspruch gegen die königliche Albssicht und in offener Verletzung des geschriebenen Auchstabens, den mächtigeren und einsufreicheren englischen Aussichten zu. Die fraglichen 500 Alcker waren ansdrücklich nach dem Wortlant des Freibrieses zum "Unterhalt eines dentschlichterischen Pfarrers" bestimmt, der sich "des Seelenheils der auf der Schenkung angesiedelten Lutheraner anzunehmen hatte." So lange dort also noch Lutheraner wohnten, und wären es ihrer nur zwei gewesen, einerlei, ob sie sich dort ursprünglich angesiedelt oder erst später niedergelassen hatten, so lange war die Anstellung eines nicht Intherischen Pastors eine schnöde Rechtsverletzung, und die Verwendung der Einkünfte des Kirchenguts zu anderen Swecken als zum Unterhalt

eines lutherischen Pasiors eine Unmaßung. Aber gleichwohl entschied sich der Gouverneur zu Gunsten Coldens, und der Widerspruch der armen Deutschen verhallte ungehört. Es war für sie natürlich kein Trost, aber es verdient als Sühne für den an ihnen begangenen Frevel unmerhin erwähnt zu werden, daß etwa fünfzig Jahre später (1806) anch die Episkopasen von Presbyterianern und anderen Sekten ans ihrem augemaßten Besitz vertrieben wurden, und daß in folge dieses mit großer Erbitterung geführten Prozesses die Einkünste des Kirchenslandes noch heute zu Schulzwecken verwandt werden. Für die Engländer gab es wenigstens Gerichte; die armen Deutschen mußten sich der Willkfür des Gouverneurs fügen.

llebrigens find unsere Candslente durchaus nicht von aller Schuld freizusprechen. Politische Gerfahrenheit und Trägheit, vielleicht auch das blinde Vertrauen "auf ihr gutes Recht" ließen sie bei dieser, wie fo mancher spätern Gelegenheit nicht zum vereinigten Bandeln fom= men. Bätten sie sich bei Zeiten energisch gerührt und die richtigen Bundesgenoffen gesichert, so würden sie vielleicht nicht den Kürzern gezogen haben; jetzt aber war ihre Miederlage mehr noch die folge eigenen Unterlaffens, als ungunftiger angerer Verhältniffe. vierzig Jahren harter Arbeit wurden fie durch Machtspruch des Gonverneurs der Kolonie eines werthvollen Zesitzes, und was noch schlimmer, des einzigen geistigen Bindemittels berandt. Denn ein solches war die Kirche für die Ansiedler. Mit der Kirche verloren sie ihre Sprace und beimischen Sitten; fortan gingen sie unterschiedlos in den gahlreichen englischen Machbarn auf. Defihalb ist von der ersten pfälzischen Kolonie in 27em Vork auch nichts mehr als ihr 27ame vorhanden.

Doch kehren wir zu ihren Anfängen zurück, zum Jahre 1708, wo die ersten Pfälzer in Sondon ankamen. Die Nachricht von ihrer guten Anfnahme in England, von der ihnen sogar Seitens der Königin erwiesenen Anfmerksamkeit und reichlich gewährten Hülfe gelangte natürlich noch übertrieben und vergrößert in die Heimath, wo frennde und Verwandte gerade in folge des furchtbar kalten Winters von 1708—1709 ganz anßerordentlich litten. Bekanntlich gefror damals der Wein in den fässern und der Vogel in der Luft; fast keine Rebeblieb erhalten, und der Weinbau, der Haupterwerbszweig der pfälzer

Vanern, war anf Jahre hinans zu Grunde gerichtet. Was war nun natürlicher, als daß anch die Furückgebliebenen sich dem Elend und der Arcth durch die Flucht zu entziehen suchten, daß sie in England und Amerika, von wo inzwischen auch die Runde von der glücklichen Altstunft und Ansiedlung der vorigjährigen Auswanderer nach Hause gedrungen sein mußte, das gelobte Land erblickten, wo alle ihre heimisschen Leiden ein Ende sinden würden?

Bu diesen, in den deutschen Verhältnissen begründeten inneren Urfachen zur Auswanderung fam jetzt noch ein unmittelbarer Unftof von Ilnfen. Die Quäfer hatten bereits in Pennsylvanien den Werth und die Dortheile deutscher Ausiedler kennen gelernt und ermuthigten denbalb ans allen Kräften deren Berüberfnuft. Der englische Gesandte in Bolland berichtet ausdrücklich auf eine Anfrage des Ministers, daß damals ein vornehmer Quafer besonders thatig gewesen sei, deutsche Unswanderer anzuziehen, und daß derfelbe sogar noch in Rotterdam Geld und fabrbillets unter fie vertheilt babe. on den Quafern gefellten fich englische Spekulanten, welche jenen Zeitpunkt als den günstigsten erfannten, um die Pfälzer und Schwaben nach Umerifa gu locken und mit ihnen die wüsten Sandstrecken von Wordcarolina zu bevölkern, welche unangebant ein todtes Kapital, ja eine Saft für ihre Eigenthümer waren. So wurden denn überall in der Pfalz, Schwaben und den angränzenden Sändern flugidriften und Bücher vertheilt, welche die anziehendsten Schilderungen von dem natürlichen Reichthum und der Schönheit jener Kolonie enthielten. Besonders machte ein Werkchen, "das goldene Buch" genaunt, weil sein mit dem Bild der Königin gezierter Citel in Gold gedruckt war, einen gewaltigen Eindruck auf die armen Banern; es drang in fast alle Butten und erweckte in Taufenden den Wunsch, all der versprochenen Berrlichkeiten in 27ordcarolina theilbaftig zu werden. In der erhitzten Phantasie der Massen wurde dieser geschickt erzeugte Boffnungsstrahl sofort zum Grundstein für eine besiere Sukunft; aber selbst in den Ilngen der ruhiger Urtheilenden war, wenn auch nur der zwanziafte Theil des verheißenen Glücks mahr fein mochte, dieses Swanzigstel doch immer mehr, als das, was die Beimath bot, wo das Elend und die 27oth dem ausgesogenen, täalich vom feinde bedrobten Bauern auf Schritt und Tritt ins Gesicht starrten.

Die damalige englische Politik war zudem gegen fremde Protestanten äußerst liberal. Im 4. februar (709 brachte Montagne die Vill für ihre Naturalissiung ins Parlament und setzte sie ohne erheblichen Widerspruch durch. Die Maßregel war allerdings zunächst durch die Rücksicht gegen die reichen Hugenotten und durch die Vortheile hervorgerusen, welche der König von Prensen durch die Unstaame der französischen Resormirten seinem Lande zugewandt hatte; allein die Pfälzer erkannten darin zugleich, nicht ohne Grund, auch einen ihnen gebotenen Willsomm und zweiselten jest um so weniger an einer günstigen Aufzuchne in England.

Genng, im frühjahr 1709 begann eine maffenhafte Auswanderung ans der Pfalg, jum Theil and aus Schwaben, und malate fich den Rhein entlang nach Rotterdam, wo ihrer im Mai Canfende warteten, um nach England befördert zu werden. Aber es waren feine Schiffe da. Der englische Gesandte Dayrolle erhielt dies Mal von seiner Regierung die Weisung, alle Dentschen, welche nach England wollten, auf foniglidje Kosten zu verpflegen und zu befördern. Dieser Bescheid mar ror allem der Verwendung des damals im Tenith seines Ruhmes stebenden Herzogs von Marlborough zu verdanken, der am 21. Mai 1709 bei den Ministern für die Pfälzer ein gutes Wort eingelegt batte. Die gablreichen ungebetenen Gäste waren einige Teit von den Bürgern Rotterdams bewirthet; diesen wurden fie aber bald gu viel, und jetzt übernahm die Königin von England die Sorge für ihren Unterhalt. Bis gegen Ende Juni dauerte das Suströmen der Auswanderer; es waren ihrer mehr als 10,000 in Condon angefommen. Die Regierung gerieth in Verlegenheit ob der zu großen Sahl; am 24. Juni 1709 ließ fie durch ibren Gesandten in Bolland öffentlich bekannt machen, daß feine nenen Auswanderer mehr auf ihre Kosten befördert werden sollten; die unter ihnen befindlichen Katholifen wurden mit einem Gebryfennig von gebu englischen Shillingen wieder in ihre Beimath befördert. Trotzem fandte Dayrolle nach diefer Zeit noch 5000 Perjonen über den Kanal; andere fanden, von den Bürgern Rotterdams unterftützt, ebenfalls den Weg nach England, ja bis Mitte October 1709 langten die Ofalger. vereinzelt und in Baufen, in Condon an.

hören wir jetzt, was die spärlichen zeitgenössischen Quellen über diesen Erodus sagen.

"Einige es wohlmeynende, aber vielleicht nach anderer Meinung nicht genngfam überlegende vornehme Personen in Engellandt," fagt das "Theatrum Europaeum," "hatten sich die Urmuth vieler durch lange Kriege und schwere Abgaben ruinirten Pfälzer zu Bergen geben und anderer Orte hinweisen laffen, daß fie in Engellandt beffer verforgt werden können, wo sie sich dabin und von dannen weiter an anguwei= fende Orte begeben wollten. Dieses machte einen großen Aufstand in der Pfalz und anderen angrängenden Begenden, daß die Cente mit Bauffen Engellandt queileten, in der Meinung, daselbst erwünschte Tage zu finden bei guter 27ahrung, und fanden fich derer binnen furger Zeit viell Taufend auff Englischem Boden ein, daß man derselbigen im May bif in die 6520 Personen zehlte. Man hatte das Absehen gehabt, fie alle zusammen in der Proving Kent unterzubringereund zu dem Ende den großen Wald und Thiergarten gu Coloham erhandeln wollen, der dazumahl dem Ritter Joseph Williamson zugebörte und doch zu verfaufen mar, aber er wollte ihn nicht überlassen, ob ihm aleich geboten worden, was man ihn nach Candesart werth zu fein schätzte. Indeffen lagen die armen Leute da und famen ihrer mehr als ein Tanfend noch bernach, big man in Tentichland ernstlich wissen ließ, daß feine mehr angenommen werden follten, wie denn auch etliche bundert Katholische wieder zurück mit einem Almosen gesandt wurden, weil man sie nach den Sandesgesetzen nicht annehmen konnte. Denen Dorbandenen richtete man Bütten auff, jo wurden auch etlichen Wohnplätze in Bampfhire angewiesen. Es wurden zu ihrer Unterbringung und Verforgung 100 Commissaire ernennet aus allen Ständen und Würden, daß sich in ihrer Jahl Bergoge, Marggrafen, Grafen, Bijcboffe, Ritter u. f. w. befanden und eine Collecte vor fie durch's gange Königreich erlaubet, die eine große Summe ausgeworffen haben muß, weil einige Personen waren, die 500 and wohl 1000 Chir. dazu steuerten, und ließ mittler weile die Königinn täglich in die 800 Thir. auch in die 1000 hochdeutsche Bibeln unter fie anstheilen."

"on Anfang May 1709," erzählt Tindal in seiner Geschichte Englands, "trug sich ein außerordentliches Ereigniß zu, welches viel Hin- und Herreden in England hervorrief. Es kam hier nämlich eine bedeutende Anzahl Pfälzer, Schwaben und anderer Deutschen an, meistens Protestanten, die entweder durch den Druck der Franzosen, das

Unglück des Krieges oder durch die Verwüstung ihrer Heimath aus dieser vertrieben waren, so daß ihre Jahl sich Mitte Juni auf 6520 belief. Man konnte zwar nicht sicher ermitteln, aus welchen Gründen und in welcher Absicht diese Lente ins Land gebracht worden waren; aber es steht seit, daß sie auf die Ausscherung einzelner Landslente, die in den englischen Pflanzungen in Amerika lebten, und sich dort sehr wohl besanden, nach Holland gekommen waren, um von dort nach Amerika zu gehen, und daß der englische Gesandte im Haag, Herr d'Arrolles, von seiner Regierung dazu angewiesen, ihnen die Schisse zur Uebersahrt nach England lieserte."

27ach Franks Frankfurter Meß-Kalender von Ostern bis Herbst 1709 sind die die Mitte Juli in London angesommenen deutschen Prostestanten 6520 Personen stark gewesen. Es befanden sich darunter 1278 Männer mit familien, 1238 verheirathete franen, 89 Wittwen, 384 junge Bursche, 106 mannbare Töchter, 379 Burschen über vierzehn Jahren, 1363 Knaben und 1309 Mädchen je unter vierzehn Jahren, 1363 Knaben und 1309 Mädchen je unter vierzehn Jahren. 27atürlich waren sie fast alle Handwerker. So sinden wir unter ihnen 1083 Uckerleute und Weinsgärtner, 90 Simmerleute, 34 Bäcker, 48 Maurer, 20 Schreiner, 40 Schuster, 58 Schneider, 15 Metzger, 27 Müller, 7 Gerber, 4 Strumpswirker, 6 Barbiere, 3 Schlosser, 13 Schmiede, 46 Leinens und Wolsenweber, 48 kaßbinder, 13 Radmacher, 5 Jäger, 7 Sattler, 2 Glaser, 2 Hutmacher, 8 Kalks und Siegelbrenner, 1 Koch, und anch die freieren Künsse waren durch 10 Schulmeister, 1 Studenten und 2 Kupferstecher vertreten.

Tindal unterschätzt die Gesammtzahl der Auswanderer; die beiden anderen angeführten Quellen geben sie auch nicht vollständig an. Denn nach einem andern Vericht, welchen der zur Untersuchung der pfälzer Einwanderung eingesetzte Aussichuß am 14. April 1711 im englischen Parlament erstattete, belief sich, wie schon oben erwähnt, bereits im Inni 1709 die Sahl der in London angesommenen Pfälzer auf mehr als 10,000. Diese Angabe ist um so zuverlässiger, als sie sich ausdrücklich auf die Listen des mit der täglichen Austheilung der Rationen beauftragten Beamten Dupre stützt. Rechnet man dazu noch die später von Dayrolle beförderten 3000 Pfälzer und die verhältnißmäßig geringere Sahl derjenigen, welche auf eigne Laust nach England kamen, so ershält man eine Gesammtsumme von 13,000—14,000 Seelen.

Aber selbst in dem reichen Sondon war es schwer, für diese so plötzlich angekommenen Massen ein Unterkommen zu sinden. Die Königin nahm sich in erster Linie ihrer an: sie gab ans eigenen Mitteln täglich £160 zu ihrem Unterhalt, ließ ihnen Selte aus dem Cower anweisen und bei Black Heath bei Greenwich ein Lager aufschlagen, welches Monate lang ein Gegenstand der Arenzierde und des öffentlichen Intercses der Londoner war. Man sah sich dasse des eine große Merkwirdigkeit an, beschenkte oder verhöhnte die schmutzig und verwildert aussehenden Fremden und begriff nicht, warum sie so massenweise ihre Keimath verlassen hatten.

Unter den allgemeine Aufmerksamkeit erregenden fremden, welche zu jener Teit Condon besuchten, befanden sich auch vier zu den sechs 2Tationen gehörende Mohawk-häuptlinge oder sogenannte Indianerkönige, welche der Gouverneur von New York nach England gesandt hatte, um ihnen einen boben Begriff von der Größe und dem Reichthum Englands zu geben. Die damaligen londoner Wochenblätter, 3. 3. "Spectator" und "Tatler," berichten an verschiedenen Stellen über diese "wilden Könige" und haben auf diese Weise nicht allein manche beiteren Süge, sondern auch das ungewöhnliche Aufsehen geschildert, welches die Indianer unter der hauptstädtischen Bevölferung erregten. Ein Brief im "Spectator" beschreibt die fomische Verwunderung der Indianer über die großen himmelbetten, als ihnen folche jum ersten Mal angewiesen wurden, ein anderer spricht von einem nach den braunen Gäften benannten "Mohawk Klub," den die Wüstlinge und Bummler Condons zum edlen Sweck der Durchprügelung der Machtwächter gebildet hatten. Kurg die Mohamfs waren die Helden des Tages und selbstredend intereffanter, als die armen bungernden und frierenden Deutschen auf der Baide. Matürlich wurden auch die Indianer nicht lange vor der Abfahrt unserer Sandsleute in deren Sager geführt; fie lachten fant auf, als man ihnen fagte, daß diese armen Ceute aus Mangel an Cano ihr Vaterland verlaffen hätten, und daß fie jetzt jenseits des Ozeans in Amerika auf königlichen Sändereien angesiedelt werden sollten. frucht= bare Aecker und schöne Wiesen wollten sie den Deutschen - sollen bei dieser Gelegenheit die Mohamks geänfiert haben - von ihren Jagdgründen so viel geben, als sie nur haben wollten; ja es wird sogar bin= Jugefügt, daß fie ausdrücklich einen Schoharie genannten Distrift der Königin Anna für die dort anzusiedelnden Deutschen geschenkt batten.

Es ist übrigens nicht wahrscheinlich, daß damals ein rechtlich bindender Uebertrag stattgefunden hat, deun dazu hätte es bestimmter förmlichkeiten und vor allem der Justimmung des ganzen Stammes an Ort und Stelle bedurft; höchstens werden einige allgemeine Dersprechungen gegeben und lose augenommen worden sein. Allein die Pfälzer glaubten sest an das ihnen gemachte Geschenk und kamen später wiederholt darauf zurück; sortan schwebte vor ihrer Phantasie als fata Morgana das ihnen als reich, schön und üppig geschilderte Cand am Schoharie. Dieser Glaube begleitete sie übers Meer und ließ ihnen nicht eber Rube, als bis sie sich in den Besitz von Schobarie gesetzt batten.

Um jedoch ins Sager bei Greenwich gurückzukehren, jo gestattete die Königin zum Besten der armen Ofälger mildtbätige Sammlungen im gangen Königreich und ernannte zu deren Erhebung einen aus den Großwürdenträgern des Reichs bestehenden Ausschuß. Die Bergöge von Devonsbire, Lew Castle, Somerset, Ormond, Bedford, Buckingham, der Erzbischof von Canterbury waren n. 21. Mitglieder dieses 21us= schusses, welcher die bedentende Summe von £19,838.11,1 3usammen= brachte. Inerst fünfbundert familien, darunter alle Leineweber, und dann noch einmal 800 Personen, im gangen 3800 Seelen wurden nach Irland geschieft, um dort die Webereien und zugleich das protestantische Element zu heben, und erhielten für die ersten drei Jahre ihrer 27iederlaffung je achttansend Ofund Unterstützung; Einzelne, namentlich junge Mädden, fanden Unterfommen in familien, viele junge Bursche ließen fich als Matrosen anwerben oder traten in die Armee und wurden den nach Portugal bestimmten Truppen zugetheilt. Sechsbundert waren nach den Scilly Infeln bestimmt und warteten vom Oftober bis Ende Dezember 1709 in einem dabin bestimmten Schiffe auf ihre 21bfabrt, traten aber schließlich doch die Reise nicht an und wanderten ins Lager bei Black Beath guruck. Diejenigen Katholiken, welche nicht freiwillig 3um Protestantismus übertraten, wurden auf Kosten der Königin nach Bolland guruckgeschickt und sogar noch mit den nothwendigen Reisemit= teln in die Beimath versehen. Un Taufend starben im Lager; es waren aber immer noch mehrere Cansende übrig. Diesen aegenüber gerieth man endlich auf das einfachste Unskunftsmittel, welches für beide Theile von Unfang an das nächste und vortheilhafteste gewesen ware; man bestimmte sie zur Besiedelung der amerikanischen Kolonien. So

wurden etwa sechshundert nach Mordcarolina eingeschifft und mehr als dreitausend im April 1710 nach New York geschickt.

Alber felbst mit dieser Magregel waren die Ungelegenheiten der Regierung noch nicht erschöpft. Der gemeine Mann war ob der den Pfälgern gewährten Bülfe höchlichst entrüstet. Warum, so bieß es, schafft man soviel Causend fremde 21rme berbei, da es deren im Sande genug gibt, warum vernachlässigt man die eignen Urmen gu Gunften der fremden, welche nur die Zahl der Diffenters vermehren und dem Protestantismus gefährlich sind? Die Stimmung wurde endlich so drobend und unangenehm, daß das Parlament durch eine Beschwerde der Bewohner der londoner Gemeinde St. Glave, wo die Pfälzer haupt= fächlich untergebracht maren, gezwungen murde, die Sache näher gu prüfen und im Upril 1711 folgenden Befdluß gu faffen: "daß die Einladung und Berüberschaffung der armen Pfälzer auf öffentliche Koften eine ertravagante und unvernünftige Saft für das Königreich und eine schmäbliche Dergendung der öffentlichen Gelder sei, die darauf ziele, die Urmen des Königreichs zu vermehren und zu unterdrücken, und daß fie von den gefährlichsten folgen für die Derfassung in Kirche und Staat begleitet werde; daß ferner, wer immer den Rath gegeben habe, die armen Pfälzer ins Land gn bringen, ein feind der Königin und des Reiches fei."

Der letzte Theil dieses Beschlusses enthielt die ausweichende Beantwortung der dem Ausschuß vorgelegten frage, auf wessen Einladung und Ermuthigung die Pfälzer ins Land gekommen seien? Dayrolle, der Gesandte in Holland, hatte nämlich geschrieben, daß er sich das Herzuströmen der großen Massen nicht anders erklären könne, als daß sie von England aus zur Reise dahin ermuntert würden. Beweise vermochte er für seine Behanptung nicht beiznbringen; allein der auch von anderen Seiten genährte Verdacht reichte hin, das Volk in England auszureizen und in dem ganz natürlichen Ereigniß einen tief angelegten Plan, ein auf das Verderben des armen Mannes, ja die Untergrabung des Protestantismus berechnetes Komplot zu argwöhnen. Glücklicher Weise waren die Pfälzer schon vertheilt und abgereist, als das Parlament sich über die Anklage aussprach. Es scheint sogar absichtlich die Sache vier Monate lang verschleppt und auch durch Vertagung von einer Sitzung zur andern den Versuch einzelner Mitglieder vereitelt zu haben,

dem Earl von Sunderland die Verantwortlichkeit für das lebel anfqu= bürden, weil dieser im Mamen der Königin das Bandelsamt anfgefordert hatte, die besten Mittel für die Vertheilung und Verwendung der Pfälzer anzugeben. Die einzige praftische folge dieser gegen die Aufnahme fremder Urmen gerichteten Aufregung war die Anfbebung des Gesetzes, welches die Maturalisation der fremden Protestanten anordnete. Sein Widerruf erfolgte am 1. februar 1712, gerade drei Jahre nach feiner Einbringung ins Parlament. Obgleich die Pfälzer fich die Bestimmung dieses Gesetzes nicht zu Mutze gemacht hatten, so fcbrieb man offiziell doch ihm deren Berüberkunft zu, ja es murde, wie aus den Motiven deutlich hervorgeht, gar nicht gurückgenommen worden fein, wenn jene nicht so massenhaft nach England gezogen wären. Erlaffen wurde dieses Gesetz, um die Kapitalien der frangofischen Proteftanten im Cande gu behalten - die Bugenotten batten damals allein eine halbe Million Pfund in der Bank von England! - widerrufen wurde es dagegen, um in Infunft die armen deutschen Protestanten dem Cande fern zu balten.

Mebrigens waren die Caften, welche England aus diefer Maffenauswanderung erwuchsen, feineswegs gering. Es wurden nämlich die Koften für den Unterhalt und die Beförderung der unbequemen Gäfte vom Parlamentsausschuß auf nicht weniger als £135,775.18 berechnet, und von dieser Summe etwa £100,000 wirklich bezahlt. Es befinden fich darunter folgende Posten: £346 für Kocherthal und seine Begleiter, erst £256.1,5 und dann noch einmal £5943.1,9 Transportkoften von Bolland nach England, sowie Befostigung in Rotterdam; der Ertrag der milden Gaben £19,838.11,1 und £45,904.11,10 für die Derpflegung der Pfälzer in London und ihre Beförderung nach Irland und 27em Hork, £1487.18,112 für die nach den Scilly Inseln bestimmten, aber nicht abgegangenen Schiffe und Verpflegung, £24,000 königliche Bewilligung für die Unsiedler in Irland und £38,000 für die nach 27em Work gesandten Dfälzer. Don letzterer Summe wurden indessen dem Gouverneur Bunter bei seiner Abreise nur £8000 baar gegeben und später £4500.17.11 311= ruckbezahlt, mahrend man die Unfiedler ihrem Schickfale überließ. Ob die £24,000 gang nach Irland verabfolgt wurden, ließ fich nicht ermit= teln, ift für unsern Zweck auch aleichaultig.

Doch felbst die wirklich gezahlten Summen find bedeutend, namentlich wenn man bedeuft, daß England gerade zu jener Seit felbst einen koftspieligen Krieg führte. Kein Staat des Kontinents, mit vielleicht einziger Ausnahme Preußens, wäre damals im Stande gewesen, den Segen der Einwanderung gn begreifen und folde Opfer dafür gn bringen. Diese großmüthige Unterstützung ift deßhalb der Königin und dem englischen Dolke doppelt hoch anzurechnen, zumal es zu Unfang des vorigen Jahrhunderts noch feinen 2ldam Smith gab, der feine Mitbürger und die gange zivilisirte Welt über den Werth der freien Arbeit belehrte; fie ift den jämmerlichen deutschen Suftanden gegenüber doppelt rühmenswerth, weil die produktiven Kräfte des Dolkes fo gut wie noch nicht entwickelt waren, und weil darum nur ausnahmsweise der große Reichthum gewürdigt wurde, den ein Land durch den freiwilligen Tuwachs einiger Tansend ruftiger Urme gewinnt. Natürlich entledigte man fich der täglich läftiger werdenden Gafte wie einer schweren Burde, pactte fie, wie die Sklaven, in ein paar Schiffe und überließ fie dann ihrem Schickfale. Alber fo roh und verletzend für den Einzelnen anch die formen gewesen sein mogen, unter welchen er übers Meer geschafft murde, die That felbst war eine humane und den Geber ehrende. Wenn aber je ein gutes Werk sich glängend lohnte, so mar es hier der fall, denn ohne diese Pfälzer und ihre 27achkommen mare, wie mir später sehen werden, der Triumph der englischen Kolonialpolitif über die von frankreich angestrebte Begemonie in Umerika wohl nicht so schuell moglich geworden.

Wir haben es hier zunächst mit den 3000 nach New Pork bestimmten Pfälzern und Schwaben zu thun. Die Verhandlungen über die vortheilhafteste Urt ihrer Verwendung reichten bis in den Angust 1709 zurück und zogen sich bis zum 7. Januar 1710 hin, wo die Königin den endgültigen Vorschlag des Handelsamts vom 5. Dezember 1709 genehmigte. Statt der anfangs als Ort der Ansiedelung ins Ange gefaßten Insel Jamaika wurde schließlich der Staat New Pork und hier vor allem das im Besitz der Krone besindliche Cand am Hudson und Mohamk bestimmt. Swei Gesichtspunkte waren für diese Eutscheidung vor allem maßgebend, einmal die Gewinnung von Hanf und Schiffs-Vorräthen, wie Theer, Pech und Terpentin, für deren Jusuhr die englische Marine bisher kast ausschließlich auf Norwegen und die Ost-

feeländer angewiesen war, dann aber die Sicherung der Gränze gegen die Einfälle der franzosen und der mit ihnen verbündeten Indianer. Rebenbei hosste man noch, daß die dentschen Ansieler sich nach Art der französischen Kanadier mit den benachbarten Indianern verheirathen und durch die Verbindung mit denselben den englischen Pelzhandel auf Kosten des französischen weiter nach Vorden hin ausdehnen würden; eine Hossung, die gründlich enttänscht wurde, da der Dentsche sich in der folge saft nie mit dem Indianer vermischt hat, und da er überhaupt nur ansnahmsweise im abentenernden geschäftigen Müßiggange der französischen Pelzhändler Bestriedigung sindet, sich dagegen in Bestanung des eigenen Uckers am wohlsten fühlt.

Die Bedingungen für die Auswanderer waren sehr liberal. 270ch vor ihrer Abreise sollten sie englische Bürger werden und in den Genuß aller Rechte der Eingeborenen treten. Sodann wurden ihnen nach Rückzahlung der gemachten Dorlagen ein freies Eigenthum von vierzig Acker per Kopf, sowie der Unterhalt für wenigstens ein Jahr mit sechs Pence täglich für den Erwachsenen und vier Pence für Kinder unter zehn Jahren, also etwa 61 Thaler resp. 40 Thaler preuß, per Kopf, und endlich Werkzenge, Eisen und 27ögel für den hänserban mit zwei Pfund per Kopf bewilligt. Ausdrücklich aber wurde ihnen die fabristation von Wolsenwaaren verboten, weil sie dadurch die Manufakturen des Königreichs schädigen würden.

Diese für beide Theile billigen und günstigen Bedingungen wurzen aber durch verschiedene Thiätze beeinträchtigt, welche der Regiezung in ihrem Interesse nothwendig erschienen, indessen am meisten zur gründlichen Dereitelung ihrer Absichten beitrugen. Ihr Missersständiß wurzelte in der falschen Ausstaliang des Derhältnisses der neuen Ansiedler zu den Kolonialbehörden. Man stellte sie als ein Mittelding zwischen dem zeitweisen leibeignen Knecht und dem willenslosen Soldaten unter die Aussiche des Gouverneurs, theilte sie, zu je fünf Lamilien, in Arbeitsgruppen ein, und setzte Ausseher siber sie, welche ihnen ihr Werk anwiesen und es kontrollirten. Statt ihrer Kraft und Energie, statt dem Interesse ihrer Selbsterhaltung zu verstranen, und sie vom ersten Augenblick an, wo sie den Zoden Amerika's betraten, auf ihre eigenen Beine zu stellen, wähnte man durch ängstliche Vervenundung größere Vortheile aus ihnen ziehen zu

können. Die englische Regierung verkannte den ersten Grundsatz einer gesunden Kolonialpolitik; sie griff in die Selbstständigkeit, die Selbstverantwortlichkeit ihrer Ansiedler ein und nußte in der Folge dafür büßen. Leider litten aber auch, wie wir seiner Teit sehen werden, die deutschen Kolonisten länger als ein Jahrzehnt unter diesem falschen System.

Inzwischen mar Mitte September 1709 der Oberst Robert Bunter an Stelle des verftorbenen Lord Covelace jum Gonverneur von 27em Porf ernannt worden. Er erhielt den Auftrag, die Deutschen an den Ort seiner Bestimmung mitzunehmen und am Budson oder Mohamk anzusiedeln, und segelte im April 1710 nach New York ab, wo er am 13. Juni landete. Die Pfälger waren auf gehn Schiffe vertheilt, n. a. den "Lyon" und die fregatten "Berbert" und "Berkley Caftle". 27ach des Gouverneurs eigener Ungabe ftacben auf dem erstern mehr als 470 Personen während der Reise und gleich nach der Unfunft noch 250 am Schiffsfieber, ein Beweis dafür, wie schlecht die Einrichtungen und wie dicht gusammengedrängt die Reisenden gemefen fein muffen. Der Verluft an Menschenleben belief fich also auf nahe zwanzig Prozent. Im gangen blieben 2227 Pfälzer in New Pork übrig, so daß also der Total-Verluft, wenn im gangen 3000 befördert murden, 773 Seelen betrug. Konrad Weiser spricht in einer Beschwerde, welche er am 2. Angust 1720 dem londoner handelsamt einreichte, zwar von 1700 Todesfällen auf 4000 Auswanderer; allein trotidem daß seine Ungabe keinen Widerspruch findet, können deren nicht so viel gewesen sein, weil die Transportschiffe kaum Platz für 3000, geschweige denn für 4000 Personen boten, und weil die Re= gierung nicht das mindeste Interesse daran hatte, die Zahl der nach Umerika Beförderten um ein volles Viertel zu verkleinern. Alle amt= lichen Quellen sprechen nur von 3000 nach Mew York verschifften Deutschen.

Als diese hier ankamen, wagten die Behörden ans Kurcht vor ansteckenden Krankheiten nicht, sie in die Stadt zu lassen, und brachten sie vorläufig auf der Antten (jetzigen Governor's) Insel unter. Bei der warmen Jahreszeit reichten hütten und Telte zu ihrem Schutze aus. Die Stadt schiekte Aerzte und Medizin hinans; die frische Kuft, die besseren Cebensmittel und der größere Raum thaten bald dem

Sieber Einhalt. Gleichwohl belief sich wie oben bemerkt, die Jahl der auf der Jusel Gestorbenen auf 250; der Codtengräber Romers erhielt wenigstens für soviel Särge £59:6, also nicht ganz zwei Chaler preußisch für den Sarg. Die Ueberlebenden wurden in sechs Kompagnien eingetheilt, deren jeder ein Hauptmann aus ihrer Mitte vorgesetzt wurde. Dieser handelte, laut Verfügung vom 12. Juli 1710, zugleich als Friedensrichter und entschied in allen vorfommenden Streitigkeiten bis zum Vetrage von zwei Pfund. Die Kinder wurden in die Lehre gegeben oder als Dienstmädchen verdungen, die Jungen bis zum siebenzehnten und die Mädchen bis zum fünfzehnten Jahre.

Bunter mandte gunächst der Wahl der Miederlaffung seine Aufmerkfamkeit zu. Es waren ihm vom Bandelsamte verschiedene Landftriche als dazu geeignet bezeichnet worden. Der eine lag am Mohawk, 50 engl. Meilen lang und 4 Meilen breit, und ein anderer an einem in den letzteren mündenden Bach (Schobarie), 24 bis 30 Meilen lang. Die Mohawk fälle, zwijchen Albany und Schenectady, hieß es, boten fein eigentliches hinderniß dar, und auch mit den Mohawk Indianern, welche das Eigenthum dieses Landes beauspruchten, könne man sich leicht abfinden. Sodann geborten der Krone, etwa 100 Meilen von 27em Pork entfernt, noch zwei größere Gebiete am Budjon, von denen das öftlich vom fluß gelegene 12 Meilen breit und 70 lang war, mährend das westlich gelegene 20 Meilen in der Breite und 40 Meilen in der Sänge batte. Der Gouverneur mählte indeffen feinen von diesen Landstrichen. Er ließ zwar schon im Juli 1710 die ihm bezeichneten Kändereien am Mobawf und besonders am Schobarie vermessen, auf welche letztere die Indianer keinen Unspruch hatten; allein er fand dort nur wenig oder gar feine Cannen, dabei den Boden zu fruchtbar und reich, defhalb zu wenig zu Theer- und Barg-Bereitung geeignet und außerdem zu weit vom Budson entfernt. Die ihm an diesem fluß bezeichneten Sändereien verwarf Bunter defibalb, weil fie nur Cannen trugen und im übrigen ibm fo steinig und unfruchtbar schienen, daß es unmöglich war, ihnen den Unterhalt der Ansiedler abzugewinnen. Da= gegen glaubte er, die richtige Vereinigung von Cannenwald und daran stokendem autem Boden etwas füdlicher von der bezeichneten Stelle am Budson gefunden zu haben. Das Sand gehörte einem ehrgeizigen und geldgierigen, gur Kolonialariftofratie baltenden Manne, Robert Siving=

ston, von welchem Hunter am 29. September 1710 sechstausend Alcher behufs Vertheilung unter die Pfälzer für 266 engl. Pfund kauste. Im nächsten Frühjahr erwarb er noch achthundert Alcher daran gränzenden Landes von einem Schotten Thomas Fullerton dazu. Schräg gegenüber am rechten User des flusses lag ein kleines, eine Meile langes Stück Land von 6300 Alchern, welches noch Eigenthum der Krone war und deschalb vom Gonverneur zur pfälzer Kolonie hinzugezogen werden konnte.

In den letzten Tagen des September und im Laufe des Oftober 1710 fand die Uebersiedlung dahin statt. Die östliche Riederlassung wurde East Camp und die westliche West Camp genannt; sie liegen zu beiden Seiten des Hudson, etwa zwei Stunden südlich von Catskill. West Camp hat seinen Tamen beibehalten, während Sast Camp jetzt gewöhnlich Germantown heist. Sast Camp enthielt vier Dörfer: Hunterstown, Queensbury, Annsberg und Haysbury mit 1178 Bewohnern am 1. Mai und 1189 im Juni 1711; West Camp hatte drei Dörfer: Elisabethtown, Georgetown und New Village mit 583, resp. 614 Simwohnern, so daß also die Gesammtsolonie im Mai, resp. Juni 1711 im ganzen 1761, resp. 1803 Sinwohner zählte. Robert Livingston übernahm lant Vertrag vom 30. November 1710 ihre Verpstegung, und zwar die der Erwachsenen zu sechs Pence, die der Kinder zu vier Pence per Kopf.

Der Rest der im Sommer 1710 in 27em York übrig gebliebenen 2227 Einwanderer, zusammen 424 Personen, hatte sich in der Stadt und Umgegend zerstrent. Etwa achtzig Kinder, deren 27amen sogar in den Quellen angegeben sind, wurden als Dienstboten oder Sehrlinge in dortigen Familien untergebracht; nicht ganz 350 Erwachsene, die ebenfalls namhaft gemacht werden, traten als Knechte und Arbeiter in den Dienst der benachbarten farmer. Der Gonverneur gab ihnen die ansdrückliche Erlaubniß dazu und behielt sich nur vor, sie beim Beginn der Arbeiten einzuberusen; indessen überließ er sie in der folge ihrem Schieksale, da diese Arbeiten nie ernstlich in Angrisf genommen wurden, und da durch die Einziehung der Benrlaubten die Kosten der Kolonie nur unnöthig vergrößert worden wären.



Drittes Kapitel.

Die pfälzisch-schrwähische Awangs-Kalanie am abern Hudsan.

ie dem Gouverneur Hunter gewordene Aufgabe war keine leichte; allein wenn sie noch so leicht gewesen wäre, so würde er schwerlich der Mann gewesen sein, sie zu lösen. Wicht daß es ibm an gutem Willen, Eifer und Pflichtgefühl gefehlt hatte; aber er besaf fein Verständnif für die fragen, die sich ihm in dem nenen, ungewohnten Wirkungsfreise zur Erledigung aufdrängten. Bunter batte fich, ein geborener Schotte, aus ärmlichen Derhältniffen durch eigene Kraft und die Derwendung mächtiger freunde emporgeschwungen, war als Apothekerlehrling seinem Berrn entlanfen und in die Urmee getreten, wo ibn Capferfeit, mannliche Schönheit und gesunder Witz auszeichneten. Er verfehrte viel in den geistreichen Kreisen der hauptstadt, rühmte sich der freundschaft 21ddisons und Swifts und heirathete eine vornehme Dame, Lady Bay, welche ihm die Wege gum Emporsteigen geebnet hatte. hunter mar nichts als Soldat und mit allen Vornrtheilen seines Standes behaftet. Er fannte nur den blinden Geborfam und glaubte feine Oflicht am besten zu thun, wenn er die ibm anvertranten deutschen Unsiedler nach militärischer Schablone gur Urbeit anbielt. Ohne jede Einsicht in die Bedingungen, welche den Erfolg einer Kolonie sichern, mahnte er durch rauhes Eingreifen und Kommandiren erreichen zu können, was nur das Resultat perfönlicher Kraft und Auftrengung fein fann. Dabei flebte ibm der gange Bochmuth des englischen Emporfommlings an, der, nach oben in Unterthänigkeit ersterbend, auf seine Untergebenen mit Derachtung berabsieht und namentlich die armen Ingehörigen einer fremden Nationalität wie Parias behandelt. Im Bochgefühl seiner Würde und eingebildeten Ueberlegenheit lag ibm nichts ferner, als der Gedanke, daß er bald durchschant und von kühl berechnenden, schlaneren Köpfen leicht ansgebentet werden könne. So wurde er denn vom ersten Angenblick seiner Amtsführung an von Anderen grob getäuscht und mehr ein Werkzeng einiger ihm überlegenen Kolonialaristokraten, statt der Beschützer der arbeitenden Massen und förderer der könig-lichen Macht.

Einer der gewissenlosesten, wenn nicht der gewissenloseste damalige 27ew Yorker war der eben genannte Robert Livingston, der= selbe Mann, dem Milborn, Leisler's Leidensgefährte, noch unter dem Galgen geflucht hatte, ein habgieriger, nüchtern berechnender Schotte, der bei hunters Unfunft schon länger als dreißig Jahre in der Kolonie gewesen und durch theils glückliche, theils gewissenlose Unternehmungen, namentlich als Indianeragent, sehr reich geworden war. Der bedeutende Candstrich, 16 englische Meilen lang und 24 Meilen breit, welchen er 1683 am linken flußufer, etwa 100 Meilen nördlich von der Stadt 27em Pork gekanft hatte, war bereits von Gouverneur Dongan zu einer Lordschaft (manor) erhoben worden. Livingston fiedelte dort Ceute an, welche ju arm waren, um ein Inventar gur felbstständigen farmerei anguschaffen und verbefferte durch rücksichts= lose Unsbeutung ihrer Urbeit sein Cand. Es scheint, daß er, felbft die schmutzigsten Mittel zur Vermehrung seines Reichthums nicht schenend, sogar mit dem berüchtigten Seeranber Kidd im Einverftandniß ftand; ficher aber ift, daß er fich als Afgisebeamter in Albany große Unterschleife hatte zu Schulden kommen laffen, weghalb der Dizegonverneur Manfan ihn im April 1702 feiner Stellung als Kolonialrath der Proving 27em York enthob und sein Dermögen mit Beschlag belegte. Gleichwohl gelang es Livingston nach einigen Jahren, fich bei der Regierung in Condon wieder weiß zu maschen und seine Memter und sein Bermögen wieder zu erlangen ; ja er murde, nachdem die Tengen seiner Verbrechen gestorben oder weggezogen waren, mit jedem Cage einflufreicher und mächtiger in der Kolonie. Der neue Gouverneur hunter hatte eine zu große angeborne Ehrfurcht vor Reichthum und äußerer Stellung, als daß er dem schlaueren Candsmann nicht sofort als willfommene Beute in die Bande gefallen mare. Civingfton bemächtigte fich des Gouverneurs in feiner andern Absicht, als um die Berpflegung der Pfälzer zu erlangen. In diesem Twecke verkanfte er ihm sein Cand billig und erreichte von dem kurzsichtigen Hunter um so leichter, was er wollte.

"Es ist ein Unglück" — schreibt Lord Clarendon, der von 1702-1708 als Lord Cornbury der Gouverneur von New York gewesen war, am 8. März 1711 dem Staatsminister Lord Dartmonth auf dessen Anfrage nach dem Werth der hunter'schen Mittheilungen - "es ist ein Unglück, daß Oberft Bunter in fo schlimme Bande gerathen ift, denn diefer Livingston war seit Jahren in der Proving als ein schlechter Mensch befannt. früher batte er die Verpflegung unserer Truppen in Albany und beging dabei die gröbsten Unterschleife. Dadurch verbesserte er seine Vermögensumstände bedeutend. Er hat jest eine Mühle und Brauerei auf seinem Cande, und wenn er die Derpflegung der Pfälzer erhalten fann, jo wird er noch viel reicher, während natürlich die von ihm Derpflegten um fo schlechter daran sein werden. Ich bin überzeugt, daß lediglich die Unssicht auf diesen Gewinn ihn veranlaßt hat, hunter gur Unsiedlung der Pfälzer auf dem livingston'ichen Sande zu bewegen. Es bat gar feine guten Cannen, wie Bunter meint, diese kommen vielmehr am besten am oberen hudson und am Mohawk vor." Selbst Bunter fand bald beraus, mit went er fich eingelassen hatte, denn am 22. Oftober 1711 ichreibt er dem General Micholson, er habe Livingston 3n viel Dertranen geschenft, derselbe sei der selbstfüchtigfte und undankbarfte Mann von der Welt. Trotzdem dag er allen Vortheil von den Pfälgern gehabt, begebe er jetzt eine Gemeinheit sonder Gleichen, wenn er in England Klagen gegen ihn, den Gouverneur, vorbringen wolle.

Schlimmer noch als dieses selbstasschaffene Hinderniß war eine andere Schwierigkeit, welche die Lage aller Vetheiligten, mit alleiniger Unsnahme Livingstons, bedeutend verschlechterte und zunächst in dem Charafter der den Pfälzern zugedachten Urbeit lag. Die Gewinnung von Theer und Schiffsvorräthen erfordert nämlich eine Vorbereitung von zwei Jahren; so lange muß der Theerbaum, nachdem er zubereitet ist, stehen, ehe Theer darans gewonnen werden kann. So lange also mußte auch der Ansiedler noch auf Kosten der Krone leben; wenigstens £30,000 hatte diese also noch vorzuschießen, ehe sie auf eine immerhin zweiselhafte und theilweise Rückerstattung ihrer Auslagen rechnen kounte

Als die Pfälzer in Amerika ankamen, war die Jahreszeit schon zu weit vorgerückt, als daß sie sofort zu der ihnen gugedachten Alrbeit batten verwendet werden können. Damit hatte man aber ein ganges Jahr verloren, denn der richtige Zeitpunkt gum Beginn der Theerbereitung ift das frühjahr. 27ach dem damaligen Syftem wurde der Baum zu diesem Swecke in vier den Bimmelsgegenden entsprechende Diertel getheilt. Sobald im frühling der Saft in die Bobe geftiegen, schälte man etwa zwei fuß lang das nördliche Diertel da ab, wo die Sonne die geringste Kraft hat, den Terpentin berauszuziehen; im Berbit, ebe der Saft wieder abnimmt, ichalte man das füdliche Viertel ungefähr zwei fuß vier Soll; im nächften frühjahr, aus demfelben Grunde, das öftliche Viertel zwei fuß acht Toll, und im folgenden Berbst das übrig bleibende Viertel etwa drei fuß, woranf dann der pon Terpentin gefättigte obere Theil des Banmes abgebanen, in Stücke gespalten und behufs Subereitung des Theers im Ofen gebrannt murde.

Trot diefer Schwierigfeiten gab der Gouverneur den ursprünglichen Plan nicht auf, weil er und seine Unterbeamten fich die glanzendsten Resultate von seiner Ausführung versprachen, und weil sie in menigen Jahren die gange englische Marine mit amerikanischem Banf und Schiffsvorrathen verseben zu können hofften. Gin Mann, fo berechnete man, fonne leicht im Jahre 60 faß Theer machen, also 500 Mann 30,000 faß; nun erbalte man für das faß acht Shillinge, oder für 30,000 fäffer £12,000. Don diefer Summe könnten die Ofalger von 1713 an die Balfte an die Krone für Dorlagen guruckerstatten, so daß diese innerhalb sieben Jahren für alle ihre Ausgaben gedeckt fein werde. 27em Pork, ichrieb der Regierungsaufscher Dupré am 4. Oftober 1710 nach Condon, muffe, jobald es erft diefen Urtifel ausführe, das große Bandelsemporium für fämmtliche amerikanischen Kolonien merden, da es für denselben alle englischen Wollenstoffe und gurusmaaren faufen und einführen fonne. Die politischen Vortheile, meinte Bunter, seien wo möglich noch größer, als die faufmännischen, denn in Bufunft werde England durch feine amerifanischen Kolonien auch mit diesem Artifel den Markt beherrschen und den nordischen Reichen, 27orwegen, Schweden und Rufland, von wo die Schiffsvorrathe bisber bejogen murden, Preise und Politif vorschreiben können, da Bäume genna vorhanden seien, um ganz Europa mit Theer zu versorgen. Sogar das Handelsamt in Condon wurde von diesen Phantasien mit angesteckt und bevorwortete höhern Orts die Anträge Hunters auf Bewilligung eines weitern Kredits von etwa £40,000. Die Regierung ging aber nicht daranf ein, zahlte sogar, wie wir in der folge sehen werden, nicht eins mal die anfangs versprochene Unterstützung und überließ die Kolonie wihrem Schicksal.

Matürlich war, als die Pfälzer im Spätherbste 1710 auf dem ihnen jugewiesenen Cande ankamen, an eine Bebaumng deffelben oder niberhanpt an eine Verwendung der Unsiedler gur Urbeit nicht zu denken. Die Bütten, in welchen sie fortan wohnen sollten, waren bald gebant: der Winter unterbrach aber jede weitere Arbeit. Die Jugend erhielt zwar von den Pfarrern Bäger und Kocherthal den erforderlichen Schulunterricht - die ersten Bretter für das Schulbaus wurden am 11. Jannar 1711 geliefert -; allein wer nicht schulpflichtig war, batte so gut als nichts zu thun und genoß ohne jede Gegenleiftung die vom Gouverneur auf Koften der Regierung gelieferte Derpflegung. Ein größeres Unglück läßt fich für eine beginnende Kolonie kaum denken, denn bier ift der Mußiggang in noch ftarferm Grade, als in geordneten Gemeinden, aller Lafter Unfang, weil eben die Urbeit zu einem böberen moralischen faktor wird. Sie vermittelt nicht nur am leichtesten für den Unsiedler den Hebergang aus den gewohnten alten Derhältnissen in die ungewohnten neuen, sie ist zugleich das reinigende Bad, in welchem er fo manche schlichte Gewohnbeit, so manche falsche Unschaunng von sich abstreift, sie affimilirt ibn am ichnellsten dem Boden der nenen Beimath und lebrt ibn durch ibre reichen früchte am ersten seinen eigenen Werth, seine eigene Kraft und seine hohe Bedeutung für das Gemeinwesen erfennen.

Es war überhaupt der größte fehler, den die englische Regierung bei Gründung dieser Kolonie beging, daß sie die Pfälzer von oben herab bevormundete und als eine Urt Kronbauern und zeitweise Leibeigene, nicht als freie Männer behandelte. Darin eben liegt das Geheimuß des Erfolges jeder Pflanzung, daß der Unswanderer sich auf eigene Kraft stützt, auf eigene Verantwortlichkeit hin, wenn anch auf Umswegen, sein Gedeihen sucht und endlich sindet. Wie der Mensch getrennt lich von den Gesetzen, den Neberlieferungen der alten Beimath getrennt

ist, so will er auch im neuen Lande, nachdem er einmal den Bruch mit der Vergangenheit gewagt hat, von keinen Schranken gehemmt, von keinem Herrn besehligt und Niemandem anders als sich selbst Rechenschaft schuldig sein. Der Auswanderer tritt unerschrocken den wilden Thieren entgegen, trotzt angeschwollenen Strömen, unwegsamen Wäldern, Krankheit, Hunger und Durst, selbst den Angrissen der Wilden; aber er will keine schlechte Regierung, keine schlechte Polizei mehr ertragen, welche letztere das schlimmste Uebel einer schlechten Regierung ist.

Im großen Gangen prägen Romanen und Germanen die Bevormundung und Antonomie des Individuums auch in ihren Kolonial= Unfätzen und Erfolgen aus. Don den ersten spanischen Niederlassungen in Sudamerika an bis bernnter auf das frangofische Allgier ift noch nie ein romanischer Pflangstaat zur Entfaltung der ihm innewohnenden Kräfte gelangt; germanische Kolonien dagegen find bereits Weltmächte geworden und werden es mit jedem Tage mehr. Eine Kolonie fann mit anderen Worten nicht gedeiben, wenn dem Unfiedler fein Schickfal anfanas zu begnem gemacht, wenn er jeder personlichen Derantwortlichkeit enthoben und der Gelegenheit gur Entfaltung und Erwerbung derjenigen Eigenschaften beraubt wird, welche allein ihm Erfolg und Befriedigung fichern. Eine lebensfähige Kolonie wird darum and nur da entsteben, wo der Auswanderer mit unerbittlicher Barte auf seine eigene Kraft angewiesen ist, wo er, statt von der noch so aut gemeinten Bemutterung der beimischen Regierung oder eines neuen fremden Berrn abhängig zu sein, auf eigene faust sich seinen Weg bahut und Niemandem als sich selbst verantwortlich ift. Dieser Weg ist langfam, aber er ift der einzige, welcher gum heilfamen Siele führt. Darum ichadet es auch nichts, wenn fast jede neue Generation von Einwanderern dieselben fehler, wie ihre Dorganger macht, wenn sie einmal nicht von ihnen lernen will. Ihr ganges Ceben bernht eben nicht auf dem Wiffen, fondern auf dem Willen. Sie find Erfahrungsmenfchen, die nur das erleben, was sie wirklich greifen, seben und fühlen können. Sie wollen felbst die Schöpfer ihres eigenen Glückes sein, und wer es ihnen sogar in der besten Absicht bringen will, wird immer als ihr feind gelten. Dieses Gefühl der Selbstverantwortlichkeit führt nur gu leicht au schroffen und roben formen, aber es bebt den Einzelnen und spornt

ihn zu Ceiftungen au, deren er in den alten Derhältnissen der Heimath oft nicht fähig gewesen wäre; es erzeugt ein fast prometheisches Selbstsbewußtsein, im großen Gauzen wirkt es veredelnd und zaubert nene Unsiedlungen, nene Gemeinden, nene Städte und Staaten aus dem Voden hervor.

In unserm speziellen Fall war die pfälzer Kolonie nichts als eine unnütze Vande von Abenteurern und Strolchen, so lange der Gouverneur Hunter ihr Gesetze vorschrieb; sie wurde erst ein Achtung gebiestender, höchst werthvoller Juwachs zu den bereits vorbandenen Kulturselementen und ein unschäftbarer Segen für das Mutterland, als sie sich auf ihre eigenen Veine stellte, als sie, zum äußersten getrieben, den vollen Vruch mit der Regierung wagte und eigener Krast vertranen lernte.

Noch steben wir im ersten Stadium ihrer Entwicklung. Es war nichts natürlicher, als daß Ungufriedenheit, Scheelsucht und Rauflust täglich mehr unter den Unfiedlern um fich griff, jo lange fie unthätig in ihren Bütten lagen. Und ebenfo natürlich war es, daß fie, um welche sich früher Miemand gefümmert batte, sich für gang unentbehrlich hielten und ihre eigene Bedeutung bei weitem überschätzten, gerade weil die englische Regierung sich ihrer so thatkräftig annahm. Die Derpstegung gab den ersten Unlag zur Beschwerde. miste nicht der Mann gewesen sein, als den wir ihn kennen gelernt baben, wenn er die armen Tenfel nicht, soviel er nur konnte, betrogen und ihnen die möglichst schlechtesten Lebensmittel geliefert hatte. Welcher Urt diese gewesen sein miissen, geht aus dem Bericht Johann Cast's bervor, des von Bunter bestellten Aufsehers über die Pfälzer, welcher u. a. anführt, daß das Pöfelfleisch so arg gesalzen gewesen, daß ein Aldtel des Inhalts der fässer aus Salg bestanden habe. Ticht viel besser war das Mehl beschaffen. Die fässer wogen in der Regel vier bis fünf Ofund mehr als angegeben; selbstredend enthielten sie so viel Mehl weniger. Ein anderer Grund zur Ungufriedenheit war das den Unsiedlern gegebene Land und die ihnen zugewiesene Beichäftigung. Sie feien, jo meinten fie, nach Amerika gekommen, um fich und ihren Kindern Cand ju fichern und durch deffen Bebanung unabbängig zu werden. Mit Warten und Geduld fomme man da nicht weiter: die einzelnen Untheile seien zu klein, es sei ihnen mehr

Land versprochen, sie wollten nach Schoharie, welches ihnen von den Indianern geschenkt sei. Undere weigerten sich, an die Urbeit zu gehen, da überhaupt ihr Unsenthalt am Hudson nur ein verläufiger sei. Viele nahmen die ihnen zugewiesenen Grundstücke gar nicht an, sondern suchten sich auf eigene Kaust besser gelegene aus. Nachbarn geriethen mit einander über ihre Gränzen in Streit und sochten diesen mitunter mit Alexen aus. Die Handwerker waren die friedlichsten, weil sie genng Land hatten und in den benachbarten farmern Kunden für ihre Arbeit fanden; aber die Bauern bildeten die große Nehrzahl und gaben den Ton an.

Alls Bunter von diesen Vorgängen hörte, eilte er zu Anfang März 1711 in die Kolonie und stellte nothdürftig die Ordnung wieder ber. Er setzte den Unfiedlern die mit einer Tiederlaffung am Schobarie und Mobawk verbundenen Gefahren anseinander und ließ ihnen ihren mit der Krone abgeschlossenen Vertrag deutsch vorlesen, worauf sie fich mit deffen Bestimmungen einverstanden erklärten und zu arbeiten versprachen. Eine Zeit lang ging Alles gut; Caft's Berichte lanteten während des Monats Marg durchaus befriedigend. Die Cente bestellten bei Beginn des frühjahrs ihre felder und baten be= scheiden um die erforderlichen Werkzenge, die ihnen and verabfolgt murden. Gleichzeitig aber berichtete der Pfarrer Kocherthal, daß feine Sandslente einen Widerwillen gegen die Theerbereitung batten, daß fie nur gum Schein arbeiteten und blog das notbdürftigfte Werf verrichteten, weil sie immer noch bofften, in dem reichen und fruchtbaren Schoharie-Thal angesiedelt zu werden, wo jeder so viel Sand haben fönne, als er wolle.

Er hatte nur zu sehr Recht, denn schon Mitte Mai 1711 brach die Unzufriedenheit in hellen flammen wieder aus. Die Pfälzer weigerten sich, weiter zu arbeiten, wollten namentlich von der Theerbereitung nichts wissen, vertrieben die mit der Anslegung der einzelnen Grundsstücke beschäftigten Landvermesser und verbanden sich durch einen Eid, zu einander zu siehen und auf eigene Faust nach Schoharie zu ziehen, ja, sich nöthigen falls mit Gewalt ihren Weg dahin zu bahnen. Hunter war auf die erste Kunde von der Rebellion in der Kolonie erschienen und ließ sofort eine Kompagnie Soldaten von Albany kommen und die Ortse und Gemeindevorsteher zu sich bescheiden. Während

er diesen anseinandersetzte, daß die Indianer ihren Besitztitel auf die Sandereien am Schobarie noch nicht aufgegeben, daß diefe feine Cannen hätten, also gur Theerbereitung ungeeignet seien, und daß der mit der Krone abgeschlossene Vertrag die Pfalzer auf irgend einem ihnen anzuweisenden Cande gur Alrbeit, namentlich gur Cheerbereitung, verpflichte, mährend deffen erschienen plötzlich 300-400 Bemaffnete und wünschten den Gouverneur zu sprechen. Als dieser sie nach ihrem Begehren fragte, erwiderten fie, fie feien bloß gefommen, ihm ihre Bochachtung zu bezeigen; in der That aber waren sie berbeigeeilt, um die Ortsvorsteher nöthigen falls mit Gewalt zu befreien, falls ihnen etwas zu Leide geschehen wäre. Bunter ließ sie alle in frieden zieben und verlangte nur für den nächsten Cag eine Untwort. Diese war aber durchaus nicht demüthig. Die 211 geordneten erflärten, alle ibre Sandsleute beständen darauf, nach Schoharie übergusiedeln, fie wollten lieber das Ceben laffen, als auf dem ihnen angewiesenen Cande bleiben, der ihnen voraelesene Dertrag lante anders, als der in England abae= schlossene und gebe unr darauf aus, sie zu betrügen. Der erstere sage, daß fie erft, nachdem fie fieben Jahre auf den, Jedem von ihnen bewilliaten vierzia Ackern Land gelebt, der Königin ihre Dorichuffe in Theer, Banf oder dem fonft gewonnenen Ertrag ihrer Arbeit guruckgugablen bätten; jetzt wollten fie aber nicht fich neue Bedingungen aufzwingen laffen und ihr ganges Ceben lang für die Schiffsbedürfnisse der englischen Marine arbeiten. Gie verlangten also das verbeißene Land. Wenn man es ihnen aber nicht geben wolle, so würden sie drei oder vier Abgeordnete an die Königin schicken und ihr alle Beschwerden vorlegen. Huch viele andere Dinge seien ihnen versprochen und nicht geliefert, nene Kleider, Werkzenge und Bausgeräthe, endlich aber muffe Caft, der bisberige Unffeber fort, denn er habe gedrobt, alle Pfälger gu Sflaven zu maden.

Entweder haben die Beschwerde führenden den mit der Krone absgeschlossenen Vertrag nicht verstanden, oder er war schlecht übersetzt, denn das Original widerspricht ihrer Aussauffassung und lautet ganz im Sinne des Gonverneurs.

Während dieser Verhandlungen erschien auf der andern Seite des Baches, um den Worten der Abgeordneten größern Nachdruck zu geben, ein großer bewaffneter Hausen. Hunter hatte sich aber vorgesehen, und noch siebenzig Mann Verstärkung erhalten. Er zerstreute damit die Pfälzer, siel sofort über ihre Dörfer her und entwassnete sie sämmtlich. Der Schreck war so groß, daß sogar die Unsiedler vom westlichen User des Flusses herbeieilten und ihre flinten ablieferten. Um nächsten Tage thaten alle sieben Dörfer Abbitte, einige Unswiegler, heißt es, sogar fußfällig, und versprachen, sich in Jukunst unbedingt den Verschlen des Gouverneurs fügen zu wollen, worauf dieser sie denn begandigte.

fortan' ftellte hunter alle Kolonisten unter den ausschließlichen Befehl speziell von ihm zu ernennender Aufseber und nahm ihnen die früber gemährte Selbstvermaltung ihrer Angelegenheiten, fo daß fie auf derselben Stufe mit den zeitweise ihrer freiheit beraubten Dienftboten (indented servants) standen. 21m 12. Juni 1711 setzte der Gouverneur eine ans fünf Dersonen bestebende Beborde für die Beaufsich= tianna der Pfälzer, und namentlich für die Gewinnung der Schiffsvorrathe ein. Robert Livingston, Richard Sackett, der spezielle Unffeber der Arbeiten und Sachverständige, Johann Cast, Gottfried Wulfen, Undreas Bagge und Bermann Schünemann bildeten den erften Unffichtsrath. Drei von ihnen, unter welchen aber immer entweder Si= vinafton oder Sackett anwesend sein mußte, hatten das Recht, Ungeborfam und ichlechtes Betragen gu ftrafen und fogar forperliche Such= tigungen und Gefängniß zu verhängen. Sie ftellten für jedes Dorf einen Porsteber an, welcher die ihm von der neuen Beborde gugefom= menen Befehle vollstrecken und die Bewohner beauffichtigen mußte. Es dienten für die öftlichen Dörfer, Bunterstown: Johann Peter Kneis= fern, für Queensburg: Johann Conrad Weifer, für Unnsberg: Bartmann Windecker, für Baysbury: Johann Christian fuchs, und für die westlichen Dörfer, Elisabethtown: Johann Christoph Berlach, Georgtown: Jacob Manch, und 27em Village: Philipp Peter Granberger.

Jetzt konnte auch die Theerbereitung methodisch in Angriff genommen werden. In verhältnißmäßig kurzer frist war eine große Menge von Bänmen wenigstens theilweise geschält. Eine Zeit lang ging Alles gut; die große Mehrzahl arbeitete steißig und willig. Die Kisfer machten fässer und Reisen, die Kinder sogar sammelten Tannenzapsen zum Brennen, kurz, die Aussichten für die Jukunst ließen sich viel verssprechend an. Alls im Sommer die Provinz New Pork ihre Quote für

die (später schmählich fehlgeschlagene) Erpedition nach Canada stellte, wurde beschloffen, "zu den 350 Christen und 150 Indianern von Long Island noch 300 Pfälger" bingugugieben. Diese ftellten sofort die gewänschte Zahl. Der obengenannte Johann Peter Kneisfern, dem mir später in Schobarie wieder begegnen werden, jog als Kapitain mit aus, und zum ersten Mal in der Geschichte der Kolonie dieuten Deutsche und Indianer gusammen in demselben Regimente, dem des Oberften Schuyler. Sie erhielten nie irgend welche Bezahlung für ibre Dienfte, und obgleich ihre Bereitwilligfeit und Tüchtigfeit wiederholt anerkannt wird, fo ließ Gouverneur Sunter ihnen bei ihrer Rückfehr fogar ihre Waffen wieder abnehmen, aus furcht, daß fie dieselben noch einmal gegen ihn fehren fonnten. Im nächsten Winter murde wieder eine Ungahl wehrhafter Männer unter den Pfälgern ausgehoben, um in Albany die Garnison gegen die den Ort bedrohenden Indianer und frangojen zu verstärken. Als fie im frühjahr beimkehrten, erhielten fie fo wenig Bezahlung wie die bei der Canada-Erpedition Betheiligten, obgleich dem Gouverneur die Gelder für fie angewiesen maren.

Mit Ausnahme weniger einzelstehender Disziplinarfälle gaben die Dfälzer bis zum Berbit 1712 feinen Unlag zur Klage. Sie waren geborfam und fleifig, weil fie von einer Kompagnie Soldaten überwacht wurden. Ihr Derhaltniß gum Gonverneur und den von diesem ernannten Aufsehern war freilich kanm besser, als das eines Sklaven gu feinem Berrn; fie mußten fich aber, wenn and widerwillig, fingen, weil sie keine Waffen hatten. Wo man einer ihrer unbeaufsichtigten Mengerungen begegnet, athmet fie Argwohn und Bag gegen hunter, gegen die ihnen zugetheilte Urbeit und vor allem gegen Livingfton, der das ihm eingeräumte Verpflegungsmonopol auf das ichamloseste ausbentete und die Cebensmittel so schlecht als möglich lieferte. 211s Sackett eine fleine Brude banen ließ, um darüber die Theerfäffer an die fluffeite zu ichaffen, meinten die Pfälzer, fie werde verrotten, ebe fie in Gebrauch komme, da fie nicht mehr lange auf Livingfton Manor bleiben würden. Bunter dagegen drobte mit Gewalt. Er verftand es überhaupt gar nicht, fich an die edleren Eigenschaften des Kopfes und Bergens zu wenden und verletzte in seiner Beftigkeit banfig, wo er durch ein freundliches Wort sich die Liebe und Unbanglichkeit seiner Untergebenen batte erwerben können. Diese maren ihm nichts als ein

Regiment Arbeiter, die eben so hart wie Soldaten gehalten werden und fich jede Beleidigung gefallen laffen mußten. Daß durch eine folde Behandlung - um bier von den Unsiedlern gar nicht zu sprechen die Intereffen der Krone aufs empfindlichste verletzt werden mußten. fümmerte den Gouverneur in feiner Pedanterie durchans nicht, da er seine Pflicht dem Buchstaben nach erfüllt hatte. 211s die Pfälzer im Jahre 1711 ihre Bitte um lebersiedlung nach Schobarie ernenerten, schling Bunter sie mit dem Bedeuten ab, daß er in einem solchen falle zwei nene forts zu ihrer Bewachung banen muffe. In den Angen der Unterdrückten ftand es fest, daß der Gonverneur sie alle zu Sklaven zu machen beabsichtige, und daß der habgierige, hartherzige Livingfton gu diesem Twecke von ihm gu ihrem Oberaufseher ernannt sei. Eine unalücklichere Wahl konnte es allerdings nicht geben, denn der Mann, welcher in der Unsführung seines Lieferungsvertrages am schärfsten bätte beaufsichtigt werden sollen, spielte jetzt noch denen gegenüber, welche er betrog, den übermütbigen Berrn.

Mit der Theerbereitung ging es übrigens auf die Dauer auch nicht so gut, als Hunter anfangs erwartet hatte. Das Land erwies sich trotz seiner Lobpreisungen täglich mehr als schlecht und unfruchtbar. Die Bäume wurden nicht gut geschält, weil der Aufseher Sackett sein Geschäft nicht verstand; ihre Stämme wurden nämlich häusig verlezt und dadurch, daß die Sonne allen Terpentin heranszog, gleich nach dem ersten Jahre unbrauchbar.

Aus diesem Grunde stand der Gewinn durchaus nicht im Derhältniß zur Arbeit und zu der auf sie verwandten Zeit. Statt der in Aussicht gestellten 30,000 fässer wurden bis zum Sommer 1712 deren
aus 100,000 Väumen nur 200 gewonnen. Es hätte der Einführung
tüchtiger Sehrmeister aus Schweden und Anßland bedurft, um diesem
Mangel abzuhelsen. Dazu wollte sich aber die Regierung des Mutterlandes nicht verstehen, nachdem sie schon so viele Opfer gebracht hatte.
Ja, sie bewilligte nicht einmal die aufangs in Aussicht gestellten
Jahreszuschüsse, weil sie offenbar dem Artheil Hunters nicht mehr
trante. Seine aufänglichen Empsehlungen hatte er meistens später
selbst wieder zurückgenommen, seine Voranschläge bewährten sich als
ungenau, seine Anordnungen als unzwecknäßig. Er suchte zwar die
von Lord Clarendon gegen seinen Plan und Livingstons Charafter er-

hobenen Einwendungen zu widerlegen; assein das Handelsamt schenkte dem frühern Gouverneur mehr Glauben und überließ fortan die Koslouie ihrem Schieksal.

Bunter batte im gangen £52,144.17 für die Pfälzer bezahlt und darauf nur £10,800 gurnderhalten, fo daß feine Dorlagen £21,344.17 betrugen. Er mußte in der folge langer als gebn Jahre fampfen, um fie wiederzuerhalten, ja es geht aus den Quellen nicht einmal hervor, ob er fie überhanpt wiedererhielt. Im Jahre 1722 gab das handelsamt dem inzwischen abberufenen Gouverneur auf, fich von den Pfälgern felbst die Quittungen über die für und an fie gemachten Sablungen zu verschaffen. Bunter bat seine new vorker freunde um die Zeibringung des geforderten Beweises; sie verdarben aber mit ihrer Caftlofigfeit und Robbeit den an fich leicht ausführbaren Auftrag, indem sie den Deutschen, die sich noch gar nicht geweigert hatten, dem an sie gestellten Verlangen nachzukommen, drohten, man werde fie vom Sande jagen, wenn sie nicht die ihnen vorgelegten Quittungen unterzeichneten. Die armen Cente faben jetzt in Bunters Wunich eine Kalle: sie fürchteten, daß sie dem König Alles zurückzahlen müßten, wenn sie unterzeichneten, verweigerten defihalb ihre Unteridriften und gogen theilweise nach Pennsylvanien, um ein für alle Mal erwaigen Chiffanen ju entgeben. Wir erfahren diese Thatsache aus einem Briefe, den der Kolonial-Sefretär Clarf am 27. November 1722 an den Minister Walpole richtete, worin er fich darüber beschwert, daß der übel angebrachte Eifer der freunde Hunters die Proving ihrer arbeitsamen und tüchtigen Gränzbevölkerung beraubt habe.

Don der obigen Summe waren mehr als £20,000 für Derpstegung und Gehalt in die Tasche Livingstons gestossen. Dieser war überhaupt der Einzige, welcher einen danernden Gewinn aus der verssehlten Kolonie zog; sein Land wurde angebant und dadurch bedeutend werthvoller, als das seiner Tachbarn, und wenn anch in der folge die königliche Unterstützung ausblieb und ein großer Theil der Unsiedler andere Orte aussuch, so blieben doch noch Hunderte zurück, die keiner fremden Hülse mehr bedurften und durch ihre bloße Gegenwart den Werth der benachbarten Grundstücke boben.

Rachdem schon im Sommer 1712 die Arbeiten auf das nothdürfstigste Maß eingeschränkt waren, fand hunter zu Ansang September

feinen Kredit so erschöpft, daß er dieselben gang einstellen mußte. Es scheint, daß er damals selbst noch an den Erfolg des Unternehmens glaubte, deffen gangliche hoffnungslofigfeit er einige Jahre fpater in einem Briefe an das handelsamt anerkannte. "Ich bin" - schreibt er am 6. September 1712 an den Aufseher John Caft - "fo sehr von Schwierigkeiten aller Urt umgeben, daß ich fie nicht gu bewältigen weiß, wenn meine Wechsel auf London nicht bezahlt werden. Dieser lettere Umftand würde mich übrigens nicht entmutbigen, wenn ich mit den Arbeiten fortfahren konnte, da ich von Ihrer Majeftat jo um= faffende Befehle zur Derpflegung der Pfälzer habe, daß ich an ihrem auten Willen, mir meine Vorlagen zu erstatten, feinen Angenblick zweiste. Ich wünsche deghalb auch nicht, daß die Unsiedler jetzt die Urbeit aufgeben, nachdem diese einen so hoben Grad der Pollendung erreicht bat. Um ihren Untergang und die Preisgebung des bisher Geleisteten abzuwenden, habe ich den folgenden Ausweg ergriffen, welchen Sie den Ceuten gefälliaft mittbeilen und dann ausführen wollen: Sie rufen das Dolf gusammen und unterrichten es vom angenblicklichen Stand meiner Ungelegenheiten, bemerken ihm dann, daß ich wünsche, Beder folle mo möglich jo lange eine Stelle bei den benachbarten farmern in New York und New Jersey für seinen eigenen und seiner familie Unterhalt suchen, bis ich ihn durch eine öffentliche Unfundigung gurudrufe. Diejenigen, welche fich auf der alten Miederlaffung halten konnen, follen dort bleiben. Sie muffen die Cente gugleich an ibren Vertrag mit Ibrer Majeftät erinnern und ihnen bemerken, daß es meine Absicht durch aus nicht ift, die Theerbereitung aufzugeben oder ihnen irgend einen Theil ihrer Verpflichtung nachzulassen. 3ch boffe defihalb, dag fie auf die erfte Unfforderung bin an die Urbeit guruckfehren, und daß fie fich nicht einbilden werden, daß irgend eine andere Oroving fie schützen werde oder fonne, wenn ich ihre Auslieferung verlange. Geben fie aber ohne Erlanbnif oder ohne Ungabe ihres neuen Wohnorts, so werde ich sie als Deserteure bestrafen. Thun Sie, was Sie fonnen, um die armen Cente gu ihrer Pflicht anguhalten; vertheilen Sie, was Sie noch an Dorräthen haben, unter die Bedürftigen und Kranfen. 3ch werde die Geborsamen durch reiche Sandichen= Pungen auszeichnen. Dagegen bitte ich Gott, dag er die Widerspenstigen nicht mit der Rache treffe, welche sie in so hohem Grade verdient haben; Ihnen aber werde ich mich stets dankbar beweisen. Bis zum frühjahr weiß ich, ob meine Wechsel bezahlt sind, und ob ich die Arbeit wieder aufnehmen kann."

In England wurde zu jener Teit gerade der utrechter friede vorsbereitet, welcher dem spanischen Erbfolgefriege ein Ende machte. Die Kolonial-Ungelegenheiten traten deßhalb noch mehr, als selbst in geswöhnlichen Teiten, in den Hintergrund. Hunter wurde auf die Jukunst vertröstet, wenigstens noch nicht ganz abschlägig beschieden. Er suchte sich deßhalb durch Unseinandersetzung der großen Vortheile, welche die Theerbereitung in seiner Provinz mit sich bringe, den gnten Wilsen der heimischen Zehörden zu sichern.

"Was die Pfälzer betrifft" — schrieb er u. a. am 31. Oftober 1712 den Lords des handels - "so ist mein Vermögen und mein Kredit erschöpft. Es blieb mir defibalb fein anderes Mittel übrig, als durch einen Brief an die Anffeber der Arbeiten dem Dolke anbeim ju geben, sich wo möglich im Winter auf eigene fanst auf dem ihnen augewiefenen Cande durchzuschlagen. Diejenigen, welche das nicht vermochten, wies ich an, bei den benachbarten farmern Arbeit zu suchen und den Anfsehern ihre eigenen Mamen, sowie den ihrer Arbeitgeber gu hinterlaffen, damit fie auf die erste Unfündigung bin an die Urbeit guruckfehren fönnen, zu welcher sie durch ihren Vertrag mit der Krone verpflichtet find. Unf diese Mittheilung bin faßten einige hundert von ihnen den Entschluß, sich in den Besitz des am Schoharie gelegenen Candes zu setzen. Sie haben von Schenectady aus mühsam einen Weg dabin gebaut und sich für ihren Unterhalt während des Winters einen Vorrath Mais verschafft oder gefauft. Es war mir unmöglich, diefen Schritt gu verhindern; er ift mir unter den gegenwärtigen Umftanden fogar nicht unlieb, da jetzt die Maffe der Pfälger innerhalb der Grängen der Proving bleibt, fo daß, wenn es Ihrer Majeftat gefallen wird, die Wiederanfnahme der Arbeit zu befehlen, die in Schoharie Ingesiedelten dagn verwandt werden fonnen, die großen Kiefernwälder bei Allbang auszunuten. Sie find dazu um fo mehr verpflichtet, als fie nicht den mindesten Anspruch auf den Besitz von Cand haben, wenn sie nicht den mit ihnen abgeschlossenen Vertrag erfüllen. In jener Stelle dienen sie zugleich als eine Urt Gränzschutz oder wenigstens als eine Derftarfung von Albany und Schenectady. Sollte aber der Krieg fortdauern oder durch irgend ein Unglück wieder ausbrechen, so wird es ihnen weder möglich noch sicher sein, dort zu bleiben.

"Nebrigens ist die Theerbereitung bei dem Grade von Vollsommenheit angelangt, den zu erreichen uns möglich war. Die Bäume haben ihre letzte Jurichtung erhalten, die Dauben für die fässer sind fertig, die Lagerhäuser fast vollendet, und der Weg bis in die Kiefernwälder ist beinahe ganz ausgelegt. Herr Sackett versichert mich, daß die Bäume über alle Erwartung viel versprechen, und daß sie, wenn sie nicht länger als ein oder zwei Jahre stehen, einen desto größern Ertrag liefern werden."

In diesem Tone schrieb Hunter drei Jahre lang, jedoch ohne allen Erfolg. Im Jahre 1715 schien das Handelsamt noch einmal Lust zu haben, die unterbrochenen Arbeiten wieder aufzunehmen, aber es kam schließlich zu der Ansicht, daß es zu spät sei, und gab deßhalb die Korrespondenz über diesen Punkt ganz auf. Alls sich der Gouverneur am 2. Oktober 1716 selbst zu dem Vekenntniß verstand, daß das anfangs als so vortheilhaft geschilderte Unternehmen ein versehltes gewesen sei, ließ man es in London natürlich vollends fallen.

Juzwischen war die Mehrzahl der Ansiedler auf dem ihnen bewilsligten Lande oder in dessen Läche geblieben. Erst seit sie sich selbst überslassen blieben, fingen sie an zu gedeihen. In die Stelle der Weggezosgenen traten nene Einwanderer, deren Juwachs uns zwar nicht genau bekannt ist, sich aber immerhin auf ein paar Hundert belausen haben mag. Lach einer uns erhaltenen Ausstellung der beiden deutschen Pfarrer Johann Friedrich häger und Josua Kocherthal betrug die Jahl der am Hudson augesiedelten pfälzer familien im Jahre 1718, ausschließlich der Waisen und Wittwen, im ganzen 394 Kasmilien und 1601 Personen, die sich, wie folgt, vertheilten:

I. Germantown, auf der Oftseite des flusses, in

Hunterstown	25 familien,	109 Personen,
Kingsbury	35 //	104 ,,
21msberg	17 ,,	71 ,,
Haysbury	16 ,,	75 ,,
Rheinbeck	35 ,,	140 "

Nebertrag128 fa	milien,	499 Pe	rjonen
II. Auf der Westseite des Flusses, in			
2Tewtown t4	//	56	11
Georgetown 13	11	52	11
Elisabethtown9	//	36	//
Kingstown 15	//	60	11
Auf Wissels angeblichem Cand 7	11	28	11
Esopus	//	40	11
III. In New York und Machbarschaft 28	11	150	//
IV. In Schoharie in 7 Dörfern	//	680	//
and the second s			

394 familien, 1601 Personen.

Diese Aufstellung hat zwar nur geringen Auspruch auf statistische Genaniafeit; erklären doch ihre Derfaffer felbst sie bloß für annähernd richtig und unterschätzen angenscheinlich die Sabl der familienmitalieder, da deutsche Eltern überhaupt, und namentlich Auswanderer, für welche das Glück der Kinder meistens den Beweggrund der Auswanderung bildet, in der Regel mehr als zwei Kinder baben. Indeffen find ihre Ungaben, felbst abgesehen davon, daß sie and die Wiederlassung in Meuburg nicht einmal nennen, doch dadurch für uns intereffant, daß fie uns außer den bereits befannten Ansiedlungen einige neue nachweisen. welche in der folge ebenso bedeutend wurden, als die zuerst von den Deutschen bewohnten. Dabin gebort vor allen am linken Alugufer das fünfzehn englische Meilen südlich von Germantown im jetzigen Dutcheff County gelegene Abeinbeck, welches erft im Caufe der Teit in Abinebeck umgetauft wurde und bis jum Unfang dieses Jahrhunderts eine vorzugsweise deutsche Miederlassung blieb, am rechten Ufer des Gudson aber das Rhinebeck gegenüberliegende Kingston und Esopus, wo sich das deutsche Element sehr bald mit dem älter angesiedelten und gablreichern bollandischen vermischte und deghalb seine Selbstständigkeit schnell verlor. Gleich an Esopus schloß sich Mew Palz an, das zwar von Kocherthal und häger unter den deutschen Dörfern nicht mit angeführt wird, jedoch viele dentsche Kolonisten enthielt, die schon Ende des siebenzehnten Jahrhunderts mit den frangosischen Bugenotten dabin gefommen waren. Diese hatten die Miederlaffung zu Ehren der Ofalz, wo ihnen unter Kurfürst Karl Endwig freundliche Aufnahme und Bülfe

geworden war, New Palz (Neu-Pfalz) genannt. Es wird ansdrücklich erwähnt, daß sich viele Pfälzer unter ihnen befanden, allein über ihre Jahl ist nichts Näheres bekannt. So sinden wir also im Jahre 1718 die Dentschen zu beiden Seiten des Hudson von Neuburg bis Schoharie, und von Rheinbeck bis Germantown angesiedelt. Wir greisen aber gewiß nicht zu hoch, wenn wir ihre Gesammtheit auf wenigstens 2000 bis 2500 Seelen schäften.

Die ursprüngliche Miederlassung von 6000 Ackern, welche Hunter 1710 von Livingston gefauft hatte, ging erft 1724 in den Privatbesit der Pfälzer über. Drei von ihnen, Jafob Scherb, Chriftoph Bage= dorn und Jakob Schumacher, baten am 13. Juni 1724 Bunters 27ach: folger, den Gouverneur Burnet, um die Ausfertigung des Besitztitels des betreffenden Candes für sich und ihre Candsleute. Der Obervermesser Cadwallader Colden, den wir bereits im vorigen Kapitel fennen gelernt haben, berichtete am 26. August 1724, daß 63 familien Willens seien, auf dem Cande zu bleiben, mabrend 10 es zu verlaffen im Begriff ftanden. Don den 91 familien, welche die Aufstellung Kocherthals und Bagers im Jahre 1718 als dort feghaft aufführt, waren demnach nur 18 in der Swijchenzeit weggezogen. Colden schlug vor, dem Wunsche der Pfälzer zu entsprechen und, diesen die Dertheilung unter einander überlaffend, das gange Sand den genannten Scherb, Johannes Beiner, Johann Kollmann und Chriftoph Bagedorn als Vertrauensmänner zur Parzellirung unter ihre Candsleute Unf Grund dieser vom Kolonialrath unterftützten zu übertragen. Empfehlung unterzeichnete der Gouverneur im Jahre 1725 das betreffende Datent, wodurch jeder Unsiedler im Besitz des von ihm bebauten Grundstückes bestätigt wurde und an dem nicht bebauten Sande einen gleichen Untheil erhielt. für die Kirche murde ein Grundftück von vierzig Uckern guruckbehalten. Die Erbpacht war rein nominell und ftand im Einflange mit den in England gebräuchlichen Bestimmungen.

Unter den 63 familien, die auf dem Lande blieben, finden wir anßer den Obengenannten n. a. die Namen Stoppelbein, Lauer (später amerikanisiert in Lawyer), Schenk, Hamm, Kisler, Schmidt, Hoffmann, Mann, Salbach, Dietrich, Mühler, Ranch, Hanbuch, Buck, Winder, Schenkel, Schanz, Schöffler, Klein und Bartels. Unter denen, welche

nicht bleiben wollten, fommen n. a. folgende Mamen vor: Micolaus Schmidt, Beinrich Schneider, Peter Heuser, Haus Wernershöfer, Conzad Wift und Adolf Dirk.

Die Nachkommen dieser ersten Ansiedler wohnen noch immer auf der ihnen ursprünglich bewilligten Scholle; nur ist es mitunter schwer, ihre deutsche Albstammung aus ihren seitdem amerikanisirten Namen zu erkennen. Es ist aus den letzten Jahren des vorigen Jahrhunderts eine Liste der Bewohner von Germantown erhalten, welche u. a. von folgenden Personen unterschrieben ist: Coon (Kuhn), Coous (Kunt), Cryslar (Kreisler), Salbagh (Salbach), Snyder (Schneider), Kleyne oder Clyne (Klein), Shutts (Schüt), Shoemaker (Schuhmacher), Smith (Schmidt), freats (frit), Shufelt (Schuseld), Meghley (Michle), Younghance (Junghaus), Wagenaer (Wagener). Bei anderen läßt sich der Nachweis der Identität weniger genau aus der Alliteration oder Nebersetzung führen; die gleiche Verunskaltung deutscher Namen kommt übrigens in allen Unsiedlungen unserer Landsleute und zu allen Heiten vor.

Don jetzt an wird selten mehr die Ankunst deutscher Einwanderer in Tew York verzeichnet: der beste Beweis dafür, daß sie häusiger kamen, und daß ihre Erscheinung nichts Ungewöhnliches mehr war. Der letzten offiziellen Erwähnung eines im new vorker Hafen angekommenen Schisses mit Pfälzern begegnen wir im Oktober 1722, wo der Gouverneur dieselben auf dem damaligen Antens (jestigen Governors) Island zu untersuchen und nöthigen kalls unterzubringen befahl, damit die Stadt nicht von ansteckenden Krankheiten heimgesucht würde. Da aber der Gesundheitszustand der Einwanderer ein befriedigender war, so wurde ihnen aufgegeben, ihre Kisten, Kosser und Kleider sechs Stunden lang auf der Insel zu lüften, worauf man sie in die Stadt ließ.

Der größere Cheil dieser Einwanderung scheint sich den am Hudson angesiedelten Landsleuten angeschlossen zu haben, denn ohne das Herzuströmen neuer Ankömmlinge würde die dortige Verölkerung, namentslich von der Mitte der zwanziger Jahre des vorigen Jahrhunderts an, nicht so bald an Wohlstand und Jahl zugenommen haben, vor allem aber nicht im Stande gewesen sein, so schnell nach Aorden und Süden vorzurücken. Aamentlich fassen die Deutschen von jetzt an südlich von

Germantown und Clermont festen fuß und bebauen den nördlichen Theil des hentigen Bezirkes Ontcheß. Um die älteren Niederlassungen hernm war das Land in festen Händen und zu theuer, währeid es, einige Stunden davon entfernt, noch sehr billig zu haben war. So entstanden denn ganz natürlich auf dem der beckman'schen und schnylersschen Familie gehörigen Eigenthum, in der Gegend des hentigen Tivoli und Barrytown, verschiedene deutsche Insiedlungen, die sich, ziemlich zu gleicher Zeit, bis nach Rhinebeck herunterzogen und schon früh nach diesem Orte genannt wurden.

Rhinebeck, deffen 27ame ichon seinen deutschen Ursprung anzeigt, liegt etwa fünfzehn englische Meilen füdlich von Germantown und fanm eine halbe Stunde vom Budfon. Es bildet eine nicht unbedentende Gemeinde, die fich ungefähr acht englische Meilen den Budfon entlang giebt und ebenso tief ins Innere erstreckt. Das fie in der Mitte durchichneidende, von Morden nach Suden laufende fluff: den beifit der Sandmanns-Bach. Unter den erften Unfiedlern finden fich die Mamen Bahner, Schufeld, Bagedorn, Wiederwachs, Staats, Berner, Wolldorf, Traub, Zipperle, Kipp, Schmidt, Pink, Bachmann und Elfäffer. Sie find theilmeife ichon por 1718, theilmeife unmittelbar darauf gefommen, denn bereits 1727 wird die erste deutsch-Intherische Kirche in dem Dorfe Rheinbeck erbant, welche 1742 einem beffern, noch bente benntzten Gebande Platz machte. Die erfte Canfe, deren Eintrag noch erhalten ift, wurde am 3. April 1738 an Katharine Wolldorf vollzogen. Dom Jahre 1746 an war die Gemeinde im Stande, ihren eigenen Pfarrer zu befolden; das erfte Ebepaar, welches er am 31. Juli 1746 trante, waren 21dam Schäfer und Maria Schott. Ungefähr zu derselben Seit vermehrten fich anch die dentiden Unsiedlungen auf dem gegenüberliegenden Ufer des Budfon, in Rondout, Kingston, 27em Palz und überhanpt im Bezirke Ulfter; sie erhielten aber wenig direkten Sumachs, weil der einzige Weg dabin über Abeinbeck führte. Ihre Bewohner aber vermischten fich und verschwanden allmälig unter den dort älter angesiedelten Bolländern.

fortan aber bildeten Germantown und Rheinbeck einen mächtigen Inziehungspunkt für die deutschen Sinwanderer und eine Haltestelle für diejenigen von ihnen, welche weiter nach Norden und Westen Jogen. Die Verbindung zwischen den älteren Kolonien am Hudson und den jüngeren am Schoharie und Mohawk wurde durch verwandtsschaftliche und freundschaftliche Beziehungen, sowie durch die Gemeinssamkeit des religiösen Bekenntnisses und Bedürfnisses begründet und sat ganze achtzehnte Jahrhundert hindurch aufrecht erhalten. Im Jahre 1760 übersiedelte, wie wir im nächsten Kapitel sehen werden, ein Theil der jüngeren Bewohner von Rheinbeck und dem Schoharieschal und gründete Ieu-Rheinbeck. Auch ins Mohawk Chal schoen Germantown und Rheinbeck ihre Vorposten und schieften fast jährelich Verstärfungen nach. Das kühne und schnelle Vorrücken der tapferen Pioniere am Mohawk wäre ohne den kräftigen Rückshalt, den die Ansiedlungen am Hudson ihnen boten, nicht wohl möglich gewesen.





Viertes Kapitel.

Flucht der Peutschen nach und Ansiedlung in Schuharie. Die beiden Ariser, Cater und Suhn. Besiedlung des Schuharie Thales.

do harie, wohin wir uns nunmehr wenden, ist der Mame eines flusses, eines Bezirks (County), einer Gemeinde und eines fleckens im Staate 27em Pork. Jener entspringt an den südwestlichen Ausläufen der Catsfill Berge und zwölf engl. Meilen westlich vom Budson, fließt zuerft nordwestlich, dann aber nördlich und ziemlich parallel mit dem Budjon, bis er sich bei fort hunter in den Mohamk, deffen bedeutenoften 27ebenfluf, ergieft. Seine gange Sange beträgt faum mehr als achtzig engl. Meilen; das von ihm durchströmte Thal mit seinem reichen, fetten Boden ift aber eines der fruchtbarften in den Vereinigten Staaten. Der Begirt wird nach dem fluffe genannt, der ibn durchströmt, und bat eine Große von faum 20 deutschen Quadrat= meilen (genauer 641 engl. Quadratmeilen). Er wurde Ende des vorigen Jahrhunderts aus Theilen der beiden Begirfe Albany und Oticao gebildet und ift ungefähr 150 engl. Meilen nördlich von der Stadt New York entfernt. Seine gegenwärtige Einwohnerzahl beläuft fich auf etwas mehr als 32,000 Seelen. Der Bezirkssitz und die Gemeinde, zu welcher er gehört, heißen auch Schoharie und liegen etwa dreißig engl. Meilen westlich von Albany.

Wir haben im vorigen Kapitel aus Hunters Brief an das Handelsamt ersehen, daß verschiedene Pfälzer, der Unthätigkeit am Hudson müde, sich endlich auf eigene Faust nach Schoharie aufmachten und mit großer Mühe von Schenectady einen Weg dahin bauten. Hören wir jetzt, was die dahin Uebersiedelnden selbst über diesen Schritt sagen; ihre Darstellung ist in der im August 1722 der Krone eingereichten Beschwerdeschrift vollständig erhalten. 27achdem sie die plögliche Mittheis lung des Gouverneurs, daß er fortan nicht mehr für sie sorgen könne, und daß jeder von ihnen so gut als möglich fertig zu werden suchen müsse, erwähnt haben, fahren sie wörtlich also sort:

"Das war gegen Ende des Jahres (1712), und der Winter, der hier 311 Sande fehr ftreng ift, ftand vor der Chur. Sebensmittel waren nicht ju haben, und an Kleidern gur Bededung der ärgften Blogen herrichte auch Mangel. Diese Madricht verursachte eine erschreckliche Bestürzung unter den Aussiedlern, und besonders von Weibern und Kindern ertonten die schmerzbewegtesten und jämmerlichsten Rufe und Derwünschungen, die vielleicht je von armen Leuten ausgestoßen sind. So wurden wir endlich gegen unsern Willen in die harte Wothwendigkeit versetzt, Schutz bei den Indianern zu suchen. Diese batten ichon früher der verstorbenen Königin Unna einen Strich Candes, Schobarie aenannt, gur Vertheilung an uns geschenkt; alle Bitten an Bunter, dort angesiedelt zu werden, waren von diesem aber abschlägig beschieden worden. Obgleich es den Pfälzern gehöre, so könne er sie doch nicht dahin zieben lassen, weil er sonst zu viel Garnisonen für sie baben muffe. Jett wurden endlich einige führer an die Indianer gefandt, denen fie das gange Elend ihrer Lage schilderten. Dom Gonverneur im Stich gelaffen und ohne Mittel anderswo zu leben, baten fie ihre indianischen freunde um die Erlaubniß, fich in Schobarie niederlaffen 3u dürfen. Diese nahmen fie freundlich auf und gewährten ibre Bitte mit der Bemerkung, daß sie das Cand längst der Königin Unng ausdrücklich zur Besiedelung durch die Pfälzer geschenkt batten. Daran folle diese jest Miemand mehr hindern, und sie, die Indianer, wollten ibnen nach Kräften beistehen. Alls die ausgesandten führer mit dieser froben Botichaft gurudkehrten, belebte fich der Muth der Ansiedler von neuem. Sie ergriffen freudig die ihnen gebotene Gelegenheit, und in weniger als zwei Wochen babnten sie, trotz Bunger und 27oth, einen fünfzehn Meilen langen Weg durch den Wald. Innächst fandten fie fünfzig familien nach Schobarie, wo fie sofort nach ihrer Unkunft die Botschaft des Gouverneurs creilte, daß sie sich dort nicht niederlassen dürften, und daß, wer gegen seine Befehle bandle, als Rebell behandelt werden folle. Diese Worte flangen wie Donner in ihren Ohren. Da die Pfälzer aber die Grunde für und wider forgfältig erwogen batten,

und da sie die Unmöglichkeit einsahen, irgend wo anders ihr Ceben gu fristen, so beschlossen fie, um nicht hungers zu sterben, sich lieber des Gonverneurs Unwillen auszusetzen und zu bleiben, als gurückzukehren. Im Marg des Jahres 1713 fam der Rest nach. Der Schnee lag drei fuß tief, die Reisenden hatten mit Bunger und Kälte zu fämpfen, aber nach einer vierzehntägigen Reise gelangten sie endlich in das Cand der Derheißung, nach Schoharie. Die Sahl der Deutschen, die fich dort niederließ, mar zu groß, als daß das ihnen von den Indianern bewilligte Sand zum Unterhalt ihrer Weiber und Kinder ausgereicht hatte. Ein= zelne Bürger von Albany versuchten das benachbarte Cand anzukaufen und auf diese Weise die Pfälzer einzuengen. Diese aber erhielten von den Indianern den Dorzug und fauften das umliegende Cand von Schoharie für 300 Dollars. Kaum aber hatte Gonverneur Bunter Kunde von dem Einverständnif der Indianer und Dentschen erhalten, als er durch einen gewissen 21dam Prooman jene zu bestimmen suchte, den bereits abgeschlossenen Vertrag zu brechen. Das Elend, welches diese armen und fast ausgehungerten Menschen bei der ersten Besiedelung von Schoharie ausstanden, ift fanm glaublich, und hätten die Indianer in ihrer Barmberzigkeit ihnen nicht die Plätze gezeigt, wo sie einige efbare Kränter und Wurgeln finden fonnten, fo würden fie fammt und sonders verhungert sein. Was Gott im Sorn zu 2ldam sagte: "Du sollst die Gräfer des feldes effen", das ward in Gnade an ihnen erfüllt."

So weit die Klage der erften Unfiedler.

Der indianische fins und Waldpfad, welchen Johann Christian Inchs, Hartmann Windecker, Joh. Peter Kneiskern, Joh. Christian Gerlach, Hans Georg Schmidt, Joh. Konrad Weiser und Johannes Caner, die sieben Abgeordneten der Pfälzer, zogen, führt von Schenectady, das neunzehn englische Meilen von Schoharie entsernt ist, in südwestlicher Richtung zuerst in die Niederung nach dem jetzigen Dnanesburg, sieigt dann allmälig wieder auf die nach der jetzigen Dorfschaft Quaker Street, länst von dort nach Barton Hill, indem er den Conse Creek nache seiner Quelle schneidet, und mündet oben anf dem Berge, nicht weit von dem Punkte, wo jetzt die Farm des alten Schneider, Pankee Pitt genannt, liegt. Die felsen fallen hier ziemlich schroff ab. Die Indianer hatten ihren Pfad, um ihn geheim zu halten, mit Banmlanb und Steinen verdeckt. Gerade da, wo er an den Vergab-

hang tritt, eröffnet er die Anssicht in das Thal zu dessen füßen. ift ein wahrer Garten, und der Wanderer, welcher es jum erften Male betritt, ift noch heute ebenjo von deffen einfacher Schönheit entzückt. wie die ersten Pfälzer, denen die indianischen führer diesen herrlichen Strich Erde als ihren fünftigen Wohnplatz anwiesen. Das Thal dehnt sich hier nach zwei Seiten hin aus, oder es sind vielmehr zwei Thäler, das des Schoharie und das des fuchsbaches, die fich por dem Beschauer ausbreiten. Gerade vor ihm liegt das oft eine Stunde, oft nur balb fo breite Schoharie Thal, welches von den Table Rocks an bis aufwärts nach Middleburg in die Angen springt. 27ach 27ordwesten bin steigt es steil auf und macht mit seinen schroffen Basalten oft den Eindruck einer geftung. Schöne Wälder bedecken die Boben, in der Tiefe fliefit der Schoharie, deffen Miederungen mit ihrem ferten und schweren humus das fruchtbarfte Ackerland bilden, und deffen rechtes Ufer wieder fauft aufsteigt. Wo sich jetzt feld an feld reibt, ftand damals natürlich dichter Wald, der nur am fluffe felbit von üppigen Wiesen unterbrochen wurde. Die höchste Böhe der Berge mag 800-1000 fing betragen; im Durchschnitt aber sind sie etwa 600 Ank hoch. Tur Rechten nach Westen bin erblickt man nur den Eingang jum Thal, welches durch die Vereinigung des Cobelsfill mit dem Schoharie gebildet wird. Das flare Wasser schimmert durch die Tweige, und was damals Wald war, ist jest Wiesen- und Saatfeld. Bur Linken aber nach Often bin, breitet fich das fuchsthal in feiner ganzen Pracht und Schönheit bis nach Gallupville bin aus; weiter oftwärts wird es durch die Belleberge und nach Suden durch den Rundfopf begrängt. Sein Charafter ift idvllijde Rube und friedliches Behagen. Auf den Matten jenseits des Baches lagert ein Schmelz und Duft, der an die rheinpfälzische Bardt und den Tannns erinnert. Der Blick folgt den Windnigen des Baches, bis dieser gerade gu den füßen des Beschauers in den Schoharie fällt und verliert sich dann, gefättigt und erfreut von fo viel Schönheit und fülle, in den blanen Bergen, welche den Borizont im Sudwesten begrängen und das flußgebiet des Susquehannah, den Schauplatz der cooper'iden Indianer-Romantif, bezeichnen.

Wohl selten ist dentschen Unsiedlern ein so herrlicher und fruchtbarer Candstrich wie das Schoharie Thal zugefallen, und wohl war dieses der höchsten Unstrengung und selbst langjähriger Kämpfe werth. Die ursprüngliche Miederlaffung begann am fleinen Schobarie, der etwas füdlich vom heutigen Middleburg in den großen Schoharie fällt, und 30g sich dann nördlich bis zur Mündung des for Creek und Cobelsfill in den Schoharie; ihr flächeninhalt mochte fich im gangen auf 20,000 2lder belaufen. Bier banten die Pfälger gn beiden Seiten des fluffes fieben nach ihren führern benannte Dörfer, welche nach füddentscher Urt eine einzige Strafe hatten. Weisersdorf mar das füdlichste und lag, aus einigen vierzig fleinen Butten bestebend, da, wo jett Middleburg fteht. Zwei Meilen nördlicher folgte Bartmannsdorf, nach hartmann Windecker fo genannt; es enthielt 65 Baufer und war das größte von allen sieben Dörfern. Bier wurden die erften Obstbaume im Chal, namentlich Apfelbaume gepflangt. Dann fam Brunnendorf, welches fich mitten in dem jetzigen flecken Schobarie, da, wo jetzt der friedhof liegt, und in der 27achbarichaft des jetzigen Gerichtshanses erhob und nach dem dort vorgefundenen Reichtbum von Quellen feinen Tamen erbielt. In Brunnendorf ichloß sich, etwa tausend Schritte nördlich davon, Schmidtsdorf an. Es lag an der Strafe auf der beutigen Gardener's farm und war das ärmite und fleinfte von allen Dörfern. fuchsdorf an der Mundung des fuchsbaches in den Schobarie und nach Wilhelm fuchs fo getauft, folgte gunächft, und nur zwei englische Meilen weit davon mehr nach Worden stand auf der beutigen garm von Jakob Prooman Gerlachsdorf. Das letzte der Dörfer aber, Kneisferndorf, zu Ehren des Kapitains Johann Peter Kneisfern fo genannt, mar auf der öftlichen Seite des fluffes, der Stelle gegenüber erbant, wo der Cobels= fill hineinfließt. Bier und in Brunnendorf, dem heutigen Schoharie, wohnen noch die Machfommen der ursprünglichen Ansiedler. Mur die Tamen von Bartmannsdorf und Kneisferndorf find noch erhalten, diejenigen der übrigen fünf Unsiedlungen dagegen in Vergeffenheit gerathen.

Schoharie ist von allen dentschen Tiederlassungen in Umerika deße halb vielleicht die interessanteste, weil sich seine Geschichte aktenmäßig bis in die allerersten Unfänge zurückversolgen läßt, und weil es — eine Robinsonade im Großen — uns das allmälige Entstehen eines zivilissirten Gemeinwesens vergegenwärtigt, in seinem stufenweisen Kort-

schens: es ist im Kleinen die Geschichte der Kolonisation sämmtlicher Staaten der Union.

Dorlänsig stehen wir bei den ersten geringen Anfängen des nenen dentschen Gemeinwesens. Wir dürfen zur richtigen Veurtheilung der hülssossen Eage der Deutschen nicht vergessen, daß sie die Unsiedlung am Hudson ohne die Erlaubniß Hunters verließen, und daß sie, wenn sie nicht als Diebe versolgt und zurückgebracht werden wollten, nur ihre Kleider, nicht aber die vom Gouverneur geliehenen Wertzeuge und Hausgeräthe mitnehmen dursten. Als die voransgesandten Pioniere an einem Sountag Morgen das Schoharie Thal erblickten, beschlössen sie, an einem fleinen Wassen, das sich in den zuchsbach ergießt, Halt zu machen und sich zu waschen. Die Reisenden waren so voll Ungeziefer, daß nach stattgehabter Reinigung die Länse das Vächlein hinabschwammen, und daß sie es den Länsebach nannten, wie es von jenem Tage an heute noch heißt. Wie an Kleidern, so sehlte es auch an den allernöthigsen Wertzeugen; nicht einmal eine Schiebkarre war vorzhanden.

Die Ansieder trugen ihre geringen habseligkeiten in Packen auf dem Rücken. Im Thal angelangt, wohnten sie halb nacht in rohen, nur gegen die ärgste Kälte Schutz gewährenden Holzhütten. Gleich in der ersten Woche nach ihrer Ankunft wurden vier Kinder, Johannes Erhart, Wilhelm Bauch, Catharine Mathes und Elisabeth Lawyer geboren. Die Indianer schenkten den armen Wöchnerinnen alte felle und Pelze, um ihre Blößen zu bedecken. Brüderlich theilten sie ihre geringen Vorräthe mit den Ankömmlingen, welche ohne die Hüsse der Wilhen verhangert wären. Die Deutschen hatten weder Pferde nach Kühe. Der Eine borgte sich hier von einem mitseitigen Aachbarn ein Pserd, der Indere dort eine Kuh oder Pferdegeschirr. Ueberhaupt mußten sie im ersten Jahr auf Kredit seben, so gut es eben gehen wollte. Oft dauerte es drei dis vier Tage, ehe die Väter mit etwas Brod für ihre hungernden Frauen und Kinder heimkehrten. Trotz aller gemeinten

schaftlichen Unstrengungen konnten sämmtliche Deutsche nur so viel Land bebauen, daß sie das nothdürftige Korn für den folgenden Winter batten. Das Sals mußten fie fogar aus dem neunzehn Meilen entfernten Schenectady holen. Statt eines Pflings bedienten fie fich anfangs großer Sicheln, und in Ermangelung einer Mühle gerftampften fie ihr Korn auf einem Steine. Cambert Sternberg hatte im Berbfte 1713 den ersten Scheffel Weigen in Schenectady gefanft und ihn den gangen Weg von dort bis Gerlachsdorf auf dem Rücken getragen. Auf Der Westseite des flusses, diesem Dorfe gegenüber, stand ein alter Cagerplatz der Indianer, welche furz vor Unfunft der Deutschen mehr nach Süden gezogen maren. Innerhalb der zerfallenen Einzännung dieses Plates wurde der Weizen gefaet, weil er hier geschützt war. Die Erndte fiel über alle Erwartung reich aus; jedes Korn brachte Hehren, jede Aehre bengte fich vor Schwere, und als der Weigen forgfältig geerndtet und gedrofden mar, famen auf den einen Scheffel dreinndachtzig. Dierzig Jahre fpater fandten die Unfiedler, wie Brown ergählt, jährlich schon 36,000 Scheffel nach Allbany.

Sange Jahre mußten die Ansiedler nach Schenectady wandern, um ihr Getreide dort mahlen zu lassen. In Hausen von 15—20 Personen, um sich gegen die wilden Thiere besser vertheidigen zu können, zogen sie am frühen Morgen aus und trugen jeder seinen Scheffel, die Starken oft mehr, auf einsamem Indianerpsad durch den dichten Wald nach der Mühle. Der Weg hin und zurück betrug etwa nenn dentsche Meilen. Um nächsten Morgen waren sie schon wieder zu Hause; häusig auch fampirten sie die Nacht im Wald. Die Franen bewiesen im Augenblicke der Gesahr denselben Muth, dieselbe kalte Jassung, wie die Männer. Erst gegen Mitte des Jahrhunderts baute Wilhelm kuchs die erste Mühle an dem nach ihm benannten Kuchsbach und ersparte dadurch den Schobariern die beschwerliche Reise nach Schenectady.

Ihre Kleider bereiteten sich Alle ans hirschsellen, die sie von den Indianern erhielten; zur Anfertigung ihrer Mützen bedienten sie sich der Pelze von Bibern und füchsen, die sie selbst fingen. Es ist in unseren Quellen nicht gesagt, wann und von wem die ersten Kühe und Schweine eingeführt wurden; wohl aber wird ausdrücklich erwähnt, daß neun Einwohner von Weisersdorf zusammentraten, um in Schenectady für eine geringe Summe das erste Pferd, eine alte grane Märe,

31 faufen. Das arme Thier machte die Runde bei feinen Gigenthümern; jeder derselben brauchte es einen Cag, wenn die Reibe wieder an ibn fam. Und Schlitten und Wagen, letztere natürlich von der ursprünglichften Beschaffenbeit, mit plumpen bölgernen Rädern, mußten sich die Deutschen des Chals bei ihrer Armuth selbst verfertigen. Es vergingen aber nur wenige Jahre, und die Ansiedler batten, dank ihrem fleiß, ihrer Sparsamfeit und dem Reichthum des Bodens, vollauf zu leben, ja Einzelne von ihnen erfreuten sich sogar eines verhältniß= mäßigen Wohlstandes. Sie waren im Stande, fich ihre Bedürfniffe aegen die Produkte des Bodens in Albany oder Schenectady eingufaufen, und die verschiedenen Bandwerfer fingen bereits an, ihre Rednung in der Ausübung ibres Gewerbes zu finden. Wilhelm Dietz war der erfte Schufter, Johann Buffe und Karl Cosput waren die erften Schneider, und ein gemiffer Delaverane der erfte Butmacher im Chal: jene gingen von Baus ju Baus und arbeiteten gegen Tagelobn, dieser verdrängte die alten Biber- und Pelamützen durch große dreieckige Büte.

Mächste Machbarn der Deutschen waren die Indianer und die Bolländer. Jene, ein Zweig der Mobawts, bewährten fich von Unfang an als die guten freunde der Unsiedler und halfen ihnen mit Rath und That. Unfere Candeleute waren flug genng, diese freundschaft gu pflegen und zu erhalten. Johann Konrad Weiser, der Gründer von Weisersdorf und geistig bedeutendste Mann der Ansiedlung, gab einen seiner Sohne, Konrad, schon im ersten Winter einem ihm befreundeten Indianerbängtling in die Lebre und wußte geschieft jede Urjache zur Swietracht zu vermeiden. Aber auch die übrigen Deutschen verstanden ihr Interesse zu aut, als daß sie nicht in Freud und Leid zu den Indianern gebalten bätten. Der Gonverneur Bunter begte eruftliche Besorgnisse ob dieser freundschaftlichen Beziehungen der Deutschen ju den Rothbäuten, er befürchtete ein Bündniff derselben, welches der enalischen Regierung bätte gefährlich werden können, und eine seiner Bauptbeschwerden gegen Weiser wurde bald die Unklage, daß er die Indianer aufbette und verführe - eine Beschuldigung, die lediglich im bojen Gewissen des Gouverneurs ihren Ursprung batte.

Bwischen Hollandern und Dentiden dagegen herrichte kein so freundschaftliches Derhältnif. Ginmal waren jene die alteren Unsiede

ler und als folde reicher und wohlhabender, weffhalb fie mit großem Banernftolze auf die fpater gefommenen armen Pfalger und Schwaben berabsaben. Diese konnten feine Sklaven halten, jene hatten beren in fast jeder familie; dann aber trat die Religion scheidend zwischen fie, indem die Bollander als Calvinisten sich ichroff von den deutschen Lutheranern absonderten. Der Bauptvermittler des geselligen Verfehrs ift in einer neuen Unsiedlung die Kirche und ihr Besuch des Sonntags. Bier werden gewöhnlich zwischen beiden Geschlechtern die erften Befanntschaften angefnüpft, und von den Aeltern die nachbarlichen Begiehungen erhalten und erweitert. Die hollandischen Madden hielten sich für die dentschen Burichen für zu vornehm und verheiratheten sich lieber nach Albany und Schenectady mit den Sohnen der alteren 2Infiedler, als mit den mittellosen Deutschen. Diese Trennung und 21b= schließung danerte fast zwei Generationen; erft die Revolution machte ihr ein Ende. Bei den Deutschen gesellte sich ju dieser Spannung noch das Miftrauen, welches die reichen Bollander in Albany ihnen einflößten und die furcht, von ihnen um ihr Land betrogen gu werden.

Bereits im Berbste 1714 hatte ein wohlhabender hollandischer farmer, Adam Prooman aus Schenectady, auf Grund einer ihm von Bunter ertheilten foniglichen Candichenfung, feinen Sohn Deter gang in der Räbe von Weisersdorf angesiedelt. Das Grundstück enthielt etwa 1400 Ucker und hinderte die Deutschen, sich über den Schoharie hinaus nach Westen auszudehnen. Sie hielten diese Schenkung fur einen Einariff in ihre Rechte und suchten den jungen Prooman mit Gewalt aus seinem Besitthum gu vertreiben. "Die Pfalzer bedroben mich auf dem mir von Ihnen in Schoharie verliebenen Cande", fdreibt 21dam Drooman am 9. Juli 1715 an Sunter. "Ich habe gepflügt und gefäet; die Pfälzer aber trieben bei 27acht ihre Pferde auf meine felder. 21m 4. und 5. Juli riffen fie die von mir errichteten Gebäulichfeiten nieder, banden Schellen an den hals ihrer Pferde (damit Prooman den Sarm nicht hören follte) und gerftorten in der Swischenzeit meine Baulich= teiten. Sie führten dabei rebellische Reden, wie ich solche noch nie guvor gebort habe. Johann Konrad Weiser mar auch hier wieder der Rabelsführer. Er hat feinen Sohn unter den Indianern gehabt, deren Sprache diefer jest vollkommen fpricht. Die Weifers kaufen Cand von ihnen, mas Em. Erzelleng Befehlen gumider ift. Meinen Sohn haben

fie vom Wagen gerissen und geschlagen, dann aber von seinem Besitzrhum vertrieben. Weiser ist nach Boston gegangen und sagt, er scheere sich um Niemanden in der Welt; sein Sohn ist Dollmetscher bei den Indianern und erzählt ihnen viele Lügen. Weiser hat nur wenige Unhänger unter den Deutschen; die, welche mit ihm sind, folgen ihm aus Angst."

Auf Grund dieser Beschwerde erließ Hinter am 22. Juli 1715 einen Derhaftsbefehl gegen Johann Konrad Weiser, "einen Sr. Majestät zur Arbeit verpstichteten Knecht", der sich verschiedener Answiegelungen und Anhestörungen schuldig gemacht habe, und forderte die Gerichtsbehörden von Albany und Ontcheß County auf, den besagten Weiser nach Tew Porf zu bringen, wo der Natur seiner Verbrechen entsprechend gegen ihn versahren werden sollte. Es scheint aber, daß kein Beamter es wagte, Weiser einzusgagen, und daß dieser mehr Frenude und Anhänger hatte, als Vrooman behanptete, denn der Verfolgte sebte nach wie vor unangesochten in Schoharie.

Unf diese erfte Verwicklung folgte bald eine zweite und für die Dentschen unbeilvollere. Hunter war eine zu kleinliche und engberzige Matur, als daß er, selbst auf Kosten des Gedeihens der Kolonie, an den Deutschen, die in seinen Angen bloß ungehorsame Diener der Krone waren, nicht die Selbstständigkeit ihrer Bandlungsweise gu strafen gesucht batte. Kanın batte er also in Erfabrung gebracht, daß die Pfälzer in Schobarie nicht zu Grunde gegangen, sondern verhältnißmäßig schnell vorwärts gefommen waren, als er fraft der ibm eingeräumten Machtbefugnisse einigen seiner aristofratischen freunde gerade das von ihnen besiedelte Land für 1400 Piftolen übertrug. Aft des Gonverneurs hatte sogar den Buchstaben des Kolonial-Gesetzes gegen sich, da dieses dem ersten Unsiedler das Vorzugsrecht auf das Sand einräumte und es somit nicht in Betracht fam, daß die Pfälger noch keinen geschriebenen Titel auf ihren Besitz hatten ; dann aber mar diese Bandlungsweise ebenso hartberzig gegen die armen Ansiedler, als den Jutereffen der englischen Krone schädlich. Diese wollte ihre Gränzen gegen frangosen und Indianer schützen; die Miederlassung der Deutschen entsprach also gang ihren Absichten und vermehrte ihre Dertheidigungsfähigkeit. Bunter dagegen verging fich in seiner flein= lichen Rachsucht so weit, daß er die Proving gefährdete, indem er ihre natürlichen Vertheidiger aus den von ihnen in Besitz genommenen Ländereien zu vertreiben suchte. Es war noch genng und ebenso gutes Land im Mohawk Thal und in der Nachbarschaft vorhanden, Schobarie hätte also ruhig im Besitz der ursprünzlichen Unsiedler bleiben können, wenn der Gonvernenr seinen Frennden bloß hätte gefällig sein wollen; aber er wollte zugleich ein Stück Vorsehung für die armen Lente spielen, die ohne seine spezielle Erlanbniß sich selbstständig zu machen gesucht hatten, und deshalb verschenkte er das von ihnen mit so großer Mühe, mit so harten Entbehrungen der Kultur gewonnene Land.

Das betreffende Patent ift ans fort Georg in New York vom 3. November 1714 datirt und verleibt Meyndert Schuyler, Deter van Brugh, Robert Livingfton jr., Johann Schnyler, George Clark, Dr. Staats und Rip van Dam diejenigen 10,000 Ucker, die nördlich an Proomans Sand grängen und die, von der Mündung des fleinen Schobarie in den Schobarie an, diesen zu beiden Seiten entlang nach 27orden laufend, etwa Die gegenwärtige Gränze des beutigen Montgomery County erreichen. Es war die Absicht Bunters, die Deutschen von dem fruchtbaren Thal und den Miederungen anszuschließen. Die Dermeffer Louis Morris jr. und Andrus Coeman fanden, daß ein= gelne Stücke am fuchsbad und eine große Pargelle bei Kneisferndorf ausgelaffen maren, und erlangten für diefe Stücke ebenfalls leicht einen Schenkungsakt von Bunter. Einen andern Winkel, der tief in das Thal einschnitt und der im ersten Patent überseben war, sicherte sich August van Courtland. Da die Grangen unbestimmt waren, ja jogar einander vielfach widersprachen und durcheinander liefen, fo vereinigten fich Morris und Coeman mit den ersten Patentinhabern und bildeten, ftatt das Land in 27atur zu theilen, ein gemeinschaftliches Eigenthum, das fortan als das der sieben Partner bezeichnet und später vielfach Gegenstand erbitterter Rechtsstreitigkeiten wurde. Erst im Jahre 1829 ward der letzte Theilungsprozeff entschieden, der durch diese unbestimmten Gränzen bervorgerufen war.

Die sieben Partner hatten sich kann ihren Besitz gesichert, als sie einen Agenten, Bayard, nach Schoharie schuckten, durch welchen sie den Deutschen die Pachtung der von ihnen bebanten Ländereien gegen einen geringen Grundzins anbieten ließen. Unsere Landslente hielten in

ihrer Uniduld und Unwissenbeit die Sendung des Bayard für reinen Bobn. Einmal batten die Indianer das Land der Königin für die Pfälzer, wie sie fich einredeten, geschenkt, dann hatte diese besoblen, sie dort anzusiedeln, ferner hatte felbst Bunter ihr Recht und ihren Citel auf diese reichen Miederungen am Schobarie wenigstens nie ausdrücklich bestritten, und endlich hatten die neuen Unsiedler noch nachträglich ron den Indianern für 300 Dollars Cand gefauft. Sie betrachteten also ihren Citel als doppelt und dreifach gesichert, und statt sich in Derhandlungen mit dem Agenten einzulaffen, drohten fie ihm mit Gewalt, wenn er sich nicht augenblicklich aus dem Staube mache. Bayard war bei Bans Jörg Schmidt in Schmidtsdorf, ziemlich in der Mitte der sieben Unsiedlungen, eingekehrt. Als der Sweck seines Besuches in den Dörfern befannt wurde, zogen Manner, Franen und Kinder mit Knütteln, Sideln, Meffern und flinten bewaffnet, vor das Bans des Schmidt, welches als das schönste im Chale galt. Unr dem Schutz seines Wirthes batte es Bayard zu verdanken, daß er bei eintretender Dunkelbeit entstieben konnte. Eine Zeit lang blieb jetzt Alles rubig, bis die fieben Partner den Sberiff von Albany, Mamens Aldams, nach Schobarie ichickten, um das alte Unerbieten zu wiederholen, die fich Weigernden vom Sande zu vertreiben und die offen mit Gewalt Drobenden, por allen Johann Konrad Weiser, den Unstifter all dieser Widersetzlichkeiten, zu verhaften. Alls aber der Sheriff, so berichtet der alte Richter John II. Brown, dem Adams fpater die Geschichte felbit erzählt bat, Band an den erften Mann leate, bildete fich in Weifersdorf, dem Wohnort des "Rädelsführers", ein Auflauf von Franen, deren führerin Magdalena Tibe war. Sie schlingen den Sheriff nieder, ichleiften ibn durch die Pfüten der Strafe, fetten ibn dann auf einen Saunpfabi und trugen ibn eine Stunde weit auf eine Brucke, wo Magdalene Sähe ihm mit einem Kniftel zwei Rippen zerbrach und ein Auge ausschlug. Dann pifte fie ihm ins Gesicht, worauf die mutbenden Weiber ins Dorf gurudfehrten, den armen Ildams feinem Schickfal überlaffend. Diefer froch, fo gut er fonnte, nach Albany guruck und langte erft am vierten Cage dort an.

27ach diesem Ereignis hüteten sich die Schoharier sehr, nach Albany zu kommen. Was sie von dort branchten, ließen sie durch ihre Kranen holen, oder sie besuchten die Stadt an Sonntagen, wo sie nicht verhaftet werden konnten. Die sieben Partner und die Behörden thaten, als wenn sie die Sache längst vergessen hätten und schläferten ducch ihre anscheinende Vergestlichkeit die Pfälzer ein. Diese, allmälig kühner geworden, wagten sich endlich doch wieder in die Stadt, und als eines Cages eine nicht unbeträchtliche Anzahl dort eintraf, um Salz zu kansen nud sonstige Geschäfte zu besorgen, wurden sie alle ergrissen und, voran der junge Weiser, als Sohn des haupträdelsführers, ins Gesängnis geworsen.

Unsere Quellen sagen nicht, wie lange sie sasen; es scheint aber, daß gerade gegen die Verhafteten keine Veweise vorgebracht werden konnten, und daß man sie nach Monate langer haft gegen das Verssprechen wieder laufen ließ, sich in Inkunft ruhig zu verhalten und das Eigenthumsrecht der sieben Partner anzuerkennen. Und ein Versuch derselben, die Indianer gegen die Dentschen aufzuhetzen, schlug fehl, indem die freundschaft von den Engländern zu ihrem Leidwesen nicht gelockert werden konnte. Freilich vernrsachte dieser fruchtlose Versuch den Unssiedlern viele Kosten, da sie hinter den Brauntweinschenkungen der Eigenthümer nicht zurückbleiben durften; anderer Seits aber schadete die Ungewisheit der Lage, indem nur die nöthigste Arbeit gethan und wenig neues Land bestellt wurde.

Als die sieben Partner saben, daß sie allein mit den Dentschen nicht fertig werden konnten, wandten sie sich wieder an den Gouverneur. Dieser befahl 1717 von Albany aus, daß an einem bestimmten Tage drei Männer aus jedem der Dörfer in Schoharie, ganz besonders aber Johann Konrad Weiser, vor ihm erscheinen sollten. Als sie sich stellten, drohte Hunter in seiner polternden Weise damit, er werde Weiser hängen, und verlangte die Beantwortung folgender drei Fragen von ihnen:

- 1. Warum fie fich ohne feine Erlaubnif in Schoharie niederges laffen hatten ?
- 2. Warum sie sich mit den herren in Albany nicht abfinden wollten?
 - 3. Warum sie sich so viel mit den Indianern abgaben?

Die Untwort auf die erste frage lautete, daß, da Se. Erzelleng ihnen erklärt habe, sie nicht länger unterhalten zu können und sie sich selbst überlassen zu müssen, sie die äußerste Urmuth und Noth gezwun-

gen habe, nach Schoharie zu gehen, um für sich und ihre familien das tägliche Brod zu erarbeiten, wofür sie die Villigung des Königs und des Gouverneurs zu gewinnen hossten. Als der Sprecher, der voraussichtlich kein anderer als Weiser war, den König erwähnte, unterbrach ihn Hunter ärgerlich: "Was König, was England?!" und der gleichzeitig anwesende Livingkon sügte hinzu: "Hier ist Euer König", auf den Gouverneur deutend.

Auf die zweite Frage erwiderten die Dertreter der Deutschen: daß, nachdem sie Alles aus dem Vohen herausgearbeitet, es unmögslich sei, auf die harten Vedingungen der Herren von Albany einzusgeben, daß zudem die Indianer das Cand der Krone zum Vesten der Pfälzer geschenkt hätten, daß der König es den sieben Partnern nicht gegeben habe, und daß, wenn sie überhaupt Jemandem dienen müßsten, es der König und keine Privatperson sein solle.

Auf die dritte frage erklätten sie, daß sie an den Gränzen der Sivilisation unter den Indianern leben müßten, daß, wenn sie sich nicht gut mit ihnen stellten, sie täglichen Angriffen und Verfolgungen ausgesetzt sein würden, daß also die Pflege der freundschaft mit den Indianern ein Gebot der Selbsterhaltung sei.

Hunter verbot den Ansiedlern bis zur ausgemachten Sache ihre Accker zu bestellen und drohte, diejenigen, welche sich mit den sieben Partnern nicht einigen würden, mit Gewalt vom Lande zu entfernen, versprach aber zugleich, ihre Anlagen und Verbesserungen abschätzen zu lassen und dafür zu zahlen; that jedoch weder das Eine noch das Andere. Im Winter 1718 schieften die Schoharier drei der Ihrigen nach Werb, nm die Erlandniß zum Pstügen vom Gonverneur zu erwirken. Dieser erklärte aber kurzer Hand: "Was gesagt ist, ist gesagt!" und kehrte den Vittsellern den Rücken. Andererzieits kümmerten sich die Deutschen nicht um das Verbot, sondern pstügten und säeten, was sie zum Lebensunterhalt branchten.

Jum Glück für die junge Miederlassung wurde Hunter im Sommer (719) von seinem Posten abberufen; zu ihrem Unglück ließ er aber ihre Eigenthumsverhältnisse in der von ihm absichtlich bewirkten Unsicherheit und Unbestimmtheit zurück.

Um dieser lähmenden Ungewißheit ein Ende zu machen, hatten die Unsiedler auf Veranlassung Johann Konrad Weisers schon im

Jahre 1718 beschlossen, eine Deputation an den König von England gu fciden und unmittelbar von ihm Abhülfe ihrer gerechten Befdwerden ju verlangen. Aufer Weiser wurden Wilhelm Schaff und ein gemiffer Wallrath zu dieser Sendung erforen. Sie schifften fich heimlich in Philadelphia ein, fielen aber auf der Seereise in die Bande von Piraten und murden von diesen ihrer letten habseligkeiten beraubt. Weiser ward fogar drei Mal an den Mastbanm gebunden und jämmerlich ge= schlagen, um mehr Geld von ihm zu erpressen. Das Schiff legte darauf in Bofton an, um fich mit dem 2Tothwendigften für die fahrt nach Condon zu verseben, und als sie endlich dort ankamen, waren die deutschen Albgesandten ohne alle Mittel. freundlos und unbekannt in der fremden Stadt, machten fie Schulden, und Weiser und Schaff manderten, da fie nicht gablen fonnten, ins Schuldgefängniß, mahrend Wallrath, von Beimweh geplagt, nach Saufe fuhr aber unterwegs ftarb. Die ersteren fagen fast ein Jahr, bis ein von ihren freunden in Schoharie gefandter Wechsel von siebenzig Pfund Sterling sie erlöste.

Jetzt endlich, nach mehr als zweijährigen Derzögerungen, gelang es ihnen, den Kolonial- und Bandelsministerien ihre Beschwerde gu unterbreiten. Alles, mas sie verlangten, war Bestätigung des Besitztitels der ersten einhundertundfünfzig in Schoharie angesiedelten familien und Unweisung benachbarter Candereien am Mohamt an die übrigen Pfälzer. Sollte man fie aber, wie hunter gedroht hatte, verpflangen wollen, fo baten fie um Entschädigung für ihre Unlagen und Derbefferungen, namentlich für die von Albany nach Schobarie gebaute, 24 englische Meilen lange Candstrage. Weiser scheint, als er lange vergebens auf einen Bescheid gewartet hatte, sich erboten gu haben, nach Pennsylvanien auszuwandern, falls man ihm und seinen Candsleuten dort Cand anweisen wolle; Schaff aber protestirte dagegen, als dem Wortlant ihrer Inftruftionen guwider. Beide richteten jedoch ichlieflich nichts aus, obgleich ihre einflugreichen fürsprecher, die beiden Pfarrer der königlich deutschen Kapelle, Böhm und Robert, Alles für sie aufboten. Der ingwischen nach England guruckgefehrte und von dem Minifter um feine Unfichten befragte Ergonvernenr Gunter fprach natür= lich gegen die Deutschen und ftellte ihre durch ihn veranlagten, nur gu gerechten Beschwerden als eine frivole Klage, die Bittsteller aber als unzufriedene Unfwiegler bin. Bunter mar der mächtigere Mann; er meinte, es sei ja noch genng unbesetztes Cand vorhanden, man solle den Deutschen davon geben, aber nicht in die wohlerworbenen Eigenthumssrechte Dritter eingreisen. Die Minister gaben sich nicht die Mübe zu prüsen, daß gerade Hunter sich dieses Vergehens schuldig gemacht hatte, und hielten dessen Versägungen anfrecht, die ihnen, weil aus dem zeitzlichen und räumlichen Jusammenhang gerissen, als durchans billig erschienen. Dazu kam noch, daß, wie Mühlenberg erzählt, die sieben Partner "den andern Cheil der jüngeren Centschen auf ihre Seite brachten, sie Gegenerklärungen gegen ihre Väter unterschreiben ließen und sie nach England schiekten." So wurden denn die armen Abgessandten mit leeren Versprechungen entlassen. Schaff kehrte 1721 nach Amerika zurück und starb bald darauf, Weiser trat erst 1722 seine Rückzeissen.

Die Regierung that jetzt wenigstens so viel, daß sie ihren neuen Converneur Burnet beauftragte, den Deutschen in der 27abe ihrer bisberigen Ansiedlung Kronländereien anzuweisen. Diesenigen, welche in Schobarie wohnen blieben, mußten fich, fo gut es eben geben wollte, mit den sieben Dartnern abfinden. Diese waren schließlich selbst frob, daß ihre bisberigen Widersacher gum frieden einleuften und stellten, um ihnen den Rückzug zu erleichtern, außerst gunftige Bedingungen. So famen denn gablreiche, beiden Theilen gunftige Dachtvertrage gu Stande. Der Grundzins mar so gering, daß er das Emporblichen der Kolonie durchaus nicht binderte. 2Inch die Deutschen hatten mittlerweile gefunden, daß fie auf friedlichem Wege mehr erreichten. Sie debnten sich bald übers Thal aus und sicherten sich manchen werthvollen Sandstrich durch ein Datent des Gouverneurs, der, weil er sehr schnell den boben Werth der fremden Ansiedler zu schätzen gelernt batte, ihnen freigebig und stets fordernd entgegenkam. Alugerdem kauften sie aber schon früh von Orivaten Sand. Der älteste noch bente vorbandene Kaufbrief ist am 3. Mai 1720 ausgestellt: es überträgt darin Johann Undrus dem Johannes Camper ein Grundstück für 26 Pfund und 3 Shilling new yorker Konrant.

Gleichwohl konnten sich die Unstedlungen in Schoharie und die ganze Kolonie 27ew York nie wieder von diesem, ihr von einem habgierigen Gonverneur und elenden Spekulanten beigebrachten Schlage erholen. Die Thatsachen drangen sogar noch entstellt und vergrößert nach Deutschland und schreckten von der Einwanderung nach New Norkab. Der schwedische Reisende Peter Kalm, welcher diese Kolonie zuerst im November 1748 besuchte, bemerkt über die obigen Vorgänge:

"Obgleich die Landschaft Mew Porf viel länger als Pennsylvanien von Europäern bewonet aewesen, so ist sie doch bei Weitem nicht so volfreich, als die andere Kolonie. Dieß darf man aber feinem besonderen Sehler des Bodens zuschreiben. Denn der ift bier ebenfalls ziemlich gut. Es ward mir eine gang andere Urfache davon angegeben, die ich hier anfüren will. Unter der Regierung der Königin Unna, ungefähr im Jahre 1709, famen bier viele Deutsche ber, denen die Regierung ein Stuck Candes anweisen ließ, wo sie sich niederlassen könnten. 27achdem fie also eine Zeit hier gelebt, Bauser und Kirchen gebaut, und 2lecker und Wiesen angeleget batten, so fing man an, ihre freiheiten eingufdränken und unter allerley Pormand ihnen einen Strich, nach dem anderen gu entreißen. Dieß brachte die Deutschen auf. Sie brauchten Gewalt gegen Gewalt und ichlugen Diejenigen, welche ihnen ihr Eigentum nehmen wollten. Illein ein foldbes Derfaren ward von der Regierung fehr ungnädig angesehen. Man setzte die Bauptauführer der Dentschen gefangen, ging sehr hart mit ihnen um und bestrafte fie mit aller Strenge. Bierdurch aber murden die übrigen fo erbittert, daß faft alle Baus und Mecker verließen, und fich nach Pennsylvanien binbegaben. hier empfing man fie überaus wol, raumte ihnen ein beträchtliches Stück Candes ein, und fesselte sie durch große freiheiten, welche ihnen auf immerdar zugestanden wurden. Die Deutschen aber maren damit noch nicht gufrieden. Sie ichrieben auch an ihre Unverwandten und freunde in Deutschland und gaben ihnen den Rath: daß, wenn fie nach Amerika hinübergedächten, sie sich durchaus nicht in 27em Pork niederlassen sollten, wo die Regierung sich so gehässig gegen sie bezeiget batte. Die Vorstellungen batten den Machdruck, daß die Dentschen, welche nachber, in erstannlicher Menge, nach Umerika fich begaben, New York beständig floben, und Dennsylvanien zum Aufenthalte wäleten. Bisweilen trug es sich zu, daß sie genöthigt waren, auf Schiffen berüber zu reisen, die nach Mem York furen. Sie traten aber faum ans Land, da fie icon por den Augen der Einwoner von New Porf, weiter nach Dennsylvanien eileten."

Maturlich fehrten - um den faden der Ergählung wieder anfgnnehmen - nach den oben geschilderten Vorgangen erft allmälig wieder Anhe und frieden in der Kolonie ein. Die Mehrzahl fügte fich, und fortan bot ihre Geschichte das freundliche Bild einer naturgemäßen und Unr ein Mann wollte fich der neuen geordneten Entwicklung. Ordnung der Dinge nicht anbequemen: es war Johann Konrad Weifer. Er fei, angerte er, nicht nach Umerita gegangen, um fein Baupt unter die Knechtschaft zu bengen, hoch und stolz wolle er den Manne gieme. So entschloß er fich denn zur dritten Unswanderung. 1709 war er arm und gedrückt über England nach 27em Dorf gezogen und 1710 an den Hudfon verpflanzt worden; 1712 hatte er seine Nebersiedlung von Bunterstwon nach Schoharie unter Schwierigkeiten aller Urt bewerfstelligt, und jett nach 3wölfjährigen Kampfen brach er an der Spitze von einigen Ontend Samilien abermals auf, um die lang gesuchte und ersehnte freie Beimath endlich ju finden. Miehr als New York blühte damals William Penns großes Migl der freiheit, und dahin leufte Weiser jest feine Schritte. Un der Spine feiner freunde aus Weisersdorf und Bartmannsdorf, einer Gesellschaft von etwa sechzig familien, und dies Mal von einem langen Suge von Pferden, Dieh und hausrath begleitet, jog der unbengfame ftolze Mann in die Walder, die fich fiidweftlich von Schoharie ausdehnten. Don den Pferden liefen zwölf unterwegs davon, ihrer gehn aber fanden achtzehn Monate fpater wohlbehalten ihren Weg nach Schobarie gurud. Ein Indianer führte den Sug, der am fünften Cage an den Susquehannah gelangte. hier bante Weifer floge und Boote und schiffte Kinder und frauen ein, Manner, Pferde und Dieh folgten zu fuß den fluß entlang, bis fie nach wochenlanger Reise unterhalb des jetigen Barrisburg, etwa an der Granze der Begirfe Dauphin und Cancaster im Staate Pennsylvanien, endlich an die Mündung des Swatara gelangten. Sie fuhren auf diesem Nebenfluß des Susquehannah bis gur Stelle hinauf, wo der Culpebocken Creek mundet. Dort, in der Mähe des heutigen Womelsdorf, ließ sich Joh. Konrad Weiser mit den Seinigen nieder und fand endlich den lange ersehnten und wohl verdienten Bafen vor den Stürmen des Lebens.

Die beiden Weiser, Vater und Sohn, gehören zu den bedeutendsten Deutschen, welche im vorigen Jahrhundert nach Amerika ausgewandert sind, und haben deshalb vollen Unspruch auf eine nähere Charafteristif ihres Lebens und Wirkens.

Johann Konrad, in Großaspach im Oberamt Backnang im damaligen Berzogthum Würtemberg etwa zwischen 1660 und 1670 geboren die franzosen steckten 1693 das Dorf an und zerstörten Kirche und Kirdenbücher -, wo feine Vorfahren feit Jahrhunderten aufässig waren, war ein für seine Teit und Verhältniffe gebildeter Mann und in seinem Geburtsdorfe, gleich seinem Dater und Grofvater, eine Seit lang Schultbeiß gewesen. Er hatte sich jung mit Unna Magdalena llebele verheirathet, welche 1709 bei ihrer Entbindung vom fechszehnten Kinde starb. Weiser mochte etwa fünfundvierzig Jahre alt sein, als er sich mit acht von seinen nenn noch lebenden Kindern gur Unswanderung entschloß. Er verkaufte Baus und Bof für 675 fl. an feinen Schwiegerfohn Konrad Bog, erhielt aber nur 75 fl. baar und verließ Großaspach am 24. Juni 1709. Weiser brauchte, den Rhein himmterfahrend und fich unterwegs dem großen Strom der Pfälzer auschließend, etwa zwei' Monate, bis er in Condon eintraf, von wo er im frühjahr 1710 mit Bunter nach Amerika segelte. Zwei seiner Jungen, Georg friedrich und Chriftoph, wurden unmittelbar nach der Unfunft in 27em York am 14. September 1710 einem gewissen Smith in Smithtown bei 27ew Pork in die Cebre gegeben. Dieses Berbältnig mar damals eine Sklaverei auf Seit und erregte defibalb den Sorn des franken und wehrlosen Daters, der seine Kinder natürlich lieber auf der eigenen Beimftätte er-30gen und hier ihre Arbeitsfraft gum Besten der Seinigen verwerthet bätte.

Fortan begegnen wir Weiser überall als führer seiner Landsleute. Gleich bei der Ankunft auf Governors Island wurde er zu einem der sieben Vorsteher des deutschen Lagers bestellt, und auch am Hudson stand Queensbury, eine der dortigen Niederlassungen, unter seiner Leitung. Im folgenden Jahre, 1741, ward er zum Hauptmann der an der canadischen Expedition Theil nehmenden pfälzer Freiwilligen gewählt und als solcher bestätigt: der beste Beweis dafür, daß er sich des Vertrauens seiner Landsleute und der englischen Behörde erfrente. Andereseits war aber Weiser auch die Seele des Widerstandes gegen die Willfürlichseiten Hunters. Es sind nur noch die Schilderungen seiner Gegner über ihn vorhanden; er selbst hatte nöthigere Dinge zu thun, als seine Erlebnisse

und Kämpfe niederzuschreiben; aber felbst aus der Inklage seiner feinde tritt uns überall ein ferniger, fraftiger Charafter entgegen, der fich keinem Unrecht bengt und lieber untergeben, als fich ftumm unterwerfen will. Wo nur Bunter von Weiser spricht, geschieht es mit lauten Derwünschungen und schlecht verbehltem Sorn. Das Scheitern der Theerbereitung auf Livingftons Land legt er Weiser gur Laft. Dieser hetzte in seinen Angen die Ansiedler auf und machte sie ungeduldig, ja widerspenjtig. "Weiser ift der Rädelsführer in jenem Aufstand, den ich mit bewaffneter Band dämpfen mußte," ichreibt der Gouverneur 1715 dem Bandelsministerium; "jetzt hat er wieder an der Spitze eines Unfstandes gestanden und das Eigenthum eines friedlichen Bürgers gerftort." Der gegen Weiser erlassene Verhaftsbefehl blieb, wie wir oben gesehen baben, ein leerer Buchstabe. "Die Dfälzer waren gufrieden," fährt er 1715 in feinen Klagen fort, "wenn Weiser nicht immerfort fie aufhetzte, wenn er nicht immer an der Spite rebellischer Banden ftande. Die in Schobarie Ilngesiedelten würden längst das Eigenthumsrecht der sieben Partner anerkannt und fich den Gesetzen gefügt haben, wenn sie Weiser nicht fürchteten." Obne nur zu untersuchen, ob bei der Migbandlung des Sheriffs Adams der junge Weiser einer der Nebelthäter gewesen, ließ ihn hunter, jobald er nur in Albany betroffen murde, aus Bag gegen den Vater Monate lang einsperren. Es sei gegen das Maturgejet und das Völferrecht, - meinte der von hunter Verfolgte, und in diejer uns von Müblenberg aufbewahrten Mengerung haben wir den besten Schlüffel zur Bandlungsweise des Mannes - wenn ein Dolf erft feinen Schweiß und sein Blut jum Unbau einer wilden Gegend verschwenden und hernach fie noch faufen folle. Eine echt deutsche Matur, fett er, mit der besonders dem Schwaben eigenen Schroffheit und Eckigkeit, seine gange Erifteng an die Durchführung diefes abstraften, aber in seinen Ungen unumftöglichen Rechtes. Er ist wahr und ehrlich bis zur Unflugheit, vergist seinen personlichen Vortheil, wo es die Vertheidigung des von ihm als recht Erfannten gilt; ja hartnäckig und querköpfig, wo er mit etwas mehr Gefügigkeit eber batte jum Siele gelangen fonnen, mahnt er den Sieg über das geschriebene Gesetz, den Buchstaben des Candesrechts erzwingen zu können und kämpft, bis an den König appellirend, treu und energisch, aber natürlich guletzt unglücklich für feine Sache. In den engen und einfachen Derhältniffen feiner Gemeinde und Kolonie ist ein solcher Mann eine Macht, die Anerkennung und Gehorsam gar nicht zu fordern braucht, sondern ganz von selbst sindet. In dem verwickeltern Getriebe des politischen Lebens, in der Amtsstube des Gouverneurs oder gar im Dorzimmer des Königs das gegen gilt er als der dumme Baner, den jede bornirte Schreiberseele anschnanzt, den man höchstens herablassend anhört, mit ein paar Redensarten abspeist und dann unverrichteter Dinge wieder ziehen läßt.

Welchen Muth, welche Kraftanstrengung und welche Opfer erforderte nicht die Reise des armen Mannes von Schobarie bis Condon! Der Derluft feiner Babe, die Gefangenschaft im Schuldtburm, Jahre langes Warten, nichts konnte ihn beugen; er hoffte immer noch auf die bessere Einsicht, auf die gerechtere Untwort des Königs. Als diese aber gegen ibn ausfiel, war Weiser ein gebrochener Mann, für ibn aab es feine Gerechtiafeit in der Welt mehr, und nach dreizebnjährigem Kampfe gab er, im Innern gefnickt und erschüttert, feine Sache endlich auf, um fern von den ibm guwider gewordenen Derhältniffen in einer von feines Menschen fuß entweibten Wildniß, am angerften Endpunfte der damaligen penusylvanischen Grangansiedlungen, den Rest seines Cebens in Rube zu beschließen. Wohl hatte er diese verdient, allein der nuermudliche Mann fand fie nicht, denn die von ihm 1723 mit sechzig, familien begründete Gemeinde Beidelberg entsprach durchaus nicht feinen Erwartungen. "Es war" - schreibt er gegen Ende feines Cebens - "Miemand unter dem Dolf, der es regieren founte. Ein Jeder that, mas er wollte, und ihr ftarrer Eigensinn hat ihnen bis auf diese Stunde im Wege gestanden." Es scheint, daß Weiser bald wieder nach Mem Porf guruckfehrte und in das Mohamt Thal 30a. Weniastens schreibt Beinrich Meldbior Mühlenberg, daß Weiser jene Kolonie bis furg por seinem Tode nicht verlaffen und unmittelbar an den Grängen von 27en-England gewohnt habe. Um feine Kinder und Enkel noch einmal zu sehen, besuchte Weiser 1746 Dennfolvanien und fam beim Ofarrer Mühlenberg ichon fehr hinfällig an. Don hier ließ ihn fein Sohn Johann Konrad nach seiner 50 engl. Meilen entfernten Wohnung in Beidelberg abholen, wo der mude Greis bald nach feiner Unfunft, von Kindern und Enfeln umaeben, noch in demfelben Jahre ftarb.

Konrad Weiser, der ebengenannte Sohn des Vorigen, mar noch nicht gang viergebn Jahre alt (geboren am 2. Tovember 1696 au Uftädt und getauft in Kuppingen im Gberamt Berrenberg), als er mit seinem Vater in 27ew York landete. Bald nach der Ueberfiedlung nach Schobarie gab ibn diefer, wie bereits oben bemerft, dem ihm befreundeten Indianerhäuptling Quagnant in die Cehre. Konrad lernte hier der Mohawfs, sowie der benachbarten Stämme Sprache, Sitten und Gewohnheiten kennen. Der Junge ging nicht ungern, denn er batte ju Banse viel von seiner Stiefmutter gu leiden, welche der Dater 1711 geheirathet hatte. Die Ebe mar überans unglücklich, machte den alten Weiser noch unsteter, als er schon war, und gerstreute bald seine familie über das gange Sand. "Mein Dater behandelte mich," fagt Konrad, "von meiner Stief= mutter beeinflußt, fehr bart. 3ch batte keinen freund, mußte hunger und Kälte ausstehen und dachte oft daran, wegzulaufen, wußte aber nicht wohin, und lernte mich endlich schicken." So koftete es ihn anch feine Ueberwindung, zu den Indianern zu geben.

"Der Jüngling" - erzählt Mühlenberg - "mußte seinen 2luf= enthalt bei den Indianern in ihren Bütten und Böhlen nehmen und viel ausstehen wegen des tiefen Schnees und der graufamen Kälte, weil er nur ichlecht mit Kleidern verseben und der allan ranhen Cebensart nicht gewohnt war. Ob er nun wohl unter Gottes anädigem Schutz fein Leben durch den Winter brachte, nachdem er verschiedene Mal in Todesgefahr gewesen, weil die Indianer fich oft mit Brantewein, welchen fie für Delgwerf von europäischen Christen eintauschen, wätend und blutgierig getrunken, und er sich vor ihrer Wuth verstecken müssen: so fand sich gleichwol im friibjahr eine neue, nemlich bittere Bungersnoth. Nachdem er acht Monate unter dem Dolf ausgehalten und ihre Sprache meift erlernt, fam er zu der teutschen Colonie, welche sich indessen unter Bunger und Kummer fo weit durchgearbeitet, daß fie fieben Dörfleins angebant, wieder guruck, und dienete seinen Candsleuten und denen auf der Jagd in der Rähe befindlichen Indianern als Dollmetscher, wodurch er der Sprache vollends mächtig wurde."

Der junge Weiser lief aber auch eben so schnell und schoff eben so gut wie ein Indianer. Bald nach seiner Auckfehr nach Weisersdorf

murde dort ein Wettrennen zwischen ihm und dem flintsten jungen Eingebornen verauftaltet. Die ju durchlaufende Strecke betrug eine englische Meile, das Tiel war das südlichste Baus von Weisersdorf, der für den Sieger ausgesetzte Preis bestand in einigen Birschfellen. Deutsche und Indianer behandelten das Rennen mit dem Ernft einer nationalen Angelegenheit und folgten ihren beiderseitigen Angehörigen, als fie auf ein gegebenes Seichen ihren Cauf autraten, mit der angft= lichsten Spannung. Die beiden Renner fonnten einander faum einen Dorfprung abgewinnen, höchstens, daß einmal der Eine oder der Undere um eine Kopfeslänge voraus war, furz, der Sieg war bis zum letten Angenblick ungewiß. Jett näherten fie fich dem Tiele, noch einige Sate und es war erreicht. Da fprang der junge Weiser ob absichtlich oder zufällig, ift nicht flar - gegen den Indianer, daß derselbe binfiel, und im In war der Deutsche am Bause, ebe nur jener fich wieder aufgerafft hatte. Allgemeiner Jubel unter den Deutschen, ebenso allgemeine Erbitterung unter den Indianern, die sogar in Drohungen übergeht. Es fei nicht mit ehrlichen Mitteln gefämpft, bieß es, der ansgesetzte Preis könne nicht verabfolgt werden. Jeden Angenblick fonnte es gu Chätlichkeiten fommen. Der junge Weiser aber war klüger als seine Candsleute, denn er kannte den Charafter feiner rothen freunde besser und mußte, daß ein an sich so geringfügi= ger Zank bei ihnen leicht mit Mord und Todtschlag endete. So ging er denn mit mahrer Ceichenbittermiene von einem Indianer gum andern, bedauerte aufs tiefste das ihm widerfahrene Unglück, erklärte es für einen reinen Zufall, und verzichtete unter Bethenerung feiner Ehrlichkeit auf den Preis. Die Indianer wollten dem jungen Deutschen jetzt an Edelmuth nicht nachstehen und nöthigten ihm die Birschfelle auf. So endete Alles in frieden.

Durch diese seine genaue Kenntniß des Charakters, der Sprache und Anschauungen der Indianer war Konrad Weiser sortan einer der unentbehrlichsten Männer der deutschen Niederlassungen und trug nicht wenig dazu bei, deren Aufblühen, namentlich in den ersten Jahren ihres Bestehens, als Vermittler, Rathgeber und Freund der Indianer zu fördern. Im Jahre 1720 mit einer Deutschen aus dem Chale verheirathet, beabsichtigte er zuerst, sich am Mohawk niederzulassen, blieb aber schließlich doch noch in Schoharie zurück, als seine Candsleute zum Theil

nach Little falls überniedelten, und 30g 1729 nach Eulpehocken, in desien 27abe er auf seiner farm zu Womelsdorf am 13. Inli 1760 ftarb, nachdem er als friedensrichter, Miligen-Oberftlientenant im Kriege und als der amtliche Dollmetscher der Kolonie Pennsylvanien in ihrem Verkehr mit den Eingeborenen höchst werthvolle Dienste geleistet hatte. Die Indianer maren fo fehr von feiner Unparteilichkeit überzeugt und fetten fold unbedingtes Vertrauen in ihn, daß fie oft Besprechungen ablehnten, wenn Weiser nicht zugezogen wurde, und daß sie häufig seine Dermittlung in Streitigkeiten mit der Provinzialregierung anriefen. So sehen wir Weiser zuerst im Unfang des Jahres 1737 auf Wunsch des Converneurs Good von Virginien und im Auftrag des Converneurs Logan von Pennsylvanien eine damals gefährliche und weite Reije nach Onondaga im Staate 27em Nork antreten, um die Banptlinge der fechs Mationen zuerst zu einem Waffenstillstand und dann zu einem Schutz- und Truthundnif mit den Cherofesen und Catawbas gu beftimmen. Unter hunger, froft, Kälte und Entbebrungen aller Urt führte Weiser seinen Auftrag aus und fehrte im Mai nach Bause 3nrück. Den Sommer 1742 finden wir ihn wieder bei den wichtigen Der= handlungen, welche etwa 70 Bäuptlinge und Krieger der sechs Mationen mit dem Gouverneur Thomas von Pennsylvanien batten. Die 3nsammenkunft dauerte gehn Tage (2.-12. Juli); es kam darauf an, die Indianer wegen der Besitznahme großer, ihnen gehöriger Candereien ju befänftigen und zugleich ihre Gülfe in dem damals drobenden Kriege gegen die frangosen zu gewinnen. Teitgenoffen berichten, daß ohne Weisers taftvolles Auftreten das Ergebnig der Berathungen fein fo schnelles und glückliches gewesen sein würde.

Ein noch größeres Derdienst erwarb er sich aber, als 1745 die sechs Rationen sich gegen die Bewohner des Mohawk Thals zu erheben drohten. Einzelne Bürger von Albany hatten nämlich die Mohawks im Handel übervortheilt und sie auf ihre Klagen mit Drohungen heimsgeschiekt. Französische Algenten redeten deshalb den erbitterten Wilden um so leichter ein, daß die Albanier feindseligkeiten gegen sie beabsichtigten und sich vor allem ihrer Ländereien zu bemächtigen trachteten. Schon hieß es, die Weißen seinen im Anzuge, Alles gerieth in Verwirrung, der Kriegsruf der Indianer tönte durch Wald und feld. Es gab nur noch einen Weg, das Unglück abzuwenden: das war die Sens

dung Weisers unter die gereizten und schwer zu besänstigenden Mobawks. Unser Landsmann nahm Ende Juni den gefährlichen Unstrag vom new vorser Gouverneur Clinton an, drang, von einigen ihm bestrenndeten Hänptlingen begleitet, nach Onondaga und von da bis Oswego vor und kehrte, nachdem es ihm gelungen war, die Indianer von der Grundlosigkeit ihrer Befürchtungen zu überzeugen, durch das Mobawk Thal nach Albany zurück. Neberall ward Weiser freundlich und achtungsvoll aufgenommen. Am untern Mohawk Fort hielt er eine seierliche Ansprache an die dort versammelten Hänptlinge der verschiedenen Stämme und besessigte auss neue ihr Bündniß mit der englischen Regierung, welches die Franzosen in letzter Seit mit Erfolg zu lockern bemüht gewesen waren.

Eine nicht minder gefährliche, aber ebenso erfolgreiche Reise unternahm Weiser im Jahre 1748, als er im Auftrage des Gouverneurs von Pennsylvanien durch die unwegsamen westlichen Wälder und Gebirge dieser Kolonie bis an den Ohio 30g und auf ihm nach Logstown suhr, um den Judianern nicht unbedentende Geschenke einzuhändigen und sie von einem Bündniß mit den Franzosen abzuhalten. Sugleich hatte er die französischen Aiederlassungen im Ohio Chal zu beobachten, die Lage und Stärke ihrer forts auszukundschaften und sich über die Albsichten des keindes zu unterrichten: eine Aufgabe, welche ganz besondere Umsicht und vor allem persönliche Unerschrockenbeit ersorderte.

Die bei dieser Gelegenheit gewonnene persönliche Kenntnis von der Lage der Dinge am Ohio und im Westen der englischen Alieders lassungen verwerthete Weiser sechs Jahre später aufs vortheilhafteste in Albany, wo 1754 die Abgeordneten von sieben Kolonien mit den Hänptlingen der sechs Aationen zusammentrasen, um einen gemeinsschaftlichen Plan zum Widerstand gegen die Franzosen zu vereinbaren. Es war eine der wichtigsten Perioden der Kolonialgeschichte: es war die dem Ansbruch des letzten französischen Krieges vorausgehende Seit, das erste Jusammenrassen der bisher vereinzelten Kolonien zu gemeinssamer Kraftanstrengung. Natürlich kam es für die Kolonisten jetzt, wo es Gewalt mit Gewalt zu vertreiben galt, vor allem darauf an, die Inndesgenossensschaft der Indianer zu gewinnen und sie zu diesem Sweet von den französischen Nebergriffen im Ohio Chal und im weste

lichen Indianergebiet zu überzeugen. Unter anderen Rednern führte der Dizegouverneur de Lancey von New Porf dieses Thema in einer längern Ansprache näher aus. "Es ist ein Glück," — sagte er im Verslaufe derselben — "daß Herr Weiser, welcher für Dirginien und Pennssylvanien die Geschäfte mit Euren Nationen besorgt hat, hier anwesend und genau von den Einzelheiten unterrichtet ist; hört seinen Vericht, er wird die Sache ins richtige Licht stellen." — Hier trat Weiser auf und gab in der Nohaws Sprache eine getrene Schilderung von den Gewaltsthätigkeiten und Gebietsüberschreitungen der Franzosen im Ohio Thal, wie er sie aus eigener Auschauung kannte. Seine Anrede machte auf alle anwesenden Indianer einen bedeutenden Eindruck; ein paar Tage darauf wurde das Schutz- und Trutzbündniß mit den sechs Nationen gegen die Franzosen geschlossen.

Als bald darauf der Krieg ansbrach, zog Weiser als Milizen-Oberstelientenant mit ins feld und half Pennsylvanien gegen die in dem Westen desselben eindringenden feinde vertheidigen. "Er war aber"— wie Mühlenberg ansührt— "schon alt an Jahren, schwach an Leibesträften, der hänslichen Pslege gewohnt, nunste viel abwesend vom Hause seyn, und auch oft mit den Vornehmen in der Stadt und europäischen Kriegeshelden wegen der Indianersachen conseriren." Die Arbeit war zu schwer für ihn: Weiser start noch während des Krieges im Jahre 1760. "Seine Reisen und Beschäftigungen unter den Indianern hat er in seinen" (leider noch nicht verössentlichten) "Journals in englischer Sprache hinterlassen, welche verschiedene Merkwürdigkeiten sür Liebhaber enthalten, die theils in die Religion, theils in die Politic einschlagen."

Weiser war ein eifriger Lutheraner. Als sunger Mann reiste er fast 200 englische Meilen von Schoharie nach Tew York, um sich ein Exemplar von Arndts "Wahrem Christenthum" zu verschaffen; auch hat er selbst einige Kirchenlieder gedichtet, die sich freilich mehr durch ihre Rechtgläubigkeit als poetischen Gehalt auszeichnen. Eine Zeit lang war er ein eifriger förderer der Herrnhuter Bestrebungen und persönlicher Frennd Sinzendorfs, zersiel aber bald mit ihm und wandte sich der lutherischen Kirche wieder zu, in deren Interesse sein Schwiegersschu Heinrich Melchior Mühlenberg unermidlich thätig war. Die Herrnhuter waren über diesen Albsall so erbittert, daß sie, wie Mühlens-

berg erzählt, ihn todt zu beten beschlossen. Das war im Jahre 1748; ihr Gebet muß aber nicht so mächtig gewesen oder der fromme Vorsat überhaupt nicht ausgesührt worden sein, denn Weiser lebte noch zwölf Jahre länger. Seine älteste Tochter heirathete 1744 den eben erwähnten deutschen lutherischen Prediger Mühlenberg, aus Einbeck in Hannover, der 1742 nach Amerika gekommen war. Zwei Söhne dieser Ehe waren der spätere Revolutionsgeneral Peter und der erste Präsident des Kongresses, Friedrich August Mühlenberg; eine Tochter heirathete den Pfarrer Joh. Christoph Kunze, dessen Lachkommenschaft noch heute in New Pork blüht.

Ungefähr eine englische Meile unterhalb Womelsdorf, gegen Reading zu, ist Weiser auf einem kleinen Hügel begraben. Er selbst hat sich den Platz ausgesucht, der etwa 100 Quadratsuß groß, von einer jetzt zusammengefallenen Einzämmung umgränzt ist. Unter Gestrüpp und hohem Gras liegt der Grabstein, ein rother Sandstein, dessen oberer Theil abgebrochen. Die Inschrift lautet: "Dieses ist die Anhestätte des wezt ehrengeachteten M. Conrad Weiser. Derselbige ist geboren 1696 den 2. Tovember in Ustädt im Amte Herrenberg im Würtemberger Lande, und gestorben 1760 den 13. Julius, ist alt worde 63 Johr, 8 Mosnate 13 Tage."

Kehren wir nunmehr nach Schoharie guruck. 2Tach des altern Weifers Weggang von dort beruhigten sich die Leidenschaften allmälig, und es trat mit jedem Jahre eine bessere Teit für die junge Unsiedlung ein. Ein Theil der Deutschen zog weiter vorwärts in das Mohawk Thal, wo fie vom neuen Gouverneur gang umfonft herrliche Sandereien angewiesen erhielten; die Turuckgebliebenen erfreuten sich eines täglich fteigenden Wohlstandes und genoffen auch ziemlich unverfürzt die früchte ibres fleißes, da keine Eingriffe von außen mehr Statt fanden. Es dauerte nicht mehr lange, und die Unsiedler waren im Stande, eine Pfarre zu gründen und einen Pfarrer zu befolden. Während der erften fünfundzwanzig Jahre ihrer Miederlaffung in Schoharie waren fie zu arm dazu gewesen. Aufangs kamen fie nur regelmäßig gujammen, lasen sich ein Kapitel aus der Bibel vor und fangen gemeinschaftlich ein geiftliches Lied. Später erhielten fie ab und zu Besnche von Reisepredigern, welche theils von New York, theils von Pennsylvanien famen, und im Sommer in einer Schenne, im Winter in einem Privathause zur Gemeinde sprachen. Wilhelm Christoph Berke meyer, dem wir bereits in Tenburg begegnet sind, predigte regelmäßig einige Mal im Jahr in Schoharie; er war eine Seit lang Pfarrer in Coonenburg, dem jetzigen Altheus, gegenüber der Stadt Hudson am flusse gleichen Tamens.

Seinen eigenen Pfarrer erhielt Schoharie aber erst 1743 in der Person von Deter Micolans Sommer, der 1709 in Bambura geboren, dort als Kandidat der Theologie lebte und Aufang 1742 den ibm nach Schobarie gewordenen Auf annahm. Sommer reifte über Sondon nach Umerika. Die Schiffe gingen damals noch fo felten zwischen beiden Welttheilen, daß er erst am 10. März 1743 nach Tew Pork abfahren konnte. Er landete hier im April 1743 und trat am 30. Mai 1743 fein Umt in Schobarie an. Sein Gehalt belief sich auf 40 Pfund; Pfarrhaus und Kirche, bestehend in einer giemlich roben Blockhütte, die fich noch heute an der füdöftlichen Ecke des friedbofes von Schobarie findet, wurde im Sommer 1743 gebaut und fonnte bereits am 12. September 1743 eingeweiht werden. Sommer war gang der Mann für den schweren Beruf, dem er sich an den Gränzen der Tivilisation mit so großem Eifer und Ersolge widmete. Don Charafter freundlich und theilnehmend, ohne lleberbebung und Dünkel, dabei fühlen Blutes, rajd entschlossen und energisch, ward er bald der Dater seiner Gemeinde, der Belfer in der 27oth und der theilnehmende freund im Glück feiner Pfarrglieder. Sein Einfluß brachte es bald dabin, daß am 16. Mai 1750 der Grundstein zu einer neuen, steinernen Kirche gelegt und daß diese bereits am 6. Mai 1751 eingeweiht werden founte.

Wenn der Jusus neuer Einwanderer aus Europa anch gering war, so kamen doch ihrer viele aus den benachbarten Riederslassungen, ja selbst aus Pennsylvanien, nach Schoharie. Schon gegen Ende der vierziger Jahre des vorigen Jahrhunderts waren in den sieben Dörfern und in deren nächster Umgebung alle Ländereien in festen Händen. Im Jahre 1752 zählte Schoharie nach Brown 104 Hänser mit 125 familien, die etwa 900 Seelen ausmachten. Manche ältere Unsiedler verkauften zu guten Preisen und wagten sich weiter in die unbebante Wildniß hinans, oder die Söhne und Töchter drangen nach den verschiedenen Weltgegenden vor und

arundeten, mo fie ein fruchtbares Thal fanden, neue Miederlaffungen. Auf diese Weise entstand etwa gehn engl. Meilen westlich vom bentigen flecken Schoharie deffen erfte Cochterkolonie Cobelskill, nach dem gleichnamigen Bache so genannt. Wer Cobel oder Kobel, wie er in den ältesten Quellen geschrieben wird, eigentlich war, ift nirgends gefagt; Brown ergahlt, er habe verfprochen, an der Mündung des nach ihm genannten Baches in den Schoharie eine Mühle ju banen, sein Versprechen aber nie ausgeführt. Der Cobelsfill entspringt im benachbarten Begirke Otfego und fällt, sechszehn Meilen in nordöstlicher Richtung laufend, bei Central Bridge in den Schobarie, deffen bedentendsten Mebenfing er bildet. Die ersten Insiedler ließen sich 1750 an seinen Miederungen auf einem reichen Illuvialboden nieder. Unter ihnen find die Schäfer, Bauch, Werner, Camper, Brann und Borft von Schobarie befannte Tamen; zu ihnen treten noch die freimeier (frimire) und ein Georg fester aus Pennsylvanien. Cobelsfill bildet gegenwärtig ein westlich von Schobarie geleacues Town (Gemeinde), in welchem u. a. Lawversville und die berühmte howe'sche Böhle liegt, und noch bente ist die Mebrzahl seiner Bewohner deutschen Ursprungs.

Gleich nordweftlich an Cobelskill schließt sich die ehemalige Gemeinde Meu- Durlach an, welche jetzt in die beiden Gemeinden Seward und Sharon gertheilt und, wie ihr 27ame ichon andentet, deutschen Ursprungs ist. Im Berbste 1755 waren in Mew York etwa 100 badische Einwanderer angefommen. Sie hielten sich während des Winters in Albany auf und ließen sich im frühjahr 1754 in jenem nordwestlichen Theil des beutigen Bezirkes Schobarie nieder. Als die bervorragenoften Männer dieser Einwanderung werden genannt : Sebaftian Frang, Chriftoph und Michael Merfle (Merckley oder Markley) und Ernst fritz (freats oder freetse); andere Unsiedler waren Bieronymus Kreisler (Cryslaer) und die drei Sohne des Pfarrers Sommer in Schobarie. Der hauptort erhielt der alten badischen Stadt zu Ehren den Mamen Men-Durlach (27ew Dorlack) und murde erst 1797 von den damals die Mehrheit bildenden Einwanderern aus Connecticut in Sbaron umgetauft. Es ift das berühmte Bad Sharon, das amerifanische Wildbad. Der südliche Theil des Cown wurde 1840 von Sharon getrennt

und nach dem damaligen Gonverneur, späteren Staatsminister Seward benannt. Einzelne Miederlassungen weisen noch durch ihre Namen auf ihren dentschen Ursprung hin, so in der nordwestlichen Ecke Engelville, in der sidösstlichen Hyndsville (Heinzville), das zwischen aber lausen die Ländereien des Vorst, Kreisler, Bellinger, Fritsche, Richtmeyer, Spornheuer, Dockstedter, Kneiskern, Jung und anderer.

Oeftlich an Seward und Sharon auftoßend liegt das hentige Carlisle, welches ursprünglich Meunkeck hieß und 1760 von Deutschen gegründet wurde, welchen es in Rheinbeck am Hudson nicht mehr gefiel. Die ersten Familien von Neu-Rheinbeck hießen Undreas Lanchs, Conrad Engel, Philipp Kerker und Peter Jung.

Südlich vom beutigen Schoharie debuten fich, den gleichnamigen fluß entlang laufend, die deutschen Tiederlaffungen bis an die Gränze des heutigen Bezirkes Greene aus. Das jetzige Middleburg ist das alte Weisersdorf. Auch das weiter südlich gelegene Town fulton wurde, namentlich im Nordwesten, theils von den ersten Deutschen mit angefiedelt, theils erft später von den Deutschen bebaut und in festes Eigenthum erworben. Die ersten größeren Landanfänfe wurden von Wilhelm Bauch im Mai 1765 und Beinrich Bager im Dezember 1768 ge= macht. Mifolans Sick, Wilhelm Kreisler, Deter Becker, Beinrich Bager, verschiedene Jörgs, Keyfers und Dietz find die ersten Unsiedler von fulton und Breafabeen. Weiter füdlich von Breafabeen nach Gilboa zu verenat sich das Thal immer mehr. Die Berge werden zu schroffen felsen, die oft 1500-2000 fuß hoch sind und so nahe 3u= fammenrücken, daß fie fanm den Schobarie durchlaffen. Gilboa murde 1764 guerft von den deutschen Gebrüdern Diese angebant; als Cories floben sie aber während der Revolution nach Canada und verwirften ihr Land. Der südostlichste Theil des jetzigen Begirts Schobarie ift Conesville, wo sich ebenfalls im Jahre 1764 Ulrich Richtmeyer niederließ. Alls ängerfte Gränzansiedlung war es aber mährend des Unabbängiakeitskrieges so sehr den Ueberfällen der Indianer und Tories ausgesetzt, daß es von seinen Bewohnern fast gang verlassen wurde und erft nach dem frieden aufzublüben aufing.

So war denn der ganze Bezirk Schoharie beim Ausbruch der Revolntion von Deutschen besiedelt; ihre farmen zogen sich, von den sieben Dörfern ansgehend, etwa 25 bis 30 engl. Meilen im Umkreise um diesselben herum. Der fleiß der Einwanderer verwandelte das schöne Chal in einen blühenden Garten, und überall, wohin der fuß des Deutschen nur drang, entwickelte sich bald fröhliches Gedeihen, Tusstriedenheit und Ueberstuß.





Fürrftes Kapitel. Die Deutschen am Muljamk.

ine gnte folge hatte die Reise Weisers nach Condon denn doch gehabt: dem englischen Ministerium war durch seine Zeschwerden die Zedeutung der deutschen Einwanderung für die Unsiedlung der new vorker Gränzbezirke klarer geworden, als durch die Zerichte der königlichen Gouverneure. Es sandte deschalb die pfälzer Zittschrift mit dem gemessenn Zeschle an Zurnet, densenigen schoharter Deutschen, welche sich gehorsam gezeigt und noch kein Land erworben hätten, solches überall da anzuweisen, wo es ihnen gelegen und vortheilhaft erscheine.

Burnet war ein eben so einsichtiger und verständiger als acwissenhafter und selbstständig bandelnder Mann. Er fannte die Dorgüge und Schwächen der Pfälzer, begriff fehr wohl ihr Miftrauen, das durch die Bandlungsweise Bunters erzeugt war, und bemübte fich, die Intereffen der Krone mit denjenigen der Anfiedler in Einklang gu bringen. Daß diese Politif von Erfolg gefront murde, ift hauptfachlich Burnets Verdienst. Er behandelte die Deutschen nicht wie eine Beerde Sflaven, über die er willfürlich ichalten und walten fonnte, wie hunter es gethan hatte, sondern er mandte fich an ihre Einficht und ibren Derftand, überzeugte fie mit Gründen und förderte durch diese einzig zweckmäßige Politik den Dortheil der Krone und der Kolonie. Kurz ehe er den vom 29. Movember 1720 datirten Befehl des Ministeriums erhielt, batte er beabsichtigt, die Deutschen oberhalb der Miagara fälle angusiedeln und dort zugleich zu ihrem und der befreundeten Indianer Schutz ein fort gegen die frangosen gu bauen. Es ift also die Gegend um das beutige Buffalo berum, welche der Scharfblick des Gouverneurs als eine viel verheißende, den Indianerbandel beberrichende Miederlassung ins Aluge gefaßt hatte.

"Sobald ich", schreibt er am 26. November 1720 den Cords des Handels, "die königlichen Geschenke erhalten haben werde, will ich mich

zu den Senekas begeben und ihnen mittheilen, daß ich zu ihrem Schutze gegen die Franzosen ein fort am Aiagara zu banen und mit einer Kompagnie Soldaten zu besetzen beabsichtige. Um das Gelingen dieses meines Planes zu sichern, will ich Offizieren und Soldaten dort Land geben, ebenso den Pfälzern und Allen, die dahin gehen wollen. In wenigen Jahren kann sich die Ansiedlung selbst erhalten, da der Voden dort sehr fruchtbar ist; sie wird aber bald eine der besten in der Provinzsein, da sie den Paß beherrscht, den alle unsere Indianer passiren müssen, um zu jagen und Pelzhandel zu treiben. Wir können dann zugleich oberhalb der fälle des Aiagara eine Aiederlassung gründen, wo die Schisse gebaut werden, die zum Handel mit den an den größen Seen wohnenden Indianern dienen. Dieser Handel ist ungehener und wurde bisher ausschließlich von den Franzosen mit den in unserer Provinz gekausten Waaren getrieben."

Die Dentschen wollten sich aber nicht mitten unter den Indianern und über 300 engl. Meilen von ihren Candsleuten ansiedeln lassen. Dagegen baten sie den Gouverneur, ihnen unter den, Schoharie am nächsten wohnenden Indianern Cändereien anzuweisen. Zurnet kam diesem Wunsche, der ganz im Einklang mit den ihm von Condon zugekommenen Unweisungen stand, unter der Bedingung nach, daß die Niederlassung wenigstens 80 Meilen von Albany und 40 Meilen oberhalb des Fort Hunter an der Mündung des Schoharie in den Mohawk, bei den kleinen fällen des letztern, der jetzigen Stadt Little kalls, angelegt werden solle. Er gedachte auf diese Weise die Gränze der Provinz vierzig Meilen weiter nach Westen vorzuschieben und gab den Dentschen am 9. September 1721 die Erlanbniß, den Indianern das Cand in Little Kalls abzukausen. Weim der Gouverneur noch am 1. Oktober 1721 schrieb, daß die Pfälzer mit dieser Anordnung sehr zufrieden gewesen seien, so berichtet er dagegen am 21. 200vember 1721 minder günstig:

"Alls ich in Albany war, glandte ich die Pfälzer auf den jüngst von den Indianern für sie gekanften Cändereien sest angesiedelt zu haben; allein ich fand sie in viele Parteien gespalten. Die Unruhestifter nährten die Terrissenheit um so mehr, damit der größere Theil die Provinz verließe, und damit die Jurückbleibenden dann um so mehr von dem für Alle angekanften Cand erhielten. In dem Ende sagten sie mir, daß der von dem Indianern verkanfte Candstrick viel kleiner sei als ans

gegeben, und daß höchstens zwanzig familien ihren Unterhalt dort finden fonnten. 3ch wies ihnen aber die Abgeschmacktheit dieser Behanptung nach, indem ich ihr Grundstück mit einem andern verglich, welches nach ihrem eigenen Sugeständniß fleiner war, keinen beffern Boden hatte und gleichwohl 150 familien ernährte. Sobald ich aber fand, daß sie absichtlich das, was ich für sie gethan hatte, unterschätzten, dachte ich, es fei, ftatt ftreng gu fein und gu Swangsmafregeln gu schreiten, viel beffer, zu warten, bis sie sich von selbst gur Unsiedlung dieses nenen Landstriches entschließen murden. Sechszig familien da= gegen, die für sich und getreunt von den anderen zu leben wünschten, fich auch der Regierung ftets tren und anhänglich erwiesen hatten, gab ich die Erlanbniff, fich von den Indianern Sand gu faufen zwischen den gegenwärtigen englischen Miederlaffungen nabe fort Bunter und einem Theile von Canada am Canada Creek, wo sie einen um jo ftarkern Schutz gegen die plötzlichen Einfälle der frangofen bilden werden, welche gerade diesen Weg mählten, als sie zuletzt die Grangftadt Schenectady angriffen und verbrannten. Die übrigen Ofälger baben nun seit meiner Rückfehr nach Mem Dork Einige ans ihrer Mitte gu mir gejandt und mich um Dermeffung des für fie gekonften neuen Candftrichs gebeten. Diese Sendung beweist mir, daß ich Recht batte, wenn ich bei meiner Unwesenbeit in Allbany nicht zu streng war. Ich finde überbaupt unter diesen Centen wenig Dankbarkeit für die ihnen erwiesenen Wohlthaten Diejenigen, welche von meinem Vorgänger auf dem beiten Cande angesiedelt find, verfetzern ibn am meiften. Ein paar verschlagene Kerle unter ihnen verleiten die Masse zu Illem, was sie wollen. Im allgemeinen find die Ofälzer ein fleifiges und ehrliches, aber bartföpfiges und unwiffendes Dolf (a laborious and honest, but headstrong, ignorant people)."

Kurz, die eigensünnigen Dentschen besannen sich bald eines Besseren und ließen jeden Widerspruch fahren. Die Erwerbung des Besitztitels auf das in Aussicht genommene Land machte jetzt auch keine Schwierigkeiten mehr. Bereits unterm 9. Juli 1722 übertrugen die Indianer ohne jede Gegenleistung und aus keinem andern Grunde als weil sie ohnehin Land geung hätten und den Pfälzern und hochdeutsichen zur Gewinnung ihres Lebensunterhalts behülstich sein wollten, der Regierung einen etwa 24 engl. Meilen langen Landfrich zu

Gnnsten von Konrad Weiser jr., Jakob Kopp, Johann Joseph Petri, Konrad Reichard, Aifolaus feller, Heinrich May, A. Schmidt, Andolf Staring, Peter Spies, Peter Wagner, Peter Konrad Kern, Jakob Werner und aller übrigen unter der new vorker Regierung stehenden Pfälzer und Hochdentschen. Das Land lag anf beiden Usern des Mohawk, lief, bei dem jetzigen Little kalls anfangend, von da west-lich bis ans obere Ende des Garrendagarans genannten flusses, und hatte weder nach Aorden noch Süden bestimmte Gränzen. Aeben dem Wiesenland im Thale kam der Wald anf den dasselbe einfassenden höhen so wenig in Vetracht, daß die Ansiedler so viel Hochland nehmen konnten, als ihnen beliebte.

21m 17. Januar 1723 baten Johann Joseph Petri und Konrad Reichard im eignen und ihrer Candsleute 27amen den Gonverneur, das von den Indianern geschenkte Sand vermessen und theilweise einzelnen Deutschen anweisen gu laffen. Burnet verfügte auf dieje Eingabe, daß jede Person, einerlei, ob Mann, fran oder Kind, hundert Alder erhalten solle. Im Ganzen machten 39 familien oder 94 Personen, darunter 22 weibliche, von dieser Pergunftigung Gebrauch, jo daß bei der ersten Vertheilung 9400 Alcker in den Besitz der Pfälzer ge= langten. Das Dokument, in welchem jedem ter Betheiligten fein Cand angewiesen murde, beißt nach dem Gonverneur das Burnetsfield Patent und ift am 30. April 1725 ausgestellt, schneft aber natürlich nicht aus, daß die Unfiedler fich icon vor diefer Teit auf dem Lande niedergelassen haben, da sie schon von 1722 an sich im thatsächlichen Besitze desselben befanden. Die königlichen Bedingungen waren dies felben, wie bei der Verleibung aller übrigen Kolonialländereien; die Belehnten mußten eine nur nominelle Grundrente von zwei und einem halben Shilling per hundert Acker gablen und wenigstens drei Uder von je fünfzig innerhalb drei Jahren nach dem Datum der Der= leihung urbar machen.

Unter den Ansiedlern sinden sich verschiedene Tamen, denen wir schon auf Livingston Manor und in Schoharie begegnet sind, während wieder andere zum ersten Mal auftauchen und offenbar der Einwanderung der Jahre 1721 und 1722 angehören. Ans der Südseite des Flusses lassen sich n. A. die Dachstedter nieder, die schon am Hudson gewohnt hatten; die Berckheimer, welche als Ergbemars ansgesicht

werden und erst vor kurzem über den Ozean gekommen sein müssen, die feller, Helmer, Orendorf, Pellinger, Reichard, Spies, Weber und Wohlleben; auf der Tordseite die Viermann, Vanmann, Demnth, Heger, Helmer, Kast, Kunz, Lent, Pell, Petri, Schuhmacher und Staring.

Die bisherigen englischen Gouverneure von 27em York hatten die Psiege guter Beziehungen zu den Indianern strässich vernachlässigt oder, von anderen drängenderen Sorgen in Unspruch genommen, nicht ins Unge gesaßt. Burnet war der erste, welcher die Bedeutung des Indianerhandels für die Blüthe der Kolonie und die aus seiner Monopolistrung hervorgehende politische Suprematie der franzosen mit staatsmännischer Einsicht beurtheilte und dem entsprechend handelte. Die sechs Uartionen, welche damals das ganze nördliche und westliche Iew Pork beherrschen, hatten, so tren sie bisher auch den Engländern gewesen waren, in letzter Seit doch eine bedenkliche Hinneigung zu den Franzosen verrathen, welche im Ulsgemeinen ihre wilden Bundesgenossen verrathen, welche im Ulsgemeinen ihre wilden Bundesgenossen besier zu behandeln, mehr auf sie einzugehen und danernder an sich zu fesseln wußten.

Der im achtzehnten Jahrbundert in Amerika kolonisirende und Bandel treibende Romane vermischt fich überhanpt leicht mit dem Indianer, fernt feine Sitten und Sprache und fühlt fich in den Urmen einer Squaw eben fo glücklich, wie im Befitz einer weißen fran. fast bedürfniffes lebt er friedlich unter den Eingeborenen, und ftatt fie fich zu unterwerfen, ftatt ihnen feinen Willen aufguzwingen, paft er fich mit einer gewiffen Dorliebe dem wilden Ceben der Prairie und des Waldes an. Mene Ideen, bobere Unichauungen trägt er nicht unter fie, es fei denn der Katholizismus, der mit feiner Mufif und seinem außern Domp, seinen bunten Gewändern und seinem Weihrand einen größern finnlichen Eindruck auf die Indianer macht, oder daß er Sonntags nach dem Gottesdienst mit ihnen nach der fidel tangt und alltäglich aus derselben Branntweinflasche mit ihnen trinft. Micht einmal ein festes und solides Blockhaus bant sich der franzose unter feinen rothen freunden, sondern begnügt fich damit, ein paar Pfable in die Erde zu ichlagen und fie mit fellen oder Baumrinde zu bedecken. Seine Bütte fieht in der Mitte zwischen dem Indianer-Wigmam und dem Blockhaus der Germanen, fie bildet kanm den Uebergang von

jenem zu diesem. Diese fröhlichen und von der Band in den Mund lebenden europäischen Abenteurer find angerst brauchbare Pelghandler oder bilden eine höchst werthvolle Besatzung für ein in der Wildnif gelegenes fort, aber den Kontinent vermögen sie dem wilden Manne und der wilden Matur nicht abzuringen. Anders der Germane. Stolz und bewußt tritt er, vom ersten Augenblick seiner Landung an, dem Indianer als Berr und Gebieter gegenüber, und nur ausnahmsweise läßt er fich von der 27oth Snacftandniffe abzwingen, welche die Romanen den Rothbäuten entgegenzubringen pflegen. Wohin er dringt, da giebt es Blutvergießen und Krieg, bis der Wilde vernichtet oder vertrieben ift, da wird mitleids= und erbarmungslos der feste Grund sur Berrichaft der Sivilisation gelegt. Der Deutsche ist milder und gerechter in seinem Wesen, als der Engländer, er entzweit sich nur in der äußersten 27oth mit den Judianern und behandelt sie wenigstens äußerlich stets wie seines Gleichen; aber in der gangen Chronif der deutschen Unfiedlungen find nur zwei fälle verzeichnet, daß Deutsche Indianerinnen geheirathet baben. Und in einem diefer fälle baben wir es mit dem Berruhuter friedrich Poft zu thun, der durch seine Beirath größern Einfluß auf die fechs Mationen zu gewinnen fuchte und in der That auch erlanate.

Burnet nun kam es vor allem darauf an, den bisher zwischen Montreal und Albany von den frangosen betriebenen Bandel zu verbindern, ibn dagegen den englischen Unsiedlern durch die freundschaft mit den Indianern gugumenden oder wenigstens durch seine Unsbeutung die frangofen gu ichwächen. 21m St. Coreng fagen diefe gu fest; in der Richtung dabin konnte er alfo nicht mit ihnen wetteifern. Er suchte defibalb den Bandel von Montreal fortzugieben, belegte ihn für alle 27em Vorfer mit harten Strafen und richtete feine Aufmerksamkeit auf die großen westlichen Seen, um wo möglich den gangen Derfehr mit den Indianern in Mem Pork zu konzentriren. Gu diesem Swecke hatte er schon 1722 an der Mündung des Oswego flusses in den Ontario See den Bandelsposten Oswego angelegt. Weiter im Westen wollte er noch am Miagara ein fort bauen und dort u. a. auch, wie wir oben ge= seben haben, die Pfälzer ausiedeln; diese dienten aber auch jetzt seinen politischen Swecken, indem er am westlichen Eingang des Mohawk Thals, dein Ausgangs= und Endpunfte der nach Morden und Weften führenden Indianerpfade und Handelswege, ihre erste größere Nieder- lassung gründete.

Little falls, deren bedentendster Punkt, war nach Westen hin etwa vierzig Meisen von der letzten größern Ansiedlung der Weisen entfernt. Es wurde besonders wichtig durch die hier vom Mohawk gebildeten Stromschnellen, welche den Handel des ganzen Thales beherrschten und die Händler zwangen, ihre Waaren umzuladen oder ihre Boote über Land auf die andere Seite zu tragen. Diese "kleinen Källe" sind zwar nicht so bedeutend als die großen källe des Mohawk bei Cohoes, nicht weit von seiner Mündung in den Hudson oberhalb Troy; allein ihr Besitz ist deshalb wichtiger für den Verkehr, weil bei ihnen die einzige Handelsstraße durch das Thal nuterbrochen wird, während die großen Källe bei Cohoes schon in der Ebene liegen und verschiedene Parallelsstraßen haben.

Diese Miederlassung würde aber in der Enft geschwebt und schwer= lich dem ersten feindlichen Unprall widerstanden haben, wenn sie nicht im Rücken durch eine Kette anderer Unsiedlungen gedeckt worden wäre. Wir saben oben im Briefe Burnets vom 21. Movember 1721, daß er sechszig pfälzer familien, denen er besonders gewogen war, die Er= lanbniß gab, sich zwischen fort Bunter (dem jetzigen Tribes Bill) und dem Oft-Canada Creek von den Indianern Sand gu kaufen. etwa 25 englische Meilen lange Strecke stellte die Verbindung zwischen den öftlichen holländisch englischen Gränzbezirken und Albany und Schenectady, sowie der nenen deutschen Kolonie bei Little falls her, so daß nunmehr eine den Aluß entlang laufende Linie von Miederlaffungen gewonnen war, die sich mitten in das Indianergebiet hinein erstreckte. Die dentschen Unsiedlungen zogen somit einen doppelten Gürtel um die öftlicher gelegenen bolländisch englischen Tiederlassungen, und die änfersten Vorposten bei Little falls und German flats (dem beutigen Berkimer) erlangten, wenn auch keine Stütze, so doch wenigstens fühlung mit den in ihrem Rücken gelegenen 27achbarn.

Wir haben es hier natürlich nicht mit den alteren Gemeinwesen zu thun, die sich auf die beiden gleichnamigen hentigen Bezirke Albany und Schenectady nebst dem östlichen Theil des hentigen Bezirks Montsgomery beschräuften. Für uns kommen nur die westlicher gelegenen deutschen Kolonien in Betracht, denen die gefährlichste und verants

wortlichste Aufgabe bei der Ansdehung des englischen Machtgebietes zugewiesen war. Den Mohawk entlang von Osten nach Westen vorschreitend, ist die östlichste Ansieral, wie oben erwähnt, die westlichste im setzigen Zezirke Montgomery enthalten, während, wie oben erwähnt, die westlichste im setzigen Zezirke Hontgomery enthalten, während, wie oben erwähnt, die westlichste im setzigen Zezirke Hontgomer liegt und nach Westen noch etwas darüber hinansgeht. Fort Hunter ist ihr östlichster Ansgangspunkt, und bei Frankfurt, etwa 50 Meilen weiter westlich, sindet sich ihr Eudpunkt. Die ganze Länge des Mohawk von Schenectady bis Frankfurt beträgt etwa 70 englische Meilen; die Deutschen also hatten mehr als zwei Drittel dieser langen Linie gegen Franzosen und Indianer zu schützen und zu bewahren. Ueberall rechtsertigten sie fortan das in sie gesetzte Dertranen und dankten der Aegierung für die verhältnißmäßig geringe Landschenfung durch den wirksamen Schutz, welchen sie zu allen Teiten den östlichen Während des ganzen achtzehnten Jahrzhunderts waren sie der starke Wall gegen das Andringen der Feinde.

Das Mohamt Thal ift eine der reigenoften und malerischsten Sandschaften in dem an Maturschönheiten so reichen Staate Wer Work. Wer diese gesegneten Gefilde jetzt mit der Central Eisenbahn in wenigen Stunden durcheilt und an wilden Schluchten und schroffen felfen, faftigen Matten und reichen feldern vorüberfliegt, der vergegenwärtigt fich wohl schwerlich, daß noch feine fünf Geschlechter dahin gegangen find, seit die tapferen dentschen Banern sich in der damals ungebrochenen Wildniff dieses herrlichen Thals niederließen und es zoll- und fußweise, mit der Pflngichaar und dem Schwerte fampfend, den feindlichen Indianern und frangosen abrangen. Der fluß ranscht und schäumt wild über felsen dabin; hier verengt sich das Thal, dort breitet es fich zu beiden Seiten deffelben wieder aus. Oft treten die felfen jo dicht an den Mohame beran, daß fanm Ranm für die Strafe übrig bleibt: dann wieder schweift der Blick niber grine Wiesen und frucht= bare Ackerfelder. Die Candichaft wechselt mit jeder Windung des fluffes; fast jede Diertelftunde that sich vor dem Beschauer ein neues, in sich abgeschlossenes Bild anf. Das eine wetteifert mit dem andern an ichroff-wilder romantischer Schönheit, an idellischem Reig und fraftigem Bebagen; aber in ihrer Urt find fie alle fcon.

Unf diesem herrlichen, aber wilden, unangebauten fled Erde also, in diesen zuvor kaum vom fing eines Weißen betretenen Wäldern,

welche damals noch der gellende Kriegsruf des Indianers durchdrang, siedelte Gouvernenr Burnet unsere Landsleute an. Man kannte das Land so wenig, und dieses hatte so unbestimmte Gränzen, daß man es politisch zu Canada rechnete. heste Wohnplätze waren natürlich westlich von hort Hunter nirgends verhanden. Tur am flusse hatten die Moshawks drei sogenannte hesten, rohe Erdwerke mit massiven achteckigen Blockhäusern, erbant, welche den sich hier sammelnden Indianern Schutz gegen answärtige feinde beten. Die unterste heste (lower eastle) stand bei hort hunter an der Mündung des Schoharie, die mittlere (middle eastle) weiter weülsch beim jetzigen hort Plain an der Mündung des Olsquago in den Mohawk, während die obere heste (upper eastle), das hente noch sogenannte Indian eastle in der Gemeinde Dannbe, auf der Südseite des klusses lag.

Den Weg ins Mobawt Thal fanden die deutschen Unsiedler einerseits den Schobarie und andrerseits den Budson entlang. Die Bewohner von Schobarie hatten es näher und bequemer. Sie fonnten die elwa 25 enal. Meilen lange Entfernung von dort bis fort hunter fast in einem Cage gurucklegen. Wie fie in folge ihrer Streitigkeiten mit den Sandeigenthümern in Schobarie veranlagt waren, fich von der Regierung die Besitzanweisung der ichonen Sandereien gu erbitten, fo ließen fie fich jetzt anch zuerst im Thale nieder. Es dauerte aber auch nicht lange, bis der Auf von dem fruchtbaren Cande, welches dort umsonst zu baben mar, nach Livingston Manor drang. Schon 1724, als die Dermeffung von Germantown stattfand, zogen zehn familien nordwärts an den Mobawf, ihnen folgten andere, und auch von den neuen Einwanderern des Jahres 1722 fchloffen fich ihnen viele an. Während die Unfiedler am Schobarie und Budjon verhältnigmäßig wenig Sand (böchitens 100 Ucker per familie) hatten und neues nur für schweres Geld dagn faufen fonnten, erhielten die, welche fich am Mohamk niederließen, in dessen schwerem, fruchtbarem Thalboden je 100 Ucker umjouft und fonnten sich leicht aufs doppelte und dreifache ansdehnen. Rechnet man auf eine dentsche familie nur fünf Personen - und gewöhnlich waren ihrer mehr - fo hatte fie ohne die mindeste Schwieriafeit ein Besitzthum von 500 Ackern; dazu fam aber noch die freie Benutzung der Weide und des Waldes auf den Böhen, die das Thal einfassen.

Kein Wunder alfo, daß die Pfälger fich an den Mohamt dränaten. Denn den Sandreichthum hält der deutsche Einwanderer noch heute für das bochfte und toftbarfte Gut; er giebt Alles dabin und begeht felbit die größten öfonomischen Dummbeiten, nur um recht viel Land fein gu nennen. In Bause batte er faum eine dürftige Scholle; aber faum in Umerika angekommen, geht fein Ehrgeig dahin, wo möglich eine farm, größer als das größte Schulzengut feines heimathlichen Dorfes, gu befiten. Selbst die deutschen Bandwerfer in den großen amerikanischen Städten legen ihre erften Ersparnisse in einem in der 27abe gelegenen Banplatz an, Sonntags besucht ihn die gange familie, besichtigt ihn jum gehnten und hundertsten Male von allen Seiten, und geht mit dem ftolgen Bewuftfein nach Baufe, Grundeigenthümer gu fein. Es ift der alte Grundzug im Charafter unseres Volfes, der Drana nach verfönlicher Unabhängigkeit, welche ihm nur in Gestalt der Seffhaftigfeit erreicht zu fein scheint. Der Verfasser dieser Geschichte hörte einst in einer der Vorstädte von 27em York einen amerifanischen und einen deutschen Jungen die Porguge ihrer beiderseitigen Dater preisen. "Mein Dater", rief der Umerikaner, "bat ein Konto in der Banf"; "das ift noch nichts", erwiderte der deutsche Junge, "ein Bant-Konto fann jeder Schwindler haben, aber mein Dater ift ein folider Mann, der hat ein haus und zwei Cots (Baupläte)."

Es war also nichts natürlicher, als daß in den zwanziger Jahren des vorigen Jahrhunderts der Strom der Einwanderung in das Moshawk Thal immer mehr anschwoll und dasselbe im Laufe der Zeit ganz anfüllte. Die ersten Ansiedler sind den Schoharie entlang gezogen und haben sich in dem westlichen Winkel niedergelassen, den dieser Aebenssseh sich in dem Westlichen Winkel niedergelassen, den dieser Aebenssseh sich die hentigen Towns Glen, Root und Canajoharie im Bezirke Montgomery. Das zwischen Mohawk und Schoharie gelegene Land in Glen wurde von 1722 bis 1726 in zehn verschiedenen Patenten an Ansiedler verlichen. Unsere Quellen sagen nur im allgemeinen, daß sich, wie das anch ans der damaligen Lage unserer Landslente hervorgeht, viele Dentsche unter ihnen befanden, ohne uns Einzelheiten über ihre Namen, Schieksele und Ansiedlungen zu geben. Glen gegenüber das agegen, in der Näbe des forts Hunter, des jetzigen Tribes Hill, werden

einzelne dentsche familien schon um 1725 erwähnt. Die Dachstädter, Bansen und fischer ließen sich dort n. a. auf demselben Grunde nieder, auf welchem die ersten frangösischen Jesuiten etwa hundert Jahre vorher von den Indianern ermordet worden waren. Don Schobarie aus uns westlich nach dem Mohamt wendend, finden wir in der Gemeinde Root die erfte größere deutsche Miederlaffung im jetzigen Natesville auf der Südseite des letztgenannten fluffes. Als ihre Gründer werden Jafob Diefendorf, Andolf Keller, David und friedrich Entz und Jafob Sainer genannt. Die Unfiedler waren gablreich genng, um während des gangen vorigen Jahrhunderts einen deutschen Sehrer zu unterhalten. Ebenjo früh begegnen wir weiter westlich in Canajoharie dentschen Unsiedlern. Bereits 1724 treten dort die familien Diefendorf, Kraus, Baumann, Dillenbach, Lieber und fuchs auf. Der Ort der ersten Aussiedlung liegt unmittelbar am Mohawf, füdlich von Palatine Bridge, jener Station der new vorfer Central-Eisenbahn, von welcher aus man jetzt nach dem Bade Sharon fährt. Don Canajobarie dehnten fich die deutschen Miederlaffungen gur selben Zeit auf dem linken Mobamt Ufer aus; eine der bedentendsten derselben mar Stone Arabia, oder wie die Deutschen es nannten, Stourabi. Im vorigen Jahrhundert bief der gange Begirk so; jetzt beift er, auf seine Aufange bindentend, Dalatine. Stone Arabia war der natürliche Mittelpunft zwischen den Unsiedlungen von Schobarie und den weiter westlich gelegenen bei Berkimer. Während des gangen vorigen Jahrhunderts fanden die lebbaftesten Beziehungen zwischen den Bewohnern der genannten und aller dazwischen gelegenen Ortschaften statt. Die dortige dentsche Kirche ift selbst älter, als die in Schobarie, indem sie bereits 1739 erbant murde. Gerade in Stone Arabia ließen fich viele Schoharier nieder. Um 19. Oftober 1723 verlieh der Gouverneur Burnet 12,000 Acker an Johann Christian Gerlach u. 21. Sie bildeten die fechszig loyalen familien, welche der Gonverneur in seinem oben angeführten Schreiben erwähnt. Wir finden unter den dortigen Unfiedlern die uns bereits befannten 27amen Gerlach, Lawyer, frey, Caffelmann, Schnell, fink, Erbard, Seibert, Ingold, fuchs, Pfeiffer und Becker. Natürlich wurden diese Beziehungen durch Beirathen erhalten und erweitert, zumal da bis zum Ausbruch der Revolution die Kluft zwischen den Deutschen und den älteren holländischen und englischen Unsiedlern

noch febr groß war. Der Pfarrer von Schobarie bielt regelmäßig in Stone Arabia Gottesdienst. Erst 1782 tritt dort der erste englische Schullebrer auf; bis dabin war der Unterricht und die Sprache ausfoliefilich deutsch gewesen. Don bier schritten die deutschen Unfied-Inngen naturgemäß den fluß entlang weiter westlich vor. Wilhelm Suchs ließ sich bei der fogenannten Palatine Church nieder, und Chris stian fuchs errichtete dort später die erste Kornmühle; Peter Wagner (Waggoner) baute sich noch weiter westlich an. Die Bezirke, welche die Entfernung zwischen Palatine Church und Little falls auf der nordlichen Seite des fluffes bezeichnen, beifen Oppenheim und Mannheim und weisen schon durch ihre Mamen den Ursprung ihrer ersten Ansiedler nach. Oppenheim murde mahrscheinlich von einem angesehenen spätern Deutschen des Chales, Dr. Petrie, jo genannt, welcher aus der pfälgifden Stadt gleichen Mamens war. Jetzt heißt der füdlichste am fluß gelegene Theil von Oppenheim St. Johnsville. Unter seinen ersten Einwohnern finden wir die Mamen Billebrandt, Simmermann, Gethmann, Riepen, Wallrath und Klock. Beinrich Beiß (Bayes) war der erste dentiche Lebrer; erst 1792 konnte ein Irländer, Sot Ryan, eine englische Schule anfangen. Christian Klock baute bier 1756 die erste dentide Kirche, deren erster Pastor der später nach Berkimer bernfene Rosenfrant und dessen Machfolger Johann Beinrich Disland war. Mit Oppenheim und Mannheim forrespondirend, finden wir auf der findliden Seite des fluffes die Gemeinden Minden und Donau. Minden in Westfalen war, nachdem die dortige Schlacht (1758) mit einer empfind= lichen Miederlage der frangosen geendet batte, einer der populärsten 27amen in den Kolonien und wurde verschiedenen neuen Ansiedhungen beigelegt. Dieser Umstand schließt nicht aus, daß die Gegend schon früber von Deutschen angebaut war; er zeigt nur, daß sie sich unmittelbar nach dem siebenjährigen Kriege dichter bevölkerte und gur Untericheidung von anderen Ortichaften einen 27amen beilegen mußte. Die 27amen der Einwanderer Diefendorf, Wagener, Groß, Keller, Schmidt beweisen fogar, daß Minden mit zu den ältesten deutschen Unsiedlungen geborte. Auch hier mar Beinrich Beif der erste Tehrer; er bat also auf beiden Seiten des fluffes Unterricht ertheilt. Die erfte Müble wurde von Jaaf Candmann angelegt, der feinen Mamen in Ifaaf Countryman übersetzte. Spätere Miederlassungen mehr im Innern gelegen sind hefville und freysbusch. Die weiter westlich gelegene Gemeinde Danube, die wie das gegenüberliegende Manuheim nach der hentigen politischen Eintheilung zum Bezirk herkimer gehört, vollendet auf der Südseite des Mohawk die Verbindung mit Little falls und wird im Lause der Zeit besonders als Wohnsitz der bedentendsten familien, vor allem als Beimath des Generals Berkbeimer wichtig.

Wir haben somit eine fortlaufende Kette von deutschen Unfiedlungen, die von mehr als vierzig engl. Meilen Länge fich zu beiden Seiten des Mohamt von fort hunter bis herfimer erstreckt. Bereits um die Mitte des vorigen Jahrhunderts berechnet man die Sabl der in diesem Theile des Thales vorhandenen Baufer auf fünfhundert, jo daß fich darans annäbernd eine Gesammtbevölferung von 2500-5000 Einwohnern ergiebt. Matürlich war der Landbau die hauptbeschäftis gung der großen Mehrzahl der Dentschen. Diele von ihnen trieben aber, wie ausdrücklich erwähnt wird, einen einträglichen Bandel mit den Indianern, indem fie diesen gegen Pulver und sonftige Bedürfniffe ihre Delze abkauften und zu dem Ende bis an die angerften Grangen des Indianergebiets, nach Oswego und Miagara, vordrangen. Wir maden wohl feinen gehlschluß, wenn wir bei den im Verlaufe unfrer Geschichte als besonders vermögend und einflufreich bervortretenden Dfälgern die Quelle ihres bobern Infebens und Einfluffes in ihrem durch den Indianerhandel erworbenen, verhältnißmäßig größern Reichthum inchen.

Während und unmittelbar nach dieser Seit wurden verschiedene Unläufe gemacht, eine größere, namentlich deutsche Einwanderung an den Mohawk zu ziehen; allein sie scheiterten auch jetzt wieder an der Unschlüssigkeit und Habgier der Kolonialregierung.

Gouverneur Cosby hatte 1734 einen gedruckten Aufruf an alle europäischen Protestanten erlassen, worin er sie unter Auseinanderstenung der außerordentlichen örtlichen Dortheile zur Ausseinanderstenung der außerordentlichen örtlichen Dortheile zur Ausseihung im Aorden von Aren York aussorderte und den ersten fünshundert Familien je zweihundert Acker Land gegen eine nur nominelle Grundrente verssprach. Er rechnete vor allem auf deutsche Aussiedler, welche er zur Geswinnung von Hanf zu verwenden dachte. Dieser Aufruf wurde in England, Schottland und Holland verbreitet und zugleich ins Deutsche übersetzt, um deutsche Auswanderer aususiehen. Diese zogen aber,

durch die traurigen Erfahrungen ihrer 1710 ausgewanderten Candsleute mißtranisch gemacht, Pennsylvanien vor, trothem, daß in Mew York das Cand bedeutend besser und wohlfeiler war. Zwei Jahre später suchte Philipp Livingston, der würdige Sohn des uns bereits bekannten Robert Livinaston, die Sache zu seinem persönlichen Vortheil auszubeuten und die Deutschen an der von Cosby ausgesuchten Stelle am Canada Creef und Mohawf angufiedeln. Er wußte von feinem Dater, welche glänzenden Geschäfte sich mit den armen Einwanderern machen laffen, wenn man fie nur gehörig zu preffen und zu rupfen verfteht, und bat defibalb 1736 in Gemeinschaft mit einem gewissen Storke um laftenfreie Ueberlassung einer bedeutenden Sandstrecke. 27atürlich würde er den Deutschen, die sich darauf niedergelassen butten, bochstens ein Diertel der für jede Kamilie bestimmten 200 Elcker gegeben und auf diese Weise fich nicht allein ein ausgedehntes, sondern durch den Unban auch werthvolles Besitzthum gesichert haben. Der Gonverneur wies Livingston aber ab, weil dieser sich nicht einmal zur geringften Gegenleiftung verpflichten wollte; zugleich hoffte er immer noch, daß die Deutschen sich direft an ibn menden möchten; sie blieben aber aus oder kamen unr vereinzelt.

Wie sehr recht sie daran thaten, den liberalen Versprechungen nicht 3n tranen, bewies ein paar Jahr später die schnöde Behandlung des schottischen Kapitains Laughlin Campbell, welchem 10,000 2lder für 100 am George See angusiedelnde protestantische familien versprochen waren. Campbell glaubte den Worten der Kolonialregierung und brachte in den Jahren 1739 bis 1741 im gangen 83 familien berüber, bestehend aus 423 Erwachsenen und einer großen Ungahl Kinder. Allein unter dem Dorwande, daß er die bestimmte Sahl nicht pollständig geliefert babe, erhielt er feinen Beller für seine Bemühnngen und Auslagen. Jugwischen hatte Gonverneur Cosby feinem Machfolger Clarfe Platz gemacht. Diefer und feine Rathe machten die Erfüllung des Vertrages von einer vortheilhaften Betheiligung an demselben abhängig. Campbell war zu stolz, zu ehrlich und zu sehr von seinem Rechte überzeugt, als daß er sich zu einem Bandel berabge= laffen bätte, er wies verächtlich jedes Tugeständniß guruck und ftarb ein Opfer der habsucht der Center der Proving! - in Elend und 21rmntb.

Dauernde Ruhe und behagliches Gedeihen war aber den erften 2Infiedlern nicht gegönnt. 27ach Jahre langen Kämpfen und Entbehrungen hatten sie kaum angefangen, sich der Segnungen des friedens und der früchte ihres unverdroffenen Schaffens zu erfrenen, ihre Kinder waren gerade herangewachsen, um die Bulfe und Stute ihrer Eltern bei der Arbeit zu fein, als der faner errungene Wohlftand durch den zwischen Engländern und frangosen ausgebrochenen Krieg bedroht und theilweise mit rober fauft zerftort wurde. Seinen grausamen und morderischen Charafter erhielt dieser von 1744-1748 wüthende, sogenannte König Georgs Krieg durch die Indianer, welche jeder der ftreitenden Theile als Bundesgenoffen für sich zu gewinnen juchte. Un sich waren die europäischen Gegner so schwach, daß sie kaum gegen einander hätten ins feld rücken können, weghalb fie fich um fo mehr auf die freundschaft der eingebornen Wilden angewiesen saben. Den Engländern war es bisher zwar gelungen, die sechs Nationen auf ihrer Seite zu bebalten, jetzt fingen diese aber an zu schwanken und sich den Frangosen zuguneigen, da diese fie als Ebenbürtige behandelten und durch größere Dortheile an sich zu fesseln mußten. 1744 batten die Frangosen nicht weniger als zwölf Sendlinge unter den Senekas, um fie auf ihre Seite zu bringen, und damals war es nur dem großen perfönlichen Einfluß des englischen Indianer-Algenten, des spätern Baronets und Generals William Johnson, zu danken, daß die Indianer der englischen Krone treu blieben. Im nächsten Jahre gelang es, wie wir im letzten Kapitel geseben haben, den Bemühungen Konrad Weisers, deren Erbitterung ob der vielfach an ihnen verübten Ungerechtigkeiten zu befänftigen und sie von dem beabsichtigten Unschluß au Canada abzuhalten. Trotz alledem kamen vereinzelte leberfälle der vereinsamten Unsiedlungen vor. Der gute Diehstand und Baushalt der Unfiedler reigte die Beutegier der Indianer, welche in dieser Beziehung keinen sehr großen Unterschied zwischen freund und feind zu machen pflegten. Mehr als ein Dentider wurde während des Krieges ffalpirt oder am Wege erschoffen gefunden. So groß war die Unsicherheit, daß alle Bäuser im Thal, fo aut es geben wollte, befestigt waren, und daß der fried= liche Bauer, um gegen einen plötzlichen Ueberfall gesichert zu fein, mit dem Gewehr über der Schulter oder dem Schwert an der Seite feinen Alder bestellte.

Im Jahre 1746 drangen die Franzosen und Indianer, von einem Zesuiten Peter Coenr geführt, durchs Chal bis nach Albany und Schenectady vor, zerstörten oder ranbten, was sie sanden, tödteten oder stalpirten, wer ihnen in den Weg kam, und verübten jede nur denkbare Schandthat. Die Bewohner des Thals kamen dies Mal noch mit dem Schrecken davon; nur wenige Unvorsichtige sielen dem feinde in die hände, der mit Recht in den Städten reichere Bente erwartete und desshalb sich bei den Banern nicht unnöthig ausschielt.

Der Nachener Frieden von 1748 machte anch den feindseligkeiten in diesem Theile Amerika's ein Ende, zugleich aber trug er die Keime neuer Kämpfe in sich, da er keins der außerenropäischen streitigen Derhältnisse bestimmt erledigt hatte. Don Dentschland waren die Unsiedler des Mohawk Thales gestohen, um den Erpressungen und Mißhandslungen der Franzosen zu entgehen, und in Amerika hatten sie vom deutschen Aationalseinde wo möglich noch grausamere Ungebühr und Bosheit zu erdulden. Der Mensch fann sich nun einmal nicht den höchsten Interessen und Kämpfen seiner Zeit entziehen, sondern wird in ihren Dienst gezwungen, er mag wollen oder nicht. Wie die Glaubenssfriege der Resormation am St. Corenz und St. John ihren Widerhall sanden, so wurden jetzt auch die deutschen Bauern im Thal mit in den Kampf verwickelt, durch dessen glückliche Beendigung die germanische Selbstregierung für immer die französische Autofratie aus Amerika verdrängte.

Kanm sechs Jahre waren nach dem friedensschluß von 1748 vergangen, als zwischen Engländern und franzosen der große Entscheisdungskampf um die Herrschaft über Amerika ausbrach. Der Krieg, welcher in Europa der siebenjährige hieß, führte schon 1754 in der westlichen Wildniß, an den äußersten Gränzen der Fivilisation, die beiden Aebenbuhler ins feld. Visher waren die Deutschen von seinem Gräneln verschont geblieben. Sowohl das vom Gouvernenr Burnet an der Mündung des Oswego in den Ontario See erbante fort Oswego, als auch die Vesestigungen bei dem hentigen Rome hatten die Franzosen verhindert, ins Mohaws Thal einzubrechen. Im Jahre 1756, siel aber fort Oswego, und ebenso wurden auch die unbedeutenden Vesesseitsungen am Wood Creek und obern Mohaws von den Franzosen zerstört. Dem feinde stand jetzt kein Hinderniß mehr außer Rome ents

gegen, und er kounte es umgehen, wenn er durch die Wildniß am Black River vorrückte und öftlich vom hentigen Utica, dem damaligen fort Stanwir, das Tbal erreichte.

Ein frangösischer Kapitain, Belletre, mar der Erfte, der an der Spitze von etwa 300 Mann Canadiern und Indianern auf diesem Wege nach den German flats, dem jetigen Berkimer, gelangte und am 12. November 1757 gang unerwartet die dortige Miederlaffung überfiel. Dieselbe lag zwischen der Gabel, welche die Mündung des West-Canada Baches in den Mohawt bildet, und umfaßte, vom Mohawt nach Morden bis zum genannten Bache in ziemlich gerader Lime fortlaufend, 31 Banfer, an deren Mitte, nach Often gu, fich unmittelbar die Kirche und das Pfarrhaus anschlossen. Gerade der Mündung des West-Canada Baches gegenüber und auf der Sudseite des Mohawk, etwa eine englische Meile vom jetzigen flecken Berkimer entfernt, lag das befestigte berckbeimer'iche Bans und ein paar Schritte davon nach Westen hin das fährhaus. Soust gab es damals in der gangen Machbarichaft nur noch gehn Bäufer, von denen zwei nach Little ,falls zu auf der Südseite des Mohawk, die übrigen acht aber in ziemlich gleichmäßi= gen Swischenräumen vom nördlichen Mobamf Ufer aus an der linken Seite des Weit-Canada Baches binaufliefen.

Leider war nicht die mindeste Dorsichtsmaßregel gegen den Heberfall getroffen. Der in Albany fommandirende General Abercrombie batte trotz aller Aufforderungen Sir William Johnsons, des fonigliden Indianer-Maenten im Thal, weder Truppen an die bedrobten Punkte, por allen fort Berkimer, geschickt, noch die Bewohner selbst gewarnt. Johnson, der sonst unermiidliche Vertreter der Interessen der Unsiedler, lag an der Gicht frank zu Bause, und die Deutschen felbst, welche, wie es beißt, rechtzeitig von den Indianern auf die ihnen drobende Gefahr aufmerkjam gemacht waren, hatten fie aus Leichtsinn und Sorglofigkeit unterschätzt. Sie fürchteten den feind nicht, er würde es nicht wagen zu kommen, sollen sie dem Indianer geantwortet baben, der ihnen icon vierzehn Tage vor dem Ueberfall den Plan der frangosen mittheilte. Knrg, Belletre gelangte am 11. 27ovember 27achmittags ohne jedes Binderniß bis in die numittelbare 27abe der German flats. Er verbarg fich eine halbe Stunde nördlich davon im Walde und fiel in der Nacht des 12. gegen 5 Uhr Morgens

über die nichts Boses ahnenden Unsiedler ber. Sofort brachen die Indianer mit wildem Kriegsgeschrei in die Bauser ein, rissen die noch schlafenden Bewohner aus den Betten, ffalpirten Weiber, Kinder und Männer und trieben die, welche ihrem ersten Ungriff entronnen waren, im blogen Bemd ins freie, wo die Frangosen die Arbeit ihrer wilden Bundesgenoffen fortsetzten und Alle niedermetzelten, welche nicht schnell genug flieben konnten. Es war eine granfame Schlächterei. Unfangs wehrten sich die unglücklichen Manner tapfer. 211s fie aber faben, daß jeder Widerstand bei der Uebermacht des feindes vergeblich sei, erga= ben fie fich auf Gnade und Ungnade; allein trotzem wurden die Banfer sammt und sonders niedergebrannt, die Oferde der Unfiedler mit= genommen und ihr Dieh vertrieben oder getödtet. Man rechnet über 40 Todte und an 102 Gefangene. Der Pfarrer Rosenfrant hatte fich mit einigen Gemeindegliedern furg por dem Ungriff ins fort auf der Südseite des Alusses geflüchtet und entfam auf diese Weise : ein paar andere ertranfen, als fie denfelben durchichwimmen wollten. Es ift noch der rubmredige Bericht Belletre's erhalten, in welchem er feinen wohlseilen Trinmph wahrhaft lächerlich übertreibt. Er will 1500 Pferde, 3000 Schaafe und 3000 Stück Rindvieh, ferner an Mobi= liar, Waaren und baarem Geld an anderthalb Millionen Livres erbeutet baben; außerdem behauptet er noch für 80,000 Livres Werth in Juwelen und Kleidern vorgefunden gu haben. Aber felbft auf englischer Seite murde der Berluft, den die Unsiedler erlitten, auf 50,000 Dollars berechnet, wonach auf jedes Baus mehr als 1000 Dol= lars fallen würden, eine für die damaligen Zeiten und Derhältniffe ungeheure Summe und ein rühmlicher Beweis für die Wohlhabenheit der Geplünderten.

Belletre wagte dies Mal nicht, das auf der Südseite des flusses gelegene beseiftigte Haus Herckheimers anzugreisen, weil er glaubte, daß es eine Besatzung von 350 Mann habe, während es in der That ganz von Vertheidigern entblößt war; er zog sich also ohne Verlust auf seiner Seite wieder nach Canada zurück, wohin er seine erst im folgenden Jahre wieder ausgelösten Gefangenen mitschleppte.

Indessen war der Kelch der Leiden für die armen Bewohner der German flats noch nicht geleert. Im frühjahr 1,758 fam der feind verstärft wieder und griff die Riederlassungen auf der Südseite des

Mobamt an. Diejes Mal hatten sich aber die Unsiedler besser vorgesehen und waren auf die Unfunft der frangosen vorbereitet. 27 if of au s Berdheimer leitete die Vertheidigung und schickte eine Kompagnie berittener Jäger aus, welche den ins fort flüchtenden Bewohnern behülflich waren oder die entfernteren dem feindlichen Angriff ausgesetzten Bäuser vertheidigen halfen. 21m 30. 21pril 1758, gegen 4 Uhr Macmittags, griffen die frangosen mit ihren indianischen Bundesgenoffen die Wohnungen in der Rahe des forts an. Etwa dreiunddreißig Perjonen murden getödtet, dagegen verlor der feind auch fünfzehn Todte. Un das fort felbst magte sich derselbe nicht heran, weil er es aut vertheidigt fand, desto ungestrafter verwüstete er dagegen die preisgegebenen Bänser. Einzelne Unsiedler, welche sich nicht früh genng in Sicherheit bringen fonnten, murden unterwegs überrascht und niedergemacht. Ein Jug flüchtlinge hatte gerade halt gemacht und wurde von den Indianern überfallen. Die fuhrleute waren aber nicht aewillt, fich obne Kampf zu ergeben. Sie flüchteten also in den obern Stock des Bauses und unterhielten von hier aus ein wohlgezieltes fener auf die Indianer, bis diese von den gu Bulfe berbeigeeilten Grangjägern verjagt murden. Einer der fuhrleute aber, Johann Ebel, erschraf ob der Drohung des feindes, das Baus in Brand gu fteden, derartig, daß er aus dem feuster sprang und getödtet wurde. Eine deutsche frau batten die Indianer ikalpirt als todt auf dem felde liegen laffen, nachdem ihr noch die 27ase abgeschnitten und verschiedene Wunden beigebracht waren. Alls es aber dunkel war, raffte fie fich auf und schleppte fich ins fort. 27ach ihrer Erzählung waren es Onondaga Indianer, welche die franzosen auf ihrem Raubzuge begleiteten. Die fran blieb trot ihrer furchtbaren Verstümmelung am Ceben, was als ein gang außerordentliches Ereigniß in unfern Quellen hervorgehoben wird.

Nebrigens hielt die hier geleistete tapfere Gegenwehr die franzosen vom weiteren Vordringen ins Thal ab. Die Kinder der armen Inssiedler, die vor den Banden der Turennes, Melacs, Vissars und wie alle jene Mordbrenner heißen mochten, Sicherheit überm Meer gesucht hatten, mußten von den Söhnen und Enkeln jener Barbaren dieselben Wiedertrachten, ja noch Wergeres in der amerikanischen Wildniß erduleden. In Ontzenden wurden die armen Dentschen von den Indianern, den wilden Bundesgenossen der Franzosen, skalpirt; selbst frauen und

unschuldige Kinder wurden in jenen rohen Gränzfriegen mit zerschmettertem Hirn oder verstümmelten Gliedern häusig am Waldessaum gestunden. Aber alle diese Gransamkeiten vermochten nicht die französische Herrschaft über Amerika zu beseistigen. Wie auf dem dentschen Kriegsschanplatz Roßbach sie dem Gespött der Welt preisgab, wie Minden ihre Niederlage vollendete, so sicherte auch in New York und Canada die Einnahme von fort frontenac (Kingston) und die Nebergabe von Quebeck (1759) den Sieg Englands und seine Alleinherrschaft in Imerika. Dor den Wällen von Quebeck wurden die hochstiegenden Pläne der französischen Regemonie über den westlichen Kontinent auf ewig begraben.

Die nächste folge für die deutschen Aliederlassungen bestand in der Pazisistation der Indianerstämme und in den Segnungen des friedens für die schwer heimgesuchten Ansiedler. Im solgenden Jahre kehrten die Ueberlebenden aus der Gefangenschaft zurück und fanden bei den vom Kriege verschont gebliebenen Landsleuten bereitwillige hülfe und Unterstützung. Die verlassene Hosesstelle wurde wieder aufgesucht, und bald blübte wieder frisches Leben aus Schutt und Verwüstung.

27ur einmal noch tönte der gellende Kriegsruf durchs Chal, aber dies Mal glücklicher Weise nur als blinder Larm. 21m letzten Tage des Inli 1762 verbreitete fich nämlich plötflich die Schreckenskunde, die Indianer seien von fort Schnyler ber im Ummarsch und metzelten Alles nieder, was ihnen begegne. Einige Wochen vorber hatte in der That ein ernstlicher Streit zwischen den Oneidas und der Besatzung von fort Schuyler stattgefunden, wobei es jogar zum Blutvergießen gefommen war. Die Insiedler hatten davon gehört und hielten defibalb die schlimme Botschaft für nur zu mahrscheinlich. Alles eilte ju den Waffen. Sir Wm. Johnson brach noch in der 27acht auf, in welcher er die Machricht empfing, und traf am nächsten Morgen in frey's Banje in Canajobarie die Miligen und Mohawks, mit denen er vorzurücken gedachte. Bier flärte fich aber das Migverständnig auf. Ein betrunfener Indianer war nacht durch den Mobawt ge= schwommen und unter Springen und Schreien auf ein Baus gugeeilt, in welchem gur Zeit unr zwei fleine Madchen waren, während die Eltern im felde arbeiteten. Die Kinder liefen in ihrer Ingft hinans zu den Arbeitern und machten aus dem einen betrunkenen Indianer einen gangen Baufen nackter Indianer mit geschwungenen Comabawks und geladenen Gewehren. Die Männer, ohne nur nach den Einzelheiten 3n fragen, schwammen eiligst über den fluß, um Schutz bei den dortigen Ansiedlern zu suchen und riefen ihren Machbarn zu, daß die Indianer in bellen Baufen beranruckten. Jeder trug die Schreckens= botschaft weiter, bald waren ans dem einen betrunkenen Indianer viele Bunderte geworden. Endlich gab sich doch der Eine oder der Undere die Mübe, der Sache auf den Grund zu geben, und fiebe, der betrinfene Indianer wurde am Beerde desselben Bauses, von welchem der garm ausgegangen war, im tiefften Schlafe gefunden. So berubiaten fich denn allmälig die anfaeregten Gemütber wieder, aber es danerte einige Tage, ebe die Wahrheit bis in die fernsten Winkel des Thals dringen konnte. So lächerlich diefes Ereignif and auf den ersten Blick erscheinen mag, so darf man doch nicht vergessen, daß die Meteleien der Jahre 1757 und 1758 noch frisch im Gedächtnif der Unfiedler waren.

Als endlich im Angust des Jahres 1765 in den Kirchlein des Chals, an den German flats, in Little falls, in Canajoharie, Palatine Church und Stone Arabia, sowie endlich in Schoharie und am Hudson in Loonenburg und Germantown das Friedenssesst geseiert wurde, da war es nicht bloß das Gesühl der überstandenen Gesahr, welches die deutschen Ansiedler vereinigte und froh stimmte, sondern auch die nicht unbegründete Hoffnung, daß mit der Vertreibung der Franzosen Leben und Eigenthum sortan nicht mehr gesährdet, daß endelich die Tage der Auhe und Erholung von den bisherigen Mühsalen gestommen seien.

Wenn anch länger, als zwischen den beiden eben erwähnten Kriegen, so ruhte der Sturm doch auch seizt nur zwölf Jahre, denn schon 1775 brachen die ersten Kämpfe der Revolution aus. Diese kurze Seit war aber eine Periode großen Gedeihens und rüstigen fortschritts im Chale. Namentsich trug die Verwaltung Sir Wm. John sons viel zur Herbeisührung geregelter und geordneter Jufünde bei. Es giebt überhaupt keinen Mann im Chal, welcher dort während des dritten Viertels des vorigen Jahrhunderts einen mächtigern persöulichen Einsug ausgeübt hätte. Geboren 1715 in Irland, kam er 1758 auf den Wunsch seines Onkels, des spätern englischen Nomirals Sir Peter

Warren, nach Amerika, der ihn jum Verwalter seiner großen an der Mündung des Schoharie in den Mohamt gelegenen Sandereien ernannte. Der junge Johnson, eine durchaus praftische, nüchterne und Flar blickende Matur, fing bald einen felbstständigen (namentlich Delz=) Bandel mit den Indianern an und legte dadurch den Grund gu feinem fpatern großen Dermögen. Seine Chrlichkeit und Zuverläffigkeit ermarben ibm im bochften Grade das Vertrauen der Unsiedler und Ein= geborenen, welche letztere ibn sogar unter ihre Bäuptlinge aufnahmen. So ift es lediglich sein Derdienft, daß die Mohamts so vielen Dersuchun= gen Seitens der frangosen widerstanden und stets der englischen Krone tren blieben. Bei den Dentschen erwarb er sich durch seine ftrenae Gerechtigkeit nicht minder hobes Unseben. Er heirathete 1740 die Tochter eines armen deutschen Bauern, Katharine Weisenberg, die ihm drei Kinder, darunter die späteren Sir John und Guy Johnson gebar. Die frau wird als schön, verständig, sauft und hingebend geschildert, ftarb aber ichon 1746. Es war Schade, meint ein englischer Biograph John= fons, daß fie nicht noch gehn Jahre länger lebte, denn fonft ware die deutsche Bäuerin Sady Johnson geworden. Durch eine spätere Derbindung mit Molly Brand, der Schwester eines berühmten Indianer= Bänptlings, erhöhte Johnson noch seinen Einfluß unter den Indianern. Erst nach gehnjährigem Aufenthalt im Thale nahm er Theil an den öffentlichen Angelegenheiten. 1747 murde er Miligen=Gberft, dann Indianer-Mgent und 1757 fogar Baronet für den Sieg, welchen er am Georgs See über die frangosen unter Dieskan errungen hatte; 1759 nahm er fort Miagara, und mit dem frieden erhielt er die einflugreiche Stelle eines Oberaufjehers aller Indianerangelegenheiten in 27em Pork und Canada. Er ftarb unmittelbar vor dem Insbruch der Revolution, am II. Juli 1774, und hinterließ in seinen beiden Sohnen zwei unbedinate Unbanger der königlichen Sache und thätige feinde ihrer früheren Nachbarn, der Bewohner des Mohamf Thales.

Um jedoch zu der unmittelbar auf den Krieg folgenden Seit zurückzukehren, so blieben die Unsiedler fortan unbelästigt von äußeren Gewaltthätigkeiten. Don Canada aus waren keine Einfälle mehr zu
befürchten, da es englisch geworden war: auch die Indianer hatten ihre
Bedeutung verloren, weil es keine sie aufhetzenden Parteien mehr gab,
und weil das englische Interesse jeht das allein maßgebende war.

In feinem frühern Seitraum hatte fich defihalb and die Sahl der Miederlaffungen und der Candbewilligungen so schnell vermehrt. Johnson selbst stand mit an der Spitze der Spekulation, welche fich die iconften Sandstrecken durch Eingaben beim Gonverneur des Staates sicherte. So murden bloß im Gebiet des jetigen Begirfs Berfimer bewilligt: 1761 an Allerander Colden und Genoffen 4000 Acker, 1762 an Obilipp Livingiton 20,000 Ucker, 1765 an frang Conrad und Genossen (lauter Deutsche) 8000 Acker, 1768 an Wm. Walton 12,000 Acker, 1769 an Peter Basenclever und Genossen 18,000 Acker, 1770 an Benry Glen (Jersey field Patent) 94,000 Acter. Dagn kommt die fonigliche Schenfung, welche Johnson zur Belohnung seiner Dienste von Georg III. erhielt. Der ihm gewordene "Royal Grant" enthielt alles zwischen den Canada Creeks, etwa isenglische Meilen tiefe und nördlich rom Mohawk gelegene Land, welches ungefähr 60,000 Ucker umfaßte. Dieser Strich bieß später das Königsland (King's land) und bildete eis nige Jahre nachher einen besondern Distrift im Tryon Bezirk. Ja, im benachbarten, numittelbar an Berfimer gränzenden Begirf Oneida ficherten sich 1766 Johnson, Sir Benry Moore, General Gage und Cord Holland nicht weniger als 200,000 Acker des besten Indianerlandes. So wurden die Indianer mit jedem Jahre mehr guruck gedrängt. Die meisten der Belehnten aber ließen dies leicht gewonnene Grundeigenthum wild liegen und rechneten darauf, es später vortheilhaft zu verfaufen; Johnson dagegen that etwas für die Besiedlung und gab namentlich gern grmen deutschen familien gegen einen anferst geringen Sins Grundftücke in Dacht.

Galt es übrigens, einen nichtswürdigen Landschwindel zu vereiteln, so zögerte Johnson nicht, mit seinem ganzen Anschen für die übervortheilten Indianer einzutreten. Im Jahre 1765 ereignete sich ein solcher Fall, welcher charakteristisch für eine ganze Klasse ähnlicher Betrügereien ist und für uns auch aus dem Grunde ein näheres Interesse beitet, weil ein Deutscher, Georg Klock, eine hervorragende, wenn auch keineswegs beneidenswertbe Rolle dabei spielt.

Um den allergröbsten Betrügereien bei dem Canderwerb vorzubeugen, hatte die Regierung schon zu Ende des siebenzehnten Jahrhunderts verfügt, daß kein Indianertitel an sich gültig sein solle, sondern daß er zu seiner Rechtskraft der Bestätigung des Gouverneurs be-

dürfe. Wer also Sand an sich bringen wollte, ninfte demselben einen Nebertrag von den Indianern vorlegen, diese aber mußten ihn vorher bei den Berathungen des gangen Stammes genehmigt und durch ihre Bänptlinge unterzeichnet haben. Die gewöhnliche Urt des Betruges war nun die, daß man "genng Cand für eine fleine farm" verlanate und ihr fpäter einen gebu-, bundert-, ja taufendfachen Umfana aab, daß man die Indianer betrunken machte, um sie zur Zeichnung zu bewegen, oder daß man beliebige unbedentende Indianer an Stelle der Banpt= linge 31130g. Es bing dann natürlich immer noch von dem Einfluß der Käufer bei dem Gonverneur ab, ob fie die gesetzliche Bestätigung erbielten; meistens aber murde diese nicht versagt, weil entweder der Gouverneur felbst oder seine nächste Umgebung Untheil an dem vortheilhaften Geschäft zu erhalten pflegten. Wer keinen 27amen oder Unbang batte, mußte natürlich größere Opfer bringen, als wer einer alten aristofratischen familie angehörte. Die Kolonialaristofratie aber bante fich hauptfächlich aus glücklichen Sandspekulauten auf, und der Gonverneur frand fast immer auf ihrer Seite, weil er durch unbedingte Bingabe an ihre Intereffen seine eigene Lage bedeutend verbefferte. Wie in den Vereinigten Staaten noch bente die Gouverneurstellen in den westlichen Territorien zu den einträglichsten Memtern gehören, weil fie Gelegenheit bieten, das beste Sand vorwegznuchmen und aus den Sandspekulationen oft kolossale Dermögen zu machen, so gab es im vori= aen Jahrhundert faum einen englischen Gouverneur in den amerifanischen Kolonien, welcher durch dasselbe Mittel nicht ebenfalls seine gerrütteten Dermogensverbaltniffe zu verbeffern oder feinen Reichthum gu vermehren gesucht hätte.

Unter den new vorker aristokratischen, durch Vetrug reich gewordenen familien standen die Livingstons oben an. Weß Geistes Kind Robert Livingston, ihr amerikanischer Vegründer war, ist schon bei der Geschichte Leislers und der deutschen Ansiedlungen am Hudson erzählt worden. Sein Sohn Philipp trat ganz in die kußtapken des Daters und ist uns als gewissenloser Spekulant bereits in diesem Kapitel begegnet. Er hatte 1733 das sogenannte Canajoharie Patent, welches die werthvollsten Ländereien der Mohawks in jener Gegend und vor allem ihre Ackergründe umfaßte, durch einen Vetrug erworben, welcher selbst in jenen Tagen, wo jede Art Indianerbeschwindlung als

erlanbter handelskniff galt, gang unerhört mar. Livingiton nämlich verschaffte sich für seinen angeblichen Kanfbrief die Unterschrift von fünf einflußlosen Mohamfs, und statt in Gegenwart der, übrigens in feinem falle nicht vorhandenen Derkäufer das Land am Tage ju vermeffen, schickte er in einer bellen Mondscheinnacht einen gewissen Collins und Peter Wagner an Ort und Stelle, die, mahrend die Mohamfs schliefen, in aller Eile etwa 100,000 Acker des besten Landes vermaßen. Auf Grund dieses gefälschten Hebertrags und dieser Mondschein-Dermeffung nun ließ fich der biedere Livingfton ein Patent vom Gouverneur geben. Es war offenbar feine Absicht, erft nach dem Tode der betbeiligten oder vielmebr nicht betbeiligten Indianer mit seinen angeblichen Rechten bervorzutreten; allein der Betrug wurde bald, nachdem er verübt war, entdeckt. Bei dem 1754 in Albany gehaltenen Kongreß beschwerten sich die Mohamts bitter darüber, und ihre Klage wurde für fo begründet erachtet, daß fogar William Livingston, der Sohn des Bauptichwindlers, sich erbot, alle Citel und Ausprüche auf das Cand aufzugeben. Die Sache fonnte damals jedoch nicht definitiv erledigt werden, weil sich unter den Erben der ersten Theilbaber am Patent mehrere Minderjährige befanden. Inzwischen batten fich Dentiche auf dem Lande niedergelassen; sie bebauten es gegen eine geringe Grundrente, welche sie den Indianern entrichteten. 1762 end= lich bielt Civinafton feine Seit für gekommen, und während er fruber unter der ausdrücklichen Ilngabe, daß das Land ihm nicht gebore. den Verfauf einzelner Parzellen von der Band gewiesen batte, trug er jetzt auf gerichtliche Austreibung der dort angesiedelten dentschen Banern an.

Während dieser Prozes noch schwebte, verwickelte sich die Sachlage noch mehr durch die Aiedertracht des obengenannten Georg Klock, eines in Canajoharie wohnenden Agenten und Spießgesellen Livingstons und eines Theilhabers an dem Patente. Er bat nämlich verschiedene Mohamk Indianer zu sich ins Haus, machte sie betrunken und ließ sie in diesem Austande einen neuen Kansbrief unterzeichnen, worin sie nicht allein alle ihre Rechte auf das fragliche Land aufgaben, sondern anch die Gilltigkeit des ersten Uebertrags anerkannten. Der Gonverneur Monckton übergab nunmehr die Sache Sir William Johnson zur Unterzuchung; dieser aber Ind die Judianer und ihre Gegner auf den

10. März 1763 nach Canajoharie zur Verhandlung und Erledigung der dreißigjährigen Streitfrage ein.

Die Mohamks kamen mit allen ihren Bäuptlingen, sowie mit drei= unddreißig ihrer vornehmften frauen. Sogar Oneidas und Cayugas erschienen im Interesse der endgültigen Regulirung dieser ihren Brudern so wichtigen Angelegenheit. Johnson eröffnete, umgeben von acht friedensrichtern, die Derfammlung, machte die Indianer mit deren Sweck bekannt und forderte fie auf, fich über die beiden im Original vorgelegten Kaufbriefe von 1733 und 1762 zu erklären. Cavenquiragoa, ihr Sprecher, wies in einer längern Rede die Ungültigkeit der beiden Dokumente fo rührend und überzeugend nach, daß unter den Richtern auch nicht der geringste Zweifel ob ihrer Derwerflichkeit bestehen blieb. Um ausführlichsten verweilte er bei dem letzten, angeblich an Georg Klock gemachten Uebertrag. Der Sprecher ergählte in ichmucklosen, aber beredten Worten, wie diefer Mann bloß dadurch, daß er die Indianer betrunken gemacht, feine bofen Abfichten erreicht habe, wie er gang im Begensatz zu den übrigen Deutschen, welche immer redlich und freundlich gegen die Mohamks gewesen seien, nur durch Lift und Betrug in den Besitz des fraglichen Dokuments gelangt sei, und wie er höchstens mit ein paar Gallonen Branntwein, nicht aber in Geld den Gegenwerth für das reiche und icone Cand bezahlt habe. Johnson entschied sofort an Ort und Stelle, daß daffelbe nach wie vor den ursprünglichen Besitzern ge= höre, leider aber ließ der Gonverneur feine Entscheidung unberücksichtigt.

Die Vertreter von Livingston und alse übrigen Theilhaber am Patent, sei es, daß sie sich schämten, oder daß sie von der Unmöglichkeit der Aufrechterhaltung ihrer Ausprüche überzeugt waren, nahmen sosort den Ausspruch Johnsons als bindend für sich an. 27ur Klock wollte nicht nachgeben und bestand auf seinem angeblichen Rechte. Indessen blieben alle Schritte erfolglos, welche er später zu deren Geltendmachung that; zudem wollte ihm Niemand das Land abnehmen. Den letzen Versuch, den angeblichen Verfauf umzustoßen, machten die Indianer durch Joseph Brant im Jahre 1772; allein obgleich der damalige Gonverneur Tryon ihnen volle Gerechtigkeit versprach, so blieb die Sache doch wieder liegen. Klock aber wurde seinen Nachbarn so verhaßt und hatte solche Angst vor den Indianern, daß er im letztgenannten Jahre Canajoharie verließ.

Tiemlich um dieselbe Teit, in welcher diese Dorgänge spielen, nus mittelbar nach dem Ende des siebenjährigen Krieges, machte ein bes dentender dentscher Kausmann, Peter Hasenclever aus Remssicheid (geboren daselhit 24. Aovember 1776 und gestorben in Landeshut in Schlessen am 13. Inni 1793) den Dersuch, Eisens und Schmelzwerfe im Mohawk Thale zu gründen und dieses durch dentschen Gewerbsseiß auf die Höhe der Hämmer und Schmieden im Lenne und Enneper Thal, seiner engeren Heimath, zu erheben. Leider scheiterten seine Pläne an unglücklichen Infällen, welche außerhalb des Vereichs seiner wohlbezgründeten Verechnungen lagen. Die seit fast zwei Meuschenaltern sich täglich mehr hebende Entwicklung der Industrie des Mohawk Thales beweist, daß die natürlichen Vorzüge des Landes und die persönliche Geschicklichseit und Kraft der Thalbewohner schon damals ganz richtig veranschlaat waren.

Basenclever entstammt einer wegen ihres protestautischen Glanbens ans Tyrol in das ebemalige Bergogthum Berg eingewanderten familie von hammerschmieden und Gisenwerksbesitzern. Schon im vorigen Jahrhundert zu großer Bedeutung in fabrifation und Bandel emporgeblüht, gebort sie noch heute zu den folidesten und ersten Bäusern im dentichen Stahl- und Gifengeschäft und führt die Erzengniffe ihres fleißes nach allen Welttheilen ans. Peter Basenclever war ein Kanfmann ersten Ranges, eine elastische Matur, welche nicht zu brechen war, selbst vom äußersten Unglück sich stets wieder zu neuen und noch bedeutenderen Unternehmungen emporbob und schließlich doch noch sein Siel erreichte. In Cennep und Solingen tüchtig vorgebildet und fogar praftijd als Arbeiter am Stablhammer genbt, trat er mit neunzehn Jahren in das Geschäft seines Daters, besuchte als deffen Reisender und später auch in feinem eigenen Interesse gang Europa, beobachtete icharf und vernachlässigte feine Gelegenheit, sich gründlich gn unterrichten. So machte er 3. 3. 1736 feine zweite Reife von Köln aus über franfreich nach Spanien und gurnd über Brabant gu fuß, eine Strecke von im Ganzen 400 deutschen Meilen! Er war nach einander etablirt in Nachen, Liffabon, Cadir und Condon, gewann ein großes Dermögen, war zu Teiten jehr reich, und verlor wieder viel, wenn nicht Alles, durch Krieg und ichlechte Schuldner und noch gemiffenlofere Partners. In den Jahren 1759 und 1760 belief fich der Werth der von seinem Cadirer Hanse binnen zwanzig Monaten nach Südamerika exportirten Wasven auf 2,700,000 Dollars. Darunter waren 500,000 Schoek westfälischer, schlesischer, pommerscher, sächsischer, russischer und holländischer Leine wand. Seine Gewinne betrugen damals, ein Jahr in's andere gerechnet, 40,000 Thaler per Jahr.

Basenclevers Geschäft hatte damals feine bochfte Blüthe erreicht; allein es genügte seinem faufmännischen Ehrgeig nicht. Er war einer der Männer, welche nicht ruben und raften, wenn sie nicht etwas Menes ichaffen oder in nene Babnen einlenken können. In Sissabon und Cadir batte er von amerifanischen Schiffsfapitainen und Kanfleuten gehört, daß im Morden der englischen Kolonien Gigenerze in Menge und zwar in nächster Täbe von großen Waldungen gefunden würden, und daß man letztere entweder von der Regierung umfonst erhalten oder zu febr geringem Preise faufen könne. Die Koble murde damals in Europa nur fparlich verbraucht, ihr Transport war gu thener. Bajenclever dagegen wußte, daß die Abnahme des Bolges dort die Eisenwerke erschwere und verthenere. Bei seinem Besuche in Condon lernte er ferner, daß England von fremden Mationen jährlich über 40,000 Tonnen Stangeneisen einführe, und dafür an Banf, flachs, Bolz, Röthel und Potasche jährlich zwei Millionen Pfund Sterling an das Ansland gable. Da man nun dort auch die fruchtbarften Sändereien febr leicht billig erhalten fonnte, außerdem aber vortreffliche Wasserfraft vorhanden war, so ergab sich, daß man in New York und Jersey sein Vermögen weit vortheilhafter anlegen fonnte, als in Europa, wo Candgüter und Sonds fich nicht leicht über 31% verginsten, während man in Amerika bei den genannten Unlagen auf 20 bis 30 % Reinertrag rechnen founte.

Hasenclever also errichtete deshalb in Sondon mit einem Kapital von £21,000 ein neues Geschäft, in welches er £8000 einschöß, während seine Partners Andrew Seton und Charles Crosts £8000, resp. £5000 einlegten. Anch auf dem festland und in England fand er Frennde und förderer des Unternehmens, die sich bereit erflärten, £10,000 bis £10,000 darin zu wagen, und anch die Lords of Trade sprachen ihm am 10. Januar 1764 ihren Beisall zu seinem Plane aus, dessen große Vortheile sür England sie sofort würdigten. Im April 1764 ging er für sein neu etablirtes londoner Hans, Hasen-

clever, Seton & Crofts, nach New York und kam dort im Inni desselben Jahres an. Seine an Ort und Stelle gemachten Unterssindjungen bestätigten seine kühnsten Erwartungen, so daß er unverzigslich zum Werke schreiten kounte. Er kaufte Eisenminen und Wälder in New Jersey und am Mohawk und war im Stande, die Vergleute, Schmiede, Köhler und Simmerleute, welche ihm im September von seinem Vetter aus Dentschland zugeschiekt waren, im Gauzen mit Weibern und Kindern 535 Personen, in Arbeit zu setzen. Schon zu Anfang des Jahres 1765 kounte er einige Partien Stangeneisen nach Condon schieken, welches dort sehr gut besunden wurde.

Ilus intereffiren bier natürlich nur die im Staate 27em Dork am Mobamt gelegenen Candereien. Basenclever faufte davon im beutigen Berkimer Bezirk am Mohawk fluß und der Mündung des West Canada-Baches, wo jest die Städtden German flats, Schuyler und Newport stehen. Es waren zusammen 52,000 Acker Waldlandes, von denen etwa 18,000 auf das Mohawk Thal kamen; sie dienten gur Errichtung von Eisenwerken, Bolgkoblenbrennereien, Dotaichsiedereien und gum Unban von flachs und Bauf. ferner schaffte er 122 Pferde an, 214 Züge Ochjen und Kübe, nebit allen Geräthichaften und nöthigen Werkzengen und versuchte 53 Eisenminen. Dom 1. Mai 1765 bis in den Movember 1766 errichtete er 217 Gebände jeder Urt, wie Wohnhäuser, Schuppen, Magazine, Schmelzöfen, Schmieden, Sage-, Stampf- und andere Mühlen, Ställe u. f. w. (Peter Basenclever. Candesbut 1794, als Mannicript gedruckt, S. 41). Alles dies war in fünf Etabliffements eingetheilt, von denen fich drei in der Proving 27em Jersey und zwei in 27em Pork befanden. Tur Erleichterung des Transports wurden Brücken angelegt und Wege von drei bis zu acht engl. Meilen lang gemacht. Es kamen zwar einzelne Widerwärtigkeiten vor; fo rif im Winter 1765 eine leberfewemmung fast alle angelegten Damme fort; die deutschen Ur= beiter ftreiften um boberen Sohn, den fie in der folge auch erhielten, und zwei der geschicktesten Vormanner ftarben. Allein dafür maren die bereits erzielten Erfolge und Aussichten in die Gufunft desto versprechender. für das Jahr 1765 bezifferte sich der Mettogewinn bereits auf 6230 Pfund und im februar 1766 ichrieben die euro-

päischen Partners, daß sich in diesem Jahre das eingeschossene Kapital verdoppeln werde. Dazu fam noch, daß einige bedeutende londoner Kaufleute und angesehene Derfonlichkeiten dem Unternehmen als Theilhaber beigetreten waren. Kurz Illes ließ fich vortrefflich an, wenn nicht Seton und Crofts das icon aufblübende Geschäft durch ihren Leichtsinn und ihre Verschwendung ruinirt hätten. Sasenclever eilte nach Sondon, hatte aber hier mit Intriguen, Lügen und Derleumdungen aller 21rt zu fämpfen, und mußte unverrichteter Dinge nach 27em Dort guruckfebren. Bei feiner Unfunft dafelbst am 16. August 1767 fand er die Verbindlichkeiten in folge der Betriigereien feiner Gesellschafter noch mehr aufgelaufen. Bald traten nene in Condon gemählte Direftoren an seine Stelle. Er suchte gu retten, mas zu retten war, mußte aber ichlieflich den ungleichen Kampf aufgeben und im Sommer 1769 über Charleston nach London guruckfahren. Der bier angestrengte Prozeff, deffen Einzelheiten nicht hierber geboren, endete erft fechs Monate nach dem Tode Basenclevers. Dieser erhielt sein Recht, indem die Verklagten, die ehemaligen Theilhaber der Gefellschaft, verurtheilt wurden, dem hause des Klägers £72,000 mit 5 % für die letzten vierundzwanzig Jahre heraus zu gahlen; leider aber batten die früher gablungsfähigsten Gegner Basenclevers furg porber Bankerott gemacht. Die Gisenwerke im Mobamk Thal murden im Unabhängigkeitskriege von Engländern und Indianern gerftort, fo daß nach dem Kriege faum noch eine äußere Spur von ihnen vorhanden mar. Basenclever verlor übrigens trotz aller Schicksalsschläge nie den Glauben an die bessere Matten der Menschen und war überhaupt fein enabergiger, nur seinen eigenen Vortheil ins Ange fassender Mann, sondern ein gemeinnütziger Charafter, welcher überall mit seiner Intelligeng und Erfahrung eingriff, wo er helfen und verbeffern au können glaubte. "Es ift" - fcbrieb er einst einem hamburger freunde - "immer meine Dent- und Handlungsweise gewesen, in dem Sande, wo ich wohne, und unter dem Regenten, deffen Schutz ich genieße, zum Wohle des Staates und meiner Mitburger mich jo wirksam zu beweisen, als mir der himmel fäbigkeit zur Insübung dieser Officht verlieben hat." So regte er in 27ew Vork im Berbste 1767 die Errichtung der Bandelskammer (Chamber of Commerce) an. indem er seinen freunden und Berufsgenoffen flar machte, welche

Vortheile durch eine derartige Anstalt in Europa, wie 3. 23. frankreich geschaffen wurden. Seinem Vorschlage entsprechend wurde alse im Januar 1768 zu Nork das erste Kollegium dieser Art in Amerika errichtet, welches noch hente blüht und reichen Autzen stiftet. Namentlich wurden hier alle Vorschläge zur Verbesserung des Handels und der Schifffahrt von Sachverständigen geprüft und je nach Unsständen verworsen oder angenommen.

Im Jahre 1773 ließ fich Basenclever, der jett danernd nach Europa gurückgekehrt mar, in Candesbut in Schlessen nieder und war bier im Ceinwandbandel thätig, deffen Bedeutung er ichon bei seinen früberen Besuchen erfannt batte. Er trug viel gu deffen Derbesserung und gur Bebung der Gebirgsdiftrifte überhaupt bei. Sein Rath wurde vielfach von friedrich dem Großen begebrt, als dieser im Begriff ftand, feinen berühmten freundschafts- und Schifffahrtsvertrag mit der jungen Republik abzuschließen. Mamentlich aab Basenclever dem damaligen prenfischen Minister des Auswärtigen, Berrn von Bertiberg, fiets gründliche Ausfunft über die für Preußen portheilhaftesten amerikanischen Erport- und Importartikel, wie 3. 3. in dem Bericht vom 16. April 1785. Seine Gutachten find im Gebeimen Staatsardive in Berlin forgfältig aufbewahrt und gehören zu den werthvollsten Aftenfinden für das Derständnig jener Verhandlungen. Basenclever starb übrigens nicht allein hochgeachtet und verehrt, sondern auch in einem ihn befriedigenden Wirkungsfreise und in auten Dermogensverhältniffen. Sein, wenn auch nur vorübergebendes Auftreten im Mobamt Thale bildet eine intereffante Episode in unserer Geschichte. Schade, daß die dortigen Deutschen durch die oben geschilderten Widerwärtigkeiten um die früchte feiner Chätigkeit getommen find !





Sechstes Kapitel.

Die Renalution. General Dikulaus Herckheimer.

nd wieder ertönte der Schlachtruf durch die Thäler des Mohawk und Schobarie, und wieder gellte der scharfe Pfiff der Indianer durch die Berge, und wieder hörte man von drohenden Bewegungen der Wilden, vom Anmarsch von Truppen, von vereinzelten Ueberfällen, von skalpirten Nachbarn oder Freunden. Besorgt untersuchte der deutsche Baner den Justand seines Hauses, ob es anch einem plöglichen Angriff gewachsen sei, bedächtig prüfend setzte er seine Büchse in Stand, gählte und ordnete seine Schüsse, um jeden Augenblick gerüstet zu sein.

Die Stunden des Schwankens und Fauderns, die Tage der Unterhandlung und Unterordnung unter die königliche Regierung waren vorbei. Die Deutschen von Tryon County wußten, daß ihr Anschluß an die Revolution die Indianer mit dem Skalpirmeiser über die Gränzen treiben, sie wußten andrerseits, daß ihr Verbleiben bei der königslichen Kahne ihnen Anhe, Frieden und großen Landbesitz sichern würde; aber dennoch zanderten sie nicht und hielten sest zu ihren Nachbarn, sie traten als freie Männer für ihre Ueberzeugung ein.

So war es diesmal nicht der französische zeind, gegen den sie sich vorsahen; es war der englische König, welcher durch eine Reihe unkluger Maßregeln den Kampf der Kolonien heransbeschworen hatte, welcher die Indianer gegen sie anshetzte und zum schnöden Zerstörungswerke in seinen Dienst nahm. Was die führer des kontinentalen Kongresses als politische Aothwendigkeit erkannten und durchsührten, das wurde sie die einsachen Bewohner der Chäler ein Gebot der Selbsterhaltung. Sie kannten die Indianer aus der Zeit, als sie im Bunde mit den Franzosen in ihre Ansiedlungen eingebrochen waren, sie sahen des halb anch vorans, daß die Wilden als Bundesgenossen der Engländer nicht minder furchtbar, nicht minder grausam und gefährlich

sein würden; aber trotz alledem waren sie fest und trotzten muthig dem herannahenden Sturm, galt es doch das Leben und den bänslichen Beerd tapfer zu vertheidigen, galt es doch die Alecker, welche zwei hart arbeitende Geschlechter der Kultur erobert hatten, für Kind und Kinsdeskind zu erhalten.

Visher waren die dentschen Einwanderer am Hudson, Schoharie und Mohawk nur die Vanern gewesen, welche der König von England in seinem diplomatischen Spiele mit dem König von Frankreich vorgesschoben und geopsert hatte; jetzt aber tanschten sie die Vollen, jetzt boten die Vanern "Schach dem König!" Fast einmüthig standen sie für ihre Sache ein: in dieser großen Zeit, welche der Männer Herzen prüfte, gab es nur wenige Abtrünnige unter den Dentschen. Alicht als Söldslinge eines geldgierigen fürsten in die Schlacht getrieben, wie die Kinsder ihrer daheim gebliebenen Landslente, "die blinden Hessen", welche ihnen sogar theilweise feindlich gegenüber standen, nein, als freie Vürzger zogen sie für Hans und Heerd in den Kampf.

Das sind die Söhne und Enkel derselben Männer, welche hungernd und janumernd die hände am Lagerseur in der haide bei London gewärmt und schücktern in den Straßen der großen Stadt gebettelt, dersselben Männer, welche unterthäung vor dem Gonverneur hunter gezittert und die faust im Sack geballt hatten, als er sie bei ihrer beabsichtligten Menterei ertappte; es sind die Söhne und Enkel derselben klüchtlinge, welche als des Königs dienstpflichtige Knechte bei Nacht und Tebel entstohen waren, um das nachte Dasein zu retten, derselben Dulder, welche sich von einigen frechen Spekulanten von ihrem saner erarbeiteten Vesitzbum hatten verjagen lassen. Jetzt aber erheben sich diese Söhne und Enkel auf gleiche höhe mit den Vesten ihrer Heit, sie legen hand mit an zur Schöpfung eines freien Staates, eines der größten Werke des Jabrbunderts.

Und woher dieser mächtige Umschwung, woher dieser große Unterschied zwischen den Deutsch-Amerikanern im ersten und im letzten Diertel des vorigen Jahrhunderts? Wohl hatten sie an den Gewohnheiten, den Sitten und der Sprache der Heimath mit unverbrücklicher Trene seitzehalten, nur ansnahmsweise waren sie zu ihren amerikanischen Aachbarn in ein näheres Derhältniß getreten; nie hatten sie ihren Geist an den Meisterwerken englischer Dichter und Denker gehoben oder

gestärft, ja sie wußten nicht, daß seit der Auswanderung ihrer Däter die deutsche Literatur ihre ersten stolzen Schwingen entfaltet und die Welt in Erstannen und Zewnnderung versetzt hatte. Aber diese Männer waren im Kampse mit dem Leben gestählt, ihr starfer Arm, ihre trene Büchse hatte ihnen Selbstvertranen, den Stolz des freien Bürgers, eingestößt, sie hatten durch den fleinen und großen Krieg mit den Elementen gelernt, daß nur der Mensch verloren ist, welcher sich selbst aufgiebt, daß aber der Alles gewinnt, der im rechten Moment sein Leben für seine Sache einsetzt.

Das eben ift die veredelnde Segnung der freiheit, daß fie felbft die Urmen an Geift läntert und bebt und daß sie ihnen in der Ausübung felbit des bescheidensten Berufes den innigen Zusammenhang zwischen ibren Rechten und Pflichten jum Bewuftsein bringt. Recht fo, tapfere Sandsleute, daß Ihr, wie die Schöpfer Eures eignen Blücks, jetzt auch die Gründer Eures eignen Staates werden wollt! Ihr schuldet dem König von England nichts. Das Wenige, das er für Euch gethan hat, geschah in seinem eignen Interesse. früher luden Euch seine Magregeln die Indianer auf den Bals; jetzt läßt er sie offen gegen Euch los. Also nur in Reihe und Glied vorgerückt! Die Band, welche die leben= digen Bären und Wölfe in ehrlichem Kampfe erlegte, fann auch die blinden Bestien herunterschießen, welche das fonigliche Wappen halten. Mieder mit dem Ceoparden, nieder mit dem Einhorn, fort mit dem todten Gethier, dann wird das Wappen auch zur Erde fallen! Das Dolf und sein Recht wird das dieu et mon droit verdrängen. frisch auf jum fröhlichen Jagen! 27nr drauf los geschossen, der englische König ift ein Dornrtbeil, ein transatlantisches Gespeust, aus vergilbten Deragmenten und verschimmelten fendalrechten gusammengeflickt. Der= sucht's einmal, gebt fener, und es wird in alle vier Winde zer= stieben!

Hurrah! da kommen sie aus den Thälern und Bergen, eine stattliche Schaar freiwilliger, wie sie der ganze Kontinent nicht besser aufzuweisen hat; die einzelnen Haufen schwellen zu Kompagnien, und diese zu Regimentern, die kast alle von Deutschen besehligt werden.

In der Chat, prächtige Cente waren es, hoch von Wuchs und fräftig von Gestalt. Hören wir, wie ein bei Saratoga gefangen genommener Landsmann, ein braunschweigischer Offizier, die new

vorfer (und neuenglischen) Bürgerfoldaten dildert. "Wir paffirten das feindliche Cager, in welchem alle Regimenter benebst der Urtillerie ausgerückt waren und unter dem Gewehr standen. Nicht eins davon war ordentlich montirt, sondern ein jeder hatte das Kleid an, in welchem er ins feld, in die Kirche oder in den Krug gebet. Sie ftanden aber wie Soldaten, wol gerichtet und mit einem militärischen Unftand, an dem wenig auszusetzen war. Alle Gewere waren mit Bajonetten verfeben, und die Riflemanner batten Buchfen. Die Ceute ftanden fo ftill, daß uns foldes in die außerfte Derwunderung fette. Micht Ein Kerl machte Miene, mit seinem Mebenmann gu reden; noch mer, alle Kerls, die in Reihen und Gliedern ftanden, hatte die liebe Matur fo fcblant, fo fcon, fo nett, fo nervicht erschaffen, daß es eine Enft mar fie anguseben, und daß wir uns alle bei dem Unblick eines fo icon erschaffenen Dolfes verwunderten. Inn die Größe vollends! Liebster Brnder, Kerls, im Durchschnitt des Gangen, von 6-7 Soll nach prengischem Mage! und ich lüge nicht, daß man weit eber 8 bis 103öllige Kerls fah, wie einen 53ölligen. Leute von noch größerm Wuchs waren in allen Kompagnien. Dies soll einmal der Captain bestätigen, der sich härmte, keine Befruten aus diesem Dolf anwerben gn fonnen. Gang im Ernfte, das englische Amerika übertrifft in Unsebung des Wuchses und der Schönbeit der Mannslente die meisten in Europa. Und in Ansehung des weiblichen Geschlechts! davon ein ander Mal, wenn ich nach Kinderhoof fomme."

Schwer war der Kampf von Anfang bis zu Ende, aber Schulter an Schulter, Mann an Mann standen die Dentschen am Schoharie und Mohawk zusammen und sest hielten sie bis zuletzt aus. Die Lieders lassungen an beiden flüssen gehörten bis kurz vor dem Ansbruch der Revolution zum Bezirk Albany, welcher nur im Süden bestimmte Gränzen hatte, im Osten an den Connecticut fluß, im Südwesten an den Delaware stieß und sich im Norden und Nordwesten in der Wildniss verlief. Im Jahre 1772 wurde der westlich von Schenectady gelegene Theil des jetzigen Staates New York vom County Albany getrennt und zu einem selbstständigen, dem damaligen Gonvernenr Tryon zu Spren benannten Bezirk erhoben. Während Tryon County sich nördlich bis en den St. Lorenz kluß ansdehnte und westlich an den Oneida See stieß, war nur seine südöstliche Gränze theilweise bebant: das Cherry Valley

nämlich im jetzigen Otsego County und der nördlich davon gelegene, von den Deutschen bewohnte Theil des Mohawk. Im übrigen war es eine undurchbrochene Wildniß, welche während der Revolution Schauplatz eines der gransamsten Gränzkriege wurde.

Wir haben es hier mit den Ansiedlungen am Schoharie und Mobamt zu thun. Die letzteren zerfielen in vier größere Diftrifte und ent= hielten von Often nach Weften, den fluß entlang laufend, die jetigen Bezirke Montgomery, Berkimer und einen Theil von Oneida. Der öftlichste dieser Diftrifte bief Mohamf und hatte, von der Mündung des Schobarie an gerechnet, eine Unsdehnung von etwa 20 engl. Meilen zu beiden Seiten des fluffes. 211s Sitz der familie Johnson stand er unter deren Einfluß, ein Umftand, der später angerft unbequem für die westlichen Ansiedlungen murde. An ihn schloß sich, füdlich am flusse bis Little falls lanfend, der Canajoharie Diftrift, und nördlich davon, innerhalb derselben Grängen, der Palatine Distrift, jener mit Cherry Valley und Barpersfield, diefer mit Stone Arabia. Die westliche Grange endlich bildete der Diftrift German flats (dentsche Miederungen) und Kingsland, welche alle weftlich von Little falls zu beiden Seiten des flusses gelegenen Unsiedlungen bis fort Schnyler, dem jetzigen Utica, umfaßten. Im öftlichften dieser Distrifte wohnten zwischen den deutschen einzelne englische, irische und hollandische Banern zerstreut, die jedoch höchstens ein Drittel der Bevölferung ausmachten, in den beiden mittleren Diftriften betrug das nichtdentsche Element kanm ein Gehntel der Unsiedler; der weftliche Diftrift German flats dagegen war fo ansschließlich deutsch, daß am Ende der Revolution nur eine einzige englische familie, Mamens Thompson, darin wohnte. Schoharie blieb zwar bis 1795 noch beim County Albany; indeffen schwächte diese rein äußerliche politische Trennung von den Sandsleuten am Mohamf nicht den Verfehr der Deutschen unter einander. Derfelbe wurde im Gegen= theil während des Krieges nur um so ausgedehnter und inniger, als der Ummeg über Schobarie den Deutschen am Mohamt die Beziehungen mit Albany und der Ankenwelt überhanpt vermittelte.

In New York war beim Herannahen und ersten Ausbruch der Revolution die Verölkerung in zwei ziemlich gleiche Cheile gespalten. In der Stadt gab es viele unbedingte Anhänger der englischen Regierung (Tories) und noch mehr gleichgültige Elemente, wie den Handels-

ftand, der um des Geschäfts willen gern den frieden bewahrt geseben batte; die einzigen energischen freunde des Widerstandes gegen England fanden fich dagegen nur in der Jugend, im fleinen Gewerbe und im handwerkerftande. Unf dem Cande waren die eigentlichen farmer ibrer Mehrgahl nach begeisterte Unbanger der Revolution, dagegen war die alte Kolonialaristofratie getheilt; die Schuylers, Livingftons, Morris und Jay gingen, manche Schandthat der Dergangenheit fühnend, gur Sache des Polfes über; die Delancers und Courtlands hielten fest zum König, ebenso die Johnsons, welche für Tryon County beson= ders wichtig find. So lange Sir Wm. Johnson lebte (er ftarb 1774) machte er seinen gewaltigen perfonlichen Einfluf gang gu Gunften der Krone geltend und hielt feine Machbarn und Untergebenen von allen feindseliafeiten ab. Jedermann fand es natürlich und erflärlich, daß der alte Berr feft jum Konig bielt, dem er seine Stellung und feinen Reichthum verdaufte; die Daterlandsfreunde bedauerten nur, daß er nicht auf ihrer Seite ftand. Seine Schwiegerföhne, die Oberften Guy Johnson und Claus, sowie fein Sohn Sir John Johnson waren eingefleischte und leidenschaftliche Royalisten, und was fie nicht an Einfluß ihres Daters besagen, suchten fie durch Thatigfeit und Eifer fur die königliche Sache zu ersetzen. Da sie große Güter im Often des County hatten, durch welche der einzige Weg zu den westlicher gelegenen Un= fiedlungen führte, fo blockirten und zerschnitten fie den Tujammenbang der republifanischen Bewohner und hielten die ihnen günftigen 2lach= richten oft Wochen lang gurud. Sugleich gewannen fie viele ihrer Un= tergebenen, die von ihnen abhängigen Dachter und Miethsleute, den Indianerhäuptling Joseph Brant und die Indianer für die königliche Sache.

Trotz aller Ungunst der ängeren Derhältnisse blieben aber die Whigs von Tryon County nicht müssig, und vor allem liegen sie sich durch die Drohungen der Tories nicht schrecken. Sie unterhielten durch geheime Sendboten den Derkehr mit der Angenwelt und erfuhren, wenn auch auf Umwegen, von Albany die sich drängenden Ereignisse. So begrüßten sie denn auch den Dorschlag für Vernsung eines Kontinental-Kongresse mit Begeisterung und Frende. Vereits am 27. Angust 1774 fand im deutschen Distrikt Palatine (auf der Avordseite des Mohawk) eine große Dolksversammlung statt, welche ungeachtet der dort ansässigen 3ahl-

reichen Tories und Indianer energisch für die Volksrechte eintrat. 270ch ward Georg als rechtmäßiger König anerkannt, aber die einseitige Bestenerung als unverträglich mit den Gesetzen Englands, als ein Eingriff in die konstitutionellen Rechte der Kolonisten zurückgewiesen. Ebenso wurde die Blockade des Hafens von Boston für willkürlich und untersdrückerisch erklärt, den Bewohnern jener Stadt physischer und moraslischer Beistand versprochen und die Beschickung eines allgemeinen konstinentalen Kongresses als eine heilsame Maßregel empfohlen und angenommen. Die Versammlung schließlich einen stehenden Korresspondenzschusschuß für jeden Bezirk vor, um als Vermittler mit den großen Unsschüssen in Albany und New York zu dienen. Mitglieder dieses Ausschusses waren Christoph P. Pates, Isaak Paris, Johann frey und Andreas fink.

In Johnstown dagegen ward im frühjahr 1775 von den Tories eine Erflärung veranlaßt und verbreitet, welche fich gegen die Magregeln des Konareffes anssprach und sogar die Unterschrift der Grand Jury und fast sämmtlicher Beamten erhielt. Wie in Cherry Dalley, so erklärte sich auch am 18. Mai 1775 der Ausschuß des pfälzer Distriftes in einem Briefe an das Komite in Albany dagegen. "Unser Bezirk befindet sich", beifit es dort, "bei dem großen Kampfe für amerikanische freiheit in einer so eigenthümlichen Sage, daß wir nicht länger gögern, sie Ihnen auseinander ju feten. Unfer Begirt mar einer der erften, melder feine Bingabe an die Sache der freiheit offen aussprach und die in Umerifa angenommene Urt des Widerstandes billigte. Wir bilden jest eine Dereinigung, ähnlich der in den übrigen Bezirken dieser Proving gebildeten, und hoffen, Ihnen in wenigen Tagen die desfallfige Erklärung gur Veröffentlichung durch die Presse gusenden gu können. Da der Begirk febr ausgedehnt ift, so nimmt es viel Zeit, ebe die der Sache gunftig gefunten Bewohner behufs der Unterschrift erreicht werden fonnen. Wir wurden Jahre lang von einer familie regiert, deren verschiedene Sweige fich immer noch große Mühe geben, dem Dolfe von der Suftimmung gu den Magregeln des Kongresses abzurathen, und sogar noch in letzter Woche eine große Versammlung im Mohawf Distrift abhielten, wo sie bewaffnet mit allem ihrem Unhang erschienen, um das Dolf von der Befprechung feiner Beschwerden abzuhalten. Die Johnsons maren so bedentend an Sahl, das Dolf aber so wenig bewaffnet, daß es sich erschrocken

zerstrente. Es heißt, daß fie Johnson Ball jett befestigen und ein paar Kanonen dort aufstellen, ja daß Oberst Johnson gestern einen Theil seines Miligregiments unter die Waffen gernfen hat, um ohne Sweifel die freunde der freiheit zu verbindern, daß sie die Begeisterung für ihre große Sache der Welt verkünden. Außerdem follen 150 Bochländer (römische Katholifen) in Johnstown lauern und zum Aufbruch gerüftet fein. Wir find davon in Kenntniß gesetzt, daß Oberst Johnson zwei Men-Engländer verhaftet und durchsucht hat, weil er sie im Derdacht batte, daß sie sich von uns oder von den Indianern Bulfe erbitten mollten. Inn fürchten wir niemanden mehr, als die Indianer, weil man fie benntzen will, um uns in Schrecken zu erbalten. Wenn Sie in unfre Gegend Pulver und Blei verschiefen, so lassen Sie es nur an unsern Ausschuß und solche Bändler geben, die wir Ihnen in unserm Mächsten namhaft maden werden, denn wir find entschlossen, daß niemand in unserm Begirk Pulver verkaufen foll, der unserm Bunde nicht beitritt und von uns nicht die ansdrückliche Erlanbniff dagu bat. Sobald wir etwas Räheres über die Indianer oder sonst etwas Interessantes bören, werden wir es Ihnen unverzüglich mittheilen, und da wir ein junger Begirk find, weit entfernt von der hauptstadt, so bitten wir Sie, Alles, was Sie erfahren, möglichst schnell an uns zu vermitteln. Wir werden fanm im Stande fein, Albgeordnete jum Provingial-Kongreß zu fenden, aber feien Sie versichert, daß wir darum nicht weniger warm der amerikanischen freiheit zugethan sind. Obgleich gering an Sabl, find wir entschlossen, der Welt zu zeigen, wer wir find und wer gegen uns ift. Wir müffen die unlöschbare Schmach verwischen, welche uns durch die Erklärung unfrer Grand Jury und einzelner Beamten jugefügt ift, durch Manner, welche bei der Mehrheit des County als feinde ihres Landes gelten. Mit einem Wort, meine Berren, es ift unfer fester Entschluß, alle vom Kontinental-Kongreß empfoblenen Magregeln zu unterftützen und auszuführen und frei zu fein oder 3u sterben."

Inzwischen sperrte Oberst Johnson die westlichen Distrifte vollständig von dem Osten ab und verhinderte namentlich, daß Pulver und Munition dahin gelangte, an welchen das Mohawk Thal sehr arm war. Der Canajoharie Distrift schloß sich dagegen dem pfälzer an, und auch die German flats und Kingsland blieben nicht zurück. Wohl be-

durfte es dieser eingen Vereinigung, da die deutschen Aiederlassungen im Rücken von den Johnsons und in der Front von den Indianern bedroht waren. Die Boten, welche sie wegen Pulver nach Albany schickten, mußten den Umweg über Schoharie machen. Aber schrecken ließen sich die tapferen Bauern nicht.

"Wir verabschenen", bieß es in einem von ihnen am 21. Mai 1775 gefaßten Beschluß, "die uns angedrobte Sklaverei, und wie wir durch die Bande der Religion, der Ebre, Gerechtigfeit und Daterlandsliebe auf einander angewiesen sind, so vereinigen wir uns in dem festen Entschluß, nie Sklaven werden zu wollen, und unfre freiheit mit Gut und Blut gu vertheidigen." Der Bund mar geheim und umfaßte bald die große Mehrzahl der Bewohner des Thales; fein Einfluß erftreckte fich auf alle Gemeindeangelegenheiten und schloß jede Einwirfung von angen aus. 21m 2. Juni 1775 fand die erste allgemeine Bersammlung der fämmtlichen Mohamf Diftrifte ftatt. Es erschienen 41 Abgeordnete, unter denen fich 22 Dentiche befanden, der beste Beweis dafür, daß die gange Bewegung auf der dentschen Bevölkerung rubte, denn sonft hatte bei der Surnetbaltung der pfälzer Unfiedler in öffentlichen Dingen und bei ihrem Widerstreben, vor die Geffentlichkeit zu treten, die Mehrzahl der Abaeordneten nicht aus Dentschen besteben fonnen. Es wird also fein fehlicbluß fein, daß die Manner, welche englische Mamen baben, 3n= gleich, wenn nicht in erster Linie, als die Vertreter deutscher Auftraggeber handelten. Don Often nach Westen fortidreitend, wurde die Sabl der Dentiden immer ftarfer. Im Mohamt Diftrift famen auf gebn Deleggten unr zwei Deutsche, friedrich fischer und Dolkhart Detter; im Canajoharie Distrift, welcher die Dentschen Nifolaus Bercheimer und Wilhelm Siebert fandte, stellt fich das Derhältniß wie acht ju zwei; im pfälzer Distrift werden 7 Deutsche unter den 11 21b= geordneten gewählt, nämlich Johann frey, Undreas finf, Undreas Reiber, Peter Wagner, Jakob Klock, Georg Ecker und Chriftoph W. fuchs; in den German flats endlich und Kingsland findet fich nur ein Michtdentscher unter den 12 Abgeordneten; die Deutschen find : Ednard Wall, Wilhelm Petrie, Johann Petri, Ilnguft Bef, friedrich Orendorf, Georg Wentz, Michel Illig, friedrich fuchs, Georg Berckheimer, friedrich helmer und Johann frink. Die entschiedene Baltung dieser Versammlung machte einen so tiefen Eindruck auf den Obersten Guy Johnson, daß er seinen bisherigen Wohnort verließ und weiter nach Westen zog. Damals gelang es ihm noch nicht, außer den Mohawks andere Indianer auf seine Seite zu bringen. Johnson ging erst nach fort Stanwig und dann nach dem Ontario-See, von wo er schließlich nach Canada übersiedelte. Er zog unbelästigt ab, da die Beswohner des Thales zu schwach waren, ihn mit seinem zahlreichen Gesfolge erfolgreich anzugreisen.

Das ganze Mohamk-Gebiet war jetzt, wenn auch noch viele Loyaliften guruckblieben, in den handen der Republikaner. Der Ausschuft erweiterte fich zu einer Sicherheitsbehörde, welche alle Ungelegenheiten von Tryon County beherrschte und bei ihren Anhängern auch willigen Behorsam fand. So setzte fie n. a. Johann frey an Stelle des foniglich gefinnten Alexander White als Sheriff ein. Der Provinzial-Kongreß billigte ihre Mafregeln und daufte den Männern, welche den Unsichuf bildeten, für ihre aufopfernde Bingabe an die Intereffen des Candes und der freiheit. Gleichwohl schwebte das Thal immer noch in Ungit vor den Johnsons. Ein Gerücht drängte das andere. Bente follte Sir John mit den Indianern von Canada aus einbrechen, morgen bief es, daß feine Unbanger von Johnstown aus die benachbarten Miederlassungen überfallen wollten. Gewiß mar, dag von Canada aus ein regelmäßiger Verkehr mit den Loyalisten in Tryon County stattfand, und daß die Indianer Briefe und Waffen mit Munition beförderten; es galt also auf das Hengerste gerüftet zu sein.

Unter diesen Befürchtungen und Vorbereitungen verging das Jahr 1775. Im Januar 1776 wiederholte sich das Gerücht eines Einfalls ganz bestimmt. Sir John Johnson war selbst nach Johnstown gekommen. General Schuyler, welcher zu jener Teit von Albany aus die zu bildende nördliche Armee beschligte, eilte mit ein paar Kompagnien ins Thal. Aifolaus Herckheimer, welcher damals gerade zum General befördert worden war, ließ sämmtliche Milizen ausrücken und auf dem gefrorenen Mohawk bei konda vor Schuyler Revne passiren. Johnson selbst aber wurde nebst seinen Anhängern gesangen genommen und nach fishkill am Hudson abgesührt, so daß die Bewohner von Tryon County vorläusig Ruhe hatten. Im solgenden Mai aber brach Johnson sein Wort und entwich nach Montreal, von wo aus er jetzt mit verdoppeltem Eiser den

Krieg gegen seine Landsleute und ehemaligen Nachbarn organisirte, und n. a. ein Regiment, die sog. "Johnsons königlichen Grünen", ausrüstete, welches im Laufe des Krieges viel Unheil in New York anrichtete.

Inzwischen waren aber auch die Deutschen im Thal nicht mußig gewesen. Der Sicherheitsausschuft von Tryon County hatte dessen Streitfrafte in vier Bataillone organisirt, und die Liften der Offigiere am 26. Angust 1775 dem in New York tagenden allgemeinen Sicherheits= ausschuß zur Billigung eingefandt, welche dann auch am 6. September 1775 erfolgte. Alle vier Oberften waren Deutsche. Mifolaus Berckbeimer kommandirte das erste Bataillon (Canajoharie), Jakob Klock das zweite (pfälger Diftrift), friedrich fischer das dritte (Mohamf) und Banjost Berckheimer das vierte (German flats und Kingsland). Während bei den erften drei Bataillonen uns nur die Mamen der Stabsoffi-Biere erhalten find und unter diesen sich verschiedene Michteutsche befinden, weist das vollständig erhaltene Verzeichniß des Offizierkorps des vierten Bataillons, mit Ausnahme von einem Lieutenant, nur Deutsche Außer dem Oberften Berckheimer geboren gum Stab Obriftlieutenant Deter Bellinger, Major Banjost Schumacher, Abjutant Jobann Demnth. Die Bauptlente, ersten und zweiten Lieutenants, sowie fähndriche der neun Kompagnien find:

- 1. Kompagnie: Johann Eisenlord, Johann Keiser, Adam Bellinger, Johann Schmidt.
- 2. Kompagnie: Johann Petrie, Hanjost Mar Petrie, Hanjost H. Petrie, Wilhelm Empich.
- 5. Kompagnie: Daniel Petrie, Peter Vol3, Mag Raspach, Georg Helmer.
- 4. Kompagnie: Friedrich Bellinger. Heinrich Herter, Johann Demuth, Peter J. Weber.
- 5. Kompagnie: Peter Bellinger, Jakob Beschauer, Mikolaus Staring, Johann Peter Bellinger.
- 6. Kompagnie: Hanjost Herckheimer, Friedrich Grendorf, f. Klapp- fattel.
- 7. Kompagnie: Rudolf Schumacher, Dietrich Stahl, Friedrich Schumacher.
- 8. Kompagnie: Georg Heretheimer, friedrich guchs, Archibald Armsftrong, Hanjoft Teichert.

9. Kompagnie: Wilhelm Teichert, Jakob Volz, Georg Wenz, Fried-rich Frank.

In Schoharie riesen dieselben Befürchtungen dieselben Maßregeln wie am Mohawk hervor. Inerst galt es, sich der Absichten der Indianer zu vergewissen. Werden sie zu den Nachbarn halten oder nentral bleiben oder zu den Engländern übergehen? Das war die große Frage. Der Sicherheitsansschuß veranstaltete auf dem alten Grunde bei Middleburg eine Insammenkunft mit den Indianern, unter denen sich auch Brant mit verschiedenen anderen häuptlingen befunden haben soll. Die Fran eines dentschen Bauern, Richtmeyer, war die Dollmetscherin. Die Indianer versprachen zwar neutral zu bleiben, indessen trante man ihnen trogdem nicht, weil man ihre Dorliebe für Krieg und Ranb gut genug kannte. Und so kan es auch. Kanm war der Krieg ansgebrochen, so traten sie auf die engslische Seite.

Der Vorsitzende des in Schoharie gebildeten Sicherheitsausschusses war während der gangen Revolution Johannes Ball, und auch seine Mitglieder waren fast ausschließlich Deutsche. Wir finden unter ihnen Joseph Borft, Joseph Beder, Deter Beder, Deter Ziele, Peter Schwarz, Wilhelm Timmer, Wilhelm Dietz, Samuel und Peter und Adam Drooman, Mifolans Sternberg, Georg Werner und Jafob Timmer. 3m Oftober 1775 bildete fich anch ein Miligregiment im Diftrift Schobarie und Dnanesburg, welches später das "15. 27em Porfer" hieß und ursprünglich aus drei Kompagnien bestand. Oberst mar Deter Prooman, Obriftlieutenant Octer Tille, Majore Thomas Eckerson und Joseph Bocker, Adjutant Coreng Schulfraft und Quartiermeister Deier Ball. Die Kapitane der drei Kompagnien waren die Deutschen Georg Mann, Jakob Bager und Georg Richtmeyer. Später murde noch in Kobelskill eine Kompagnie unter Kapitan Christian Brann und Cieutenant Jakob Borft gebildet, welche dem Regiment von Schobarie beigegeben wurde. Beim allgemeinen Sicherheitsausschuß für die Proving mar Schoharie durch Johannes Ball und Deter Becker vertreten.

Uebrigens vergingen fast zwei Jahre, ehe die Thäler des Mohawk und Schoharie von den friegerischen Ereignissen berührt wurden. Während die Kolonisten an der Seeküste bereits die Schrecken des Kriegs

empfanden, waren die Gränzansiedlungen noch unbetheiligte, wenn auch keineswegs gleichgiltige und missige Inschauer des Kriegs. Erst im Sommer 1777 traten die dortigen Deutschen mithandelnd und mitsleidend in den Kampf ein.

Es ist zum besseren Verständniß der folgenden Erzählung nöthig, bier einen wenigstens slüchtigen Blick auf die Ereignisse zu werfen, welche zu jener Zeit auf dem großen Kriegsschanplatz vorbereitet wurden.

General Burgovne trat Mitte Juni 1777 feinen Marsch von St. Johns aus an. Er wollte von Canada aus über die Seen Champlain und George den Budson entlang nach 27em Pork vordringen, um sich dort mit Clinton zu vereinigen und um auf diese Weise den Worden und Diten von den mittleren Staaten zu trennen. Qualeich erwartete er für die glückliche Ausführung seiner Plane große Bulfe und Erleichterung von einer Diversion, die zu seiner Rechten von Oswego aus in das Mobamt Thal unternommen werden und bei Albany ihre Verbindung mit der Banptarmee bewerfftelligen follte. Inm Befehlshaber diefer Bulfs= erpedition ernannte Burgoyne den Oberften St. Leger, dem er etwa 750 weiße Soldaten, darunter heffenbanauische Jäger, und etwa 1000 Indianerfrieger mitgab. Um die Schrecken vor den Wilden noch zu erhöhen, war der Gouverneur Bamilton von Detroit vom englischen Ministerium angewiesen, möglichst viele Wilde auf die unbeschützten westlichen Unsiedlungen loszulassen; er sandte also nicht weniger als fünfzehn verschiedene Banden aus, die im Gangen 289 Mann gahlten und unter dreißig weißen Offizieren standen, deren Aufgabe es war, Alles niederzumetzeln und niederzubrennen, was ihnen in den Weg fam. St. Leger verließ Montreal gegen Ende Juli, drang von dort nach Oswego vor und gelangte am 3. Angust in die Machbarschaft des jekigen Rome, auf jene enge Bochebene, welche die Wasserscheide zwi= ichen dem Budson und St. Loreng bildet. Er fand hier das gut gebaute fort Stanwir, das mit festen Erdwällen verseben und von etwa 600 bis 700 Mann unter Berft Gansevoort besetzt war. Eine an ihn gerichtete Unfforderung gur lebergabe murde entschieden abgewiesen. So blieb dem englischen General nichts übrig, als zur regelmäßigen Belagerung 311 schreiten. Er hatte den Befehl, nach der als felbstverständlich vor= ansaesetzten Einnahme des forts durch das Mohawk Thal nach Johnstown vorzurücken und sich dort zu befestigen. Don hier aus sollte er, je nach Umständen, eine Schwenkung zu Gunsten Burgoyne's unternehmen oder den Rückzug der amerikanischen Armee abschneiden helsen, zugleich aber das reiche Thal als Vorrathskammer für sich und andere einfallende Truppen ansbenten und brandschatzen.

Die Nachricht vom Vorrücken Burgoyne's und den plänen St. Legers hatten die den Umerikanern freundlich gesinnten Oneida Indianer den Behörden von Albany und Tryon County im Juli mitgetheilt. Beide ergriffen sofort Maßregeln gegen die das Thal bedrohenden schaaren. General Herkheimer erließ als Oberbeschlshaber von Tryon County am 17. Juli einen Aufruf an die Bewohner des Thals, worin er sie von den Absüchten des Feindes unterrichtete. Alle Männer zwischen is und 60 Jahren wurden von ihm anfgefordert, die Wassen, sich an bestimmten Plätzen zur Vertheidigung der Frauen und Kinder stellen sollten. Selbst die Mitglieder des Sicherheitsansschussen wurden nicht von der Verpstichtung zum Dienst ausgenommen, sondern eingeladen, sich an näher zu bestimmenden Plätzen einzussinden, um den Landesseind zurückzutreiben; die meisten von ihnen dienten in Reibe und Glied.

Die Nadricht von dem Beranrücken St. Legers mar kaum nach Tryon County gelangt, als Beretheimer seine Brigade nach fort Dayton (da wo jetzt das Städtchen Berkimer steht) einberief. vier, gusammen etwa 800 Mann ftarfen Bataillone trafen unter ihren obengenannten Befehlsbabern gur bestimmten Zeit dort ein und rückten am 4. Angust unter Berckbeimers Befehl nach fort Stanwir vor, um dem am 3. August dort angekommenen St. Leger in den Rücken zu fallen. Sie überschritten den Mohamk beim alten fort Schuyler (dem jetzigen Utica) und lagerten sich am Abend des 5. August an der Stelle, wo der Orista in den Mobawt flieft, und wo jett das Dorf Orisfany ftebt. Die ungenbten Ernppen braunten vor Begierde, fich mit dem feinde zu meffen. Berefbeimer dagegen, welcher im letzten frangösischen Kriege seine Erfahrungen gesammelt batte, war bedächti= ger und wollte feine Gefahr laufen, welcher er nicht durch Capferfeit und gute Baltung gewachsen mar. Er driickte daber den Offigieren feine wohlbearundeten Tweifel ob der Thunlichkeit weitern Vorrückens aus

und schlug vor, wenigstens so lange damit zu warten, bis das verabzredete Signal von fort Stanwig aus gegeben sein würde. Herckheimer hatte nämlich einen Voten, Adam Helmer, an Oberst Gausevoort geschickt und ihn von seinem Herannahen benachrichtigt. Er sollte einen Unsfall auf den belagernden feind machen und die Eröffnung der feindsseligkeiten durch drei Kanonenschüsse anzeigen, worauf die Deutschen sofort zum Angriff übergehen würden. Der Vote kam aber erst am 6. Angest Mittags gegen i Uhr bei Gansevoort an.

Die Offigiere wurden ungeduldig und wollten von feinem längern Aufenthalt hören; sie drangen auf sofortigen Abmarich und gingen sogar jo weit, dem General Mangel an Entschiedenheit und Patriotismus vorzuwerfen. Der tapfere Mann erwiderte den ihn Drängenden mit Würde und Rube, daß er fich als den Vater der ihm untergebenen Truppen betrachte, und daß er fie nicht in eine Lage zu bringen muniche, aus welcher er sie nicht befreien könne, daß er persönlich nicht dieselben Gründe zur Vorsicht und Schonung feines Cebens habe, als die meiften Offiziere und Mannschaften, da, wenn er falle, fein Kind seinen Derluft beflage; daß aber, wenn sie sich jetzt blindlings in die Gefahr fturgten, das ganze Mohamf Thal bald von den Klagen der Wittwen und Waisen wiederhallen werde, und das zu einer Zeit, wo fort Stauwir und feine fleine Garnijon alles jei, mas zwischen den deutschen Unfiedlungen und den graufamen Wilden, ja den noch graufameren Cories ftebe. Sugleich änferte Berdheimer feine Beforgnif darüber, daß das fort, wenn ihm fein Entfatz nicht gelingen follte, fich unbedingt ergeben muffe, daß dann aber nichts in der Welt ihre Bäuser vor fener, ihre Weiber und Kinder vor dem Comahawf und Skalpiermeffer retten werde. Allein die Offi= Biere und ihre Cente wollten fich nicht belehren laffen, ungeftum drangen sie auf sofortiges Dorrücken. feigling, Tory! erscholl es aus den Reihen. Widerwillig und gegen seine beffere Einsicht gab Berckheimer endlich, um die im Angesicht des feindes doppelt verderbliche Insubordination im Keime gu ersticken, den Befehl gum Aufbruch und gum Dorrücken, nicht ohne vorber den lautesten Schreiern, dem Obersten fischer und seinen Offizieren, warnend zugerufen zu haben, daß fie im Augenblick der Gefahr die ersten sein würden, welche ihr Beil in der flucht suchten.

Das herckheimer'iche Korps konnte wegen der engen Waldstraße nicht einmal seine flanken gehörig decken und soll es zudem sträflicher

Weise versäumt haben, seine Plänkler voranszuschicken. Ein ungesordneter Hause bewegte es sich auf dem schmalen Waldwege fort. St. Leger schiefte am frühen Morgen den Obersten Zutler mit einer ansehnlichen Streitmacht, sowie Brant mit seinen Indianern gegen die Deutschen ab. Jene sandten, um sich über die Stärke der letzteren zu vergewissern, Späher ans, die sich am Wege verbargen, die Sahl und Unordnung des arglos herannahenden seindes genan beobachteten und, auf Unwegen zurückeilend, ihrem Häuptling willkommenen Bericht erstatteten. Brant hatte auf eine feindliche Nebermacht gerechnet. Als er setzt entdeckte, daß er sich nur mit 700—800 Mann zu messen brauchte, beschloß er mit Butler, dem feindlichen General zuvorzukommen und ihn unvorbereitet noch im Walde zu überfallen.

Etwa fechs englische Meilen von fort Stanwig und eine halbe Weaftunde von Grisfany führte der Weg durch eine Schlucht, deren moraftiger Boden nur durch einen Knüppeldamm gangbar gemacht war. Beide Seiten der Böbe, die öftliche wie die westliche, maren mit dichtem Wald bedeckt, von welchem aus man den engen Drad genan beobachten konnte. Unf der westlichen Seite der Böhe lagerten sich Brant und Butler. Es war etwa elf Uhr Morgens, als Berckheimer, auf einem Schimmel an der Spitze feines Bataillous reitend, die Schlucht erreichte. Sangfam folgten seine Sente, aus dem Walde kommend, ihm in die Thaljenfung, langfam erstiegen fie aus der Miederung die weftliche Böbe, wo Berckbeimer fie erwartete. Die fleine Streitmacht war zum Theil auf der letztern angekommen, zum Theil noch in der moraftigen Schlucht, die Gepäckwagen maren eben hineingefahren und nur die Nachbut, bestebend aus Oberst fischers Regiment, befand sich noch am öftlichen Albhang, als Cories und Indianer mit schrecklichem Geheul und Geschrei ans dem Walde drangen, die Verbindung fischers mit dem Banptforps unterbrachen und im wüthenden Ingriff auf die Deutschen los stürzten. Der Nachtrab fam fanm in Betracht, da er in wilder flucht zurückeilte und von den verfolgenden Indianern fast gang aufgerieben wurde. Was den Schrecken der Angegriffenen noch vermehrte, war das teuflische Unssehen der Indianer, welche, bunt bemalt und fast nackt, binter den Bäumen bervor und mit gellen= dem Gebeul auf ihre Opfer losstürzten. Und gerade fischer war, wie wir gesehen haben, derjenige gewesen, der Berckheimer die lanteften Vorwürfe gemacht hatte! Als diefer das erste feindliche feuer empfing, befahl er Cor, mit feinem Bataillon fofort auf der Strafe in Linie einzuschwenken; indessen war der Knael- und Pfeil-Regen des unsichtbaren feindes so stark, daß der Versuch aufgegeben werden mußte, und daß die Ceute hinter den einzelnen Baumen Schutz Der faltblütige führer übersah schnell genug seine verzweifelte Lage. Es gab nur eine Rettung aus ihr, und diese war Kampf und Widerstand bis aufs außerste. Sofort entbraunte denn das erbittertste Bandgemenge zwischen den mit einander ringenden feinden. Der Dentiche setzte dem Comabawt des Indianers sein Meffer oder die Gewehrfolbe entgegen; hier rangen die Gegner mit emander, bis der eine erschöpft am Boden lag, dort gerfetzten fie fich mit Meffern und sogar mit den Sähnen, ja felbst im Tode bielten sie einander noch frampfbaft umflammert. Wie ein Ingenzenge ergählt, fand man fie am Albend nach der Schlacht die Band des Einen in dem Baar des Andern, die Rechte noch nach dem Meffer greifend, mit welchem der Obenliegende die Bruft des Untenliegenden durchbohrt hatte. Berekheimer fampfte in den vordersten Reiben und erhielt gegen Mittag einen Schuf, fechs Zoll unterm Knie, der fein Bein zerschmetterte und fein Pferd todtete. Er ließ feinen Sattel an die Seite eines alten Baumstammes tragen und gab, an diefen gelehnt, seine weiteren Befehle. Seiner Umgebung, welche ihn auf die Gefahr aufmertfam machte und ihm eine geschütztere Stellung empfahl, erwiderte er: "Ich will dem feinde ins Gesicht sehen", und rubig fubr er mit der Ertheilung seiner Befehle fort. Mitten im beftigften fener langte er Stahl und Schwamm aus der Tafche und fteckte feine Pfeife an.

Allmälig fanden sich die Dentschen wieder zusammen und boten den Königlichen und den Indianern einen so hartnäckigen Widerstand, wie diese ihn nicht erwartet hatten. Die Anhe und Kaltblütigkeit des Generals wirften begeisternd anf seine Cente, deren Energie und Ausdaner es bald gelang, die im Aufang verloren gegangene Ordnung wieder herzustellen. Sie bildeten um Herckheimer einen Kreis und boten in eng geschlossenen Reihen dem grimmigen feinde die Stirn. Wohl wütheten Tomahawk, Zavonnet, Messer und Aut schrecklich unter den tapferen Zanern vom Mohawk, aber sie standen jeder seinen

Mann und gablten ihre Verluste blutig beim. Da fiel, es war gegen Mittag, ein beftiger Regenschauer, welcher der blutigen Alrbeit für eine Stunde ein Ende machte. 211s der himmel fich wieder flärte, batten die bis dabin Angegriffenen noch mehr haltung und Jusammenbang Bisber waren die Indianer ihnen dadurch überlegen gewesen, daß fie feinem Schützen, der seinen Schuf binter dem Banm ber abgefenert batte, mehr Teit zu einem zweiten Schuf ließen, sondern ibm entaggen liefen und ibn, ebe er laden fonnte, mit dem Comabamt niederschmetterten. Jetzt stellte Berabeimer zwei Manner binter jedem Baum auf. Sobald der eine geschossen hatte, legte der andre an, um den beranfpringenden Indianer niederzuschießen, der fich seines Opfers ficher mabnte. Dieje Caftif wirfte; die Indianer fielen massenbaft und magten, in ibrer Wuth nachlassend, feinen Unariff mehr auf die ihre Kriegsweise überbietenden Deutschen. Diese dage= aen gewannen mit jedem von ihrer Band niedergeftreckten feinde grofere Suversicht und betrachteten sich ichon als die Berren des Schlacht feldes, als gang plötzlich eine Abtheilung des Johnson'ichen Regiments "Royal Greens" den schon unterliegenden Cories zu Bülfe eilte. Eine bedeutende Angabl der Mannschaften dieses Regiments mar ans ebemaliaen Bewohnern des Thals, aus Machbarn, Freunden und Derwandten derselben Männer angeworben, welche ihnen jetzt mit den Waffen in der Band gegenüber franden. Batte es vorber ichon für Jeden gegolten, sein Leben gegen die Indianer so thener als möglich 3u verfaufen, jo entbrannte diejen Derräthern gegenüber die Kampfluft der Republikaner vom Mobawk zur bochften Wuth. Der Indianer war die wilde Bestie, die man aus Mothwebr erleate : der ebemalige Nachbar aus dem Thal war ein Gegenstand des Abschens und des fanatischen Basses, weil er mit den feinden gemeinschaftliche Sade gemacht batte. Das Tielen und Schiefen dauerte den brapen Deutschen zu lange; sie febrien bald ihre Büchsen um und ichlugen mit den Kolben auf die Royalisten los, ja sie famen sich so nabe, daß fie einander bei der Gurgel packten und erwürgten, mit dem Meffer zustießen oder selbst im Bandgemenge todt binsanken. Oberst Cor fiel in einem folden gauftkampfe. Seine belle, gebietende Stimme übertonte aufenernd und ermutbigend den wilden Schlachtruf der Indianer und den garm der Kugeln. 2luch der feindliche Unführer, Major

Watt, ein Schwager John Johnsons, fiel an dieser Stelle. Man ließ ihn als todt liegen; aber später kam er wieder zu sich. Endlich, nach länger als halbstündigem Kampse waren die Royalisten zurückgedrängt. Vald daranf vernahmen die kämpsenden Porteien aus der Richtung von hort Stanwir her heftigen Kanonendonner, die Engländer fürchteten, im Rücken angegriffen zu werden, und sloben in wilder flucht vom Schlachtseld, in dessen Vesitz nunmehr die tapferen Vanern von Tryon County blieben.

Aber dieser Erfolg war auch thener genng erkauft; an zweihundert Mann, ein Viertel der am Morgen in die Schlacht eingerückten Mann= schaften, waren gefallen und lagen entweder todt oder so schwer verwundet auf dem Schlachtfelde, daß fie nicht fortgeschafft werden fonn-Mußer Berckbeimer, auf welchen wir noch gurückkommen, waren von Offizieren der Oberft Cor, der Obriftlientenant friedrich Bellin= ger, die Majore Eisenlord, Klappsattel und van Slyck, der Bauptmann Friedrich Bellmer, der Lieutenant Dietrich M. Detrie gefallen. Die große Mehrzahl der Subalternoffiziere blieb oder gerieth mit dem Ober= iten Bellinger und Major frey in Gefangenschaft. Es gab fanm ein Baus oder eine Bütte im Thal, welche durch den Tod entweder des Daters, oder Bruders, oder Sobnes nicht in Traner versetzt worden wäre. So blieben zwei Wohllebens auf dem Schlachtfelde, neun Schells, mehrere Kafts, Demuths, Beg, Baumanns, Detters und Orendorfs; andere wurden schwer verwundet in die Gefangenschaft geschleppt oder pon den Indianern balb zu Tode gegnält und dann mit kaltem Blute ermordet. 27och am Ilbend des 6. Ilnauft kehrten die erschöpften und ermüdeten Dentschen nach dem alten fort Schuyler, dem jetzigen Utica, guruck, wo sie die 2facht gubrachten, am 7. und 8. traten sie ihren Rückmarich in die Beimath an.

Alber anch die feinde hatten schrecklich gelitten. Selten ist wohl ein Treffen unglicklicher eingeleitet worden, als das bei Oriskany für die tapferen Thalbewohner; aber selten anch hat die Hartnäckigkeit und Sähigkeit des Angegriffenen die anfängliche Niederlage in einen Trinmph verwandelt wie dort. Gleich beim ersten Angriff siel das ganze Gepäck und die Munition in die Hände des feindes, doch die kräftigen Bauern ließen sich dadurch nicht entmuthigen. Der Tag war heiß, und nicht ein frischer Trunk fand sich im Bereich der Deutschen.

Trotzdem kämpften sie tapfer drei volle Stunden lang und machten durch ihre Tapferkeit die militärische Unbesonnenheit wieder gut, durch welche sie dem feinde sich fast machtlos überliefert hatten. Jetzt mochte Manchem, der am Morgen für unbedingtes und schnelles Vorrücken gesstimmt hatte, wohl klar werden, daß der brave Herckheimer im Recht gewesen, wenn er nicht sofort angreisen wollte. Iber nun half kein Grübeln und Tachdenken mehr. Es galt mit der Ehre die Heimath von Mord, Brand und Todtschlag zu retten, es war im eigentlichen Sinne des Worts ein Kampf pro aris et koeis. So mußte der feind für jeden Todten anf dentscher Seite bluten, er litt ebenso schrecklich, wenn nicht schrecklicher, als im Unfang des Tressens die Ventschen gelitten hatten. Im Ibend des Tages waren von Tories und Indianern mehr als 100 gefallen und sast ebenso viel verwundet. Ticht weniger als dreißig Senekas, darunter sünfzehn Häuptlinge, bedeckten mit ihren Leichen das feld.

Unf die überlebenden Wilden hatte aber die Metzelei bei Orisfany einen so tiefen, schrecklichen Eindruck gemacht, daß, soviel Ungriffe fie in der folge auch vom hinterhalt aus noch ausführten, fie doch nicht mehr wagten, den Deutschen in offener feldschlacht gegenüber zu treten. Dagu fam der Verluft, welcher ihnen von fort Stanwir aus beigebracht wurde. Der Bote Bercheimers batte nämlich um ein Uhr Mittags daffelbe erreicht und das Berannaben des Generals angefündigt. Bausevoort schiefte sofort unter Obristlieutenant Marinus Willet 250 Mann ab, um St. Leger und den Seinigen in den Rücken gu fallen und Berckbeimer Luft zu ichaffen. Sie drangen in das Lager Sir Johnjons ein, nahmen deffen Gepack und Papiere, erbeuteten fünf enalische fabnen und fammtliche für die Indianer bestimmten Geschenke, worauf sie unbelästigt mit ihrer Beute ins fort gurückkehrten. So verloren die Indianer ibre gange Babe, ja jogar ibre alten Decken, da fie ibrer Bewohnheit gemäß fast nacht in die Schlacht geeilt waren. Sie froren in der Macht, und viele erlagen ihren Wunden. Selbft die Qualen, mit denen fie ihre Gefangenen peinigten, konnten fie für ihren Derluft und den Tod ihrer Bänptlinge und besten Krieger nicht entschädigen. Um fich zu rächen, plünderten fie bald darauf das Gepack der englischen Offiziere, sowie die Boote am Wood Creef und machten fich mit ihrem Raube davon. Als die Senefas in ihr Gebiet guruckfehrten, beulten

die in den Dörfern Turückgebliebenen vor Schmerz und Jammer über den Tod der besten Krieger und Häuptlinge. Die Indianer waren durch Orisfanz vollständig demoralisirt und entmuthigt. Die Engsländer fanden unn, daß ihre Bundesgenossenschaft doch mehr schlimme als gute Folgen nach sich zog, und verwandten sie fortan nicht mehr als Hülfstruppen. Don jetzt an begegnen wir ihnen nur noch auf heimslichen Randzügen und bei vereinzelten Ueberfällen.

Am Tage nach der Schlacht schlichen sich Willet und Stockwell durch die Velagernden, nm Hülfe herbeizurusen. Der tapfere Gansevoort lehnte stolz die ihm wiederholt gewordenen Unsforderungen zur Nebergabe ab. Schon drohte der täglich fühlbarer werdende Mangel an Tebensmitteln ihn dazu zu zwingen, als Arnold mit den im Mohawk Thal gesammelten Freiwilligen und einer Handvoll regulärer Soldaten zur Hülfe herbeieilte. Die übertriebenen Gerüchte von seiner Aähe und Stärke erzengten einen so panischen Schrecken im Lager St. Legers, daß dieser am 22. Angust 1777, Telte, Geschütz und Munition im Sticke lassend, die Velagerung anshob und sich in wilder flucht davonmachte.

Das Gefecht bei Orisfang und die Behanptnug von fort Stanwir geboren in der Geschichte ausammen; sie find der erfte bedeutende Triumph der republikanischen Waffen im Morden und bilden die Dorläufer der Uebergabe Burgoyne's. Aus dem Susammenhang mit den Ereigniffen geriffen, mar die Schlacht bei Briskany unbedentend, zumal wenn man nur die Jabl der darin Kämpfenden in Betracht giebt. 3m Sinne beutiger Kriegsführung könnte fie bochftens als kleines Gefecht auf eine flüchtige Erwähnung in den Zeitungen Aufpruch machen; allein trotzdem gebort sie durch ihre folgen zu den allerwichtigsten Schlachten des Revolutionsfrieges. Batte nämlich St. Leger nicht diefen erbitterten Widerstand bei Oristany gefunden, und wären in folge dessen die indianischen Bundesgenossen nicht entmuthigt und zuchtlos geworden, so würde den Engländern und Indianern das wichtige Mohamf Thal für die Daner des Krieges in die Bande gefallen fein, fo mirde ihrer Derheerung des Thals bis Albany fein Binderniß im Wege geftanden haben, und fo würde vor allem Burgoyne rechtzeitig durch eine Streitmacht verftartt worden fein, welche bei ihrer genauen Ortsfenntnig ihm den Weg nach Albany geöffnet und ihn vor der Kapitulation bei Saratoga gerettet hätte. Ebenso boch, wenn nicht höher, ist der weitgreisende moralische Eindruck auzuschlagen, den Oristany auf das ganze Cand machte. Wie es den Triumph der amerikanischen Wassen bei Saratoga wesenklich bedingen half, so hob es, als erster Sieg der freien Vaneru über Reguläre und Indianer, das Selbstzgefühl der nördlichen Massen und strahlte als erster hoffnungsschimmer für die in folge bisheriger Niederlagen gebengten Gemüther. In diesem Lichte fasten anch Washington und die hervorragenden Männer im felde und im Kongreß das willkommene Ereigniß aus. So haben die patriotischen dentschen Männer, welche die Schlacht bei Oriskanyschlugen, nicht bloß für das Thal und ihre Angehörigen, sie haben für die Freiheit des ganzen Landes geblutet und einen der sessen Grundsteine zu dessen Unabhängiafeit legen belsen.

Wenden wir uns jetzt wieder zu ihrem führer guruck, der sie durch fein edles Beispiel zur Copferkeit begeisterte und das bervorragendste Opfer des Kampfes murde: Bercheimer batte mahrend deffelben, trotsdem daß er nicht steben und geben konnte, den Oberbefehl geführt. 27ach der Schlacht trug man ihn auf einer Babre nach seinem Banje, welches in der gegenwärtigen Gemeinde Danube, etwa eine Stunde öftlich von Little falls, beute noch steht. Bier wurde ihm das ara zerschmetterte Bein unterhalb des Knies abgenommen. Es scheint, daß der operirende Wundarzt nichts oder febr wenig verstand; er wurde beschuldigt, die Blutgefäße nicht gehörig unterbunden und fleisch und Knochen geradezu abgeschnitten zu baben. In den ersten Tagen nach der Schlacht erreate der Juftand des Generals gleichwohl nicht die mindeste Besorgnif. Er felbst schrieb Briefe und besorgte seine Geschäfte gang in der gewöhn= lichen Weise. So meldete er am 8. August dem General Obilipp Schuyler als Oberbefehlshaber des nördlichen Departments, die Ereigniffe der letten Tage und den glücklichen Ausgang der Schlacht. "So eben", antwortet Schnyler am 9. Angust aus Albany, "habe ich Ihren gestrigen Brief erhalten. Ihr und Ihrer wenigen Mitfämpfer Capferfeit, welche eine so überlegene Ungabl Wilder guruckschlug, macht Ihnen große Ehre. Ich habe Ihnen vor drei Tagen einige Kontinental-Truppen zugesandt, eine andre Abtheilung marschirt beute ab, und da die Miliz auch herbeieilt, so hoffe ich, Ihnen bald fernere Der= ftarkungen zuschicken und vor allem fort Schuyler entjetzen zu können. 3d wünsche Ihnen eine glückliche und schnelle Beilung Ihrer Wunden." Ebenso berichtet Schuyler am 10. Angust 1777 dem Präsidenten des Kongresses, daß Beretheimer nicht todt, sondern nur verwundet sei-

Nach ein paar Tagen trat indessen Verblutung ein. Als Herckheimer sein Ende herannahen sah, bat er um eine Bibel und las daraus seiner Umgebung den 38. Psalm vor: "Herr, strase mich nicht in deinem Torn und züchtige mich nicht in deinem Grimm!" Er starb am 17. Angust 1777 und wurde ungefähr 25 Anthen südöstlich von seinem Hause auf einem kleinen Kügel begraben. Ein einsacher weißer Stein zeigt die Stelle au; er trägt die Inschrift: "General Aikolaus Herckheimer, gestorben am 17. Angust, zehn Tage nach der Schlacht von Oriskany, in welcher er die Wunde erhielt, welche seinen Tod herbeiführte."

Der Verlust des tapfern Mannes rief im ganzen Chal die tiefste Trauer und Bestürzung hervor, aber and in weiteren Kreisen wurde das unzeitige Ende des treuen Patrioten schmerzlich empfunden. Im Oktober 1777 nahm der Kongreß der Vereinigten Staaten einen Beschluß an, wodurch fünshundert Dollars zur Errichtung eines Denkmals für Herckheimer angewiesen wurden. In der dem Gonverneur des Staates New York dieserhalb gewordenen Mittheilung schreibt der Präsident des Kongresses: "Dem Andenken erlanchter Männer, welche ihr Leben für die Freiheit und das Glück ihres Landes hingaben, jede Urt Anszeichnung zu erweisen, ehrt Diesenigen, welche ihm diesen Toll ihrer Dankbarkeit darbringen, und ermuntert das heranwachsende Geschlecht, auf demselben Pfade zu wandeln, nach Auhm und Unsterblichkeit zu streben."

Gonverneur Clinton, welcher diesen Beschliß an den Sicherheitsansschuß von Tryon County einsandte, bemerkte dazu: "Beisfolgend sende ich Ihnen die Abschrift eines Briefes und Beschlusses des Kongresses für Errichtung eines Denkmals zu Ehren Ihres verstorbenen braven Generals. Während ich mit Ihnen die tranrige Veranlassung beklage, bin ich tief durchdrungen von der großen und reichlich verdienten Ehre, welche der Kongreß dem Andenken des tapfern Mannes erwiesen hat." Einsacher und erschöpfender kann aber das Verdienst Herckheimers nicht geschildert werden, als in den wenigen Worten Washingtons, wenn er sagt, daß der Beld vom Mohawk Thal es war, welcher den ersten glücklichen Umschwung in die traurige führung des nördlichen feldzuges gesbracht; daß er aus Liebe zum Lande, nicht mit dem Wunsche nach einem höhern Kommando, geschweige um pekuniärer Vortheile willen gedient habe.

lleber die Vergangenheit und namentlich die Jugend Berckheimers ift wenig befannt. 2luch darin ift er der echte Dolfsbeld, daß er ebenjo ichnell und enticheidend auf den großen Schauplatz tritt, als er wieder davon verschwindet. Außer seinem Testamente ift nicht eine Teile von ihm erhalten. Er scheint überhaupt wenig geschrieben zu haben, und dieses Wenige war unbeholfen und steif. Huch fein Bericht über die Schlacht von Brisfany fonnte trotz eifrigen Suchens weder in Washington, noch in Albany aufgefunden werden. "Es ist schade," schreibt Duane darüber an Livingfton, "daß Bercheimer der schriftlichen Darstellung so wenig mächtig war, und daß er uns in feinem Briefe eine fo labme und unvollständige Beschreibung des großen Ereignisses gegeben bat." Ebenso wenig ift ein Bild von ihm erbalten, welches uns das Henkere des Mannes vergegenwärtigte. Der Eine hält Berckbeimer für einen Bollander, der Undere für einen Amerikaner ; daß er der Sobn eines Deutschen im Thal war, icheint jogar den amerikanischen Geschichtsschreibern unbefannt geblieben ju fein. Wir Dentide aber wollen ibn uns nicht nebmen laffen, denn wir baben alle Urfache, ftolg auf ihn gu fein und fein Undenfen in Ebren zu balten.

Unter den so vielsach verstümmelten deutschen Namen, denen wir in den englischen und amerikanischen Archiven begegnen, giebt es kanm einen, welchem dieses Unglück in höherm Grade zugestoßen wäre, als der Familie Herckheimer. Wir sinden sie 1725 angesührt als Erghemar, 1752 als Herckseimer, 1756 als Harkemeis, 1758 als Harenisger, und zu späteren Seiten als Herchamer, Harkamen, Harkaman und Herkermer; jetzt heißt sie im allgemeinen Herkimer, wie auch der nach dem General benannte Bezirk. Diese Verschiedenheit der Schreibart erklärt sich aus der pfälzer Aussprache, welche bei diesen wie ähnlichen Familiens und Ortsnamen den Ton auf die erste Silbe legt. Die Amerikaner haben offenbar den Namen nach dem Gehör niedergeschrieben; daß aber Herckheimer der richtige Name des Generals war, geht außer dem Sengniß von Seitgenossen und

vielen anderen Beweisen am bestem aus dem Umstande hervor, daß er sich in feinem von Canajoharie am 7. februar 1777 datirten und jett noch im Archive des Appellationsgerichts in Albany befindlichen Testamente als Mifolans Berckbeimer unterschreibt. Weniger fest als der Mame steht das Alter des Generals. Mach einigen mar er ein älterer Mann, in den Sechszigern, als er ftarb, nach anderen über fünfzig, nach anderen sogar erst 46 Jahr alt. Die Wahrheit scheint in der Mitte zwischen den beiden letzteren Unnahmen zu liegen. Der Dater des Generals, Johann Jost Berckheimer, war einer der ersten Deutschen des Mohawf Thals unter dem sogenannten Burnetsfield Patent. Dasselbe bewilligte, wie wir im fünften Kapitel gesehen haben, jedem wirklichen Unfiedler, felbst Kindern und frauen, je hundert Acker Cand. Unter denfelben finden fich außer dem genann= ten Vater des Generals noch Jürgen Erghemar und Magdalena und Katharina Erghemar, welche je hundert Ucker auf der Südfeite des fluffes erhielten. Der Mame begegnet uns hier zum erften Mal; nach der Reihenfolge zu urtheilen, in welcher sie auf einander folgten, scheint es, daß Magdalena die fran von Jürgen und Katharina die frau von Johann Jost mar. Bätten die beiden Bercheimers damals Kinder gehabt, fo würden fie felbstredend auch deren 27amen einge= tragen haben, um für jedes Kind hundert Ucker gu erhalten. Möglicherweise waren die beiden frauen auch die Schwestern der Manner, welche dann erft nach ihrer Miederlaffung geheirathet hatten. Jedenfalls aber waren dieje noch jung, denn Johann Jost Berckheimer, der Dater des Generals, ftarb erft im Angust 1775, also nur zwei Jahre vor feinem berühmten Sohne. Er hatte im gangen dreigebn Kinder (der General das älteste), und zwar fünf Sohne und acht Cochter, deren Machtommen noch heute im Thale blüben. Wober und wann die beiden Berefbeimers nach Umerika kamen, ift gleichfalls in unseren Quellen nicht gesagt. Daß fie Pfälger waren, zeigt ibr 27ame; möglicherweise befanden sie fich unter der Einwanderung von 1722. Unter den Machtommen ihrer familie giebt es eine lleberlieferung, wonach die beiden Brüder, nachdem sie einige Seit hier gewesen, Nachrichten aus der Beimath erhielten, daß fie eine große Erbichaft gemacht, und daß sie in folge dessen beschlossen hätten, ins Vaterland guruckzukehren. Als sie aber nach New York gekommen wären, babe der Unblick des

Meeres und die Erinnerung an ihre schreckliche Herreise ihren Entschluß erschüttert und ihre sosortige Rücksehr ins Thal bewirkt. Wenn also Johann Jost Herckheimer bei seiner Niederlassung noch nicht verheirathet war, so liegt die Vernnthung nahe, daß er sehr bald darauf zur Che schritt, daß sein ältester Sohn Nissaus in der zweiten Hälfte der zwanziger Jahre des vorigen Jahrhunderts geboren, also bei seinem Tode etwa fünfzig Jahre alt war.

27ikolaus Herckheimer wurde am 5. Januar 1758 während des fran-Jönischen Krieges zum Lieutenant in der Miliz von Schenectady ernannt und vertheidigte anderthalb Jahre, wie wir in einem frühern Kapitel gesehen haben, das nach ihm benannte fort Berkimer, als die fran-Josen und Indianer die German flats angriffen. Don 1760 an lebte er in Canajoharie. 1775 ward er Oberst des ersten Bataillons der Mili3 von Tryon County und zugleich der Vorsitzende des für dasselbe gebildeten Sicherheitsausschusses. 21m 5. September 1776 erhielt er vom Konvente des Staates New York feine Beforderung gum Brigade= general sämmtlicher Milizen von Tryon County und befehligte als folder die amerikanischen Streitkräfte in der Schlacht von Briskany. Die beretbeimer'sche familie war eine der reichsten und angesebensten im Thale, ihre Mitglieder übten einen großen Einfluß auf die dortigen Dentschen, und auch der General war wohlhabend und sogar reich. Sein Baus hatte die für die damalige Zeit hohe Summe von etwa 8000 Dollars gefostet und galt lange Teit als das solideste und schönste in der gangen Umgegend. Er hinterließ, obwohl zweimal verheirathet, feine Kinder und vermachte sein Vermögen, darunter 1900 2lefer Sand, seinen Verwandten. Berckbeimer wird als ein untersetzter, fraftiger Mann geschildert, deffen ursprünglich dunkles Baar schon frühzeitig ergrant war. Weiter geht die Beschreibung seiner Derson nicht. Da= gegen fagt Washington von ihm: "Der Beld vom Mobawt Thal war es, welcher den ersten glücklichen Umschwung in die traurige führung des nördlichen feldzugs brachte. Er diente aus Liebe zum Daterland, nicht mit dem Wunsche nach einem höbern Kommando, geschweige denn um pefuniärer Vortheile willen." Das fagt Alles!

Der Kongreß hat außer ihm and für einen andern Deutschen ein Denkmal bestimmt, jedoch nur für den letztern erst im Jahre 1882 die zur Ansführung seines Beschlinses erforderlichen Gelder angewiesen. Dieser andere Deutsche ift der General Kalb, eines frankischen Bauern Sohn, der bei Camden in Sud = Carolina drei Jahre fpater tapfer fämpfend für die amerikanische freiheit fiel. Der deutsche 21del führte in jenem Kriege im Intereffe des englischen Königs die Waffen, er fämpfte, mit ein paar rühmlichen Ausnahmen, wie Steuben und Weißenfels, für Kost und Logis im Dienste der englischen Truppen= lieferanten: aber die deutschen Bauern haben sich um die junge Republik verdient und die Sunde jener dentschen Landsknechte wieder aut aemacht, und an ihrer Spitze steht der Sohn des pfälzer Bauern. Im December 1883 ist endlich, nach mehr als hundertjähriger Derzögerung, das dem Andenken des General Berefheimer auf dem Schlachtfelde von Oristany unter Aufficht der Oneida Bistorical Society errichtete Deufmal vollendet worden. Daffelbe steht, soweit man darüber im Klaren ift, auf dem nämlichen Platze, wo Berckheimer, ichwer verwundet, an einen Baum gelehnt, seine Pfeife randend die Befehle ertheilte, welche ju dem wichtigen Siege der deutschen Banern über Engländer und Indianer führten.





Siebentes Kapitel. Für Haus und Huf.

ch der Schlacht bei Oriskany greisen die Dentschen des Mohawk Tvals nicht mehr in die großen friegerischen Bewegungen ein, dagegen leiden sie fortan desto mehr durch feindliche Raubzüge, Plünderungen, Brandstiftungen und sonstige Bedrängnisse des sogenannten krieges.

Während des gangen Jahres 1777 und bis zum Sommer 1778 wurde das Thal nicht vom feinde beläftigt. Die Bewohner bestellten ibre Meder und rechneten auf eine ergiebige Erndte, deren fie um so mehr bedurften, als der porjährige Ertrag durch die Sorgen für die Erhaltung von Baus und hof bedeutend geschmälert worden war. Diese Boffnungen sollten aber schwer getäuscht werden. Um 25. Juni 1778 hatte der Gouverneur des Staates das Regiment des Chals reorganisirt, aber die neun Kompagnien vom Sommer 1775 waren zu fieben zusammengeschmolzen, so febr batte Oriskany unter der maffenfäbigen Ingend aufgeränmt. Don den ansgebreitetsten familien, wie den Berckbeimers und Schubmachers, finden wir keine Angehörigen mehr darunter, von den Petries nur noch einen. Sum Obersten wurde Deter Bellinger ernannt, jum Oberftlieutenant friedrich Bellinger, 3mm Adjutanten Georg Demuth. Die sieben hauptleute bießen Michel Ittid, Beinrich Berter, Jafob Schmabl, Beinrich Staring, Severin Caffelmann, friedrich Gethmann und Beinrich Edler. Alle übrigen Offiziere waren gleichfalls Deutsche, mit Ausnahme des fähndrichs Patrick Campbell bei Kapitain Ittichs Kompagnie. Maturlich reichten diese über eine so große fläche zerstreuten Truppen für die Vertheidigung des Thals nicht aus, sie konnten böchstens an einzelnen Dunkten entscheidend eingreifen; allein leider sorgten die amijden den Republikanern gerftreut lebenden Cories dafür, daß der feind ftets von den Bewegungen der Soldaten in Kenntniff gesetzt wurde. Dazu kam, daß der westliche Eingang zum Thal nicht gebörig geschützt war. fort Stanwir lag dreißig englische Meilen von den letzten deutschen Unsiedlungen entfernt, so daß es durch fleine Streif= partien leicht umgangen werden konnte. Mamentlich fannte der gefähr= lichste feind der Deutschen, Joseph Brant, der Mohamk Bäuptling, der jetzt im Dienste Englands das Thal verwüstete, jeden Weg und Stea, und selbst als fort Stanwir im Mai 1781 aufgegeben und das Banptgewicht der Vertheidigung auf fort Dayton (im jetzigen Städt= den Berkimer) gelegt murde, binderte ihn das nicht, auf Seitenwegen und ans den Wäldern über die gerftrent liegenden Niederlaffungen bergufallen und gerade da bervorzubrechen, wo man ihn am wenigsten erwartet batte. Diefer Brant führte einen der granfamften Grangfriege, von welchen die Geschichte der nordamerikanischen Kolonien zu berichten weiß. Was ihn nur noch gefährlicher und furchtbarer machte war, daß er auch an Bildung den Dentschen, wenn nicht überlegen, fo doch wenigstens gleichstand. Sir William Johnson hatte ibn nämlich, etwa zwanzig Jahre alt, 1761 auf eine Schule nach Lebauon in Connecticut geschickt und ihm dort eine für die damalige Seit gute Erziehung geben laffen. Später ward er von der Regierung dazu verwandt, die Sivilisation unter seinen Candsleuten im Chal gu fordern. Bier war er Jahre lang thätig und fam natürlich auch mit den Deutschen in näbere Berührung, deren Porzüge und Schwächen er genan fennen lernte. Beim Ausbruch der Revolution versicherten sich die Johnsons der werthvollen Dienste Thavendanegeas - so bieg Brant bei seinen Candsleuten - und in dieser Verbindung fällt er in den Bereich unfrer Geschichte. Im Dorübergeben sei hier noch bemerkt, daß er sich nach dem Kriege mit den Johnsons nach Canada wandte und dort 1807 starb.

Trant eröffnete die feindseligkeiten damit, daß er im Juli 1778 eine kleine, nur aus sieben familien bestehende Tiederlassung in der südöstlichsten Ecke des jetzigen Herkimer County, Andrustown, übersiel. Dier Personen wurden dabei getödtet, darunter ein alter Mann, Masmens Bell; ein Anderer kam in den flammen seines eignen Hauses um. Die Uebrigen wurden als Gefangene abgeführt und alle bewegslichen Sachen von den Indianern mitgenommen. Als die Bewohner von German flats von diesem Ueberfull hörten, setzten sie sofort Brant

nach, konnten ihn aber nicht mehr erreichen. Um ihre freunde zu rächen, plünderten und verbrannten fie das Baus eines Corys, 27a= mens Jung, den Brant als einen freund seiner Sache nicht belästigt hatte. Der Indianerhänptling fehrte gunächst nach Unadilla guruck und bereitete jetzt einen großen Ranbang nach den German flats vor. Es wohnte bier eine Bevölkerung von nabezu 1000 Seelen in etwa 70 Banjern, die gu beiden Seiten des finffes lagen. Unf der 27ordfeite deffelben ichnitzte fort Dayton, auf der Sudfeite fort Berkimer die Unfiedler. Beide forts waren von breiten Graben umgeben und hatten vor diesen flüchtig aufgeführte Erdwerke; als Sufluchtsorte und Dertheidigungswerke gegen plötzliche Ungriffe entsprachen sie völlig ihrem Swecke. Die reiche Erndte des Sommers war gerade eingebracht worden, als Brant ins Chal einbrach. Don den vier Boten, welche seine Bewegungen erfundschaften sollten, murden drei von den Indianern getödtet, der vierte aber, Johann Belmer, fehrte unversehrt am letten August 1778 nach German flats gurud und meldete das Berannaben des feindes. Wer nur konnte, flüchtete mit feinen Babseligkeiten ins fort, in deffen 27abe Brant auch icon am nächsten Abend mit 300 Tories und 152 Indianern bei eintretender Dunkelbeit aulanate. Die von ihren Bewohnern verlaffenen Bäufer fteckte er fammt Schennen, Ställen und fonstigen Gebänlichkeiten an; Pferde und Dieh aber trieb er, ohne einen Angriff auf die forts zu wagen, mit sich hinweg. Es wurden bei dieser Gelegenheit 63 Wohnhäuser, 57 Scheunen, 3 Mahlmühlen und 2 Sägemühlen mit ihrem Inhalte verbrannt, sowie 235 Pferde, 229 Stück Hornvieh, 269 Schafe und 93 Ochsen mitgenommen. Dagegen verloren nur zwei Personen ihr Leben. Etwa 300-400 Mann Soldaten, welche dem feinde bis nach Unadilla nachsetzten, vermochten ibn nicht mehr einzuholen.

Dagegen war der Oberstlientenant Butler erfolgreicher, welcher damals in Schoharie stand und auf die Kunde von dem Raubzug Brants sofort mit dem vierten pennsylvanischen Regiment, einer Abtheilung der morgan'schen Schützen und zwanzig Gränzigägern von Schoharie nach dem Susquehannah aufbrach und Oghkeroga zerstörte. Butler branchte sechszehn Tage zu seinem mit vielen Beschwerden verbundenen Inge und kehrte mit Verlust von nur einem Mann nach Schoharie zurück.

Es war im Verlaufe des Krieges das erste Mal, daß den Dentschen am Mohawk Bülfe ans dem Schoharie Chale fam. Wir haben diefes lettere beim 2lusbruch der feindseligkeiten in dem Ungenblick verlasfen, wo es seinen Sicherheitsansschuß bildete und seine Streitfräfte organisirte. Seitdem war es noch nicht vom Kriege beimgesucht worden. Die dortigen Indianer batten fich aber nicht zur Mentralität bestimmen laffen und waren gleich zu Unfang des Krieges den Mohawks und den Johnsons nach Canada gefolgt. Sie wurden dadurch ihren alten 27achbarn nur um fo gefährlicher und brachen defto häufiger in das Thal ein, wo sie die Vertlichkeit so genan kannten und zugleich an einem Theil der Bewohner thätige Genoffen fanden. Mirgend im Staate Mew York batte die Revolution eine folde Theilung der Unfichten und Spaltung der familien erzenat, als in Schobarie, Pater stand gegen Sohn, wie 3. 3. in den angesehenen familien Ball und Kreisler, Bruder gegen Bruder, wie bei den Manns und Beckers. Aur eine einzige familie, die Bagers, waren in sich einig und standen mit allen ihren Mitgliedern zur Sache der Revolution. Die unentschiedenen, unschlüssigen Gemüther aber murden von den entschlossenen, ihres Tieles bemuften Männern mit fortgeriffen, und da zu Anfang des Krieges in Schoharie die Entschiedenen zu den Loyalisten gehörten, so war das Thal bald in sich gespalten und nneins, ja fast wehrlos den feindlichen Ueberfällen preisgegeben.

Bis zum Sommer 1777 blieb auch in Schoharie Alles ruhig; höchstens, daß hier einmal ein paar Tories verhaftet oder dort einige uns bedeutende Indianereinfälle abgewehrt wurden. Da keine unmittels bare Gefahr drohte, so war sogar ein Theil der zur Vertheidigung des Chales bestimmten Streitkräfte nach fort Soward verlegt worden. Im Inli des genannten Jahres näherte sich aber dem Thale die erste größere Gefahr. Gleichzeitig mit Burgoyne's Vorrücken nach Süden und St. Legers Marsch an den Mohawk war nämlich der schotztische Kapitain Donald Mac Donald, dem wir später noch einmal als einem der gefährlichsten Tories begegnen werden, vom englischen Obergeneral beauftragt worden, mit ein paar hundert Tories und Indianern in die Alederlassungen am Schoharie einzubrechen und nach deren Terstörung bis Allbany vorzudringen, wo er sich mit den ans Lorden und Lordwesten eingetroffenen englischen Streitkräften

vereinigen sollte. In Schoharie traf der Siderheitsausschuß bereits am 7. Juli seine Vorkehrungen und stellte die nötbigen Wachen aus, um gegen einen plötzlichen Ueberfall gernftet gu fein. Sogar gur Kirche mußten die Ansiedler bewaffnet kommen, wenn sie nicht eine schwere Strafe bezahlen wollten. Leider bot fich ihnen fein Schutz, und weder nach Süden noch nach Westen stand dem feinde das geringste Binderniß im Wege. Die an den new vorfer Sicherheitsausschuß gerichteten Bitten um Verstärfung konnten nicht berücksichtigt werden, da dieser selbst feine verfügbaren Kräfte hatte. Die Einnahme von Ciconderoaa entmutbigte einen großen Cheil der Bewohner des Chals derartig, daß sie keinen Widerstand mehr zu leiften wagten und sich in das Meuferste zu ergeben beschlossen. Die Miliz weigerte sich anfanas 3u marschiren und zur nördlichen Urmee zu stoßen, da ihre eignen Un= gebörigen dem feinde ohne Schutz preisgegeben feien, und frater mar fie nur mit Androhung von Gewalt gum Albmarich gu bestimmen. Washington sandte zwar Glovers Division nach dem Morden und beftimmte, daß ein Theil davon die Grangansiedlungen am Schobarie beschützen folle; indeffen bielt General Schnyler dieje Derftärkungen 3n= rück, um fie gegen den täglich näber rückenden hanptfeind, den General Burgoyne, zu verwenden. Mac Donald zeigte fich am 10. Unguft 1777 zuerst bei Breakabeen im Thale und jog entweder die Unschlüssigen mit fich fort und verstärfte dadurch feine Reihen, oder stellte sie unter foniglichen Schutz, wodurch sie jedenfalls der Sache des Volfes verloren gingen. Jum Glück für die Einwohner war aber der Schotte feiner Sache gu ficher und vergendete gu viel Seit in fleinen Qualereien, Brandschatzungen und Plünderungen. Statt sofort vorzurücken, hielt er sich drei Tage zwischen Breakabeen und Middleburg auf und ließ dem die Vertheidigung des Chales leitenden Oberften Barper Teit, nach 211bany zu eilen und eine Verstärkung von 28 Reitern zu bolen. Mit diesen und einigen Dutzend in der Eile aufgerafften Banern fiel Barper am 13. Angust über den durchaus unvorbereiteten Mac Donald ber und jagte Indianer und Soldaten durch die Beftigfeit seines plöklichen Ungriffs derartig in Ungft und Schrecken, daß fie eiliast die flucht ergriffen und nicht eber als am Susquehannah Balt machten.

Jett, nachdem die dringende Gefahr abgewandt war, machte fich auch der Gemeingeist unter den Schohariern wieder geltend. Sie schieften

bedeutende Korn- und Mehlsendungen an General Gates - so u. a. am 18. Oktober 131 Tentner - und ftatt Schutz vom Kongreffe zu verlangen, ließen fie einen Theil ihrer bewaffneten Macht zu der Burgoyne aegenüberstehenden nördlichen Urmee stoßen. Um aber für die Sufunft besser gegen die verderblichen folgen eines feindlichen Einfalls gesichert au sein, veranlaßte der Sicherheitsausschuß, daß gum Schutze der Unsiedler drei forts im Thale errichtet murden. Das untere derfelben murde nördlich vom Dorfe Schoharie, da wo jetzt die hollandisch-reformirte Kirche fteht, erbaut. Der maffive Thurm derfelben ftammt noch aus jener Zeit und zeigt seine ursprüngliche Bestimmung an. Das von allen zuerst erbante mittlere fort, welches ziemlich in der Mitte der Miederlassungen, eine halbe englische Meile nordöstlich von der Middleburger Brücke lag, diente zugleich als hauptquartier, mahrend das obere fort etwa fünf englische Meilen südwestlich von dem zuletzt genannten, auf der Westseite des flusses an der Stelle errichtet war, wo sich jetzt die murphy'iche Müble findet. Sämmtliche forts wurden im Herbst 1777 vollendet und erwiesen sich in der folge als eine große Wohlthat für die bisher schutzlos gewesenen Unsiedler.

Das Jahr 1778 verlief ohne weiteres Unglück für die Bewohner von Schoharie, dagegen wurde Cobelskill am 1. Juni von den Indianern unter Brant zerstört. Der listige Indianer lockte die dort gebildete Kompagnie unter Kapitain Brann in einen hinterhalt und rieb sie hier saft ganz auf. Nicht weniger als 22 Bürgersoldaten wurden getödtet, andere schwer verwundet und nur sechs entkamen unverletzt. Die Franen und Kinder slohen in den Wald, von wo aus sie ihre häuser und felder in Brand gesteckt sahen. Brant verfolgte aber den hier gewonnenen Vortheil nicht, sondern wandte sich an den Susquehannah zurück, wo zu Unfang Juli die Unsiedlungen im Wyoming Thal von Loyalisten und Indianern so grausam zerstört wurden, und siel im Insi ins Mohawk Thal ein.

Bald nach diesen Ereignissen erhielt das Schoharie Thal endlich die so lange vergeblich erbetene Besetzung von Kontinentaltruppen. General Washington sandte den Oberstlientenant Wm. Butler mit dem vierten pennsylvanischen Regiment und drei Kompagnien Scharfsschützen von Morgans Korps zuerst nach Albany und dann nach Schosbarie, wo sie das mittlere kort zu ihrem hauptquartier machten und

für sämmtliche Gränzniederlassungen bis an den Susquehannah einen wirksamen Schutz boten. Wie wir bereits oben gesehen haben, unternahm Inter mit einem Theil dieser Truppen die erfolgreiche Versfolgung Brants und seiner Indianer, als sie am letzten Angust die German Klats überfallen und verwüstet hatten. Im Herbst 1778 wurde noch ein Regiment new vorker Staatstruppen unter Oberst Dubois nach Schoharie verlegt, so daß dieses jetzt gegen jeden offenen Einfall hinsreichend gesichert war.

Desto erbitterter tobte dagegen der sogenannte fleine Krieg. Die englische Regierung setzte um diese Zeit einen Preis von acht Dollars für jeden amerikanischen Skalp aus. In folge diefer barbariichen Magregel murde der Grängfrieg, der bisber vorzugsweise gegen die waffenfähigen Männer gewüthet hatte, zu einer granfamen Metzelei. Indianer und Cories suchten nämlich jetzt so viele Skalps als möglich beignbringen und tödteten, bloß um die versprochenen acht Dollars zu gewinnen, Kinder, Mütter und Greise. Mehr als ein denticher Unsiedler fand, wenn er Abends aus dem felde nach Baufe fam, seine gange familie abgeschlachtet in oder vor seinem Bauje, frau und Kinder mit abgeschnittener Kopshant oder gar mit ger= schmettertem Schädel, wenn die Kopfbaut fich nicht schnell genna abgieben ließ. Das Sfalpiren murde jett ein regelmäßiges Geschäft und funftgemäß betrieben. 21m Abend nach einem Heberfall pfleaten die Indianer die erbeuteten Stalps auf Stäben ausguspannen und während der Macht zu trocknen, mährend die Ungehörigen der Abgeschlachteten als Gefangene mit gebundenen Banden der emporenden Operation guisehen und bei der geringften 2leugerung ibres Schmer-3es einer ähnlichen Behandlung gewärtig fein, ja oft die granfamfte Tortur, ein allmäliges Röften, als langjamen fenertod erdulden mußten.

Im Jahre (779 blieben die Thäler des Schoharie und des Moshawk von jedem feindlichen Einfall verschont. Washington hatte nämlich, um die Indianer für die in Wyoming und überhaupt im Westen des Staates Tew Pork begangenen Gränel zu züchtigen, den Kongreß veranlaßt, unter Sullivan eine Expedition gegen diesselben auszurüsten. Dieser General drang im Angust (779 mit seinem Unterbesehlshaber, General Clinton, der vom Mohawk aus

gemeinschaftlich mit ihm operirte, an der Spitze von fünftausend Mann gegen die sechs Mathen vor, verheerte und verwüstete ihr Tand, schlig sie am 29. August bei Newtown, in der Nähe des heutigen Elmira, und verfolgte sie bis in das Genessee Thal, wo er mehr als vierzig ihrer Dörfer zerstörte. Der Mangel an den unsentbehrlichsten Tebensmitteln trieb die Indianer mit ihren Freunden, den Tories, siber die Gränze nach Canada, von wo aus sie wenigstens bis zum Jahre 1780 keinen Einfall mehr wagten. Im Mohamf Thale ließ General Clinton zwei new vorker Linienregimenter zurück, welche in Canajoharie einquartirt wurden und von hier aus Indianer und Tories in Respekt und angemessener Entsernung bielten.

Sullivans Kriegsführung war nicht energisch genng gewesen, um die feinde auf längere Seit unschädlich zu machen, geschweige denn gang zu vernichten. Sie hatten zwar viel gelitten, waren aber durch= aus nicht entmuthigt, im Gegentheil erbitterter als je guvor. Bereits im frühjahr 1780 erschienen sie wieder in 27ew Vork und fingen ihre alten Ranbzüge von neuem an. So überfielen sie am 3. April 1780 die Miederlaffnngen in Riemenschneiders Busch, einige Meilen nördlich von Little falls, verbrannten die dortige Mahlmühle und führten neunzehn Gefangene mit sich, darunter Johann Windecker, Georg Aldler, Joseph Meumann und Johann Garter. Letzterer ftarb unterwegs an den ihm gngefügten Mifthandlungen; die anderen wurden nach Canada geschleppt und erst nach dem frieden wieder in ihre Beimath entlassen. Bei dieser Gelegenheit begegnet uns gum ersten Male ein Derräther ans dem Mobawt Thal. Ein gewisser Casselmann führte die feinde gang unerwartet in die Mitte feiner Sands= leute. Diese abuten nichts Boses, als sie ihren Nachbar erblickten, und wurden, von Schreck, Ungft und Wuth betäult, gang willenlos abgeführt. Jetzt war nirgends mehr Sicherheit in diesem Theile des Thals; die Unsiedler in der Rähe von Little falls gaben fast alle ihre Wohnungen auf und zogen weiter öftlich in die dichter bewohnten Bezirfe.

Anch die Verlegung des äußersten Vorpostens von fort Stanwig (Rome) nach fort Dayton (Herkimer) untzte den westlichen Ansiedlungen wenig, indem der feind entweder von Rordwesten her den Black River entlang ins Thal einbrach oder von Sidwesten. her von Unadista ans sich näherte. Indem war die Zesatzang von fort Dayton durch vierzig Mann von Oberst fischers Regiment nicht hinreichend. Auf einem Refognoszirungszuge, welchen der diessen Posten besehligende Lieutenaut Woodworth unternahm, stießer drei Meilen nördlich vom fort am Ost-Canada Bache auf seindliche Indianer, die an Jahl doppelt so stark waren. Es entspann sich sofort ein hestiges und blutiges Gesecht, ans welchem nur 15 Deutsche eurkamen; ein paar Mann wurden gesangen genommen, Woodworth siel mit mehr als der Hälfte seiner Mannschaft und wurde später mit allen seinen Centen in einem Grabe an derselben Stelle beerdiat.

Matürlich wurden die Indianer durch ihre Erfolge immer fühner. and entsprach der fleine Krieg ihrem Geschmack und ihrer Gefechts= weise am besten. Kein Aussiedler war vor einem plötzlichen Ueberfall mehr sicher; er schlief mit den Waffen neben sich und iprang bei dem geringften Geränsch aus dem Bette, um gerüftet zu sein und wenigstens sein Ceben so thener als möglich zu verkaufen. Aber anch größere Meberfälle kamen bie und da vor. Brant war die Seele aller feindlichen Bewegnigen. Ueberall nitterhielt er feine Späher und war von dem, was im Thale vorging, stets genan unterrichtet. Er wußte immer seine eigentlichen Absichten unter geschickten Scheinmanövern zu verbergen: an dem einen Punkte drohte er mit einem Angriff, um an einem andern desto unerwarteter zu erscheinen und den feind durch furcht und Schrecken zu lähmen. So hatte er gegen Ende Inli 1780 gehört, daß General Clinton die in Canajobarie liegenden Truppen nach fort Schuyler gefandt hatte, um die für diesen Platz bestimmten Porrathe gu beschützen, als er am 2. August an der Spitze von etwa 500 Indianern und Tories gang plotflich in Canajobarie einbrach und eine furchtbare Derwiftung aurichtete. Die gange wehrhafte Mannichaft war abwefend, weghalb von eruftem Widerstand gar feine Rede fein founte. Sechszehn Einwohner blieben todt auf dem Platze, feckszig frauen und Kinder fielen in die Gefangenschaft, die Kirche des Ortes, 63 Wohnhäuser sammt Scheunen und Ställen wurden verbraunt, mehr als 300 Oferde und Ochjen getödtet oder mit fortgeführt. Alle Werfzenge und Ackergeräthe gingen bei dem Brande verloren, so daß die armen

Tente nicht einmal im Stande waren, die noch ausstehende Ernte einzuthun. Auf das, was die Canajoharier jetzt litten, nußten alle Aussiedler täglich, ja stündlich gefaßt sein, und was noch schlimmer war, nirgend zeigte sich die leiseste Hossung auf Hülfe und Besserung, die schwächste Aussicht auf Ruhe und Frieden.

Es würde ermüdend sein, die einzelnen Angriffe auf die verschiedenen dentschen Höfe im Thal aufzuzählen und zu beschreiben, und möge deßhalb die Erwähnung des bedeutendsten unter diesen traurigen

Ereigniffen genfigen.

Es war der Ueberfall der ichell'ichen Miederlaffung, welcher am 6. Anguft 1781 ftattfand. Johann Christian Schell wohnte mit feiner frau und sechs Sohnen etwa eine Stunde nordöstlich von fort Dayton in dem nach ihm genannten Schells Buich. Er beichloß, dem Sturm gu troten, und sich auf das sichere Iluge und den tapfern Ilrm der Seinigen verlaffend blieb er auf seiner farm, während seine Machbarn ringsum floben und fich und ihre Babseligkeiten im fort in Sicherheit brachten. Schells Blockhaus war ftark und gut gebaut und eignete fich besonders zur Vertheidigung gegen Indianer und sonstige feindliche Ilngriffe. Die untere Lage Balten hatte feine andere Beffnung als einen Eingang, der durch eine maffire Thure beschützt mar, und Schieflocher, durch welche die Belagerten auf ihre Angreifer feuern konnten. Der Bang des obern Stocks ragte über den untern Theil des Gebändes berpor und hatte Cocher im Boden, sicherte also die Vertheidiger und bot qualeich die Mittel, den feind zu belästigen, der es wagen sollte, das Baus anzusteden oder die Thur zu erbrechen. Schell bejaß Waffen und Schiefbedarf genng, um einen gewöhnlichen Angriff anszuhalten. Er befand fich gerade mit feinen Sohnen im felde auf der Urbeit, als der feind erschien; die beiden jüngften, Swillinge von acht Jahren, fonnten dem ins Bans guruckeilenden Dater und den älteren Brudern nicht fo ichnell folgen, wurden gefangen und bald darauf nach Canada geschleppt. Es mochte etwa gegen zwei Uhr 27achmittags sein, als die Ungreifer gegen das gehörig verrammelte Bans anrückten. Es waren ihrer 48 Indianer und 16 Cories, im gangen 64 Mann, an deren Spike Donald Mac Donald ftand; geführt wurden fie von zwei Verräthern aus dem Thal, Enspich und Casselmann. Während Schell und feine vier Sobne icoffen, Ind fran Schell die Gewehre. fast jeder Schuk

traf, und den gut geschützten Belagerten fonnte der feind wenig anhaben. Schon hatte er fich mehrere Male bemüht, bis an das Baus vorzudringen, aber jedesmal mußte er sich unverrichteter Dinge vor dem beftigen feuer guruckzieben. Endlich gelang es Mac Donald felbit, die Thur ju erreichen, die er mit einem Bebebanm ju fprengen fuchte; aber während er an der Arbeit mar, wurde er durch einen Schuf ins Bein verwundet. Geschwind wie der Wind entriegelte Schell die Thur und 30g den verwundeten Unführer ins Bans. Dieser Erfolg rettete die Belagerten nicht allein vor feuersgefahr, denn die Belagerer batten bei einem etwaigen Versuche Mac Donald ja mit verbrannt, sondern er gab ihnen and deffen Munition in die Bande, die um fo erwünschter fam, als die Schells nur noch wenig Schuffe übrig batten. 211s die feinde ibren führer in der Gewalt ibrer Gegner faben, wurden fie für eine furze Seit stutzig und zogen sich in den Insch zurück, bald aber kamen sie wieder und suchten das Baus im Sturm zu nehmen. Es war gegen Albend, und die untergebende Sonne vergoldete mit ihren letzten Strablen den einsamen Kampfplatz im Walde. Wohl war das tavfere Banflein, das fich drinnen im Bause vertheidigte, ermudet von der un= gewohnten blutigen Urbeit, aber erschreckt oder gar entmutbigt war es nicht. Während Dater und Sohne ihre Gewehre in Ordnung brachten und, jeden Angenblick auf einen nenen Angriff gefaßt, ein paar Sefunden ausruhten, stimmte die Mutter "Ein' feste Burg ist unser Gott" an. Die Manner fielen mit ein, und die begeisterten Worte des protestantischen Siegesliedes drangen befremdend, aber feierlich binüber zum wilden feinde. Der Vers der stolzen Symne:

> "Und wenn die Welt voll Teufel wär' Und wollt' uns gar verschlingen, So fürdzten wir uns nicht so sehr, Es nuß uns doch gelingen!"

war noch nicht verklungen, als die Belagerer in ein paar raschen Sätzen ans Hans vordrangen und die Läuse ihrer Gewehre durch die Schieß-löcher den Belagerten entgegenhielten; aber die muthige fran Schell ließ sich nicht schrecken; sie war gleich mit der Urt bei der Hand und versbog durch ein paar frästige Schläge fünf der seindlichen Wassen. So gewannen die Männer Seit, die Gegner aus Korn zu nehmen und durch einige gut gezielte Schüse zurückzutreiben. Wieder trat eine

augenblickliche Pause ein, und diesmal gelang es dem braven Schell, die feinde durch eine Kriegslift zu täuschen. Alls es nämlich dunkel wurde, jubelten, schrieen und lärmten die Belagerten so fehr fie konnten, als ob Unterstützung aus dem benachbarten fort Dayton für sie im Unzuge fei. Die Angreifer, nicht im Stande, den Wald ju überblicken und ohnehin durch den Berluft ihres führers entmuthigt, gogen fich in die Walder gurud und nahmen die beiden jungften Sohne Schells mit. Dieser gelangte bei 27acht mit seiner fran und den vier ältesten Söhnen ins fort. Mac Donald blieb im Blockhans guruck, murde aber am andern Cage auch ins fort geschafft und amputirt. Seine Cente, welche ibn am Abend besindt hatten, schickten durch ibn Botschaft an Schell, daß die Behandlung feiner gefangenen Sohne von der Sorafalt abhänge, welche Mac Donald zu Theil werde. Keiner der Belagerten hatte den mindeften Schaden gelitten; die Belagerer aber verloren elf Todte und awölf Vermundete, von denen, wie Schells fpater von Canada guruckgefehrte Sohne meldeten, noch neun unterwegs ftarben.

Ils Schell ein Jahr nach dem hier ergablten Kampfe nicht weit vom Bause mit zweien seiner Sohne im felde arbeitete, murde er von Indianern, die im hinterhalte auf ihn lauerten, überfallen und ichwer vermundet. Die beiden Sohne vertheidigten fich tapfer, der eine von ibnen fiel, der andere mard schwer verwundet; aber sie trieben die Indianer gnruck. Johann Chriftian Schell ftarb bald darauf an feinen Wunden. Waren die Beldenthaten, welche er und die Seinigen gum Schutz ihres Beerdes verrichteten, im Dienste eines fürsten oder in Reih' und Glied eines Beeres geschehen, so würden sie lobpreisend in die Welt posaunt worden sein, und die Rachwelt würde den Ramen Schell feiern und preisen. Indessen verliert die tapfere Chat dadurch, daß sie von einfachen, auspruchlosen Bauern, fern von der Welt, in der Wildnif der amerikanischen Granzansiedlungen vollbracht wurde, nichts an ihrer Bedentung und Größe. Dem Geschichtsschreiber aber ift es eine willfommene und beilige Pflicht, durch die schmucklose Schilderung des, Geschenen dem tapferen Landsmanne den Joll der Unerkennung und Liebe darzubringen. Unfere Dichter, Maler und Bildhaner wetteifern mit einander in der Derherrlichung von tapferen Kriegsfnechten, großen Schlachten und maffenhaftem Blutvergießen. Ift die dentsche Bauernfamilie, die an den Grangen der Siviligation mit dem feuereifer

der Reformation ihr Ceben für die amerikanische Revolution gegen Indianer und Tories einsetzt, wohl ein weniger würdiger Gegenstand für die feder, den Pinsel und den Grissel? In Herkimer ist übrigens das Andenken an Schell und seine That im Volke noch lebendig, ein paar dortige Bürger erzählten sie dem Verkasser dieser Geschichte mit großem Stolz, und Campbell hat im Ankange seiner Annasen von Tryon County das Volkslied ansbewahrt, welches den tapfern Johann Christian Schell preist.

Much im Schoharie Thal rubte mabrend dieser Teit der grausame Grängfrieg nicht. Es verging fanm eine Woche, in welcher der feind nicht über die eine oder andere Unsiedlung herfiel oder aus dem Binter= halt fich seine Beute zu sichern suchte. Mamentlich bildete das fette Dieh der Schoharier einen nur zu verführerischen Anziehungspunkt für die in folge ihrer langen Ranbzüge meistens ausgehungerten Co= ries und Indianer. Die seit Berbst 1778 errichteten drei forts boten den Bewohnern einen ziemlich ausreichenden Schutz. Don ihnen aus war zugleich ein regelmäßiger Kundschafterdienst organisirt, der von den unerschrockenen Gränzjägern (rangers) verrichtet wurde, welche in den meisten fällen zeitig auf jede Gefahr aufmerksam machten. Mahte eine folde, fo warnte ein Kanonenschuß die Unsiedler; folgte dem ersten Schuf ein zweiter, jo mar es für fie gefährlich, nach einem der forts zu eilen, ertonte aber ein dritter, so galt er als Teichen dafür, daß sie keines der forts erreichen konnten, ohne auf den feind gu treffen. Bisher hatte fich diese Einrichtung portrefflich bewährt, und es waren keine größeren Unglücksfälle vorgekommen. Um 9. Unguft 1780 aber, als die Bewohner des Thals unter dem Schutz von patronillirenden Soldaten des forts gerade ihre reichen Erndten einthaten. fiel Brant, von Canajoharie fommend, plötzlich mit seinen Indianern und Cories über fie ber.

In Schoharie waren die Vorbereitungen gegen jede Art Neberstafdung zwar ebenso sorgfältig wie bei früheren Gelegenheiten getroffen; allein die ausgesandten Kundschafter befolgten die ihnen gewordenen Vefehle nicht und einer von ihnen gab zeuer auf die ersten Indianer, deren sie ausschied wurden, statt, ohne einen Schuß zu thun, in einem der zorts schleunige Anzeige vom Herannahen des zeindes zu machen. Die Indianer ließen dem unvorsichtigen Mann keine Seit

mehr jum Laden; er rannte also, von ihnen verfolgt, jum fort zurück und erreichte dieses auch glücklich; aber es war zu fpat, um den Bewohnern des Thals die nöthige Warnung zukommen zu laffen. Diesmal waren es 73 Indianer, die, fo gut wie nacht, doppelten Schrecken verbreiteten, 5 Cories und ein Mulatte, die unter der führung Brants an 3 Stellen in das Thal einfielen. Sie zeigten sich zuerft auf der Westseite des flusses, am obern fort, und überraschten mebrere Manner und frauen im felde an der Arbeit. Es war nämlich die Gewohnheit der in oder bei dem fort schlafenden Ceute, am Tage nach ihren Baufern gu geben und, wenn feine unmittelbare Gefahr drohte, dort fleine Geschäfte gu besorgen oder felbst die Erndte einguthun. So war auch Kapitain Tunis Drooman, welcher eigentlich die Wache des mittlern forts hatte, auf seine farm gegangen, um nach dem Waizen zu seben; seine fran begleitete ihn, um Wasche zu holen. Die Chelente hatten vier Sohne und hielten gur Teit des Ueberfalls zwei Sklaven. Prooman war gerade im Begriff, den Waizen in die Schenne zu gieben, als die Indianer über ihn berfielen, ihn tomabamften und ifalpirten, worauf ihm noch der Bals abgeschnitten wurde. Die frau wusch zwischen dem hause und der Küche, und ohne nur Seit zu haben, fich aufzurichten, traf anch fie ein heftiger Schlag, der sie todt ju Boden streckte. Das Baus murde darauf geplündert und angesteckt. Die drei altesten Sohne geriethen mit den Schwarzen in die Gefangenschaft der Indianer, welche den jungften, weil er sich verborgen hatte und erst auf die 2luzeige eines der Sklaven gefangen genommen mard, granfam ermordeten und dann sfalpirten. Don Tunis Drooman zogen die Tories und die Wilden nach dem hause des Lieutenants Ephraim Drooman, deffen familie außer seiner frau aus vier Kindern bestand, von welchen das jüngste kaum fünf Monate alt war. Der Dater nahm, als er den garm des , herannahenden feindes hörte, dieses jungste Kind auf den Urm und flüchtete in ein hobes Kornfeld; seine fran mit den übrigen folate ibm. Bier waren fie vielleicht unentdecht geblieben, wenn die Gattin nicht in ihrer Bergensangst nach ihrem Mann gerufen batte. Sie jauf jofort von einer Kugel durchbohrt nieder. Gleich darauf wurde auch Prooman entdeckt. Er fonnte fich mit dem Kind auf dem Urm nicht wehren und lehnte fich an einen Baum. Ein ftarfer Indianer ftieß mit dem Speer nach ibm. Drooman parirte den Stoß, und das Kind lächelte. Der Indianer ftokt jum zweiten Male, das Kind, den gangen Vorgang nach wie vor für einen Spaß nehmend, lächelt noch freudiger und flatidt in seine Bandden. Es lächelt auch bei dem dritten Stoff, den der Indianer nach seinem feinde führt. wurde der Wilde felbst gerührt. Er schonte dessen Seben und schleppte ibn in die Gefangenschaft, mit ibm zwei Deutsche, Kreisbauer und Boffmann, welche bei Saratoga gefangen genommen waren und jetzt bei Prooman dienten. Manchem Einwohner gelang es noch zu ent= fommen und fich in den Wäldern zu verbergen; im gangen gber fielen den Indianern dreikig Dersonen in die Bande und fünf wurden getod= tet. Ein früher dem Thal angehöriger Indianer, Seths Benry, ließ, che er abzog, absichtlich seine Kriegsfeule zurück, auf welcher nicht weniaer als 45 Skalps und 40 Gefangene, und diese alle vom Mobamt und Schobarie, verzeichnet waren. Don Schobarie drangen die feinde, da sie den forts nicht beikommen konnten, den fluß binanf nach Breafabeen, verbrannten hier noch mehrere Bäuser, deren Bewohner Zeit gefunden hatten, sich in den Bergen zu verstecken, und zogen auf verschiedenen Wegen mit ihrer Zeute und ihren Gefangenen nach Canada. Die letzteren wurden erst ein Jahr später ausgewechfelt, nachdem sie unfägliche Beschwerden und Mühfale erduldet hatten.

Kaum zwei Monate waren nach den hier erzählten Ereignissen vergangen, als das Schoharie Thal von neuem vom feinde heimiges sucht wurde. Diesmal brach Sir John Johnson selbst mit etwa 1000 Mann, darunter die Hälfte Indianer, von Niagara aus auf demselben Wege, den im vorigen Jahre General Sullivan gezogen war, in Schoharie ein, um sich der reichen Erndte des Sommers zu versichern oder sie zu zerstören, falls er sie nicht mitschleppen könnte. Der feind zeigte sich zuerst am 16. Oktober auf den westlich von Schopharie gelegenen Vergen. Die Vewohner des Thals waren aber schonzwei Tage vor seinem Erscheinen gewarnt, und bald erkönten die Alarmschüsse von den korts; ja es blieb noch Seit genug übrig, um Marcus Vellinger nach Albany zu schieben und durch ihn Munition zu beschässen, die wenigstens für das untere kort noch rechtzeitig eintraf. Iohnson drang zwischen dem obern und mittlern kort, nicht weit von

Droomans Rose, ins Thal und suchte noch vor Cagesanbruch das letztere zu nehmen, weil er mit seiner Einnahme sich auch die beiden übrigen gesichert haben würde. Er brach aber einige Stunden zu spät auf; die Schoharier waren zudem auf ihrer Hut und gaben, als sie früh Morgens den ums obere fort herum nach dem mittlern marschirenden feind entdeckten, sofort das Lärmsignal. Brennende Häuser und Kornsschober bezeichneten seinen Weg. Die Einwohner hatten sich in die forts gestlichtet und konnten von hier aus die fortschritte des feuers beobachten.

Um acht Uhr begann der Angriff auf das mittlere fort. Johnsons Truppen feuerten Kanonen- und Bombenschuffe auf daffelbe ab; indessen gingen jene bei der Ungeschicklichkeit der Artilleristen zu weit, mahrend diese meiftens zu früh erplodirten. Gine der Bomben fiel in ein Bett im oberen Stockwert des forts, wo ein alter Junggeselle, Christian Reichard, durch den Carm und das plötzliche Umberfliegen der Bettfedern beinahe gu Tode erschreckt murde. Mit federn über und über bedeckt, ja sie theilweise ausspeiend, eilte er nach unten und erwiderte auf die frage: "Was da oben los fei?" mit gitternder Stimme: "Ich denke, der Teufel ift los da oben auf dem Söller, denn die federn fliegen so dick herum, daß ich nichts seben kann." Die Indianer gaben, binter den Bäumen aufgestellt, feuer, indessen ftanden fie meistens gu weit und richteten defhalb nur geringen Schaden an. Im fort felbit lagen 150 Mann Kontinentaltruppen und etwa 100 freiwillige. Sie hatten nur einige Pfund Pulver, als der feind erschien, und erhielten erft im Canfe des Tages neue Vorrathe; ebenso fehlte es an Patronen und Blei. Die Vertheidigung erschien dem kommandirenden Major Woolsey als reiner Wahusinn, er wollte sich deshalb auch bei der ersten Unnäherung des feindes ergeben; allein die tapfern Bewohner des Thals zeigten in der Stunde der Gefahr mehr Muth und Geiftesgegen= wart, als der feige Kontinentaloffizier, und zogen den Tod in der Dertheidigung des forts einer langwierigen Gefangenschaft oder einem gransamen Tode durch die Indianer vor. 211s der Ungriff begann, verfteckte fich der Major, und unter der allgemeinen Entruftung der Sol, daten aus seinem Versted gezogen, froch er auf allen Dieren an die Wälle des forts heran. Die Szene hatte etwas fo Komisches, daß Männer und frauen laut auflachten und von doppeltem Muthe befeelt

wurden. Alls der feind fah, daß fein feuer feine große Wirkung machte, suchte er von einer nahe dem fort gelegenen Bütte aus daffelbe durch einen Sturmangriff zu nehmen; aber auch dieser Angriff mißlang. Bald darauf ichiefte er einen Parlamentar. Die Manuschaften wollten jedoch von seiner Unnahme nichts hören, und einer der muthiaften Soldaten, Timothens Murphy, dem wir später noch begegnen werden, schoß sogar auf die Parlamentärflagge. Die Antorität des Befehlshabers Woolsey war eben durch seine feigheit verscherzt; die von ihm angeordnete Verhaftung und Bestrafung Murphy's wurde verlacht und nicht befolgt. Ebenjo gaben die Soldaten nicht zu, daß auf dem fort die weiße fahne aufgezogen würde, und zwangen Woolsey dazu, daß er den Befehl zu Gunften des Oberften Drooman niederlegte. Während hier unter den Belagerten ein offener Kampf auszubrechen drohte, rüstete sich der feind gegen 3 Uhr 27achmittags zum 21bmarsch. Er gab, ohne einen weitern Dersuch zu wagen, die Belagerung auf, indem er einem faliden Gerüchte Glauben identte, daß Derftarfungen aus Albany herannahten, und zog nach dem vom Major Becker, einem tapfern Manne, vertheidigten untern fort, wo er indessen nur einige Schuffe abfeuerte und feinen Angriff auf die Besatzung mehr magte, welcher die frauen zur Anfenerung des Muthes Schnaps mit Dulver gemischt verabreichten.

Desto ärger waren aber die Derwüstungen, welche Johnson im Chale aurichtete. Kann daß ein Haus, eine Schenne oder ein Kornschober verschont wurde. Ein kalter Arodostwind fachte die Flammen an, die im ganzen 300 Häuser und Schennen zerstörten. Anch das Dieh, und vor allem die Pserde, wurden, wenn nicht gestödet, so doch weggetrieben und sogar die Kirche in Middleburg versbrannt. Aur ein paar Häuser, welche Tories gehörten, blieben stehen. Als die Bewohner von Schoharie am 17. Oktober, nach Johnsons Abzug, sich wieder aus den korts ins kreie wagen konnten, sanden sie nur Trümmer und Schutthausen an der Stätte frühern Wohlstandes und Gedeihens, und es bedurfte mehrerer Jahre, bis die einzelnen Ansiedler sich nur aus dem Rohesten wieder herausgearbeitet hatten, und bis die an dem verhängnisvollen 16. Oktober 1780 vom keinde geschlagenen Wunden nur nothdürftig geheilt waren. Jum Glück für das Thal blieb es bis zum Ende des Krieges von ferneren

Einfällen verschont. Die Verwüftung deffelben machte fich übrigens auch in weiteren Kreisen gang empfindlich geltend. Schoharie war bis= ber im Stande gemefen, die benachbarten Begirke und einzelne 216= theilungen der Kontinentalarmee mit seinem Ueberschuff an Waizen 311 verseben: jetzt aber hatten seine Bürger nicht mehr genng für ihren eigenen Unterhalt. "Die Einfälle des feindes in die new vorfer Granzbegirfe" - ichreibt das damalige Kongresmitglied und der fpatere Präsident James Madison am 14. November 1780 aus Philadelphia - haben fich für uns höchft verderblich erwiesen. Sie haben beinabe vollständig jene herrliche Waizengegend zerstört, welche die Magazine der Bauptarmee und der nördlichen Posten mit Getreide zu versehen im Stande war. Die Unfiedlung in Schobarie, welche nach einem Briefe des Generals Washington allein 80,000 Bushel Korn für den öffent= lichen Gebrauch ju liefern vermochte, ist vollständig in 21sche aeleat." Swei Jahre fpater jedoch mar Schobarie durch die Energie feiner Bewohner icon wieder in den Stand gesetzt, seine Getreidelieferungen für die Urmee von neuem aufzunehmen.

Don Schoharie wandte sich Johnson ins Mohawk Thal, das er bei fort hunter erreichte. Und hier bezeichneten brennende Bäufer seinen Weg; auf eine Entfernung von 15-20 Meilen konnte man das fener seben. Wer nur flüchten konnte, hatte sich in Sicherheit gebracht. Um 18. Oftober verbrannte der feind Caughnawaga. Der Oberft fischer, welcher hier wohnte, vertheidigte sich tapfer. Seine beiden Brüder fielen; er felbst murde ffalpirt und blieb als todt auf dem Plate liegen, indeffen erholte er sich wieder und lebte noch lange Jahre nach dem Kriege. Don dort zog Johnson an die Mordseite des Mohamk und verheerte alles bis nach Stone Arabia. Bier wehrte fich der Oberft Brown mit seiner gangen Streitmacht von etwa 130 Mann gegen den ihm fiberlegenen feind, fiel aber mit etwa 30 feiner Cente im erbitterten und fruchtlosen Kampfe, da er die vom General Renffelaer versprochene Derstärfung nicht erhielt. Weiter westlich, ungefähr zwei englische Meilen unter der obern Mohamf feste, traf dieser endlich auf den feind. Es war spät Albends, aber der Angriff auf die befestigte Stellung Johnfons mifflang. Renffelger wollte ihn am nächften Morgen wiederbolen. Johnson batte es aber für besser befunden, in der Macht abzugiehen, weil seine Truppen ju erschöpft maren. Der feind erlitt zwar auch manden Verluft; indeffen mar das ein ichlechter Troft für bie Beiminchung der wehrlosen Bewohner des Thals. Wie im Angust die gange Südjeite des Mohawf durch Brant aufs empfindlichste gelitten hatte, jo helte jett Johnson auf der Mordseite des Gluffes bis Stone Urabia und Palatine (also etwa bis an die Grängen des hentigen Begirks Montgomery) nach, was jener damals verfäumt hatte.

Wenn im ganzen Morden vom Berbfte des Jahres 1780 an fich der Krieg and thatenlos hinschleppte, und wenn er namentlich feit der Gefangennahme Cornwallis feine größeren Schlachten und Gefechte mehr aufzuweisen hatte, jo borten darum doch die Ranbzüge der Indianer und die Einfälle der Cories bis zur offiziellen friedenserflärung nicht auf, trotdem daß vom englischen Gouverneur von Canada der ftrenge Befehl erlaffen mar, feine Indianererpeditionen mehr ansgnrüften. Die auf Beute und Rache erpichten feinde lauerten um die Bäuser und forts berum, und webe dem Chalbewohner, der nicht auf seiner But war, oder sich zu weit hinauswagte: im günstigsten falle war Gefangennahme sein Loos, meistens aber traf ihn der Cod, wenn nicht noch ichlimmere Qual. Huger dem Schaden und Unglück für die davon Betroffenen bieten aber alle diese fich täglich wiederholenden Swischenfälle des erbittertsten Gränzfrieges fein allgemeines Interesse Wohl ift es erschütternd, vom Untergange ganger familien zu hören, wie der Dietz, der frang und Weidmann, welche im frühjahr 1782 in Beaverdam, im heutigen Begirke Albany, von den Indianern ermordet wurden; wohl ift es peinlich, sich die Qualen anderer Deutschen, wie des Jafob Diefendorf, zu vergegenwärtigen, der fünf Jahre gur Beilung der ihm durch die Skalpirung geschlagenen Wunde branchte, wohl ist es gräßlich zu lefen, daß das ichonfte Madden des Chals, Katharina Merckle, aus reinem Muthwillen erschossen und daß selbst der die That verübende Indianer, im Begriffe, ihr den Skalp auszuschneiden, von fo viel jugendlicher Schönheit gerührt, von Reue ob des ruchlosen Mordes erariffen marde. Doch wogn noch die weiteren Zeispiele? reichen doch die bereits ergählten zur feststellung des Charafters des Krieges und der Leiden der dentschen Bauern bin. Indem muß der Schmerz des Einzelnen und das ihm zugefügte Unrecht schweigen in der Mitte diefer großen geschichtlichen Konflifte, wenigstens hat er feinen Infpruch auf ausführliche Darftellung. Selbft verhältnigmäßig größere

Ereignisse, wie der im Juni 1781 bewerkstelligte Ueberfall und die Terkörung der Mahlmühle bei Little falls, der Einfall von Roß und Untler bei Johnsons Hall, der im Angust 1782 mit ihrer Liederlage durch den Obersten Willet und dem Tode des gransamen Butler endigte, oder die Heimsuchung des Fuchsbaches in Schoharie, welche der der Sache seiner Landsleute seindlich gegenüberstehende Kapitain Cryslaer (Kreisler) im Juli 1782 leitete, alle diese blutigen Episoden sind nur die monotone Wiederholung ähnlicher Raubzüge, welche wir schon ans den ersten Jahren des Krieges kennen und welche wir deswegen jest füglich übergehen können.

Je länger übrigens der Krieg dauerte, desto mehr bildete sich in der waffenfähigen Jugend der Chäler die Luft an Wagniffen und gefährlichen Abentenern aus, desto wirksamer murde der Schutz, den sie ihren Angebörigen angedeihen ließ. Die berittenen Späber des Mohamt und Schobarie thaten es bald an Kühnheit des Ueberfalls, an Sicherheit des Schuffes und der Planmäßigkeit des Ungriffs den erfahrenften Indianern gleich, wenn nicht gnvor. In Schobarie aalt por allen Timothens Murphy als der gefürch= tetste Schütze. Er war mit den regulären Truppen ins Thal gefommen, blieb aber dort hängen, als jene wieder abzogen, und ent= führte Margarethe, die Cochter eines alten dentschen wohlhabenden Unfiedlers, Johann fick, der, wohl oder übel, fpater feinen Segen gur Beirath aab und einen fegbaften Mann aus dem unfteten Jäger machte. Murphy mar bis jum Ende des Krieges die Seele, der Mittelpunkt aller gewagten Unternehmungen und losen Streiche; noch beute werden feine Beldenthaten fo fehr mit Sage und Dichtung versetzt im Chale ergablt, daß ihr Urheber bereits zu einem balben Mythus geworden ift. Er ftarb übrigens erst 1818 in hobem Alter als wohlhabender Mann, geehrt und geachtet von seinen Mitbürgern.

Ticht so glücklich beschloß sein thatenreiches Ceben Murphys ebenbürtiger Genosse im Mohawk Thale, Johann Adam Kartmann aus Schukoben in der Pfalz, der alle seine Candslente an Wachsamkeit und Vorsicht, au Schnelligkeit und Ausdaner übertraf. Niemand wußte genan, wann er nach Amerika gekommen war, aber jedermann kannte, liebte und schäfte ibn. Er selbst pflegte wohl zu erzählen, daß er im

September 1743 geboren und daß er ausgewandert sei, weil er ohne bobe obrigfeitliche Bewilligung fich einen iconen Birich geschoffen babe. Bartmann war ein Rieje von Gestalt und Kraft. 211s die Umtsdiener und förster ihn packen wollten, streckte er sie mit einem fräftigen fauftichlag nieder, und ftatt dabeim den freien himmel und den schönen Wald mit einem dunkeln Soch zu vertauschen, ging er nach Amerika, wo es feine Jagdordnung gab und die betrefften Libree= bedienten nicht die Vorsehung spielten. 211s die Revolution aus= brach, war er icon als der beste Schitze im Thal bekannt, und als auf Unftiften der Johnsons fich die Indianer gegen ihre früheren 27achbarn mandten, murde Bartmann ihr erbittertster feind und lanerte ihnen bei Cag und bei Nacht auf. Er hatte fein Baus und feine familie, aber es gab feine deutsche Bütte, in welcher er nicht willkommen gewesen wäre. Die Mütter waren ruhig, wenn sie ihn in der 27abe mußten, die Kinder spielten unbefümmert vor der Thur und im Boje, wenn sie Bans Adam im Caufe des Tages gesehen hatten, und der jouft so ängstliche Baner ging forglos an die Urbeit ins feld, wenn er Bans 21dam int benachbarten Buich fah, denn er war sicher, daß hartmanns erprobte Buchse sofort die mindeste Gefahr anzeigen würde. Wo er war, suchte man ihn zu halten; es war nicht allein das Gefühl der Sicherheit, welches er durch seine bloge Ericeinung brachte, seine Gutmüthigkeit und Boscheidenheit machte ihn überall gern gesehen und gelitten. Wohin er ging, dabin folgten ihm die guten Wünsche seiner Sandsleute und freunde, und wie diesen ein Belfer in der Noth, war er den Indianern ein unerbittlicher feind, der ihnen Schrecken und furcht einflößte, weil er ihre eigene Kampfesweise noch überbot. Wie viel Indianer er niederschof, weiß niemand, denn Bartmann liebte es nicht, darüber zu sprechen; aber eine seiner Thaten ift bekannt geworden, welche zugleich ein Licht auf die Sitten und Menichen jener Teit wirft und defhalb hier ergahlt werden mag. Es war numittelbar nach dem Ende des Krieges, als hartmann nicht weit vom jetzigen Berkimer mit ein paar Indianern im Wirthshaus Jusammentraf. Der eine von ihnen prahlte besonders mit seinen Beldenthaten, die er mährend des Krieges gegen die Deutschen des Thals vollbracht haben wollte, gahlte die Mamen derjenigen auf, welche er angeblich ifalpirt batte, und rühmte fich als den Capferften

feines Stammes. hartmann borte ibn rubig an ; er felbft mar nicht bewaffnet und wollte defihalb keinen Streit aufangen. 211s aber der Indianer seinen Cabacksbeutel zeigte, den er fich aus der Urmhaut eines weißen Kindes gemacht hatte und den er, mit den fingern und 27ägeln am untern Ende, als feine beste Trophäe herumzeigte, da ging Bartmanns Galle über, und er beschloß, den Indianer gu bestrafen. Er begleitete denselben auf seinem Rückwege und erbot sich, ihm, der noch einen dicken Ballen auf dem Rücken trug, fein Gewehr zu tragen. Der Indianer gab das Gewehr arglos bin. Bald darauf famen fie an einen Sumpf, den fie durchwaten mußten. Bartmann erschoß sofort den Indianer, warf ihn gegen einen alten Baumstamm und den Ballen daneben, das Gewehr aber in den Moraft. Auf die frage, was aus dem Indianer geworden, erwiderte Bartmann, derfelbe fei einige Schritte poransaegangen und dann an einem Banmftamm plötzlich umgefallen, als fei er plötzlich verwundet worden. Ein Jahr darauf fand man das Gewehr, die leberrefte des Ballens und den Leichnam des Indianers an der Stelle, wo ibn hartmann angeblich hatte fallen seben. Eine gegen den letzteren in Johnstown angestellte Untersuchung ergab keinen Beweis und endete mit der freisprechung des Ungeklagten. Diefer lebte noch breinndfünfzig Jahre nach dem Ende des Revo-Intionsfrieges und starb erst am 5. April 1836 in Herkimer, wo er, verfrüppelt und arbeitsunfähig, wie er durch feine Kampfe mit den Indianern geworden mar, im Urmenhause verpflegt murde. Sein Grab liegt auf dem Kirchhof in der 27ahe des Gerichtshauses und trägt die Inschrift: "Johann 21dam Bartmann, geboren in Edenkoben in Deutschland, ein großer Patriot in unserm Unabhängigfeitsfriege, ftarb am 5. April 1836, 92 Jahre und 5 Monate alt.

Endlich fam der frieden und mit ihm das Ende der Leiden. Mehr als die Hälfte der wassensätigen Zevölkerung der Thäler war geblieben, höchstens ein Hans unter fünfzig nicht verbrannt; 3000 Waisenstinder und 500 Wittwen beweinten den Tod ihrer Ernährer. Es gab kann noch Etwas zu zerstören; das ganze schöne Land war mit Unsnahme der nächsten Umgebungen der forts in eine Wildniß verwandelt. Mehr als einmal hatte während des Krieges eine Hungersnoth unvermeidlich geschienen, und nur der äußersten Sparsamseit und dem größten kleiße gelang es, die darbenden kamilien durch den letzten

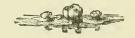
Winter des Krieges zu bringen. Terstörte Häuser, verwüstete felder und ein ödes Land war Alles, was den trostlosen Aleberlebenden bei der Rücksehr an den häuslichen Heerd entgegenstarrte. Aber sie verloren den Muth nicht, sondern machten sich frisch an die Arbeit und brachten es durch ihre Energie bald dahin, daß die schlimmsten Spuren des Krieges in wenigen Jahren verwischt wurden.

So friedlich sonft anch der Charafter der Deutschen sein mochte, in eine m Punfte waren sie alle nnerbittlicht sie haßten aus dem tiessten Grunde ihres Herzens die Indianer und Tories und duldeten nicht, daß fernerhin noch ein einziger derselben unter ihnen wohnte. Ohne nur den Erlaß von Staatsgesetzen abzuwarten, welche das Vermögen der föniglich Gesinnten für verwirkt erklärten, ließen sich die deutschen Vanern auf den Ländereien der Tories nieder, den wenigen aber, welche zurückzukehren wagten, bereiteten sie einen solchen Empfang, daß ihnen alle Lust zur Wiederholung ihres Vesuches verging. Johann Jost Herckheimer war der einzige Deutsche des Mohawk Thals, der seiner Gitter für verlustig erklärt wurde; in Schoharie waren die Royaslissen ziemlich zahlreich in Verakabeen, Ven-Rheinbeck und Ven-Durlach vertreten. Viele von ihnen wandten sich nach Canada; nur wenige wagten später zurückzukehren oder blieben unbelästigt.

Ebenso wenig galt es als ein Vergehen, geschweige denn ein Versbrechen, einen Indianer zu erschießen, und wo sich nur einer ron ihnen sehen ließ, war er seines Lebens nicht sicher. Namentlich in Schoharie kamen unmittelbar nach dem Kriege viele absichtliche Verschen vor, indem die Ansieder die in den Wäldern umherstreisenden Indianer für Bären oder Wölfe hielten und, wie sie auf Vefragen erklärten, aus reinem Irrthum niederschossen. Da kein Ankläger auftrat, so hörte man auch nie von einer Untersuchung, aber sehr bald gab es keine Instituter mehr in den Chälern des Schoharie und Mohawk.

Dieser Ausrottungskrieg wird vielleicht manchem durch die cooperssealsfield'sche Indianers Romantik voreingenommenen Leser nutzlos und grausam erscheinen; er möge indessen nicht übersehen, daß die Kriegführung der Indianer deren Vernichtung zur heiligen Pflicht, zum Gebote der Selbsterhaltung für die Deutschen gemacht hatte. Die bescheidenen Bauern aber waren schließlich nicht, wie Burnet seiner Teit gewollt hatte, für England, sondern gegen England der starke Wall

geworden, an welchem die Einfälle des zeindes abprallten und an welchem alle Versuche scheiterten, die nördlichen und östlichen Kolonien von den mittleren zu trennen. Und indem sie zugleich für die Sache des ganzen Landes kämpsten, bluteten und siegten, machten sie sich hochverdient um den Triumph der jungen Republik. Ohne die Sähigkeit und Tüchtigkeit der Männer am Mohawk und Schoharie wäre wohl schwerlich der endliche Sieg errungen worden, der auch ihnen seine reichen Segnungen spendete und die Söhne der dienstpflichtigen Knechte des Königs von England zu freien Zürgern der jungen amerikanischen Republik, zu Gleichen unter Gleichen erhob.



Achtes Kapitel.

Häusliches und gesellschaftliches Leben der Deutschen. Wangel an geistigem Interesse. Pruzes gegen Juliann Peter Aenger.

ie Dentschen in den Chälern des Schoharie und Mohawk hatten bis zur Revolution abgeschlossen für und unter sich gelebt und gleich den englischen oder holländischen Kolonisten einen selbsteftändigen Zestandtheil der Bevölferung des Landes gebildet. Mit der Erklärung der Unabhängigkeit traten sie aus ihrer Jolirung in die große politische Strömung ihrer Teit ein, und mit dem erkämpsten Siege gingen sie in der neuen Aationalität auf. Damit hat auch ihre Geschichte als Deutsche ein Ende, und fortan kommen sie politisch nur als Amerikaner in Vetracht.

Wenden wir, an der Schwelle des Uebergangs vom Dentschthum 3um Umerikanerthum angekommen, den Blick noch einmal zurück auf das häusliche und gesellschaftliche Leben unserer Landsleute und versuchen wir, die ihre Eigenthümlichkeit charakterisirenden Tüge schließ-

lich in einem Bilde gusammengufaffen.

Innächst ist es ein Gebot der Gerechtigkeit, anzuerkennen, daß die große Mehrzahl der deutschen Einwanderer, trotz der harten Unstänge, ihre materielle Lage bedeutend verbesserte und in Amerika durch fleiß und Sparsamkeit es meistens erst zu einem menschlichen Dasein brachte. Das Menschenmaterial, welches, wie noch heute, so namentlich zu der uns beschäftigenden Teit in Amerika einströmte, ist die durch Jahrhunderte hindurch geschlichene und geschleifte mittelschlächtige Schicht von Bauern, Cagelöhnern, Handwerkern und Dienstmäden, Kanssenten und Abenteurern, die zerdrückt von Despotismus aller Urt, gedemüthigt durch jegliche Loth und Bedrängniß, mißhandelt

und mifachtet von jeglichem offiziellen Standpunkt, eingepfercht durch Uebervölkerung in die engsten Grangen, vor allem auf Raum, freie Bewegung und Mahrung für ihren Leib ausgeht. Außer der deutschen Noth und dem deutschen Partifularismus, anker einem Gemenge pon dentschen Dialeften und den alleräußerlichsten Gewohnheiten des Sebens, außer dem robesten Rohmaterial, aus welchem das deutsche Polf fich schafft und erneut, find fie weder im Bewuftjein noch in Henferung und Streben der Unsdruck des gebildeten Deutschthums. darum in ihrer Maffe fennzeichnet, das find deutsche Sitten, aber nicht deutsche Erkenntniß; deutsche Gewohnheiten, Unlagen und Inftinfte, aber nicht die sblütbenreichen Resultate dieser Inftinfte. Sugleich aber bringen sie einen fond von physischer und moralifcher Gesundheit, ohne den die amerikanische Gesellschaft vielleicht fehr bald verlottern würde, und por allem gerade die Elemente der Ausdaner, des Sufammenfaffens, der begränzten Begierde nach Erwerb und Eigenthum, der Jusammengebörigkeit des Menschen mit seinem Wohnplatze, die dem angelfächsischen Umerikaner vollkommen fremd find, und die den mabren Kitt großer, gufunftsreicher Bolfer bilden.

Durch den Kampf mit den Elementen, mit vollkommen freier Konfurreng, durch den Kampf mit einem Worte für eine neue Erifteng unter neuen Umständen ward im Deutschen gerade so sehr wie im Ungelfachsen das Gefühl der Selbstständigkeit und das Bewußtsein von der Mothwendigkeit der Initiative erweckt. Der ftaatlichen Dormundschaft, der fürsorge seiner frühern Gemeinde, einer ibn auf Schritt und Tritt beobachtenden und fontrollirenden Polizei, dem Zwangsgebot seiner Klasse, seines Standes, seiner Religionsgenoffen, der stillschweigend drückenden Saft einer engberzigen öffentlichen Meinung entgangen, ift er auf einmal unter Bunderttausenden freier Menschen auf seine eigenen fuße gestellt, auf sein eigenes Urtheil angewiesen und gerade wie diese Bunderttausende jum Range eines Schöpfers feines eigenen Glückes befördert. Eigene Erfahrung, eigenes Prüfen und Wählen, die größere Mothwendigkeit der Selbsthülfe, die Wahrnehmung von allgemeinem Wohlftand und sicherm Auftreten der ältern Bevölferung geben seiner Beobachtungsgabe, seinen Gefühlen, dann seinem Sandeln und endlich seinem Denken eine neue Richtung.

Und wie das "Hilf Dir selbst!" den dentschen Einwanderer mit dem Vetreten des amerikanischen Vodens als guter Schutzgeist umsschwebt, so baut es seinen Heerd und waltet auch über seinen Veziehungen zur Aussenwelt. fortan arbeitet er bewußt mit an der Gemeinde, dem Vezirke, dem Staate, kurz an der politischen Schöpfung, welche durch seine und seiner Genossen Arbeit in der Wildniß erwächst und erstarkt und täglich weiter nach Westen ihre Wurzeln ausstreckt; so wird er eins mit den Nachdarn, mit welchen er gute und schlechte Tage, Frieden und Krieg durchgemacht hat, so wird er der Mitbegründer und Erweiterer der neuen Nationalität, der amerikanischen, welche, aus dem Mitrathen und Mitthaten aller ihrer Angehörigen ihre Kraft schöpfend, gegen Ende des vorigen Jahrhunderts in den Kreis der Mächte der Erde tritt.

In Dentschland drückte meist befohlene, gedankenlose Arbeit den Bauer fast zum Thiere des feldes herab, und nur selten gelang es ihm, den Baun zu brechen, welchen Geburt und änstere Verhältnisse um ihn gezogen hatten; in Amerika ist es freiwilliges, denkendes Schaffen, welches den Nann erhebt und seinem losgebundenen Streben den weitesten Spielraum eröffnet. Aeben dem reichen änserlichen Segen aber erblüht dem Schaffenden aus der freien Bethätigung seiner Kräfte als köstlichste Frucht jenes sichere, fast prometheische Selbstgefühl, welches oft eckig und in seiner form verletzend, aber in seinem innern Kern edel und wieder Großes erzeugend, dem ganzen Lande seinen Charakter aufdrückt.

Sozial vollzog sich diese Derschmelzung mit den Amerikanern englischer Junge langsamer. Wie zwei flüsse selbst nach ihrer Dereinigung noch eine Zeitlang die ihrem Wasser eigenthümliche farbe behalten, und wie dieses erst allmälig einen gemeinsamen Grundton aunimmt, so bewegte sich anch noch Jahrzehnte lang das in das Amerikanerthum einmündende kleinere Gewässer des Deutschthums unvermischt in dem großem Strome fort, bis es allmälig von ihm verschlungen wurde. Ze näher die deutsche Ansiedlung einer amerikanischen lag, je zugänglicher sie den alten englischen Niederlassungen war, deren Bevölkerung sich nach dem Revolutionskriege theilweise in den nördlich und westlich von Albany gelegenen Theil des Staates New York wandte, desto schneller fand dieser Umwandlungsprozeß statt. Schoharie blieb am längsten dentsch, weil es abseits von der großen Straße lag; das Mohawk Thal wurde am ersten amerikanisirt, weil es ziemlich nahe an Unsengland gränzte, und weil von hier ans eine verhältnißmäßig bedeutende Einswanderung einströmte. Den änßern Unlaß dazu gab 1787 die mißsglückte shav'sche sogenannte Rebellion, welche zuerst mehrere hundert an ihr betheiligte Massachster nach Westen und in das Mohawk Thal trieb. Die Klüchtlinge in diesen damals abgelegenen Theil des Candes zu verfolgen, siel daheim Niemandem ein. Es wird angenommen, daß von 1785 bis 1800 nicht weniger als 10,000 Neusengländer sich in New York, dem damaligen Westen, niederließen. Da der Zussuß der dentschen Einwanderung bedeutend nachgelassen und in folge dessen die am Mohawk ausässigen Deutschen sich mehr dem englische amerikanischen Wesen genähert hatten, so gingen die deutschen Zevölkerungsbestandtheile täglich mehr in den englischen aus. Dieser Prozeß der allmäligen Umerikanischen läßt sich sogar auf Schritt und Tritt verfolgen.

In Berkimer waren noch 1789 fammtliche öffentliche Beamte aus= schließlich Deutsche, ja einzelne bervorragende Bürger, wie Beinrich Staring, Meldior folz, Georg folz, Georg Weber und Bans Demuth erhielten je zwei Hemter, weil die Deutschen sich als die alleinigen Berren des Thales und der Gemeinde betrachteten. Mit dem Jahre 1791 aber, wo der jetzige Bezirk Berkimer zum selbstständigen County erhoben murde, ichlägt das Derhältniß um, und die mit Ceitung der Gemeinde= angelegenheiten vertrauteren, eben eingewanderten 27en = Engländer bringen fich ohne große Schwierigfeit in die Memter. So ift es fast überall. Das englische Element war als das gebildetere auch das mäch= tigere und angreifende; das deutsche verhielt sich als das gemüthliche mehr paffiv. Jenes berrichte auf dem Markte, im Gericht und im öffentlichen Leben, dieses im freundschaftlichen und häuslichen Kreise. Tuerst freute fich der deutsche Bauer, wenn er mit seinem neu eingewanderten nen englischen Machbarn englisch radebrechen konnte, und wenn diefer ibm anerkennend auf die Schulter flopfte. Es ift eine alte Schwäche felbit des gebildetern Deutschen, eine folge seiner bisherigen Daterlandslosiafeit, daß er im Auslande lieber jede andere, meift mit Mühe und 27oth angequälte Sprache fpricht, als feine eigne, ja, daß er fich felbst den Unschein giebt, als könne er sich darin ebenso gut wie in seiner Muttersprache unterhalten. 27och heute werfen sehr viele deutsche

Einwanderer, sobald erft an der amerikanischen Küste der Dilot an Bord gekommen ist, nur mit yes oder no um sich, wenn sie nicht ein paar sonstige Phrasen auswendig gelernt haben. Haben sie aber erst den fuß aufs feste Cand gesetzt, so seben sie es sofort dem Umerikaner ab, wie er sich ränspert und spnekt, seigen den But schief auf den Ropf, lernen einen englischen fluch answendig, kanen wo möglich Tabak, furg suchen in der Unnahme dieser Heußerlichkeiten ihren innern Umwandlungs- und Umhäntungsprozeß zu versinnbildlichen. So ist es bente, fo mar es damals, und unfere Candslente mußten feine dentichen Banern und Kleinbürger gewesen sein, wenn sie es sich nicht zur besondern Ehre angerechnet hätten, mit den Men Engländern in ihrer Sprache gu radebrechen. Je mehr Men-Engländer aber ins Chal famen, desto mehr murde aus der anfänglichen Böflichkeit eine Oflicht. Sehr bald traten Englisch und Dentsch auf den fing der Gleichberechtigung, und nicht lange nachber ward das Englische bei allen öffentlichen Derbandlungen die anerkannte Sprache. Böchstens wenn ein Bäuerlein nicht hören, keine Vernunft annehmen wollte, ging man mit ihm bei Seite und redete ihm deutsch ins Gewissen. Das half denn mei= stens auch.

Die beranwachsende Jugend übernahm die Bauptrolle bei dieser friedlichen Revolution, denn sie blieb nicht bei der Unnahme der englischen Sprache steben, sondern es folgte dieser die Unnahme englischer Sitten, Anschauungen und sogar religioser Konfession als nothwendige Ergänzung. Der junge Men-Engländer machte der Dentschen den Bof und näberte fich ibr gunächst auf dem Wege gur Kirche, denn Sofintag war der einzige Tag, an welchem die Arbeit rubte und fich eine Belegenbeit für den gegenseitigen Verkehr ergab; oder umgekehrt beirathete der Dentsche die Cochter seines neuenglischen Nachbarn; in diesem falle aber verstand es sich gang von selbst, daß er englisch sprechen mußte. So murde der Kirchenbesuch bald ein aus beiden 27a= tionalitäten gemischter. Die englisch Redenden wollten doch anch von der Predigt etwas versteben. Der Pfarrer mußte sich also begnemen, abwech= selnd deutsch und englisch zu predigen. Gegen Ende des vorigen Jahr= hunderts und zu Unfang des gegenwärtigen tritt zuerst dieses Predigen in zwei Jungen auf, und zur selben Seit macht der deutsche Cebrer dem englischen Plat. Die Gesangbücher und Kirchenlieder hielten noch länger por, denn ihre plötzliche Derdrängung hatte die alteren Gemeindemitglieder ju unfauft berührt und ju große Koften, darum Erbitterung verurjacht. Die deutschen Bauern bielten ihre familienbibeln in Ebren, benutzten fie als Banschronif, verzeichneten Geburts- und Sterbefälle regelmäßig darin oder ließen fie durch einen 27achbar eintragen, der eine icone Bandidrift ichrieb, ja fie begten gegen die englische Bibel eine gemiffe Geringschätzung. "Das mag Alles recht schön sein, mas darin steht", sagte dem Derfasser dieser Beschichte eine achtzigiährige dentsche frau im Schoharie Thal, "aber ich perstehe es doch nur balb, trotzdem daß ich von Jugend auf enalisch gesprochen habe. Das war eben nur für den gewöhnlichen Gebrand; wenn ich mit meinem Berrgott reden will, fo kann ich's doch inniger auf Deutsch. Das flingt mir berglicher in die Ohren." In fann mehr als einem Menschenalter ward aber auch der lette Heberrest dentschen Wesens, die Bibel und das Gesangbuch, aus den Kirchen perdrängt, im Banje felbft flüchteten fie fich in den Winkel und beaufpruchten im gunftigften falle nur noch den Charafter eines frommen, lieben Undenfens. Englische Bymnenbuder und englische Bibeln traten an ibre Stelle und trugen den letzten Reft des Deutschhums gu Grabe.

So richtig die Deutschen auch ihre Muttersprache schrieben, so inforreft handhabten fie das Englische, indem fie diese Sprache meiftens nur mit dem Gebor erlernt hatten. Unch diese ersten Dersinde im Englischen treten guerft gegen Ende des Jahrhunderts auf und find n. a. noch auf den Leichensteinen erhalten, welche auf dem friedhof von Schobarie steben. Da beißt es u. a.: "A. Philip Sternberg theparted (departed) his (this) live (life) ageget (aged) 81 years" oder "Lambert Lawyer departed his live 12. Abrill 1795." Die älteren dentschen Inschriften sind dagegen alle forrett. 27och heut in Tage fprechen die älteren Cente unter den Machkommen der ursprünglichen Unsiedler von Schobarie deutsch oder vielmehr den pfälzisch-schwäbiichen Dialett der deutschen Sprache, und bei besonders feierlichen Gelegenheiten wird noch deutsch gepredigt; aber mehr zum Besten der jungeren Einwanderer, die noch fein Englisch fonnen, als für die 27achfommen der alten Unfiedler, welche das Englische geläufiger und lieber sprechen. Ueberhaupt ist der Charafter des Thals durchaus amerifanischenglisch. Die Verölkerung aber ist auch aufgeweckter, fortgeschrittener und gebildeter, als die von pfährischeschen Einswanderern abstammenden Landbewohner Pennsylvaniens, welche bei ihrer bisherigen Abgeschlossenheit von der Welt die deutschen Eigensthümlichkeiten und ein deutsches Kauderwelsch beibehalten haben und mitten im bewegten, rastlos vorwärts stürmenden Leben der Gegenswart größtentheils einen im vorigen Jahrhundert stecken gebliebenen Vanernstand bilden.

Im Mohamk Thal dagegen, welches jetzt eine der Hauptadern des modernen Verkehrs bildet, ist, bis auf die Tamen der einzelenen Ortschaften, selbst die letzte Spur des deutschen Ursprungs verwischt, und auch in den kleinen Kirchen von Stone Urabia, Canajoharie, Little falls und Herkimer jede Erinnerung an ihre deutschen Erbauer erloschen. Selbst die Mehrzahl der Tachkommen der ursprünglichen Unsiedler glaubt, daß sie von den Holländern abstammen, ein Irrthum, welcher durch die landläusige, theils absichtliche, theils unabsächtliche Verwechslung des Dutch und German veranslaßt wird.

Ticht gang fo leicht und natürlich bewertstelligte sich dieser Hebergang auf dem Gebiete des Rechts und der Rechtsprechung. So febr der deutsche Bauer, in Umerika wie gn Bause, auch ftets auf "fein Recht" pochte, so wenig hatte er bei dem Mangel jeder geistigen und politischen Bildung und bei der ihm Jahrhunderte lang anerzogenen Daffivität eigentliche Rechtsbegriffe mitgebracht und fo wenig vermochte er, das, was ibm felbst fremd und äußerlich geblieben war, auf amerikanischen Boden zu übertragen. Bis zur Revolution waren die Rechtsverbältnisse unter den Deutschen so primitiver Matur, daß es kann einer Rechtsprechung unter ihnen bedurfte; ein friedensrichter, der bis zu fünfzig Dollars Kompetenz hatte, reichte bin, ihre Streitigkeiten gu ichlichten. Ihrer großen Mehrzahl nach waren die Leute unverdorben und ehrlich, böchstens einmal etwas bartföpfig und eigensinnig; Ellbogenraum gab es nach allen Seiten bin, und Grangstreitigkeiten, Erbichaftsprozesse oder gar Kriminalfälle kamen äußerst selten vor. Der "justice" war für die Dentschen unfehlbar; sie nann= ten ihn nicht anders als den "justus", gerade vielleicht, weil er ihnen als die verförperte Gerechtigfeit erschien. 2Tach der Revolution wurde

das anders. Die in die Thäler strömende neusenglische oder englisch redende Bevölferung brachte Unrube und Beweglichkeit, Reibung und Streit mit; wie ihr geistiges Leben durch die Kirche, so wurde ihr Erwerbs-, Rechts- und familien-Leben von dem common law und den aus demfelben bervorgebenden Rechtsanichauungen beberricht. Dem deutschen Bauer batte dabeim der Umtmann, der Richter, ja selbst der Polizeidiener als etwas fremdes, wenn nicht als feind aegenüber gestanden, westhalb er denn auch möglichst gern jede Berührung mit ihnen vermied ; jett trat plotflich ein Recht an ihn heran, welches in seinen Grundanschanungen in der Selbstregierung des Dolfes wurzelte, ja die forderung an ihn ftellte, felbst mit Band anzulegen und Recht zu sprechen. Aber er verstand weder die öffentliche Unklage, noch die Bedeutung der Geschworenen, noch die aroke Macht der Advofaten und die verhältnißmäßig untergeordnete Stellnng des Richters, ja er erblickte in der ftrikten Beweislast und im Kreuzverhör der Teugen höchstens eine Chifane der "Rechtsverdreher," der Advofaten. Widerstand leistete er nicht, die friedliche Einführung des englischen Rechts unter dieser nichtenglischen Bevölkerung fand defebalb um jo weniger Bindernisse, als eben den englischen Rechtsanschanungen und Traditionen feine anderen aegenüberstanden. Träger der letzteren sprachen natürlich nur englisch und führten fie in englischer Sprache ein. Unter den Dentschen dagegen war der Sinn für das Rechtswesen nicht einmal genng entwickelt, um auf die llebersetzung der englischen formen zu dringen, oder sich diese anzueignen. So danerte es länger als ein Menschenalter, bis das englische Recht die Dentschen erobert hatte, und es entwickelte fich während diefer Zeit das fomische Schauspiel, daß in den deutschen Diftriften Richter und Geschworene, Kläger und Derklagter einander meistens nicht verstanden, und daß oft die ergötzlichsten Wahrsprüche gu Cage gefördert wurden. Es fam vor, daß eine Jury auf die frage, ob fie 311 Gunften des Klägers oder Verflagten entscheide, die Untwort gab: "für Beide."

27atürlich lieferten derartige Entscheidungen den englisch redenden 27achbarn vielen Stoff zum Lachen und Veranlassung zu Uebertreibungen, ja sogar zu Erfindungen von Geschichten, die alle auf Rechnung eines "dutch Judge" gesetzt wurden. Nichts kitzelt die ungebildete Masse mehr, als sich geistig über Undere erhaben zu fühlen, nirgends ift diefer Triumph wohlfeiler, als auf dem Sprachaebiet, und nichts charafterifirt den schlechten Geschmack besser, als die Derhöhnung eines Dritten wegen Mengerlichkeiten, wie mangelnde Mussprache oder ungenügende Kenntnif einer fremden Junge. Es ist gerade fein großes Verdienst, sondern fehr wohlfeiler Witz von Washington Irving, daß auch er diesem Ungeschmack huldigt und ihn sogar mit seinem Mamen populär gemacht bat. Obgleich die ländlichen englisch redenden Richter jener Periode wahrlich auch keine Mansfields, Marshalls oder Kents waren, fo hat beute noch die Bevölferung des Mohawf und Schobarie Thales einen fast unerschöpflichen Schatz von fomischen Geschichten über die deutschen Richter, die im vorigen Jahrhundert Recht sprachen, und vor allem über Gerlach und Staring. Don jenem wird eine Anefdote ergählt, welche dem Derfasser übrigens zu verschiedenen Seiten auch in Pennsylvanien, Obio, Wisconfin, Illinois und Missouri als ebenfalls dort paffirt mitgetheilt wurde. Kläger und Derklagter, beißt es, trugen einst nach einander mit großer Ausführlichkeit und fittlicher Entruftung ibren fall vor, so daß der Richter jedem von ihnen beifällig gulächelte. Darauf erhob er fich und erflärte feierlich: "Kläger und Verflagter haben beide recht, fo entscheide ich, und der Konstabler muß die Kosten bezahlen"; oder im schlechten Deutsch-Englisch: "Der blantiff an derfender bote hash right; zo I dezides der Koonstopple moosh pay de Kosth". Hebrigens muß dieser Richter, welcher lange Jahre der einzige im Schobarie Thal war, ein Original gewesen fein. Seine Vorladungen erließ er mündlich, und der Konftabler überbrachte sie mündlich. Wollte er eine Partei vorladen, so ließ er ihr durch den Konstabler sein Taschenmesser überreichen. Jeder im Thal wußte, was das bedentete. Sollten zwei auf einmal vorgeladen werden, so erhielt der zweite des Richters Cabafsdose zugestellt; gewöhnlich ließ er sie vorber füllen, damit, wie er sagte, der arme Mann unterwegs schungfen könne; der also Dorgeladene verfehlte aber nie zu er= scheinen. Don Richter Staring ergählt man abnliche Geschichten, von welchen die vom Yankee Paf die berühmteste geworden ift. Ein Yankee, fo lautet die lleberlieferung, wurde von Staring gestraft, weil er sich gegen das Sonntagsgesetz vergangen hatte. Der Yankee zahlte die Strafe und forderte eine Empfangsbescheinigung, damit er sich gehörig ausweisen könne. Der Richter, der nicht gut schreiben konnte, forderte den Gebüßten auf, das Dokument zu schreiben, und unterzeichnete es, ohne vorher seinen Inholt geprüft zu haben. Wie erstannte aber der brave Staring, als er nach einigen Wochen im Laden des Ortes um Sahlung von fünfundzwauzig Dollars angegangen wurde, für die er Unweisung auf den Kausmann gegeben habe. Natürlich war es der Nausee gewesen, der statt einer Quittung diese Unweisung geschrieben hatte. Auch diese, wie viele andere Geschichten, worin natürlich stets der überlegene Verstand oder auch die Gaunerei des englisch Redenden den Sieg über den dummen "Dutehman" davonträgt, soll sich ebenso in Pennsylvanien, wie im fernen Westen zugetragen baben.

Alle Quellen, geschriebene und mündliche, ftimmen darin überein, daß die Deutschen des Mohamt und Schobarie ehrliche, offene und unverdorbene Menschen maren, deren Charafter ihren Nachbarn Achtung und Unerkennung einflößte. Sie bildeten gemiffermagen eine große familie unter den englisch und hollandisch redenden 2Infiedlern und hielten im Gegenfat ju diefen die Sitten und Bewohnheiten ihrer Dater mit einer fast religiosen Gewissenhaftigfeit in Ehren. Wie fehr fie auch im Canfe der Jahre ihre Lage verbefferten und aus den bescheidensten Unfängen gu Wohlhabenheit und Reichthum emporftiegen, jo blieben ihre Bedürfniffe und gange Cebensweise doch dieselben. Der amerikanische Bauer unterscheidet fich nicht in seinem angern Unftreten vom Städter; er fleidet und benimmt fich und lebt wie diefer, führt Verbefferungen in seiner Wirthschaft ein und wendet, je beffer es ihm geht, defto mehr an sich und seine Ungehörigen, an seinen häuslichen Komfort; der deutsche Baner bleibt, der er war, einfach und bescheiden, aber auch den Meuerungen, dem fortschritt abgeneigt. So waren auch die Deutschen der Thaler zu Anfang des neunzehnten Jahrhunderts gang dieselben, die ihre Dater und Grofpater ju Anfang des achtzehnten gemesen maren, ja ihre Stabilität murde dadurch noch größer, daß fie gablreich genug maren, um unter einander zu verkebren und lands= mannschaftlich im engern Kreise ihre geringen sozialen Bedürfniffe gu befriedigen.

Twischen den am Mohawk und Schoharie lebenden gamilien herrichte das gange Jahrhundert hindurch ein stetiger und freund-

schaftlicher Verkehr, und bis zur Revolution erstreckte sich derselbe auch auf die Candsleute, die am Hudson auf Livingstons Cand (oder wie es unter den Deutschen hieß, in Cöwensteins Busch) ausgesiedelt waren. Die häusigen Heirathen, die unter den Bewohsnern der beiderseitigen Chäler stattfanden, begründeten stets neue Beziehungen und Verwandrschaften. Die Unsiedler kannten sich fast alle und redeten einander mit dem Vornamen an. Ein oder zwei Mal im Jahre, meistens wenn die Erndte eingethan war, auch zu Weihnachten und zu Ostern besuchten sie einander und setzen den größten Stolz in Entfaltung einer fast verschwenderischen Gastsfreundschaft.

Matürlich feierten die Deutschen die firchlichen und weltlichen festtage der Beimath ebenjo gewissenhaft als zu Bause. Weihnachten brachte den Chriftbaum und fleine Geschenke selbst in die geringften Butten. Es war das fest der gangen familie, mabrend 27ifo= lastag, oder wie man ihn hier nannte, Santa Claus nur die Kinder bedachte und je nach Umftanden die am Abend vorher aufaebanaten leeren Strumpfe der Kleinen mit Obft und Backwerf füllte, oder ihnen auch wohl eine Peitsche brachte. Diele von den mobl= habenderen Deutschen hielten Sklaven und benutzten den Cag, um dieselben, die in ihrem Aberglauben den heiligen Mifolans für ein aus dem himmel kommendes Wesen hielten, gu ftrafen, gu erschrecken und darauf zu belohnen. 21m Menjahrstage machten fich die Nachbarn Besuche und hielten für jeden Eintretenden offene Tafel. Jungen liefen von hans zu haus und gratulirten. allgemeine Gruf war : "Ich wünsche ein glückliches neues Jahr, daß Du lange leben magit, Diel geben magit und ein Königreich im Simmel erben magft." Dor der Revolution erstreckte fich diese allgemeine Gastlichkeit auch auf die Indianer. Diese kamen mit ihren franen und Kindern und agen und traufen nicht allein von einem Bause jum andern, sondern nahmen noch Cebensmittel, namentlich feines Brod mit. Kranken oder alten Indianern trugen die deutschen frauen die Geschenke ins hans. Abends war Cang und Mufik. Oftern wurde durch große fener auf den Boben und für die Kinder durch Verstecken und Suden von gefärbten Giern gefeiert. Pfingften war zugleich das Bauptfest für die Schwarzen; sie hatten dann ein

paar Tage frei und besuchten ihre freunde und Verwandten in der Nachbarschaft.

Bochzeiten dauerten ftets drei Tage, wenn sie für auftändig gelten follten, und je nach den Derhältniffen des Brautpaars ging es boch oder bescheiden ber. So ergablt der Richter Braun von der Bermahlung des Georg Beinrich Stubrach mit einer Cochter von Johann friedrich Bauch, eines der reichsten Manner des Schoharie Chals, der nicht weit vom beutigen fulton wohnte. Dor dem Bause mar eine große Canbe gebaut, die Crauung fand früh am Morgen ftatt. In der Laube murde gegeffen und von Nachmittag an bis fpat in die Nacht getangt. Spiele, Tangen, Effen und Trinken füllten in derselben Weise den zweiten Tag, und am Morgen des dritten Tages wurde die Braut in ihre neue Wohnung nach Kneiskerndorf geleitet, und bier fing das Bergnügen wieder von vorn an. Im Gangen murden auf dieser Bochzeit zwei fässer Bier, über hundert flaschen Rum nebst entsprechendem Wein getrunfen. Gläser waren nicht vorhanden, jondern man bediente fich hölzerner Gefäße und großer bol-Berner Schöpflöffel. Die festlichkeiten ftanden unter der Ceitung eines anfgeweckten und witzigen Burschen aus dem Thal, Kapitain Jorg, der die Würde eines Zeremonienmeisters und Spagmachers in seiner Derson vereinigte. Mit welcher Unsdauer und Leidenschaft bei folden Gelegenheiten getangt murde, beweift folgende uns erhaltene Unefdote. Georg Becker ging mit nenen, sehr dicksohligen Schuben auf die Bochzeit eines Joseph Kneisfern. Ein Schufter, der gerade im Bause arbeitete, meinte scherzend, er wolle ihm umsonft ein paar neue Sohlen machen, wenn er sie auf der Bochzeit durchtange. 211s Beder nach drei Tagen guruckfehrte, nahm er den Schufter beim Wort, denn er hatte wirklich nur noch die lleberreste von Sohlen an den Schuben. Während der Revolution murden diese langen Bochzeiten feltener, da man fie nicht in Sicherheit und Behagen feiern fonnte, und nach dem Kriege vergingen die erften Jahrzehnte mit den Sorgen für die Befriedigung der nächften und dringenoften Bedürfniffe, fo daß die festlichkeiten nie wieder in ihrem alten Umfang auflebten.

27achft den Hochzeiten boten die Leichenbegangniffe die beste Gelegenheit zum Trinken und Schwelgen. Als die Thaler erst anfingen

besiedelt zu werden, und als die Deutschen noch Meilen wert gerstreut aus einander wohnten, war es eine durch die Natur der Derhältnisse gebotene Sitte, daß dem entfernten gum Begräbniff fommenden freunde Speife und Getränke verabreicht murden. Uns biefer natürlichen Deranlaffung bildete fich aber mit der Teit die Unfitte des Trinkens und der Völlerei aus. Je wohlhabender der Verstorbene war, desto mehr mußte gezecht werden, und je mehr getrunken wurde, desto mehr fühlten sich die Ungehörigen geehrt. Machdem der Todte beerdigt war, kebrten die sogenannten Leidtragenden in seine Wohnung guruck und gedten bis gum frühen Morgen, um meistens betrunken nach Baufe gurudgufehren. Bei folden Gelegenheiten fam es dann auch wohl zu Raufereien und Schlägereien, oft fetzte es blutige Köpfe und gerbrochene Gliedmaßen, und nur der Dazwischenkunft der Frauen gelang es dann, die Streitenden gu trennen. Johannes Camper faufte ein faß guten Weins und bielt es lange Jahre in feinem Keller, mit der ausdrücklichen Bestimmung, daß dasselbe bei seinem Begräbnif getrunken werden jolle. Maturlich mußte auch von den Cranernden geraucht werden; die Sitte gebot, aus Albany oder Schenectady neue bollandische thonerne Pfeifen und Cabaf fommen gu laffen. Die Unfitte folder Leichenbegängnisse vielt fich am Längften in den Thälern und borte in Schoharie erft in den zwanziger Jahren unfres Jahrbunderts auf.

Im Nebrigen war die Cebensweise der Dentschen eine einfache und gesunde. Hundertjährige Greise waren unter ihnen durchaus nicht selten. In Herkimer starben innerhalb zwanzig Tagen sieben Greise, deren jeder im Durchschnitt achtzig Jahre alt war. Regelmäßige, meistens im freien verrichtete Arbeit, gesunde Kost und jung eingegangene Shen schusen ein kräftiges und starkes Geschlecht. In Schoparie gab es farmer, welche 800 Pfund eine Strecke weit tragen konnten. Don einigen Angehörigen der familien Vorst und Vanch wird erzählt, daß sie ein mit Apselweis gesülltes faß in die Höbe beben und aus dem Spundloch trinken konnten. Jakob Keßler, einer der stärksten und verwegensten Männer des Mohawk Thals, hatte gegen Mitte des vorigen Jahrhunderts einen Kampf mit einem Vären, den er nach langem Ringen mit einem dicken Knüppel erschlug, aber vor Erschöpfung und Vlutverlust nicht nehr nach Hause tragen

fonnte. Eine Cochter von Samnel Prooman trennte einft ihren Brnder von einem mit ibm ftreitenden Geaner dadurch, daß fie den lettern, einen ftarfen Mann, beim Kragen nahm und aus dem Baufe warf. Chen mit zwölf und mehr Kindern waren fehr bäufig. Don feiner erften fran, fagte Deter Ball, babe er nur nenn Kinder, und and von feiner zweiten nur gebn, aber fie feien alle am Leben. Die Franen schonten sich so wenig, als die Männer, arbeiteten mit im felde und ftanden außerdem noch ihrem haushalt vor. Daber fam es and, daß sie sehr rajd verblübten, jo frijd und fraftig sie and in ihrer Jugend gewesen sein mochten. Die englisch sprechenden 27achbarn pflegten von den Deutschen in sagen, daß sie ihre Pferde lieber hätten, als ihre frauen. Ein barter, aber leider mahrer Ausfprnch, denn die Oferde maren der einzige Stolz des dentschen Bauern; statt sein Baus gn verschönern, oder sich und vor allem seiner fran eine Bequemlichkeit zu gonnen, arbeitete er unverdroffen weiter und faufte fich für seine Ersparniffe schöne Oferde. 211s die amerikanischen Unsiedler ichon lange massive Backsteinhäuser hatten, behalfen fich die Dentschen noch mit ihren Bolghäusern, deren Eigenthümlichkeit für die englisch Redenden hanptfächlich in den hohen Schindel- oder Strohdächern und in der in eine obere und untere Balfte getheilte Bausthur bestand. Inr einzelne Reiche, wie die Berkimers und Detries im Mobamt Chal, oder die Sternbergs und Bauchs im Schobarie Thale bauten fich schon im vorigen Jahrhundert massive Wohnbänser.

hänfig fanden Wettrennen zwischen den Bewohnern des Mohawk und Schoharie statt, meistens mit Pferden, vielsach aber liesen ein paar junge Bursche gegen einander, ja so groß war die Leidenschaft sür dieses Vergnügen, daß die Cobelskiller, die sonst keinen Renner aufzuweisen hatten, ein paar Ochsen gegen einander lansen ließen. Ums Jahr 1770 sandten die Banern des einen Thals an ihre Freunde im andern eine Heranssorderung zur Erprobung ihrer persönlichen Kraft und Stärke. Die Mohawker kamen zur sestgesetzten Stunde nach Schoharie, und aus allen benachbarten Ansiedlungen eilten die Leute herbei, um dem Wettkampf beiznwohnen. Ein Schlitten wurde mit zwölfschweren Männern beladen und auf den ebenen Boden gestellt. Cornelius Prooman zog ihn an der Deichsel anderthalb Luß von der

Stelle. Cornelins fonda ans dem Mohawk Thal versuchte es ihm gleich zu thun, wenn nicht ihn zu überbieten, vermochte aber nicht den Schlitten von der Stelle zu bewegen. In demselben Tage lief Adam Kreisler mit einem Dachstädter ans dem Mohawk Thal um die Wette und trng über diesen mit Leichtigkeit den Sieg davon. Es scheint also, daß die Schoharier ihre Landsleute am Mohawk an körperlicher Gewandtheit und Krast bedeutend übertrasen. Persönliche Streitigkeiten wurden zwischen den Gegnern meistens durch Voren ausgekämpst. Karten spielte man, namentlich an den langen Winterabenden, höchstens um etwas kleines Kupfergeld; es wird einmal als ein ganz angers ordentliches Ereigniß erwähnt, daß anch ein Spiel um Silber stattsand.

Wie alle dentschen Banern jener Zeit waren auch die Chalbewobner abergläubisch und hielten viel von Geheimmitteln, Besprechung des Diebs, ja glandten theilweise jogar an Beren. Die Ehrlichkeit des gemeinen Mannes ift ftets mit Einfalt verbunden, daber feine Dorliebe 3n Quackfalbern, fein Aberglanbe und feine Porurtheile; daber auch, daß Betrüger und Schwärmer bei ihm fo leicht ihr Glück machen. In Schobarie ichoft ein Mann Mamens Rector ungeftraft nach einer alten frau, weil fie eine Bere fei. Schone Kube und Bausthiere murden bie und da getödtet, weil's ihnen von Jemandem angethan war. Ein alter Doftor Molter wollte fich häufig mit den Beren berumgeschla= gen baben, und nur dadurch ihrer Berr geworden fein, daß er fich mit dem Rücken an die Kirche von Schobarie gelehnt habe. Dieser selbe sogenannte Doktor behauptete anch, mittelft Blicks und Worts Ratten jum Gehorsam zwingen und von einem Bause ins andere treiben gu fönnen; natürlich wurden die Dienste des feinen Menschenkenners häufig von Böswilligen benutzt, welche ihren Nachbarn einen Schabernack spielen wollten. 211s während der Revolution im Mohawk Thal ein Mann, Mamens Bare, als Spion gehängt worden mar, wurde seine Leiche vor der Beerdigung in einem Keller verwahrt. Die Mengierigen, welche fie zu feben herbeigekommen waren, bemerkten eine Schlange, die gufällig über den Körper des Gebängten froch. Das fei der Ceufel, der sich die ihm verschriebene Seele hole, hieß es im gangen Thale, und fein Bauer wollte es fich ausreden laffen, daß der Unglückliche dem "Bösen" verfallen sei. Der Missionar John Caylor schildert in feiner 1802 durchs Mohawk Thal gemachten Reise die Deutschen als gastfrei und von lebendigem Gerechtigkeitsstinn beseelt. "Don Religion", sagt er, "wissen sie so gut als nichts, und dann sind sie sehr abergläubisch. Sie lassen sie von Tränmen und Erscheinungen beeinstussen; selbst die Sinsichtigken von ihnen leiden unter der Furcht, welche Tränme erzengen. Ihren Todten gegenüber beobachten sie einige sonderbare Gebränche. Wenn Jemand stirbt, so ist keiner der lleberlebenden, weder Ungehörige noch Nachbarn, es sei denn unumgänglich nöthig, dahin zu bringen, die Leiche zu berühren. Diese wird von zwölf Männern gestragen und mit Gesang bis zum Grabe geleitet. Aur Eingeladene nehmen am Leichenbegängniß Theil. Am Grabe wird wenig gesprochen; die Leidtragenden kehren schnell ins Todtenhaus zurück und bestrinken sich. Erst sechs Wochen nach dem Tode wird das Testament eröffnet und mit Hahlung der Schulden begonnen."

Don einem geistigen Leben der Dentschen in New York kann mährend der uns beschäftigenden Periode natürlich nicht die Rede sein. Die ersten Einwanderer, so kluge und erfahrene Männer sie anch unter sich zählten, hatten nur nothdürftigen Elementarunterricht genossen, Kinder und Kindeskinder mußten selbstredend den Eltern im Hanse und auf dem felde helsen, und gebildete Dentsche kamen mit Ausnahme vereinzelter Pfarrer damals nicht an. Uhr ein Pfälzer hat sich in der Geschichte der Kolonie New York einen Namen erworben und durch sein unerschrockenes Eintreten für die Rechte des englischen Bürgers sogar eine mächtige Rückwirkung auf das Mutterland ausgesibt. Es war das Johann Peter Zeinger, so viel bekannt, keine bedeutende geistige Kraft, aber ein Mann von unbengsamem Charakter und Muth. Wegen dieser seiner Bedeutung dürsen er und sein Prozes hier nicht überzgangen werden.

Unter den pfälzer Einwanderern, welche im Juni 1710 mit dem Gonverneur Hinter in 27ew Pork landeten, befand sich auch eine junge Wittwe, Johanna Senger. Unsere in dieser Zeziehung dürftigen Quellen sagen nicht, woher sie kam, sie erwähnen auch nicht, ob ihr Mann, wie wohl auzunehmen ist, unterwegs eins der zahlreichen Opfer des Schissssebers geworden war; sie geben nur das Allter der frau auf dreinnddreisig Jahre an und verzeichnen ihre drei Kinder, deren ältestes, der damals dreizehnjährige Johann Peter, uns in diesem Kapitel beschäftigen wird. Die arme Wittwe blieb in 28ew York und

wird sich dort bescheiden und ehrlich bis an ihr Ende durch ihrer Hände Arbeit ernährt haben; wenigstens verschwindet sie sofort wieder in dem Dunfel, aus welchem sie bei ihrer Candung nur für einen Augenblick getreten.

Desto hervorra zender dagegen ist die Stellung, welche ihr genannter Sohn in der Geschichte der Kolonie einzunehmen bestimmt war. Schwerslich wohl ahnte der baarfüßige Junge, als er ans dem Schiffsgesängniß erlöst, unbeachtet und kanm bemerkt, aber jubelnd ans Land sprang, daß kanm ein viertel Jahrhundert später sein Rame der beliebteste und gefürchtetste in Rew York sein würde; noch weniger aber sah der hochsmittige Hunter vorans, als er den kleinen "damned Dutchman" ausschiffen ließ, daß er in ihm der Kolonie den tapfern Vorkämpser ihrer Rechte, den unerschrockenen und siegreichen Vertreter der Preßfreiheit

zuführte.

Um die Kinder der franken und hülflosen Unkömmlinge, vor allem aber die Waisen unterzubringen, deren Eltern auf der Reise gestorben waren, hatte die Kolonialregierung am 20. Juni 1710 bejchloffen, dieselben den ihre Dienste verlangenden nem vorfer Bürgern anguvertranen und sich selbst nur das Oberanfsichtsrecht vorzubehalten. Wer also ein Einwandererfind munichte, hatte fich bei den gum Sweck der Vertheilung ernannten Beamten, Dr. Staats und Nip van Dam gu melden und zu verpflichten, einen Knaben bis zum siebenzehnten, ein Mädchen bis zum fünfzehnten Lebensjahre gegen die von ihnen zu leis stenden Dienste zu kleiden, zu verpstegen und gut zu behandeln, sowie fie auf Verlangen der Regierung wieder gu überantworten. So wohlthatig und fördernd fich diese Magregel auch für die 27em Yorker erwies, indem fie ihnen billige Arbeitsfräfte verschaffte, jo hart und unbillig war fie doch für die betreffenden Eltern, indem ihnen die Bulfe gerade ihrer arbeitsfähigen Kinder entzogen und dadurch eine der Bauptbedingungen für ihr besieres fortfommen genommen wurde. Die Einwanderer hatten aber der Regierung gegenüber keinen Willen; fie waren, als dienstpflichtige Knechte der Krone, zeitweise Sklaven und mußten deßhalb geduldig hinnehmen, was diefer höhere Wille ihnen aufzuerlegen für ant fand. Es ift bereits in einem frühern Kapitel erwähnt worden, daß Johann Konrad Weiser seine beiden Sohne Georg friedrich und Christoph gang gegen seinen Willen einem ihm fremden Arbeitgeber überlassen mußte. Die Jungen gestelen eben einem Farmer Smith von Smithtown auf Long Island, welcher sie einfach mitnahm und nur der Regierung, nicht aber dem Vater gegenüber eine Verspssichtung einging. Im ganzen wurden von der Einwanderung des Jahres 1710 in dieser Art 68 Kinder, darunter nur 41 Waisen, von Hunter vertheilt; die meisten von ihnen standen zwischen dem dreizehnsten und fünfzehnten Lebensjahre, leisteten ihren Arbeitsgebern also sich westentliche Dienste, während natürlich die kleinen Kinder den Eltern zur Last blieben.

Johann Peter Senger nun wurde am 26. Oftober 1710 dem damaligen einzigen Drucker von 27em Pork, William Brad= ford in die Cebre gegeben. Dieser sein Cebrmeister war, zwanzig Jahr alt, als englischer Quafer mit William Denn nach Umerifa gefommen und bier feit 1685 bleibend angesiedelt. Als Mann von festen religiösen und politischen Grundsätzen hatte er ichon in Philadelphia verschiedene Unsechtungen von der Kolonialregierung zu erdulden gehabt, fo daß er, als 1692 feine Druckerei auf höhern Be= febl geschlossen wurde, im folgenden frühjahr Philadelphia mit 27em Nork vertauschte, wo er, hochgeachtet und betrauert, erst im Jahre 1752, zweinndnennzig Jahre alt, frarb. Bei der unbeschränften Gewalt, welche zu jener Seit den königlichen Gonverneuren eingeräumt war, und bei der änaftlichen Sorafalt, mit welcher die Regierung die Dreffe der Kolonien, wenn nicht völlig unterdrückte, fo doch übermachte, erforderte der Beruf eines Druckers einen muthigen und erprobten Mann, der den Einschüchterungsversuchen der hoben Kolonialbeamten einen bewußten Widerstand entgegensetzte. Die Drucker jener Seit waren die ersten Vorkämpfer der Volksfreiheit und hatten vor allem in den letzten gebn Jahren der finart'ichen Berrichaft hänfig zu leiden. Während in Virginien und Maryland furger Band feine Druckerei geduldet wurde, ftand in 27em Dorf und Dennsplvanien die Preffe unter der unmittelbaren Unfficht des Gouverneurs, und felbit nach Dertreibung der Stuarts durfte Bradford nur unter deffen Tenfur drucken.

Es war ein großes Glück für den jungen Tenger, daß er einem so tüchtigen Sehrherrn übergeben wurde, einem Manne, der seine politischen Rechte und Pstichten ebenso richtig erkannte und ausübte, als er

im engern häuslichen Kreise unbescholten und hochgeehrt daftand. Der Tehrling fab bier täglich und fründlich ein schönes Vorbild, dem er nur nachzueifern brauchte, um auch ein geachteter und nützlicher Bürger, ein felbititändiger und einflugreicher Mann zu werden. Sein fpateres Teben zeigte, daß Bradfords gutes Beispiel nicht verloren ging, jondern von ihm noch überboten murde. Er diente feine vier Jahre treu und redlich und wurde nach bestandener Cehrzeit erst seines Meifters Gehülfe, dann sein Partner. Tenger heirathete am II. September 1722 Unna Katharine Manlin und wurde mit ihr in der holländischereformirten Kirche in Garden Street (jetzt Erchange Place 43 und 45) getraut. Aus dem Jahre 1725 ist noch eine von Bradford & Zenger gedruckte bolländische Beidwerdeschrift einiger Mitalieder der hollandisch-reformirten Kirche in Raritan gegen ihren Dastor frilingbausen erhalten. "Te Nieu York Gedrukte bij Willem Bradford en J. Peter Zenger, 1725", heißt es am Ende des Citels. Wie lange der Gesellschaftsvertrag zwischen dem frühern Meister und Cebrling gedauert bat, ift aus unseren Quellen nicht ersichtlich. Im Jahre 1753 tritt aber Tenger mit seiner eignen firma auf und grundet neben Bradfords Gagette die zweite der überhaupt in der Kolonie veröffentlichten Zeitungen: "Das Mem Yorfer mödentliche Journal, enthaltend die neuesten fremden und einbeimischen Machrichten", welches am 5. November 1733 querst erschien und febr bald das anerkannte Organ der Polkspartei in Stadt und Sand murde.

Gerade zu jener Seit herrschten in der Kolonie die erbittertsten Parteikämpse. So gering und unbedeutend auch die Ursache erschien, welche sie hervorries, so wichtig und tiefgreisend war jedoch das Prinzip, um welches es sich dabei handelte. Unlaß zu dem Streite hatte die Frage gegeben, ob der interimistische Gouverneur Rip van Dam, der als ältestes Mitglied des Kolonialrathes den neu ernannten Gouverneur Cosby vor dessen Unsunst vertrat, von der Regierung des Mutterlandes gezwungen werden könne, die Hälfte der ihm für wirklich geleistete Dienste gesetzlich zustehnden Einnahmen an Cosby herauszuzahlen. Dan Dam war ein allgemein geachteter alter new vorker Bürger und hatte dreizehn Monate lang die Pslichten des Umtes wahrgenommen; Cosby war ein Günstling des Hoses, hatte sich,

statt sofort nach Mew York zu gehen, fast ein Jahr lang in Condon aufgehalten und furg vor seiner Abreise als eine besondere Gunft den obigen Befehl erwirft. 27aturlich weigerte fich van Dam, demfelben nachzukommen und hatte mit seiner Weigerung das gange Volk auf feiner Seite. Wenn der englische Bof, fo fagte man fich, durch einen später erlaffenen Befehl einem boben Kolonialbeamten fein redlich verdientes und empfangenes Gehalt nehmen oder weniaftens die Bälfte davon einem Mann überweisen fann, der nicht die geringften Dienfte dafür geleistet hat, so wollen die Rechte der amerikanischen Kolonisten als englische Bürger nicht viel bedeuten. Die Regierung des Mutterlandes begeht durch einen derartigen Eingriff in deren Rechte einen Gewaltaft, der die Kolonisten zu untergeordneten Unterthanen erniedrigt, der ihnen jede Urt willfürlicher Behandlung in Aussicht stellt und deßhalb von ehrliebenden, freien Bürgern nicht geduldet werden darf. "Dolfsrecht gegen Hofesgunft!" das murde bald die Parole in dem Kampfe, der von 1732 bis 1736 dauerte und nur mit Cosby's Tode endete.

Der Gouverneur griff zu jedem erlaubten oder unerlaubten Mittel, um fich den Sieg zu verschaffen, setzte den seinen Unsprüchen feind= liden Oberrichter Morris willfürlich ab, ernannte nene Richter und brachte den Progeg van Dams vor ein Gericht, welches diefen gur Sahlung der Bälfte feiner Einnahmen mahrend Cosby's Abwesenheit zwang. Wenn letzterer auch nicht auf Zahlung bestand, so gof dieser Urtheilsspruch doch neues Bel in die flammen. Dan Dams Unhanger, in welchen die angesehensten Burger der Proving und das Dolf von 27em York gehörten, nahmen ihre Suffncht zur Preffe und führten in einzelnen Artifeln, Aufchlagezetteln, Spottliedern und Brofchuren den Krieg gegen die Regierungspartei weiter. Die alteste Zeitung, die Bagette, gehörte, wie oben ichon bemerft, dem damaligen foniglichen Drucker Bradford und ftand als folche gang gur Verfügung des Bonverneurs. Es icheint, daß Tenger, um der Volkspartei ein Organ 3u ichaffen, gerade im Berbft 1733, wo die Erbitterung der fich befämpfenden Parteien aufs höchste gestiegen war, sein Journal grundete. Es murde, von Männern wie Morris, dem abgesetzten Oberrichter, den Unwälten Smith und Allegander und Underen geschrieben, bald die icharfite Waffe gegen den Gouverneur und erregte deffen befondern Bak und Zorn.

Schon im Januar 1734 richtete der nene Oberrichter de Cancey die Anfmerksamkeit der Grand (Anklages) Jury auf die Pasquille, welche Tengers Teitung gegen die Regierung enthalte, allein jener Körper fand noch feine Deranlaffung gur Erhebung der Unflage. Ein neuer, im Oftober gemachter Dersuch, dieselbe gu bewirken, blieb ebenfalls fruchtlos, so daß sich der Gouverneur gezwungen jah, auf anderm Wege Zengers Angriffe jum Schweigen gu bringen. Er legte namlich die Sache der gejetzgebenden Beborde, dem Kolonialrath und der Uffembly mit dem Untrage vor, die betreffenden Urtifel gu prufen und ibre Perfasser zu ermitteln. Das Unterhans (Uffembly) ernannte zwar einen Musschuff, der mit dem Oberhause (Council) berieth, wies jedoch den Untrag auf Verfolgung einzelner Mummern der Teitung und ihre Derbrennung durch den Benfer am 22. Oftober 1734 guruck, wodurch der Gouverneur zum zweiten Male seine Absichten vereitelt jah. Jest mußte der Kolonialrath, eine dem Gouverneur blind ergebene Körperschaft, auf eigene Derantwortlichkeit bin handeln. 21m 2. November erließ er einen Befehl, wonach der Benfer die betreffenden Urtifel verbrennen und der Bürgermeister und Magistrat der Stadt diesem Afte beiwohnen sollten. Beide verweigerten dem einseitigen Machtipruch den Gehorjam, die Aldermen protestirten jogar feierlich dagegen, als vier Tage fpater der Sheriff bei Bericht die Vollziehung des obigen Befehls beantragte, und verboten dem Benfer, als ftadt= ifdem Beamten, deffen Unsführung. Die miffliebigen Seitungsnum: mern wurden nunmehr von einem Meger, dem Sklaven des Sheriffs, in Begenwart einiger untergeordneten Beamten und Offigiere der Barnison verbraunt.

Bald darauf, am 17. November, erfolgte die Verhaftung Tengers, allein schon einige Tage später mußte er freigegeben werden, da seine beiden Unwälte James Alexander und William Smith, trotz des erbitterten Widerstandes des Kronanwalts, die Tulassung des Gesangenen zur Kantionsleistung in Gegenwart von mehreren hundert jubelnden Bürgern durchsetzen. Auch im Januar 1755 fand die Jury keine Veranlassung, gegen Tenger zur Anklage zu schreiten, welche jetzt aber vom Kronanwalt erhoben wurde. Tengers Anwälte bestritten die Kompetenz des Gerichtes aus formellen und materiellen Gründen. Alls sie ihre Einwände endlich am 16. April 1735 motiviren

wollten, erklärte der Oberrichter de Cancey, daß das Gericht sie nicht anhören könne. "Sie glanben", sagte er wörtlich, "durch Ihren uns geleisteten Widerstand großen Beifall und noch größere Popularität gewonnen zu haben; aber Sie haben die Sache auf die Spitze getrieben und es dahin gebracht, daß entweder wir von der Richterbank oder Sie als Udvokaten zurücktreten müssen." Natürlich wichen die Richter nicht von ihren Sitzen; dagegen wurden die Namen der beiden Vertheidiger von der Liste der zur Praxis berechtigten Unwälte gestrichen.

Das eigentliche Kriminalverfahren gegen Tenger fand am 4. Ungust 1735 statt. Als offizieller Vertheidiger wurde von Gerichtswegen ein unbedeutender, aber dem Gonverneur ergebener Abvokat, Johann Chambers, ernannt, der nur, um den äußern Schein zu wahren, einige Anträge stellte und im übrigen seinen Klienten der Willsfür seiner Richter überließ. Tenger wäre ganz unsehlbar ins Gefängniß gewandert, wenn seine Freunde sich nicht der Dienste des berühmtesten und geachtetsten Juristen in den damaligen Kolonien, des ehrwürdigen Andreas Hamilton aus Philadelphia, versichert hätten.

Ein geborner Irländer, war dieser große Abrokat zu Anfang des Jahrhunderts nach der Quäkerstadt gekommen und hatte sich nicht bloß durch seine juristischen Fähigkeiten, sondern auch durch seinen und beugsamen Charakter, seine Unergennützigkeit und seine patriotische Hingabe an die össentlichen Interessen einen beneidenswerthen Aamen erworben. Mehrere Jahre hindurch bekleidete er die Stelle eines Vorsitzenden der Vollziehungsbehörde der Provinz, das Sprecheramt im Senat und sungirte als Generalanwalt; aber mehr als das, er war der intime Freund B. Franklins, der ihm bei seinem im Angust 1741 erfolgten Tode einen tiefgefühlten und anerkennenden Aachrus widmete. Dieser Mann unn, welcher in allen großen Prozessen und Anklagen jener Teit eine so hervorragende Volle spielte, erhob sich, nachdem der unbedentende Chambers gesprochen hatte, dem Gerichtsbose ganz unerwartet und erklärte sich zur Vertheidigung Tengers bereit.

Der Kronanwalt eröffnete die Verhandlungen mit der Unklage, daß Tenger den Gonverneur, den unmittelbaren Stellvertreter des

Königs, in verschiedenen "falschen, schändlichen und aufrührerischen Schmähschriften" angegriffen und dadurch böses Blut in der Kolonie erzengt habe. Tenger sei ein Aufrührer und müsse als solcher bestraft werden, widrigen falls Unordnung und selbst Blutvergießen, ja Bürgerfrieg zu befürchten sei. Besonders hob der öffentliche Aufläger zwei Teitungsartisel hervor, deren einer am 28. Januar und deren andrer am 8. April 1754 in dem wöchentlichen Journale erschienen war. "Es wäre viel besser," beist es in dem ersten dieser Artisel, "wenn Sie, meine Herren (Gouverneur und sein Anhang), statt sich hinter Gesetzen zu verschauzen, endlich zu dem Punkte kämen, um den es sich in den Alugen des Volkes unster Stadt handelt. Es denkt, daß seine Freiheit und sein Eigenthum in Frage gestellt und daß dem gegenwärtigen Gesschlecht und unseren Tachkommen die Sklaverei aufgehalst wird, wen un gewisse vergangen e Dinge nicht verbessert werden, eine kolgerung, zu welcher manche früheren Vorgänge berechtigen."

Der zweite, den Grund der Unklage bildende Urtikel soll, um die Empfindlichkeit des Gouverneurs zu zeigen, hier unverfürzt und mit der Bemerkung angeführt werden, daß die in Parenthese stebenden Sätze die Unterstellungen und Erläuterungen des öffentlichen Unflägers wörtlich wiederholen. Die angebliche Schmähichrift lautet: "Einer unferer Machbarn (nämlich ein Bewohner von Mew Jerfey) bemühte fich, als er die Fremden (nämlich einige Bewohner von New York) sich so laut beflagen hörte, sie zu überreden, nach 27em Jersey zu ziehen, erbielt aber die Antwort, das beiße aus der Pfanne ins fener fpringen. denn, fagte Einer, wir Beide fteben unter demfelben Gouverneur (nämlich Sr. Erzelleng), und Ihre gesetzgebende Versammlung hat gezeigt, wessen man sich von ihr zu gewärtigen hat. Einer, der damals nach Pennfylvanien 30g, wohin, wie es heißt, jetzt verschiedene hervorragende Männer auswandern, sprach in den rührendsten Unsdrücken seine Befürchtungen über die Zustände in New York aus (nämlich die schlechten Zustände der Proving und des Volkes von New York) und schien zu denken, daß sie bauptsächlich dem Einfluß zu verdanken seien, welchen einige Männer (welche er Werkzeuge nannte) auf die Regierung ausübten (den Gouverneur der besagten Proving nämlich). Er fagte, er verlasse sie jetzt und werde von feiner Magregel betroffen, indessen habe er immer noch einige Besorgnisse ob der Wohlfahrt seiner Sandsleute und werde fich freuen zu hören, daß die Uffembly (nämlich die General-Affembly der Proving 27em Port) nach Pflicht und Gemiffen für sie eintreten und den Beweis liefern werde, daß ihr das Intereffe des Candes mehr am Herzen liege, als die Befriedigung irgend einer Privatrücksicht eines ihrer Mitglieder, geschweige denn, daß sie fich um das Lächeln oder Zürnen des Gonverneurs fümmere (nämlich Sr. Erzelleng des Gouverneurs), welche beide, Lächeln fowohl als Zurnen, gleichmäßig mit Derachtung gestraft werden müßten, sobald das Wohl des Candes in Frage fomme. Sie, fagte er, beschweren sich über die Rechtsgelehrten, aber ich glaube, es ist mit dem Rechte überhaupt vorbei. Wir (das Volk der Proving 27ew York nämlich) sehen die Befittitel von Bürgern vernichtet, Richter willfürlich entfernt, neue Gerichtshöfe obne Zustimmung der gesetzgebenden Gewalt errichtet (namlich in der Proving 27em Pork), wodurch, wie mir scheint, das Recht= fprechen durch Geschworne beseitigt wird, sobald es einem Gonverneur gefällt (nämlich Sr. Erzelleng dem Gonverneur). Männern von anerfanntem Dermögen wird ihre Stimme genommen, gang im Widerfpruch zur bewährten alten Praxis, dem besten Erponenten des Besettes. Wen giebt es denn in jener Proving (New York nämlich), der irgend ein Ding sein nennen, oder sich des Genusses irgend welcher freiheit länger erfreuen fann, als jene an der Spitze der Berwaltung (nämlich der Verwaltung der genannten Proving) zu gestatten geruben? Uns diesem Grunde habe ich fie (die Proving 27ew York nämlich) verlaffen und glaube, daß noch Diele mir folgen werden."

Tenger erklärte sich auf die Unklage für nicht schuldig. Sein Unwalt Hamilton gab die von ihm bewirkte Veröffentlichung des fraglichen Urtikels ohne Weiteres zu und beanspruchte die unbeschränkte Meinungsänserung, sosen er sie als wahr beweisen könne, als das Recht jedes freigeborenen englischen Bürgers. Der Kronanwalt entließ hierauf die Tengen, darunter die beiden Söhne des Angeklagten, welche die Veröffentlichung beweisen sollten, und verlangte sosort ein Urtheil für die Regierung, denn, meinte er, selbst wenn diese Artikel wahr sein sollten, so sind sie doch Schmähschriften. Hamilton entgegnete, daß der Angeklagte nur dann für schuldig erklärt werden könne, wenn die von ihm gedruckten Worte als eine Schmähschrift, d. h. als falsch, schändlich und aufrührerisch bewiesen würden.

Der Kronanwalt begründete jett die Unklage. Jeder Bürger sei der Regierung vor allem für den Schutz, welchen fie Ceben, Religion und Eigenthum gewähre, Ehrfurcht schuldig, und solle defihalb Alles vermeiden, mas dagn diene, sie in den Ilngen des Volkes berabzuwürdigen. Er führte aus, daß Angriffe der Presse gegen die Krone ichon oft und fehr bart bestraft seien. Eine Schmähschrift, fagte er, fei eine boshafte Verläumdung eines Undern und muffe, wenn überhaupt, fo besonders der Regierung gegenüber mit den entsprechenden Strafen belegt werden. Es sei gang gleichgültig, ob die Behauptungen des Das= quillanten mahr oder falsch seien. Mamentlich dürfe man nicht von der boben Obrigfeit ichlecht fprechen, der Gouverneur fei der unmittelbare Vertreter der geheiligten Person des Königs, also selbst heilig. Man babe Tenger lange genng gewähren laffen, aber es fei endlich bobe Zeit, feiner Aufwiegelung der Maffen ein Ende gu machen und ibn empfindlich zu ftrafen, weghalb feine Derurtheilung beantragt merde.

hamilton bekämpfte diese Anklage in einer aussührlichen Rede, welche epochemachend in der Geschichte der amerikanischen Jurisprudenz dassteht, weil er den damals herrschenden Autoritäten gegenüber den Grundsatz durchsetze, daß bei der Kriminaluntersuchung gegen eine angebliche Schmähschrift das Gericht den Beweis der Wahrheit der thatsächlichen Behanptungen zuzulassen, und daß die Jury nicht allein den Thatbestand, sondern auch das Recht zu sinden habe, ein Prinzip, das erst gegen Ende des Jahrhunderts durch fog' berühmte Libel Vill von 1792 gesetzliche Anerkennung in der englischen Inrisprudenz erlangte.

Hamilton entwickelte in seiner Rede große Belejenheit, unerschüt terliche Anhe und Gewandheit und stets bereiten Witz. Das Alles würde ihm aber vielleicht wenig oder gar nichts genutzt haben, wenn er nicht durch seinen unbeugsamen Muth, durch seinen hartnäckigen Widersstand gegen alle Einschüchterungss und Unterdrückungsversuche des Gezrichtes die Geschwornen für sich gewonnen und unwiderrustlich an sich gefesselt hätte. Wenige Reden, von denen die Geschichte berichtet, haben einen so tief- und weitgreisenden Erfolg gehabt. Hamilton eroberte in dem zenger'schen Prozeß den amerikanischen Kolonien die Prefifreisbeit und machte erst eine politische Debatte möglich.

"Der Verluft der freiheit - fo ichloß hamilton feine Rede - ift für einen edlen Menschen schlimmer als der Cod, und doch wissen wir, daß es zu allen Teiten Menschen gegeben bat, welche aus Ehraeis oder aus Babsucht nur zu willig ihre Band gur Unterdrückung, ja zur Terftörnng ihres Candes geboten haben. erinnert mich an den Ausspruch des unsterblichen Brutus, welcher, als er Cajars Kreaturen, große, aber keineswegs gute Menichen fah, in die Worte ausbrach : "Ihr Römer, wenn ich Euch noch fo nennen darf, febt doch, was Ihr thut, erinnert Euch, daß Ihr Cafar helft, dieselben Ketten zu ichmieden, welche er Ench eines Cages wird tragen machen!" Das eben sollte jeder Mann, der die Breibeit ichatt, bedenken, er follte mit Urtheil und nicht aus Eigennut oder Meigung handeln, denn da, wo diese letzteren herrschen, da werden weder das Cand, noch die Ungebörigen berücksichtigt. seits aber giebt der Mann, welcher sein Daterland liebt, seine freiheit allen übrigen Gütern vor, denn er weiß, daß das Leben ohne freiheit ein Elend ift. Doch warum foll ich in die Geschichte des beidnischen Rom guruckgreifen, um Ihnen Beispiele von freiheitsliebe gu geben? Ist doch das letzte Blut in England für die Sache der freiheit gefloffen; die freiheit aber, welche wir heute genießen, verdanken wir in erfter Linie dem glorreichen Widerstand, welchen der berühmte Bampden und andere Candsleute gegen willfürliche forderungen und ungesetzliche Auflagen leisteten. Statt ihre Rechte als Engländer aufzugeben und fich einer ungerechten Stener von weniger als drei Sbillingen an unterwerfen, beschloffen fie, fich für die freiheit ihres Candes den äußersten Magregeln auszusetzen, und wirklich erlitten sie diefes 2leuberite in jenem ichrecklichen und willfürlichen Gericht, in der Sternfammer, deren eigenmächtiges Derfahren feine Grangen fannte, und deren unbeilvoller Erifteng nur das Parlament ein Ende bereiten founte.

"Die Gewalt kann passend mit einem großen Strom verglichen werden, der, so lange er sich in seinen Gränzen hält, schön und nützlich ist, indessen so bald er über seine Ufer tritt, zu gewaltsam dahinrollt, um in seinem Cause gehemmt werden zu können. Dann wirft er vielmehr alles vor sich nieder und bringt Ferkörung und Derwüstung, wohin er nur dringt. Wie in diesem Gleichniß ein

Sinnbild der Gewalt liegt, so lassen Sie uns unfre Psticht thun und gleich weisen Männern Alles anfbieten, die freiheit zu stützen, das einzige Vollwerk gegen gesetzlose Gewalt, welche jeder Zeit ihrer wilden Gier und ihrem unbändigen Ehrgeiz das Ilut der besten Männer

geopfert hat.

"Ich hoffe, daß Sie mich wegen des bei dieser Gelegenheit bewiesenen Eisers entschuldigen werden. Es ist eine alte und weise Dorsichtsmaßregel, daß man, wenn das Haus des Nachbarn brennt, auf sein eignes achtet. Denn obgleich ich, Gott sei Dank, in einer Kolonie lebe, wo die Freiheit richtig verstanden und frendig genossen wird, so hat uns die Ersahrung doch gelehrt, daß ein schlechter Präzedenzsfall unter einer Regierung sehr bald als Autorität von einer andern aufgestellt wird, und deßhalb denke ich, ist es sowohl meine, als jedes ehrenwerthen Mannes Pflicht, daß, während wir den Beaunten den schuldigen Gehorsam zossen, wir zur selben Zeit gegen jede Gewaltsanmaßung auf unster Hut sein sollten, wo immer sie verderblich in uns

fere Intereffen eingreift.

"Ich freilich bin aus verschiedenen Gründen einer folden Aufgabe schlecht gewachsen. Ich leide, wie Sie feben, ichon febr unter der Laft der Jahre und bin von großer Körperschmäche niedergedrückt. 21llein fo alt und schwach ich auch bin, so halte ich es nichts desto weniger für meine Pflicht, bis ans außerfte Ende des Landes zu geben, wenn meine Dienste dagn beitragen fonnen, das von den Anklagen der Staatsanwaltschaft geschaffene feuer der Verfolgungen zu löschen und das Dolf vor den willfürlichen Dersuchen der Machthaber im Besitz seiner Rechte zu ichützen. Beamte, welche das Dolf bedrücken und beleidis gen, bringen daffelbe jum Ilufichrei und gur Klage, dann aber machen fie dieselbe Klage wieder jum Grund für nene Unterdrückungen und Derfolgungen. Ich wünsche, ich fonnte sagen, es gabe feine Beispiele dieser 21rt. Um aber nunmehr zu schließen, so ift die grage, welche Ihnen, meine Berren Geschwornen, vorliegt, nicht privater Matur oder von geringfügiger Bedeutung; es ift nicht die Angelegenheit eines unbedeutenden Druckers, noch der Stadt Mem York allein, in der Sie jest Recht fprechen follen. Mein, in ihren folgen berührt fie jeden freien Mann, der unter einem englischen Gouverneur auf dem amerifanischen festlande wohnt. Es ist die beste Sache von der Welt, die Sache der Freiheit! Und ich bezweisse nicht, daß Ihre hentige ehr liche Haltung Sie nicht allein in der Liebe und Achtung Ihrer Mitbürger noch höher stellen, sondern daß auch jeder, welcher die Freiheit der Sklaverei vorzieht, Sie ehren und segnen wird als Männer, welche den ersten Versuch der Tyrannei vereitelt und welche durch ein unparteissches und ehrliches Verdikt uns, unseren Nachkommen und Nachbarn eine herrliche Grundlage für das geschaffen haben, wozu die Natur und die Gesetze des Landes uns berechtigen: die Freiheit nämlich, die Willkürgewalt bloszustellen und ihr Widerstand zu leisten, indem wir, in diesem Theile der Welt wenigstens, die Wahrheit sprechen und schreiben!"

Die Geschwornen zogen sich für nur kurze Teit zurück und traten mit einem "27ichtschuldig!" wieder in den Saal, wo sie von dem betänbenden Beisall der zahlreichen Tuhörer begrüßt wurden. Der ehrwürzdige Hamilton ward in Anerkennung seiner beredten Vertheidigung und seiner den Freiheiten der Provinz geleisteten Dienste vom Stadtrath zum Strenbürger von Wew York ernannt und erhielt diese seine Ernennung in einer kostbaren goldenen Dose zugestellt.

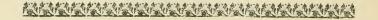
Tenger druckte aus Dankbarkeit Hamiltons Rede und die Gerichtsverhandlungen vollständig ab und erwies dadurch seinem unerschrockenen Vertheidiger und der Kolonie noch einen größern Dienst, indem
fortan der zenger'iche fall eine der Hauptantoritäten für die Vorkämpfer
der Preffreiheit in Amerika bildete und für alle späteren derartigen
Prozesse maßgebend wurde.

Seitdem trat anch durchans nicht die Verwilderung der Sitten ein, welche die Vertheidiger der alten Instände voraussahen. Wenn man dem aristofratischen Geschichtsschreiber von Norf, William Smith, tranen dürfte, so wäre nach Zengers freisprechung "die frechheit der Zeitungsschmierer in New York seden Tag ärger geworden." Wahr an dieser Angabe ist, daß sich der täglich wachsende Einsuss der Presse in der Politik der Kolonie immer mehr geltend machte, und daß sie bald eine nicht mehr 3n brechende Macht wurde, welche die vierzig Jahre später ausbrechende Revolution schieren half. In England dagegen setzten es Lord Camden und Erskine, wenn auch erst ein halbes Jahrhundert später, mit auf Hamilton gestützt, durch, daß ein Mann nicht für eine unvorsichtige Alenkerung gestraft werden darf, sondern

daß seine Unsichten einer liberalen Auslegung zu unterwerfen sind, und daß die Geschwornen zugleich über den "animus injuriandi" zu urtheilen haben. Seitdem stand auch für England das später in der sog, for'schen Libel Vill von 1792 gesetzlich anerkannte Recht der freimüthigen Besprechung öffentlicher Angelegenheiten und der Kritisirung von Resgierungsmaßregeln und Gesetzen sest.

Tenger aber, dessen Auftreten diese wichtige Frage zuerst angeregt und der Rolonialregierung einen der empfindlichsten Schläge beigebracht hatte, starb als allgemein geachteter Bürger im August 1746 in der Stadt New York,





Meuntes Kapitel.

Airchliches Tehen der Deutschen. Lutheraner, Reformirte und Perruhuter. Deutsche Lugen und Gesellschaften. Almälige Amerikanistrung. Kückblick und Schluß.

ährend Pennsylvanien der klassische Zoden ist, auf welchem sich die verschiedenen protestantischen Zekenntnisse und Sekten sammeln und ihre religiösen Kämpfe sühren, spielt Tew York in dieser Beziehung eine untergeordnete Rolle und kommt nur gelegentslich in Zetracht, weil hier selbst das primitivste kirchliche Zedürfniß erst in der zweiten Linie des öffentlichen Interesses stand. Auch auf diesem Gebiete zeigt sich, durchans nicht zum Vortheil unserer Landsleute, der schrosse Gegensatz, welchen sie zu den englisch redenden Unstedlern bilden. Zene trugen sofort das Schulhaus und die Kirche als nneutbehrlichen Zestandtheil ihres Inventars selbst in die entsernteste Wiederlassung, diese arbeiteten sich im günstigsten falle erst aus dem Rohesten heraus, ehe sie an den Unterricht ihrer Kinder und an ihre eigenen geistigen Zedürsnisse dachten, wenn sie sich überhanpt darum kümmerten. Ohne hülse von Europa würde darum auch wohl schwerlich eine deutsche Kirche in Umerika gegründet worden sein.

Erst von der Mitte des vorigen Jahrhunderts an erhielt sie ihre Unregung und Unterstützung aus Deutschland und Hosland. Hier nahmen sich vorzugsweise drei Kreise der religiösen Bedürsnisse ihrer ausgewanderten Glaubensbrüder energisch an. Die Franke'schen Stiftungen in Halle sandten lutherische Prediger und Vibeln, die Reformirten in der Pfalz, in Umsterdam und andern holländischen Städten unterstützten ihre Religionsverwandten mit geistlichen Vächern und Geld, endlich aber wählten die Herrnhuter Nordamerika zur Ausbreitung ihrer Lehre und ließen sich in New York, Pennsylvanien und

Mord-Carolina nieder. on Zeiten fam auch Gulfe aus den freien Reichsftädten, vor allen Angsburg, Frankfurt a. M. und hamburg, und in vielen fällen übernahmen die lutherischen hofprediger in Condon, wie Ziegenhagen und Böhme, die Dermittlung für die Entheraner. Ums Jahr 1740 wurde das Interesse der deutschen religiösen Kreise für die Mission nach und in Amerika am lebendigsten. Beinrich Meldior Mühlenberg ans Einbeck, Michael Schlatter aus St. Gallen und Graf Gingendorf treten zwischen 1742 und 1746, also ziemlich gleichzeitig, als die ersten Vorfämpfer des Entherthums, des Calvinismus und des Berrnhuterthums in Amerika auf. Crotz des allen gemeinschaftlichen Tieles arbeiteten sie aber wie erbitterte feinde gegen einander, und selbst in der Bitze der Religionsfämpfe fann der haß zwischen Katholiken und Protestanten nicht zersetzender und aiftiger gewirft haben, als das Wüthen der protestantischen Befenntnisse unter und gegen einander. Sie suchten fich formlich die Seelen abaujagen und erachteten fein Mittel für zu schlecht, um den läftigen Konfurrenten zu ichädigen oder noch besser gang aus dem felde zu schlagen.

In den ersten Auflagen dieser Schrift war die Bauptschuld an den unerquicklichen Sankereien der verschiedenen Bekenntniffe den Sutheranern zugeschoben. Diese Ungabe war ein Irrthum. Die dort in Schutz genommenen Berrnhuter find es vielmehr, welche, wie aus den neuesten forschungen und namentlich aus dem Leben B. M. Mühlenbergs von W. Germann hervorgeht, gegen alle Undersdenken= den wühlten. Sie thaten, als ob sie eine erste Bypothek auf gang Pennsylvanien und 27em York hätten, weil sie früher gekommen waren, als die deutschen Lutheraner, welche übrigens schon vor ihnen einen Ruf nach Umerika erhalten batten. Kourad Weiser, der icharf blickende und flar urtheilende Mann, ift, wenn er auch ipater der Schwiegervater Mühlenbergs wurde, für diese Chatsache ein unpartheiischer Tenge. Er war Monate lang mit Tingendorf gereist und hatte Gelegenheit gehabt, ihn und seine Urt der Maitation grundlich kennen zu lernen. Daber verdient die mahrhaft flaffische Charakteriftik, welche er von ihm giebt, wenigstens in ihren Schluffolgerungen wiedergegeben zu werden. Die untergeordneten herrnhuter aber wären feine Sendboten einer ecclesia militans gewesen, wenn sie ihre Seelenjaad weniger gewissenlos betrieben hätten.

"Ich halte den Grafen Zingendorf - schreibt Konrad Weiser am 16. februar 1747 an den Pfarrer Brunnholt in Philadelphia - für einen Mann, der in feiner Ingend das Bauptungluck gehabt hat, daß fein ftarfer Eigenwille nicht gebrochen worden, in seinen Studienjahren aber doch fleißig gemesen und nach der Wahrheit geforschet, auch von dem göttlichen Bnadenlichte ju feiner Zeit befuchet worden, worüber er als ein bochgeborner Graf bewundert und gelobet worden, theils aber auch verstockt mag worden sein. Es hat aber bei ihm alles einerlei Wirfung gehabt; er ift nie recht auf die finger geflopft worden, sondern ein bochgeborner Graf im Grund geblieben, und überhaupt scheint er gu früh aus dem Ofen gefommen gu fein, einen Reformator der Kirche Christi abzugeben. Er kommandirt gern und zu par force. In seinen Unternehmungen ift er leichtstunig, von wichtigften Sachen und Dorfällen macht er nichts, und thut, als wenn er hundert königliche Abgefandte auf einen Caa, ja in einer Stunde abfertigen konnte. Seine Einfälle find geschwind, auch öfters gut; welche er durch's Loos fonfirmiret, die Gemeinde muß selbige verschlucken. Seinen absolnten Schläffen gehorfam gu fein, beifit bei feinen Centen, feinen Willen mehr haben, den Willen dem Beilande gegeben haben; daher kann der Graf fie in alle Welt jagen, Leib und Leben zu magen, ja gar verlieren. Wenn es beißt, Du mußt fort, so bilft fein raisonniren, soust wird man ein feind des Beilandes, kommt endlich gar in den Bann und muß guletit die Thure treffen. Seinen Sweck zu erreichen, bindet fich der Graf an gar feine Regeln, weder menschliche noch göttliche. Er hält dafür, was gum Dienst der Gemeinde geschehe, sei alles recht, wenn auch icon Unwahrheiten mit unterlaufen. Er ordnet Cehrer und Beidenboten, ja gar Apostel fast in einem Angenblick, er hat nicht den geringften Unftand, das zu versprechen, was er nicht geben kann oder von Sinnes ift zu geben, als Gonverneurstellen, Aittersorden, Richterstellen, Densionen n. f. w. Man follte meinen, wenn er seine Dernunft thate ju Rath nehmen, die murde ihm fagen, daß er durch folde Versprechungen nur Marren fangen werde. Er ist sehr hitzig, aber and bald wieder falt; Bag träget er nicht, er ist bald verföhnt. Wenn ibm von berghaften und redlichen Männern unter Ilugen gegegangen wird, so wird er auch hie und da einen fehler erkennen, auch versprechen zu verbeffern. Aber dann weiß er warum. Er, der Berr

Graf, ist sonst ein arbeitsamer Mann, schont sich nicht, ist Tag und Racht nicht müssig, ist in seiner Arbeit unverdrossen, leidet sich unter mancherlei Ungemach."

Trotz aller seiner Schwächen war Tinzendorf doch ein bedeutender Agitator, welcher große Leistungen und Erfolge aufweisen konnte. Seine Aufmerksamkeit war zuerst durch Konrad Weiser auf New Pork gelenkt worden, welcher dem Vischof Spangenberg seine Eindrücke und Erfahrungen von den Indianern mitgetheilt hatte. Der letztere erstattete sofort Vericht in Herrnhut, worauf noch im Jahre 1739 der Missionär Christian Heinrich Ranch nach New Pork abgesertigt wurde, um zu sehen, "ob und wo er eine offene Thür zu den Indianern finden könne."

Uebrigens steht die Einwanderung der Herrnhuter Missionäre in den Staat 27ew York ganz vereinzelt da. Wenn sie sich anch nur wenige Jahre (1740—1746) hielt, so gewinnt sie doch durch den Umstand ein besonderes Interesse, daß sie deutscher Seits einen der ersten gelungenen Versuche der Indianerbekehrung machte, und daß sie den Vorläuser her späteren bedeutenderen Herrnhuter Miederlassungen in Pennsylvanien bildete.

Die Berrnbuter oder ernenerte Bruderfirche, auch ichlechtweg Brudergemeine genannt - um hier ein paar kurge Undeutungen über ihren Ursprung und Charafter zu geben - find eine den englischen Methodiften verwandte Religionsgesellschaft, welche, wie jene, das Ungenmerk nicht auf die Cebre, sondern auf das Ceben, nicht auf die Dogmatik, sondern auf das innere Seelenleben oder, wie fie fich ausdrücken, das Seelenheil richten. Don den Orthodoren unterscheiden fie fich da= durch, daß fie feine Cehreigenthumlichfeit beanipruchen, von den Dietisten dadurch, daß fie die Wiedergeburt nicht schematisch aufstellen oder terroristisch betreiben, überhanpt die Religion in personliche Meigung zu der fehr menfchlich, fast sinnlich aufgefagten Perfon Jesu "Berzensumgang mit dem Beiland" - auflösen, von allen protestantijden Kirchengenoffenschaften aber dadurch, daß fie die Gemein = fchaft überall anstreben und ausbilden, die Gliederung der "Gemeine" bis ins Einzelne durchzuführen fnchen und auf diefer Grundlage firchliche Ordnung und Bucht hochhalten. Die Berruhuter find wie die Quafer universell, fosmopolitisch, nicht sektirerisch auf der

einen Seite, und zugleich auf der andern Seite firchlich fonstruftiv, voll Sinnes für positive firchliche Einrichtungen. Wäre überhaupt die Vereinigung der Protestanten in einer Kirche möglich gewesen, so hätte sie unter der Alegide der Herrnhuter zu Stande kommen können. Es war aber nicht möglich. Der Protestantismus ist überhaupt nur Verneisunng des in der römischen Kirche verkörperten Christenthums. Er kann nicht zu einer zweiten Kirche führen, er führt zum Denken, zum Staat, zur Wissenschaft. Aleußerlich knüpfen die Herrnhuter an die böhmisch-mährische, aus der Kussitienkenung hervorgegangene Brüsberunität an; es waren stücktige mährische Brüsen, welche den Grafen Sinzendorf, den Gründer der Gemeine, die innere Verwandtschaft seiner Bestrebungen mit ihrer Lehre erkennen ließen und welche ihm den äußern Anstoß zu seiner Stiftung gaben; geistig dagegen wurzeln sie in der deutsche ernagelischen Kirche und hier vor allem in der von Philipp Jakob Spener bervorgerussenen kirchlichen Zewegung des Dietismus.

Die protestantische Kirche mar zu Ende des siebenzehnten und zu Unfang des achtzehnten Jahrhunderts verknöchert, in robem Sunftzwang, in geiftlosem dogmatischem Tank versunken, sie batte ihren Einfluß auf das Dolf verloren und äußerte ihre Macht höchstens als aeistliche Polizei. Spener fand ihren Zustand in den Worten des Dropheten Jesaigs gezeichnet: "Das gange Baupt ist frank." Alber das Mittel der Beilung suchte er in einer Bebandlung, nicht des franken Körpers im Großen und Gangen, sondern der einzelnen Glieder im besondern. Er wollte erst Theil für Theil die Keime gur Wiedergenesung des Bangen bilden und fammeln. Es mußten alfo, meinte er, erft die wenigen einzelnen guten und frommen Seelen zu gegenseitiger for= derung zusammentreten, gleichsam Kirchlein in der Kirche bilden und durch ihr Zeispiel die anderen minder frommen oder gar gleichgültigen Seelen zur Machfolge auregen, ehe an eine Befferung der Kirche im Bangen gedacht werden fonne. Und eine folde ecclesiola in ecclesia im Sinne Speners mar ursprünglich die Brüdergemeine; indeffen verfümmerte sie nicht als Sekte, wie so viele gleichzeitige und theilweise gleichartige Erscheinungen, sondern erstrebte und erreichte unter Sinzendorfs Leitung eine wahrhaft universelle Bethätigung und Bedeutung.

Wie auch sonft das Urtheil über manche Einseitigkeiten und Derkehrtbeiten der Berrnbuter lauten moge, sie haben den unvergänglichen

Ruhm einer großen Tugend, und das ist ihre selbstlose Hingabe au ideale Tiele, der Opfermuth und die Ueberzengungstrene, der feuereifer und die Chatkraft, mit welchen fie für ihre Sache fampften, lebten und litten. Wie jedes Individuum, welches von der allein felia machenden Vortrefflichkeit seines Glaubens überzeugt ift, eifrig Propaganda dafür macht, fo arbeiteten auch die Herrnbuter für die "2lusbreis tung des Evangeliums" mit einer Sähiakeit und Energie, welcher in der Geschichte der driftlichen Kirche höchstens die Bekehrungsbemühungen der Apostel oder der fenrige Ungestüm der Jesuiten ebenbürtig an die Seite gestellt werden fonnen. Mamentlich richtete fich von Unfang an ihr Angenmerk auf die Bekehrung der Beiden, und bereits wenige Jahre nach Begründung ihrer Gemeine find Berrnhuter Miffionare in Grönland und St. Thomas thätig. Don diefer Infel wenden fie fich nach dem nordamerikanischen Kontinent, zuerst nach Georgia, mo sie indeffen feine bleibende Stätte finden, und 1740 nach 27em Dorf. Siemlich um dieselbe Teit und etwas fpater verlegen fie den hauptstützpnuft ihrer Bestrebungen nach Pennsylvanien. 27och bente besitzen fie in Bethlebem, Magareth und Citig ihre großartigen Stiftungen, gegenwärtig aber eriftiren sie als harmlose Gemeinen, welche wenig in die Kulturbewegung der Seit mit eingreifen und dem fortschritt des Sandes nur indireft dadurch dienen, daß fie ihre Mitglieder und die ihren gahlreichen Erziehungsaustalten anvertrauten Kinder zu tüchtigen und nützlichen Bürgern beranbilden.

Der genannte Missionär wandte sich nach Schekomeko, etwa 20 deutsche Meilen nördlich von der Stadt New York und ein paar Stunden östlich von Rhembeck. Seine Vekehrungsversuche wurden mit Erfolg gekrönt. Schon nach wenigen Jahren hatte er 61 erwachsene Personen getauft. Im Verein mit seinem Missionsbruder Gottlieb Vüttner zog er die Indianer an sich und gesiel ihnen viel besser als die Vertreter der englischesischschen Kirche. Diese wurde ausmerksam auf die unermüdlichen Männer, witterte päpstliche Sendboten in ihnen, sprengte das Gerücht aus, sie hetzten im Interesse der Franzosen die Indianer gegen die Engländer und setzte es schließlich bei Gericht durch, daß sie des Landes verwiesen und mit hohen Strasen für den fall ihres Wiedererscheinens unter den Indianern belegt wurden. Die deutschen Herrnhuter fügten sich und zogen mit ihrem bekehrten Häussein nach

Bethlehem in Pennsylvanien. Sinzendorf dagegen führte bei dem Ministerium in London Klage über die Unterdrückung seiner Glaubensgenossen durch die Kolonialbehörden und verlangte Abhülse. Sein Schreiben hatte zur Folge, daß der new vorker Gouverneur Clinton am 28. Juni 1745 zur Rechtsertigung ansaesordert wurde.

Diese vom Mai 1746 datirte Rechtfertigung ift ein in seiner Urt flassisches Uftenstück englisch = nativistisch büreaufratischen Bochmuths und provinzieller Kurgsichtigkeit. "Seit einiger Seit", beift es darin, "wird die Kolonie von verdächtigen Subjekten und strolchenden Predigern heimgesucht, welche das Dolf verführen und sich für beffer als Undere balten. Sie fteben fogar im Derdacht, papftliche Emiffare gu fein und Aufftande unter Sr. Majeftat getreuen Unterthanen gu beabfichtigen. Sie wollen felbst, wie Whitfield, die Indianer und Teger befebren, als ob man Menschen trauen fonnte, die fich mit Schwarzen abaeben; diese mährischen Bruder haben sich vor allem in Dennsylvanien festgesetzt, wo das Uebergewicht der Deutschen bereits so groß ift, daß fie bald die englische Bevölkerung verdrängen werden. Sie machen jett auch in unferm Staat Profelyten, find dabei ehrgeizige, eitle Menichen, welche, ftatt bei dem erlernten Bandwert gu bleiben, den Pfarrer fpielen und mit ihren unverständlichen Sehren die Maffen bethören. Dor ihnen muß man sich gang besonders hüten. In Schekomeko ließen fich einzelne Berruhuter danernd nieder, beiratbeten Indianerinnen und erregten dadurch die Aufmerksamkeit, sowie die Eifersucht der benachbarten Weißen. Wir fürchten um fo mehr, daß fie die Indianer verführen möchten, als fie ohne Erlanbnif der Behörde ins Sand famen und dem König den Treneid nicht leiften wollten. Daraus geht bervor, daß fie Bojes im Schilde führen, daß fie verkappte Daviften find, und daß ihnen Recht geschehen ift auf Grund des königlichen Befehls, wonach fein Weißer unter dem Dormand der Bekehrung der In= - dianer unter diesen wohnen darf. Wenn dieser Uft ursprünglich and unr auf den Krieg berechnet war und bloß ein Jahr in Kraft bleiben follte, fo mare es doch beffer, ihn auf unbestimmte Teit beizubehalten." Weiter geschah in der Sache nichts und konnte auch nichts geschehen, da die Berrnhuter fortan in Pennsylvanien blieben.

Die Ursachen dieser kurzsichtigen geindschaft liegen übrigens auf offener Band. Die privilegirte Candeskirche sowohl als die sämmtlichen

weißen Machbarn von Schekomeko faben fich in ihrem Geschäft beeinträchtigt. Was follte aus ihren Aussichten auf Reichthum, auf Erwerb großer Cändereien werden, wenn die Berrnhuter die Indianer als Menschen, als ihres Gleichen behandelten, wenn sie ihnen die Künste des friedens beibringen durften, wenn fie die Wilden zu feghaften Burgern ju machen suchten? Sehr möglich, daß dieser Versuch auf die Dauer gescheitert ware; allein feine Unstellung war höchst gefährlich für die unbedingte Berrichaft der weißen Berren und nußte deghalb um jeden Preis vereitelt werden. In ihren Augen hatte der Indianer nur den Beruf, fich in Branntwein zu betrinken und womöglich alle Cafter der Weißen anzueignen, damit er, noch willenloser und hülfloser, defto beffer betrogen und unter irgend welchem nichtigen Vorwand von feinem Cande verjagt werden fonnte. 211fo Schnaps, Enftfenche und Wortbruch: das waren die Segnungen, welche die englische, von Often nach Westen vorrückende Zivilisation, welche das Christenthum den Eingebornen des Candes brachte. Mag es immerbin ein bartes Naturgesetz sein, daß die schwächere Race im Kampfe mit der stärkern unterliegt, daß der Barbar dem verhältnißmäßig gebildeteren Menschen das feld räumen muß, so ift es trogdem durchaus nicht unvermeidlich, daß sich auf Kosten des Indianers eine Kolonialaristofratie bildete. Wie ein monarchischer Despotismus viel weniger schlimm auf den Einzelnen drückt, als die oligardische Machtfülle von ein paar Dutsend bevorzugter familien, so ist auch die Uristofratie des Mutterlandes viel weniger engherzig, kurzsichtig und brutal, als die Aristokratie der Kolonien, weil diese sich selbst erft mit erlaubten und unerlaubten Mitteln aufbanen und nicht allein täglich vertheidigen, sondern auch angreifen muß, um ihren fünftlich errungenen Besitzstand zu erhalten und zu erweitern.

Die Herrnhuter machten, ihnen selber unbewußt, Miene, dieser schroffen new vorker Kolonialaristokratie in den Weg zu treten, ihr das Indianerland zu entziehen, welches sie als ihr rechtmäßiges Eigenthum betrachtete, und darum mußten sie weichen. Hätten sie sich fern von den Ansiedlungen der Weißen niedergelassen, so würde niemand sie in ihrem Bekehrungseiser gestört haben; aber sich mitten unter die Weißen zu setzen, die gerade im Begriff standen, die Indianer=Ländereien an sich zu reißen, das war ein Verbrechen, welches mit Ausweissung gestraft werden mußte.

Tweimal stieß New York die Deutschen aus und schadete durch diese kurzsichtige Politik sich selbst am meisten: einmal unter Hunter aus Schoharie und jetzt unter Clinton aus Schoharie. Pennsylvanien erndtete die Früchte dieses selbstmörderischen Derfahrens. Kanm dreißig Jahre später, beim Ansbruch der Revolution, war es eine der reichsten Kolonien, während New York, trotz seiner natürlichen Hülfsquellen und ebenso guten, wenn nicht bessern Lage, eine verhältnissmäßig untergeordnete Stelle unter den von England abfallenden Kolonien einnahm.

So viel von den Berrnhutern!

Uebrigens hatten trot ihres Mangels an Liebe und Toleranz gegen Gleichstrebende, wenn anch anders Denkende, die verschiedenen Religiousbekenntnisse, sobald sie sich auf die Arbeit unter ihren Anhängern beschränkten, große Verdienste um die Hebung, die Vildung und den Jusammenhalt unserer Landssente in Amerika, denn sie brachten das einzige ideale und geistige Element in die Anschauungen dieser theils verwahrlosten, theils verwilderten Menschen. Diese Prediger waren ihre Lehrer und Erzieher, ihre Frennde und Helser in der Noth, sie vermittelten für die Dentschen das Gesühl des Jusammenhangs mit der Aussenwelt, mit der Provinz und dem Staat, sie psiegten in ihnen das meistens winzig kleine Samenkorn der Kultur, das nur zu oft ganz zu verdorren drohte.

Dieses große Verdienst tritt um so glänzender hervor, je mehr man sich die bis zur Mitte des vorigen Jahrhunderts herrschenden rohen Instande unter den Eingewanderten vergegenwärtigt.

Don 1682 bis 1709 wanderte nur ein deutscher Prediger in Amerika ein; er hieß heinrich fre v und ließ sich in Pennsylvanien nieder. Der erste, welcher ihm folgte, war der im zweiten Kapitel genannte Josna v. Koch ert hal. Die Einwanderer brachten höchstens ihre Erbanungsbücher, wie Arndt's wahres Christenthum, Postillen und Sammlungen von Kirchenliedern mit oder erhielten sie von Sondon nachgeschieft und lasen sich Sonntags darans vor. Sie hatten so viel mit Veschaffung der nothwendigsten Sebensbedürsnisse zu thun, daß sie nicht einmal an die Errichtung von Schulen, geschweige denn an den Van von Kirchen denken konnten; außerdem aber ließ sie die Sersstrentheit der Ansiedlungen nicht zur Ergreifung gemeinschaftlicher

Magregeln gelangen. Wer seine Kinder unterrichten laffen wollte, übergab fie den benachbarten, bereits bestehenden Religionsaefellichaften, mochten es nun Quafer, Presbyterianer oder Episfopale fein, deren Bekenntnif die Schüler als ftillschweigende, aber natürliche folge des Unterrichts, gleichsam als Sahlung dafür, annahmen. Erst im dritten Jahrzehnt des vorigen Jahrhunderts regte fich in den Deutschen der Wunsch nach deutschen Predigern und deutschem Unterricht. Einige nen eingewanderte Gesellschaften brachten welche mit, namentlich nach Dennsylvanien; die 27ew Yorker wandten fich nach Bolland und Bamburg und erhielten nach und nach nicht allein verschiedene Daftoren, wie Berckenmeyer, Knoll, Som= mer, Kalkner, Wolf und Bartwig, sondern and Bücher und Beihülfe zu Kirchen und Schulen. In Dentschland sammelte man 3war fortan an verschiedenen Orten für die protestantischen Sands= lente in Amerika, vor allem in Stuttgart, Darmstadt, Wernigerode. der Resideng der pietistischen Grafen Stollberg, und in den freien Reichsstädten; einzelne "erweckte Seelen" machten and Schenkungen oder hinterließen Dermächtnisse zum Besten der amerikanischen Mission. Aber erst seit Mühlenberg die Intherischen Gemeinden in Pennsylvanien, 27em Jersey und 27em Pork ins Seben rief oder durch seine auregende Chätigkeit neu beleben half, andrerseits aber durch seine regelmäßigen sachlichen Berichte den Candsleuten dabeim die hohe Bedeutung seiner Urbeiten flar machte, erft seitdem fam Methode und ein fester Balt in die firchliche Organisation der Deutschen in Umerifa.

Mühlenberg, geb. am 6. September 1711 in Einbeck und gest. am 7. Oktober 1787 in Rensprovidence, war ganz der Mann für die Durchführung einer so schwierigen Anfgabe. Mit großer Energie des Geistes verband er eine vortressliche Gesundheit, die ihn alle körperlichen Strapazen gleichgültig ertragen ließ; nie verlor er seine Tollaus den Angen, und stets konzentrirte er seine reichen Kräfte auf den einen Punkt der Vegründung und Ausdehunng der deutschlichen Kirche in Amerika. So konnte er sich am Ende einer seansreichen und tapfern Laufbahn mit Stolz sagen, daß die lebenskräftigen deutschen Gemeinden vom Mohawk Thal bis ins Shenandoah Thal, von Herkimer und Rheinbeck in New

Nork bis Frederick in Maryland und Woodstock und Straßburg in Dirginien hauptsächlich seiner Arbeit und Chätigkeit ihre Blüthe perdankten.

"Die ungähligen Binderniffe" - fagt er in seinem mit den Pfarrern Deter Brunnholt, und Johann friedrich Bandichul gemeinschaftlich verfaßten Schreiben, d. d. Philadelphia 9. Juli 1754 - "die ungabligen Binderniffe, von innen und außen, Kleinmuthigkeit, Dergagtheit, furcht wegen des Zufünftigen und allerhand Gemüthsumstände wollen uns oder einige von uns überwältigen. Unfere Befummerniffe geben gnweilen uns durch Mark und Bein. Einige von uns werden alt, matt und ftumpf; andere je mehr und mehr franklider und unbrauchbarer. Die vielen ausgestandenen Strapagen und Reifen zu Oferde unter den weit von einander gelegenen Gemeinen, bey Tage, 27acht, im Schnee und frost des Winters, und in unertraalicher Bite im Sommer, konnen einen genug ausmergeln und fteif machen, wenn man auch der Stärffte mare. Der Mangel an einem nothdürftigen Unskommen und Unterhaltung drücket auch das Gemuthe febr nieder. Diele in unserer Gemeine fpeisen uns mit ftolgen Morten ab, und seben es als eine große Gnade an, wenn sie aus ibrem leberfluß uns ein weniges mittheilen. In gehn familien finden sich in manchen Gemeinen kaum eine oder zwo, die das, was sie jährlich zum Unterhalt versprochen, darreichen; und fordern wollen wir nicht. Don den meisten muffen wir uns damit begnügen laffen, daß fie uns nichts geben fonnen, weil fie felber arm ins Sand fommen und nichts baben. Manche, wenn ihnen ihre Unordnungen und Sunden vorgestellet und sie davon abgemahnet werden, höhnen den Drediger in's Angesicht, oder bleiben mit ihren familien von Kirche und Schule weg, damit fie, wie fie verächtlich fagen, dem Pfaffen nichts geben dürfen, oder damit fie ihn aus der Gemeinde berausbungern mogen, wie fie auch zu reden pflegen. Die von der Kirche Separirten bemüben sich schriftlich und mündlich, uns als Bauchpfaffen 2c. dem Polfe lächerlich vorzustellen und halten die Kirchenleute für Thoren und Marren, welche etwas gur Befoldung der Prediger geben. Die Prediger (sagen und schreiben sie) könnten arbeiten, Bolt haden, pflangen, faen oder ein Bandwert treiben, wie die Zuhörer thun muffen, an den Wochentagen, und am Sonntage ihnen

umsonst predigen, weilen sie es ja umsonst empfangen hätten, und was dergleichen mehr ist. Damit reiben sie beständig die Ohren unserer Cente in Seitungen, in Compagnien, auf Reisen, in den Wirthsburgern u. s. w.

"Es befinden fich durchgebends in einer jeglichen Gemeine ein oder ein paar Mann, die begütert find, und gur Erbanung und Erhaltung der Kirchen, wo welche find, und etwas jum Unterhalt des Predigers geben fonnen. Diese vermeinen insgemein das Jus Patronatus bey der Kirche, wogn fie geboren, in vollkommener und alleiniger Macht gu haben. Sie prätendiren, daß fich der Prediger ganglich nach ihnen richten muffe. Er foll diejenigen fehr hart bestrafen oder mit dem Bann belegen, welchen folde nicht gut find. Mit denen aber, die in ihrer Gunft fteben, foll er gar fanberlich verfahren. Kann und will nnn ein Prediger foldes nicht thun, weil er den faulen Grund ihrer angemaften Berrichaft sieher: so muß er gewärtig fein, daß durch folde Manner die gante Gemeine, die den größten Theil noch ans Urmen bestehet und folden Reichen nicht widersprechen durfen, aufgewiegelt und zerspaltet werde, und zulett wird er gar mit Gewalt und Lift ausgestoßen. Und da beißt es: Wir haben Macht und Recht allein, was wir jetzen, das gilt gemein, wer ift, der uns will meistern hier, da wir frege Cente find? Da juchen und laden fie fich Cebrer auf, nach den ihnen die Ohren juden, und rechtschaffene Cebrer muß fen mit unaussprechlichem Kummer seben, daß eine gante Gemeine durch dergleichen Aufwiegler in die hande und Vorforge folder Dagabunden geliefert werde.

"Hierzu kommt noch das Unglück: Wenn die Neuländer, oder wie man sie auch zu nennen psteget, Scelenverkäuser im Herbst viele Taussend Teutsche jährlich hereinbringen, so sinden sich auch verschiedene sos genannte Prediger ber ihnen, die sie mit aufgepackt haben. Diese sind in Teutschland entweder abgesetzet worden, oder haben allerhand Zusbenstreiche hin und wieder gespielet, oder sind niemals im Umt gewesen, sondern haben als gottlose Studenten gelebet. Wenn diese nun herein kommen, so werden sie durch lüderliche Lutheraner vom Schiff losgekauft, und ihre fracht wird bezahlet. Dafür müssen sie eine Zeitlang den Leuten predigen und die Sacramente verwalten, sie mösgen nun die Ordinate empfangen haben oder nicht. Nachhero kriegen

sie ihren Abschied, und man kanft wieder nene. Diese Landstreicher ziehen dann das ganze Land hindurch, suchen Brodt, und damit sie desto leichter ihren Sweck erreichen, so gesellen sie sich zu andern frechen, verkehrten und unruhigen Köpfen, die unter den viel tausenden Colonisten mit hereinkommen, schleichen in den Gemeinen ordeutlicher Lehrer herum, wiegeln die Inhörer gegen sie auf, lastern mit einander, da sie wirklich nichts von wissen, sich selbst aber nennen sie reine Evangelische Prediger, und ihre Auhänger sollen allein die rechtglänbige Lutherische sexu."

In New York treten um die Mitte des Jahrhunderts, als sich die Gemeinden noch selbst überlassen waren, zwei solche Subjekte auf. Das eine, Johann Ludwig Hoff unt, angeblich Pfarrer aus Ingersheim im Herzogthum Würtemberg, trieb sich namentlich am Hudson, in Germantown, Rheinbeck, fishkill und Loonenburg herum und hetzte die Dentschen unter einander, sowie gegen den Pfarrer Knoll in New York auf. Unterm 29. Oktober 1746 beschwerte sich dieser sammt seiner Gemeinde beim Gouverneur Clinton über die Stänkereien und den Unsig des Hoffgut und bat, ihm die Ausübung kirchlicher funktionen zu verbieten. Trotzem ließ Clinton den Abenteurer gewähren. Den wiederholten Vorstellungen der Gemeinden am fluß, sowie den aus Dentschland beigebrachten Beweisen über den schlechten Charakter Hoffguts gelang es erst im Jahre 1749, den Gouverneur zu seiner Eutsternung zu bestimmen.

Was bei diesen langjährigen Derhandlungen am meisten auffällt, ift der echt deutsche Jug der Zeschwerde bei der Obrigkeit. Eine amerikauische Gemeinde hätte den frechen Eindringling nach Erschöpfung gütlicher Entsernungsversuche getheert und gesedert und ihm ein für alle Mal das Wiederkommen verleidet; die Deutschen das gegen appelliren von dem schlecht unterrichteten an den besser zu unterrichtenden Gouverneur, sammeln Zeweise in Stuttgart, Condon und Halle und lassen sich in der Zwischenzeit den Zetrüger noch drei Jahre aefallen.

Das andere dieser schlechten Subjekte, Karl Andolph, beschränkte sich nicht auf New York und die Nachbarschaft, sondern durchzog das ganze Cand bis Carolina und Georgia und drängte sich bald
dieser, bald jener deutschen Gemeinde auf. Sein Operationsfeld war

so groß, daß, wenn er von dem einen Orte wegen seines austößigen Sebenswandels und seiner Verbrechen gegen Eigenthum und Sittlicksteit weggejagt wurde, er doch in einer entserntern Gegend wieder Seichtglänbige genng fand, die sich von ihm bethören ließen. Inletzt machte er Raritan und Hackensack in Tew Jersey unsicher. Alls er sich auch hier nicht mehr halten konnte, ging er 1750 nach Rheinbeck und Sasteanp, wo er sich für einen Prinzen von Würtemberg ausgab und einen in des Pastors Hartwig Gemeinde ausgebrochenen Streit zu seinen Gunsten ausbeutete. Alls Hartwig aber mit seinem Rücktritt drohte, gab man dem Betrüger den Lanfpaß, worauf derselbe spurlos verschwand.

Einen erfreulichen Gegensatz zu diesen Abenteurern bilden die Männer welche ihren Veruf nicht bloß als ein bezahltes Dienstvershältniß ausfassen, sondern, sich ihm mit ganzer Seele widmend, zugleich die geistigen führer ihrer Gemeindeglieder sind und ihnen in allen Tagen als treue, uneigennützige Freunde zur Seite stehen. Glücklicherweise gab es deren viele in den zerstrenten deutschen Wiederlassungen, und anch Norf kann sich mehrerer solcher wackeren protestantischen Pfarrer rühmen. In Ermangelung schriftlicher Aufzeichnungen ist es meist unmöglich geworden, einen klaren Einblick in die Wirksamkeit dieser Männer zu gewinnen; die von einzelnen derselben erhaltenen Tüge aber reichen aus, uns ein wenigstens annähernd richtiges Vild von ihrer amtlichen Thätigkeit zu geben.

Greisen wir Einen heraus, den uns bereits aus dem vierten Kapitel bekannten Pfarrer Peter Aifolaus Sommer (Seite 81) in Schobarie. Sein Wirkungskreis beschränkte sich nicht allein auf diese Gemeinde, sondern erstreckte sich, namentlich in den ersten fünfzehn Jahren seiner Thätigkeit, etwa fünfzig englische Meilen im Umkreise von Schoharie auf alle deutschen Aiederlassungen, wo Entheraner zusammenwohnten. So besuchte er in regelmäßigen Swischenränmen Stone Arabia, selbst Canajoharie und Little Falls am Mohawk, Rheinbeck, East und West Camp, Claverack und Loonenburg am Hudson, Hosack Road in Rensselaer County, Albany, Helleberg und Beaverdam in Albany County. Erst als er älter wurde, stellte er seine Reisen ein. Häufig predigte oder tauste er im Wald, meistens in Schennen und Wohnhäusern. Die Judianer, welche

unter ihm zum Christenthum übertraten, scheinen auch bei der Tause den Wald dem Hause vorgezogen zu haben. Sommer legte 1788 sein Amt nieder. Aus dem von ihm mit gewissenhafter Genauigkeit geführten Kirchenbuche geht hervor, daß er während seines amtlichen Wirkens 414 Heirathen und 1962 Tausen vollzogen, 214 Grabereden gehalten und 443 Kinder konfirmirt hat. Im Jahre 1768 trasihn das Unglück einer plötzlichen Erblindung. Erst nach Jahren kehrte, wie unsere Quellen sagen, ihm ebenso plötzlich das Augenlicht wieder.

Das Ceben dieses anspruchslosen und tüchtigen Mannes ist ein beständiger Kampf mit den Elementen, eine freudige Bingabe an die geistigen und sittlichen Interessen seiner Gemeinde, ein bescheidenes Beldenthum, das fich nicht an die Beffentlichkeit drängt, doch unerschrocken im engen Kreise seine volle Pflicht thut und in diesem schönen Bewußtsein seine gange Befriedigung findet. Das, was uns einen Belden perfonlich jo lieb macht und uns zu ibm bingiebt, ift, man gestatte den Insdruck, die 27givetät und die da= durch bedingte Sicherheit seines Bandelns. Ihm felber unbewußt, thut er das Rechte im rechten Angenblick. Sommer war eine folde bevorzugte, in sich gefestete und sichere Matur. Er ritt durch die feindlichen Indianer, ohne auch nur an Gefahr zu denken, und war in dieser immer flar und umsichtig. Als er einst auf einer Reise an den Mohamt von seinem schenenden Oferde abgeworfen wurde, setzte er ruhig seinen Weg zu fuß fort, heftete aber, ehe er weiter aing, ein Blatt Papier mit der Madricht davon an einen Baum, damit seine Gemeindeglieder sofort beruhigt würden, wenn sie das berrenlose Pferd guruckkommen faben und ein Unglück fürchtend ihn suchen gingen. Was er vorausgesehen, traf ein. Kaum mar das Pferd wieder in Schobarie eingetroffen, als sich verschiedene Bewohner aufmachten, ihren Dastor zu suchen, den sie von Indianern ermordet glaubten. Mitten im Wald fanden fie die Stelle, wo er abgeworfen war und gleich daneben die Aufklärung über fein Derbleiben.

Noch heute ergählt man sich in Schoharie ahnliche Füge und gahlreiche Anekdoten von "Domine" Sommer. Er verlebte dort eine bewegte und gefährliche Zeit; die Einfälle der Canadier und Wilden,

der siebenjährige und der Revolutionsfrieg drangen mit ihrem Carmen, Morden und Brennen fogar bis an fein ftilles Chal. "Um 25. September 1746" - so lantet der furze Eintrag im Kirchenbuch - "den freiwilligen, die in der Erpedition nach Canada geben, eine Predigt gehalten und ihnen das heilige Abendmahl ausgetheilt." In den einfachen Worten spiegelt fich ein Stud Geschichte. Und als Quebeck genommen, als mit dem Sturg diefer ftolgen feste jugleich die frangösische Berrichaft auf dem Kontinent gebrochen und Englands Suprematie begründet mar, da feierte Sommer mit feiner Gemeinde am 22. November 1759 ein öffentliches Dankfest, und ebenso feierlich wurde von ihnen am 1. Angust 1763 die Wiederkehr des friedens begrüßt. Manches dentiche hans war in dem milden Grängfriege verbrannt, manche blübende deutsche Ortschaft in 21sche gelegt, mander tüchtige dentiche Mann auf dem Schlachtfelde erschossen, aus dem hinterhalt getroffen oder ffalpirt. - Und wohl batten die Ueberlebenden Recht, fich ob der Vernichtung des mäch= tigen, graufamen feindes zu freuen und fur ihre eigene Rettung gu daufen.

Doch nicht lange dauerte die Rube. Kaum zwölf Jahre fpater rief England felbst die Indianer gum Kriegszuge gegen die Grangniederlaffungen am Schoharie und Mohawf auf. Im zweiten Sonntag im Juli 1781, als Sommer gerade in 27ew-Durlach, dem jetigen Sharon Springs, predigte, fand dort ein heftiges Gefecht zwischen den Royalisten und Republikanern ftatt. "Caft Euch nicht irren", fo beschwichtigte der Pfarrer die durch die in nächster 27abe einschlagenden Kugeln unruhig gewordenen Suborer, "die Sache, für welche Eure freunde draugen fampfen, ift eine gute und gerechte und man wird Ench nichts anhaben." Die Gemeinde hielt jetzt wirklich bis gum letzten Worte ihres tapfern Daftors ans. Diefer war in den letzten Jahren feines Cebens nach Sharon zu seinen Kindern gezogen und starb hier bochaeehrt am 17. Oftober 1795. Auf Veranlaffung seines jungften Machfolgers, des Pfarrers Edmund Belfour, wurden 1860 feine Heberefte nach Schoharie gebracht, wo fie jetzt in der Mitte der alten Bemeinde auf deren schönem friedbof, von einem einfachen Monument überragt, ruben.

Unter Sommers Machfolgern ift noch friedrich B. Quitmann aus Jierlohn zu erwähnen, Dater des befannten Generals und fudlichen Politikers. Er diente der Gemeinde als Pfarrer von 1795 bis 1798. Unter ihm murde 1796 die neue Kirche errichtet, welche beute noch in der Mitte von Schoharie fteht. Don der alten Kirche murden die Mamen derjenigen, welche fie durch freiwillige Beitrage erbanen halfen, mit herübergenommen und in das fundament mit eingemanert. Wir finden da vor Allen die Lawyers, Schäfer, Kneisfern, Wohlleben, Stubrach, Sternberg, Borft, Mockel, Kramer und Ingold vertreten. Der Stein von Johannes Lawyer ift der größte, weil fein Geber, damals der reichste Mann im Ort, hanptjächlich den Ban ermöglicht hatte. Quitmann war ein ftarker, entichloffener, ftreng auf feine Würde haltender Mann. 211s ihm einft auf dem Wege gu der benachbarten Gemeinde nach Cobelsfill ein Amerikaner nicht ichnell genug Platz machte, eilte er aus seinem Schlitten auf den Mann gu, bob ibn am Kragen in die Bobe und peitschte ibn auf offener Candstrage un= barmbergig durch, damit er für die Sukunft beffere Lebensart und den Pfarrer ehren lerne. Damals deckte das geiftliche Unsehen noch derartige Afte pfarrherrlicher Selbsthülfe und diese hatte weiter feine üblen folgen. Quitmann ging von Schobarie nach Abeinbeck, wo er erft 1832 ftarb. Sein berühmt gewordener Sohn Johann Unton Quit= mann wurde am 1. September 1798 in Rheinbeck geboren und in Schobarie bei dem Pfarrer Wackerhagen, dem Umtsnachfolger des alten Quitmann, erzogen. Später ging er nach 2Tatches in Miffiffippi, zeichnete fich befonders im merikanischen Kriege durch feine Capferkeit aus, wurde General und war bis an seinen Tod (17. Juli 1858) einer der extremften füdlichen Politifer (feuerfresser), welche mit fug und Recht als die intelleftnellen Urbeber der großen Sflavenhalter-Rebellion von 1861 gelten fonnen. Ein anderer aus Rheinbeck ftammender bedeutender deutscher Pfarrer mar Johann Bachmann. Geboren 4. februar 1790 war er anfangs Prediger in seinem beimathlichen Dorf und erhielt schon 1815 einen Ruf an die lutherische Kirche in Charleston, S. C., welcher er fast 50 Jahre vorstand. Er war der Men- und Wiederbegründer der über den Süden gerftreuten deutschen lutherischen Gemeinden und wirfte nach allen Richtungen bin gemeinnützig, veredelnd und anregend. Seine bochfte Bedentung hatte er aber als Maturforscher und Mitarbeiter Audubons. Seine mit diesem 1845 herausgegebene "2laturgeschichte der nordamerikanischen Säugethiere" (3 Bände) ist noch hente das beste Originalwerk über diesen Gegenstand. Zachmann starb von allen Seiten hochgeehrt im Jahre 1875 in Charleston.

Don den Gemeinden im öftlichen Theile des Mohawk Thales, wie Canajoharie und Stone Arabia, sind keine näheren Aachrichten mehr erhalten, während sie über dessen westlichen Theil in German klats und Herkimer weniger spärlich lanten. Bereits am 24. September 1730 hatte Aikolaus Wohlle ben in den German klats, etwa eine Meile sidwestlich vom heutigen Herkimer, auf der Südseite des Mohawk, ein Stück Cand für eine dort zu errichtende deutschreformirte Kirche und Schule geschenkt, so daß sich am 23. April 1733 die dortige Gemeinde bildete, welcher Haus Dietrich Stelle im Jahre 1735 eine neue werthevolle Schenkung in Sändereien machte. Die erste Kirche war von Holz gebant und wurde erst 1767 durch eine steinerne ersetzt, die sich heute noch in gutem, branchbaren Sustande besindet und auch noch benutzt wird. Die Juschriften auf den älteren Gräbern sind fast ausschließlich deutsch; die Tamen Orendorf, Staring, Diefendorf und koltz kommen häusig vor.

Die drei Pfarrer, welche diesem Kirchlein bis 1848 vorstanden von ihren Vorgängern wird nichts gesagt - sind die beiden Brüder Rofen frang, deren älterer, vor den Indianern fliehend, 1758 der erfte Pfarrer der deutschereformirten Kirche in New York wurde, mahrend der jüngere 1801 ftarb, und Johann Spinner, welcher erft 1848 mit Tode abaing. Don dem altern Rosenfrang beifit es, daß er ein flaffijch gebildeter Mann gewesen; sein Geburts- und Todesjahr find nicht befannt. Der jüngere der beiden Bruder mar ein Schwager des Generals Mifolaus Bercheimer, neigte fich aber mahrend der Revolution auf die englische Seite, jo daß er vom gangen Chal mit Mißtrauen betrachtet wurde. Johann Spinner, 1768 in dem Kurfürsteuthum Maing geboren, mar ursprünglich fatholischer Priester und trat gegen Ende des Jahrhunderts jum Protestantismus über. Im September 1801 übernahm er die beiden Gemeinden German flats und Berkimer und ftand ihnen bis furg vor seinem Code vor, welcher am 27. Mai 1848 erfolgte. Spinner mar ein gewissenhafter und tüchtiger Mann; noch beute wird sein Mame mit Liebe und Bochachtung von den Thalbewohnern

genannt, auf deren Eltern und Großeltern er durch Lehre und Beispiel einen änßerst günstigen Einstuß ausgeübt hat. Seine Umtspssichten waren ausgedehnt und beschwerlich. Wie seine Oorgänger predigte er nicht allein regelmäßig in German flats und Herkimer, sondern auch ab und zu in Columbia, Esquak, Manheim, Schuyler, Deersield, Manlius, Le Roy und anderen kleinen Plätzen, wo Dentschwendenten, später mußte er auch ein um den andern Sonntag eine englische Predigt halten, bis er zuletzt nur englisch sprach, da in seiner Gemeinde das Verständniß des Deutschen mit sedem Jahr mehr abnahm. Ein Sohn Spinner's, General Francis E. Spinner, war lange Vereinigter Staaten Schatzmeister und zeichnete sich namentlich durch seine Umtsführung während des Bürgerkrieges aus.

Auch über die Dentschen der Stadt Aem York läßt sich in der uns beschäftigenden Periode nur sehr wenig sagen. Es wohnten hier zwar viele deutsche Handwerker, Dienstboten und Kaussente; indessen gingen sie der Natur dieser Beschäftigung entsprechend, fast ganz in der hollandischenglischen Zevölkerung auf und machten gar keinen Ausspruch auf eine selbsiständige Stellung. Uhr auf firchlichem Gebiete erhielten sie ihre Nationalität aufrecht; aber Lutheraner und Resormirte besehdeten sich so heftig oder zaukten und prozessisten auch so erbittert unter einander, daß die Chronik ihrer Händel nichts weniger als erzbaulich ist.

So lange New York noch unter holländischer Herrschaft stand, war die holländischereformirte Kirche die Landeskirche und wurde kein lutherischer Gottesdienst geduldet. Erst als die Holländer abzogen, bildete sich im Jahre 1674 in der Stadt New York eine lutherische Gemeinde, deren aus Holz erbante Kirche auf einem von der Regierung geschenkten Grundstücke an der südwestlichen Ecke von Broadway und Rectorstreet errichtet wurde. Da ihre Akten und Vächer bei verschiedenen Kenersbrünsten verloren gingen, so haben wir nur spärliche Nacherichten über dieselbe. Ihr erster Pastor war Jakob Kabrizins, dem aber 1675 — aus welchem Grunde ist nicht gesagt — das Predigen verboten wurde; sein Nachsolger wurde Vernhard Arens, und mit ihm verschwindet alle Kunde von dieser Kirche. Im Jahre 1702 aber wurde an der alten Stelle, gegenüber dem Friedhof der seizigen Trinity Kirche, eine neue lutherische Kirche aus Steinen

erbaut, welche bis zur Revolution stand und 1776 mit allen Urkunden und Büchern ein Raub der flammen ward. Die Predigten murden bier aufaugs ausschließlich hollandisch und später, als die Sahl der deutschen Gemeindeglieder immer größer, die der Bollander aber immer geringer wurde, abwechselnd bollandisch und deutsch gebalten. Die deutschen Ofarrer, welche in dieser Kirche bis zur Mitte des vorigen Jahrhunderts mirften, waren die früher ichon erwähnten Justus falfner, Christoph W. Berckemeyer und Christian Knoll. Ein großer Theil der lutherischen Deutschen 27em Porks war aber mit dieser Theilung nicht zufrieden und wollte seine eigene Kirche haben. Die Unzufriedenen trennten sich deshalb gegen die Mitte des Jahrhunderts, etwa 1748 oder 1749, von der alten Gemeinde am Broadmay und gründeten die erfte dentschelntberische Kirche am nördlichen Ende von Cliffftreet, die damals Skinnerftreet bief, gogen aber einige Jahre später an die nordweftliche Ecfe von William= und franffort= ftreet, wo sie 1767 eine solide steinerne Kirche - die sog, Swamp= Kirche - erbauten, welche 1850 niedergeriffen wurde, nachdem sie gulett als Betsaal für farbige Presbyterianer, als Unftionslokal und so= aar als Oferdestall gedient batte. Im Jahre 1784 gelang es den Bemübungen des um die Deutschellmerikaner bochverdienten Pfarrers Johann Christoph Kunge (des Schwiegersohns des alten Mühlenberg), die Neberreste der Mitglieder der alten Broadwayfirche mit der neuen Gemeinde zu vereinigen, die sich fortan die Korporation der pereinigten dentsch-lutherischen Kirchen in der Stadt 27em Dork nannte und Kunge gum Pfarrer mählte. Im Jahre 1805 verkaufte sie ihr Eigenthum an der Ecke von Rectorstreet und Broadway an die Bischöflichen, welche dort die Gnadenfirche (grace church) errichteten und letztere 1846 mit einem nenen und fajbionabeln Cofale an der Ecfe der gebuten Strafe und Broadway vertauschten. Kunge starb nach dreinndzwanzigjährigem treuen Dienste; ihm folgte f. W. Geiffenhainer, der ebenfalls ansichließlich deutsch predigte. Um das Jahr 1814 versuchte ein Theil der Gemeindeglieder die deutsche Sprache 311 verdrängen, Geiffenhainer aber gab ihnen nicht nach und 30g, fein Umt niederlegend, nach Dennsylvanien. Sein Machfolger, f. C. Schäffer, dagegen verftand fich dagn, Morgens deutsch, am 2fachmittag und Abend aber englisch zu predigen. Diese Anordnung dauerte

etwa sieben Jahre. Das deutsche Element in der Gemeinde aber erftarfte allmälig wieder, und während Schäffer 1822 an die Spitze der nengegründeten St. Matthäus-Kirche in Walkerstreet trat, wo er ausfchlieflich englisch predigte, fehrte Geiffenhainer gu feiner alten Gemeinde, der Christfirche im Swamp, guruck, in welcher er ausschließlich deutsch predigte. Die nene Gemeinde in der Walkerstreet gerieth bald so tief in Schulden, daß ihre Kirche am 10. November 1826 zwangsweise verfauft, von Benjamin Birdsall, einem Mitglied der deutschen Kirche im Swamp, gefauft und am 15. Dezember 1826 auf diese übertragen wurde. fortan follte, da fomit die Gemeinde zwei Kirchen batte, f. W. Geiffenhainer jr. englisch in Walkerstreet predigen; aber der Dersuch miklang, und als die alte Gemeinde 1830 ihre Kirche an der Ecke von frankfort= und Williamstreet verkauft hatte, 30g sie nach Walkerstreet, wo das durch neue Einwanderer verstärfte dentsche Element bald das berrichende murde. Der ältere Geiffenhainer ftarb 1838; an feine Stelle ward der um die Gemeinde hochverdiente Pfarrer C. f. E. Stoblmann gewählt, der von Anfang 1839 an bis zu seinem 1868 erfolgten Tode ausschließlich dentsch gepredigt bat, sowie auch seine Machfolger G. 21. Dorberg, Juftus Ruperti und J. B. Siefer. Der jüngere Geissenhainer hatte bis zum Januar 1843 noch englisch gepredigt für die wenigen englisch sprechenden Mitglieder der Matthäus-Kirche, siedelte dann aber nach der sechsten Alvenne über, wo er an der Ede der fünfzehnten Strafe die "evangelischelutherische Kirche" baute, die beute dort noch blüht. Die Gemeinde in Walkerstreet da= aegen nennt fich die deutschevangelischelntberische St. Matthäus-Kirche; im Jahre 1867 erwarb fie die Kirche Ecfe Broome- und Elisabethstreet, und verfaufte dagegen die in Walferstreet.

Die deutschen Resormirten sonderten sich erst 1758 von den hols ländischen Resormirten und den Lutheranern ab. Sie kausten in diesem Jahre sür \$1250 ein altes Theater in der Rassauftreet zwischen Johnstreet und Maidenlane (64 und 66 Rassauftreet) und richteten es zur Kirche ein. Der obengenannte Rosenkrautz war ihr erster Pfarrer. Einige Jahre später wandte sich der Vorstand nach Heidelberg um Besforgung eines neuen Pastors; das dortige Konsistorium schiekte den Pfarrer J. M. Kern, welcher im September 1763 in New York ankan, am 27. Januar 1764 sein Amt seierlich antrat und 1772 dem C. L.

för ing Platzmachte. Unter Kern wurde das alte Gebäude niedersgerissen und 1765 eine solide Steinfirche an der alten Stelle aufgesührt. Der Machfolger förings war Pastor Gebhard, der aber nach der Einsnahme der Stadt durch die Engländer New Yorf verließ. Nach der Revolution wurde J. D. Groß als Pfarrer augestellt, und ihm solgte im Mai 1795 Philipp Milledoler, der etwa zehn Jahre wirkte. Die nach seinem Albgang ausgebrochenen Streitigkeiten haben für uns kein Interesse; hier nur soviel, daß die Gemeinde im Jahr 1822 ihr Eigensthum in Nassanstreet verkauste und nach sorsythstreet zog, wo sie heute noch ausässisse ist. In der sorsythstreet-Kirche sindet sich ein interessantes Monument; es ist die von Oberst VV. North dem General Stenben urssprünglich in Nassanstreet errichtete marmorne Denktasel, welche jett zur Rechten der Kanzel eingemauert ist.

Sonstiae gemeinschaftliche Beziehungen gab es unter unseren Landsleuten in der Stadt 27em Pork nur wenige. Die freimaurerei, welche sich seit dem zweiten Drittel dieses Jahrhunderts auch unter den Deutschen Amerika's zu hoher Blüthe entwickelt hat, mar damals der großen Mehrbeit von ihnen faum dem Mamen nach befaunt. Trotzdem daß die englischen Logen schon zwischen 1730 und 1740 Eingang in der Stadt Tem Pork gefunden hatten, blieben ihnen die deutschen Einwanderer doch fremd. Eine rein deutsche Loge bestand, mit Ausnahme der im anjpach'ichen Regiment Seybothen gegründeten, im achtzehnten Jahrbundert nicht in 27em York. Dieses Regiment lag während des Krieges in der Stadt 27em Yorf und fehrte 1785 mit den übrigen englischen Truppen nach Europa gurud. Seine Loge hatte einen freibrief aus 27em Dorf, vom 1. Mai 1781, und half fpater die Provinzial große Loge von Tew York mit errichten. Unr einzelne Deutsche werden als freimaurer genannt. So der General Mifolaus Ber & heimer, welcher am 7. April 1768 in i die von Sir William Johnson 1766 gegründete St. Patricks Coge aufaenommen wurde, und Johann Jafob 21 ft or, welcher ein eifriges Mitglied der 1787 errichteten und noch bestehenden Bolland Loge I. war. Erst 1819 aing aus der 1795 gegründeten englischen Trinity Loge, welche 1840 anfing deutsch zu arbeiten, die erste deutsche Loge, die German Union berpor, welche später die Mutter der Pythagoras Loge I. wurde.

Dagegen traten gegen Ende der uns beschäftigenden Periode die new vorfer Deutschen zur Unterstützung der Einwanderer zusammen

und gründeten zu diesem Zweck nach dem Muster der bereits in Philadelphia bestehenden deutschen Gesellschaft von Pennsylvanien die Deutsche Gesellschaft von Pennsylvanien die Deutsche Gesellschaft der Stadt Acw Pork. Wenn auch ränmlich von einander getrennt, so stellten sich beide Unstalten doch dieselbe Unsgabe, ihre neuankommenden Landslente gegen Unterdrückungen, Beranbungen und Uebervortheilungen aller Art in Schutz zu nehmen und ihnen durch Rath und Chat zu ihrem fortkommen behülfslich zu sein. Ihre Chätigkeit war und ist, da sie heute noch blühen, für die Sinwanderer von den segensreichsten folgen. Mutter und Tochter, die deutschen Gesellschaften von Philadelphia und von Arew York, gehören zusammen; beide wetteiserten und wetteisern noch heute mit einsander in Bethätigung menschlicher Cheilnahme und landsmännischer fürsorge, beide haben deshalb auch vollen Unspruch auf die dankbare Unerkennung aller Deutschen.

Die dentsche Gesellschaft von Pennsylvanien zunächst wurde am 25. December 1764 gegründet und am 20. September 1781 inkorporirt. Es gehörten ihr die angesehensten Deutschen des Staates an, und namentlich haben sich die Mühlenbergs, Dater und Söhne, große Derdienste um ihr Gedeihen und ihre Entwicklung erworben. Der alte Mühlenberg sorgte durch die "Hallischen Rachrichten" dasür, daß ihr gemeinmütziger Sweck in Deutschland bekannt wurde, und daß von dort sogar Gelder für wohlthätige Swecke nach Pennsylvanien geschickt wurden. Don seinen beiden Söhnen waren Peter im Jahre 1788 und von 1801—1807, Friedrich Angust dagegen von 1789—1797, also auch zur Seit, als er Sprecher im Hanse des Kongresses war, Präsidenten der Gessellschaft.

Der Hanptzweck derselben war und blieb natürlich, alle diejenigen deutschen Einwanderer zu unterstützen, die in Gesahr standen, von den Rhedern oder anderen Personen übervortheilt zu werden. Diese lleberzvortheilung fand gewöhnlich in der Urt statt, daß die Passagiere, die in Holland ihre Passage zu einem bestimmten Preise geborgt hatten, unterwegs gezwungen wurden, einen andern Kontrakt zu unterschreiben, in welchem natürlich ein bedeutend höherer Preis festgesetzt wurde. Selbstredend kam es in derartigen fällen sehr viel auf einen energischen Schutz an. Die Gesellschaft gewährte ihn durch ihren Unwalt. So kam es z. B. im Jahre 1772 vor — um von hunderten nur einen fall

anzuführen — daß Georg Martin für sich, seine fran und sünf Kinder, darunter zwei unter zehn Jahren, die also nur als eine Person zählten, Ep per Kopf Passage im rotterdamer Schiss Minerva genommen hatten. Die Uebersahrt hätte also für die ganze familie £54 kosten müssen. Unserdem erhielt der Martin von den Rhedern 40 holländische Gulden (etwa £3½) vorgestreckt. Er starb unterwegs. Bei der Unkunst in Philadelphia wurden die drei ältesten Söhne, jeder auf füns Jahre, zu £50 verkauft, macht £90; die beiden kleinen Kinder für £10 zusammen entlassen. Trotzdem, daß nun die Rheder für ihre Vorlage von sage £58 bereits £100 erhalten hatten, sollte die sechsundvierzigzjährige Wittwe noch auf sünf Jahre zu £22 verkauft werden. Uns Derswendung der dentschen Gesellschaft wurde die Fran freigegeben; sie selbst hatte gar nichts dagegen, daß ihre Kinder in obiger Weise die Passage abdienten.

Ein andrer nicht minder wichtiger aweck der Gesellschaft bestand darin, daß fie denjenigen Deutschen, welche für ihre fracht fich geit= weise verkaufen mußten, bei den gerichtlichen formalitäten half und deren Pflichten - denn von Rechten war bei den armen Teufeln nicht die Rede - wenigstens rechtsfräftig festseten ließ. Bis gur Stiftung der Gesellschaft maren gerade auf diesem Gebiete die gröbsten Betrügereien vernibt worden. Der arme Deutsche, der fein Wort Englisch verstand, wurde vor den Mayor von Philadelphia geschleppt, um dort verpflichtet zu werden. Unter allen Mayors von Philadelphia konnten aber im vorigen Jahrhundert nach den Berichten der deutschen Gesell= schaft nur zwei deutsch sprechen, und diese trieben die Importation von Deutschen als Geschäft, waren also selbstredend für möglichste 2lusbentung derselben. Die Verhandlungen vor dem Mayor nun bestanden meistens nur in einigen Pantomimen. Die Mamen der Einwanderer wurden absichtlich falsch geschrieben. "It was a common saying" beifit es in einer desfallsigen Beschwerde der dentschen Gesellschaft -"that anything would do for the name of a Dutchman." Es cutftan: den auf diese Weise Derwechslungen und Streitigkeiten, die natürlich immer gegen den Deutschen entschieden murden.

Als Pennsylvanien sich mit den übrigen Kolonien von England trennte, erhielt jeder friedensrichter die Gewalt, einen deutschen servant (Serbe auf Deutsch-Pennsylvanisch) zu binden. Dadurch wurde

aber jede Kontrolle numöglich. Die deutsche Gesellschaft seizte es nach langen, vergeblichen Vemühungen endlich durch, daß laut Gesetz vom 8. April 1785, "alle Deutschen, die für ihre fracht zu dienen hatten, bei einem von dem hohen gesetzvollziehenden Rath dazu bestimmten Registrator, der die deutsche Sprache wohl verstand, verbunden werden mußten. Woselbst ihr gemachter Vergleich, die Zeit, wie lange sie zu dienen haben, und der Ort, wo sie hinkommen, nehst ihres Meisters Namen, registrirt wird; und allwo frennde sich einander aussinden können, wenn sie sich bei dem Registrator deswegen melden. Und da Eltern oftmals, um ihre eigenen frachten zu vermindern, sich vergleichen, daß ihren Kindern mehr fracht auserlegt werde, als sie sonst zugahlen haben, so wird ihnen angepriesen, ihren gemachten Vergleich schriftlich an den Registrator durch ihre Kinder einzusenden, damit Alles gehörig und richtig vollzogen werde."

Endlich aber nahm sich die Gesellschaft dersenigen deutschen servants an, die von ihren Herrn mißhandelt wurden. In den Protofollen sindet sich 3. Z. ein fall erwähnt, der sich gegen Ende der hier geschilderten Periode, im Jahre 1797, zutrug, wonach ein deutscher Junge von seinem amerikanischen Herrn bei kaltem Wetter Wochen lang mit einer Kette an den Voden gescsselt, ganz numenschlich geschlagen und trotz seiner Wunden zur Verrichtung seiner täglichen Arbeit angehalten wurde. Während einem Cehrling bei grausamer Behandlung seitens des Meisters gestattet war, diesen zu verlassen, solange die gerichtliche Untersuchung seiner Veschwerde anhängig war, mußte ein servant bei ihm aushalten. Die Gesellschaft bemühte sich, den letztern mit dem Lehrling rechtlich auf gleiche Stuse zu stellen. Ihr Inwaltschling vor, dieserhalb ein Gesetz bei der Legislatur zu beantragen.

Dieser verdienstvollen Thätigkeit nach Angen entsprach eine ebenso anerkennenswerthe Vertretung der dentschen Interessen in Philadelsphia. Wenn schon seit Anfang ihres Bestehens die Gesellschaft Kindern armer Eltern unentgeltlichen Elementarunterricht gewährt und auf ihre Kosten deutsche Elementarbücher gedruckt hatte, so dehnte sie durch Beschluß vom 25. September 1785 diese Bestimmung dahin aus, daß fortan auf ihre Kosten acht Schüler studiren und sich zu einem wissenschaftlichen Bernse vorbereiten sollten. In dieser Weise wurden für die deutschen Gemeinden im Lande die Pfarrer berangebildet,

welche überhaupt im ganzen vorigen Jahrhundert am meisten auf Erhaltung und Hebung des deutschen Elementes hinarbeiteten. Gegen Ende des Jahres 1788 schling das Gesellschaftsmitglied Pfarrer P. Helmholz vor, eine Preisschrift zur Beantwortung der frage auszuschreiben: "Wie kann die Austrechterhaltung und mehrere Auszbreitung der deutschen Sprache in Pennsylvanien am Besten bewirft werden?" Dieser Antrag wurde aber, weil er nicht die allgemeine Justimmung der Gesellschaft fand, zurückgezogen. Dazgegen ward der Jahrestag ihrer Inforporirung, der 20. September, stets durch eine festlichkeit geseiert, bei der einer der hervorragenossen. Deutschen der Stadt, z. 23. der General oder Präsident Mühlenberg, die festrede hielt.

Ins Ende des vorigen Jahrhunderts fallen and die ersten Unstänge der Bibliothek, welche mit der philadelphier dentschen Gesellschaft verbunden ist; vom Jahre 1817, also von der derselben Zeit an, wo ungefähr die Seelenverkänserei aushörte, wurden ihr bedeutendere Fonds und mehr Aussmerksamkeit geschenkt. Die Sammlung, die anstangs ausschließlich für dentsche Bücher bestimmt war, wurde mit jedem Jahre mehr englisch. So enthielt sie 3. B. im Jahre 1855 nur 3848 dentsche Bücher gegen 4848 englische. Don 1860 an nahm dagegen das englische Nebergewicht ab. Dieses Jahr bezeichnet überhaupt den höchsten Stand der dentsche amerikanischen Blüthe. Das war auch die Seit, wo die Gesellschaft in Sprache und Gestunung wieder deutsch wurde. Damals stellte sich das Verhältniß wie 5542 zu 5767, 1865 stand es ziemlich gleich, 6025 zu 6022. 1875 aber gab es 8929 dentsche Bücher zu 6935 englischen.*)

In diesem Jahrhundert sind die spezifisch deutschen Vestrebungen der philadelphier Gesellschaft mehr in sich zusammengefallen, zumal die großen Kontinentalkriege von 1792—1815 die äußeren und inneren Wechselbeziehungen mit Deutschland sehr geschwächt hatten.

Die deutsche Gesellschaft in Philadelphia, wenn sie natürlich anch im Canfe der Zeit viel von ihrer Bedeutung verloren hat, blüht hente noch und zählt gegen 300 Mitglieder. Ihr im Jahre 1786 angenommesnes Siegel besteht aus drei feldern, in deren einem Eibel, in deren

^{*)} Oswald Seidenstider, Geschichte der Deutschen Geschlichaft von Pennsylvanien Phila. 1876, S. 205.

zweitem ein Pflug und in deren drittem ein Schwert mit dem amerikanischen Aldler darüber und dem Motto: "Religione, industria et fortitudine Germana proles florebit". (Durch Acligion, fleiß und Capferkeit werden die Deutschen blüben.)

Die deutsche Gesellschaft von Arew Pork wurde am 25. Ungust 1784 gegründet. New Pork stand im vorigen Jahrhunderte in einem dem heutigen entgegengesetzten Verhältnisse zu Philadelphia. Tetzteres nahm damals in der Geschichte der Einwanderung dieselbe Stellung ein, welche New Pork jeht behauptet. Sein Hafen und Handel waren zu jener Zeit noch sehr unbedeutend, Voston und Philadelphia waren ihm in jeder Veziehung überlegen. Es schus erst die Vorbedingungen zu seiner gegenwärtigen Größe, als es sich durch Anlage seiner Kanäle die erste und beste Verbindung mit dem Westen schus.

Gegründet murde die dentsche Gesellschaft unmittelbar nach dem Kriege, und zwar hauptfächlich von alten deutschen Revolutions= Offizieren. In solchen Perioden gemeinsamer 27oth und oft unabwendbarer Gefahr fühlt der Menich das Bedürfnif der Vereinigung und des Zusammenhaltens ftarfer, als in gewöhnlichen Zeiten; er ift aufopferungsfähiger und wohlthätiger, weil er feine Albhangigkeit und Ohumacht mehr empfindet und, wenn auch heute noch so unabhängig und frei, vielleicht schon morgen die Bülfe feines Machbarn in Unspruch nehmen muß. Darum verdanken and die meisten wohlthätigen und gemeinnützigen Gesellschaften ibre erfte Unregung und Gründung großen foziglen und politischen Krifen oder Erschütterungen. In der zweiten Versammlung der Stifter der deutschen Gesellschaft, am 4. Oftober 1784, ward der Oberft Beinrich Emanuel Entterloh, gebürtig ans Braunschweig, jum Präsidenten und Oberst friedrich von Weißenfels aus Danzig jum Dige-Präsidenten ermählt. Bei der ersten Jahresfeier am 12. September 1785 murde General von Steuben Präsident und blieb es neun Jahre lang bis zu seinem am 28. November 1794 erfolgten Tode.

Der Zweck der new vorker deutschen Gesellschaft bestand damals wie noch heute, darin, "deutsche Einwanderer zu unterstützen und ihren Nachkommen Bülfe zu leiften." Da indessen während der Teit, welche

unsere Aufmerksamkeit beschäftigt, sehr wenig Einwanderer nach Tew Nork kamen, so blieb ibre Thätigkeit mehr auf Akte der Wohlthätigkeit innerhalb des Kreises der angesessenen dentschen Zevölkerung beschränkt. Die Mitglieder kannten einander Alle genan und psiegten unter sich freundschaftliche und landsmannschaftliche Zeziehungen. Zei den Versammlungen wurde mit großer Gewissenhaftigkeit an einem feierlichen Teremoniell festgehalten und bei Aufmahme von Kandidaten in die Gesellschaft eine ganz besondere förmlichkeit beobachtet. Diese formen erinnern an die Aenserlichkeiten, welche den im vorigen Jahrhundert in großer Blüthe gestandenen geheimen Gesellschaften anklebten.

Wir begegnen zu dieser Zeit auch den ersten Verbrüderungs-Verssuchen mit den Schwestergesellschaften. In der Versammlung vom 3. April 1786 wurde wenigstens vorgeschlagen, mit der philadelphier Gesellschaft in nähere Verbindung zu treten; es scheint indessen, daß diese, als die größere, ältere und reichere, auf den ihr vorgelegten Plan nicht einging. Dagegen schieste die new vorfer Gesellschaft im April 1790 ihren Präsidenten und Vize-Präsidenten auf eine Konserenz, wozu sie von den übrigen Nationalgesellschaften eingeladen worden, um gesmeinschaftliche Schritte zu Gunsten der ins Land kommenden Einwansderer zu berathen.

Bis 1848 wurde das Stiftungssest feierlich begangen und ein großes Essen gehalten, bei dem es natürlich nicht au Reden und patriotischen Toasten sehlte. Im Jahre 1788 ward beschlossen, daß die Gesellschaft ihr Jahressest am 11. Angust seiere, als dem Datum der dentschen Unabhängigkeit, weil an diesem Tage Hermann den Varus im tentoburger Walde geschlagen haben sollte. Unser mythischer Volksheld Hersmann ward dem noch lebenden Washington gegenüber und der noch mythischere 11. August dem in Aller Gedächtniß sebenden 4. Juli an die Seite gestellt.

Als man im Frühjahr (794 allgemein an einen Krieg mit England glanbte, und die Bürger von New Porf sich alle wie ein Mann erboten, an der Erbauung von Befestigungen in der Nähe der Stadt zu helsen, beschloß auch die dentschapt Gesellschaft am 21. Mai 1794, daß alle ihre Mitglieder und überhaupt die dentschen Einwohner von New Pork, wenn es gewünscht würde, einen Tag lang an den korts

mitarbeiten sollten, die man eben auf Governors Island in Angriff genommen hatte. Die Deutschen versammelten sich deshalb am frühen Morgen des 5. Juni im reformirten Schulhause in der Nassaustreet, marschirten, ihren Präsidenten an der Spitze, mit sliegenden Jahnen und Musik den Broadway ("den breiten Weg") hinab nach Whiteball und setzten nach Governors Island über, wo sie, nachdem ihnen der Mayor der Stadt ihre Plätze angewiesen hatte, die Sonnenuntergang arbeiteten. Darauf fand ein gemeinschaftliches Mahl siatt. Unter dem für dessen Veranstaltung ernannten Ansschuß befand sich anch der nachsher durch seinen Reichthum so bekannt gewordene J. J. Assor, seit 1787 Mitalied der Gesellschaft.

Im 15. Oftober 1792 kam der erste fall einer größeren Einwanderung vor. Es war nämlich das Unerhörte, noch nie Dagewesene
geschehen, daß zwei dentsche Inswandererschiffe auf einmal im Hasen
von Tew Port einliesen. Die darauf besindlichen Passagiere waren
unter sehr ungünstigen Zedingungen von der Genessee Land-Kompagnie engagirt worden und sollten direkt in den Westen des Staates
versandt werden. Die deutsche Gesellschaft nahm sich ihrer aber sehr
energisch an und bewirkte durch ihre thätige Vorsorge eine bedeutende
Derbesserung ihrer Lage. Steuben bearbeitete namentlich den Agenten
jener Kompagnie, einen Herrn Wm. Berezzy, der denn in der solge
anch, weil er sich in allen wesentlichen Punkten willsährig gezeigt hatte,
zum Ehrenmitglied der Gesellschaft ernannt wurde.

Die Mitglieder des Verwaltungsrathes kamen gewöhnlich monatlich einmal beim Präsidenten zusammen und erledigten bei einer Tasse Kasse und einer Pfeise Tabak ihre Geschäfte. Im Jahre 1751—1794 bewehnte Stenben ein Haus an der Ecke von Broadway und fultonstreet, 270. 214, da wo jetzt die Parkbank steht. Dies Haus war lange Zeit das äußerste in der Stadt. Die Mitglieder des Verwaltungs-Raths beschwerten sich deshalb wiederholt gerade so über den weiten Weg zur Wohnung des Präsidenten, als wenn sie jetzt, statt nach Castlegarden, sich in den Sentral-Park zu begeben hätten.

Während der ersten zwanzig Jahre ihres Bestehens pstegte die deutsche Gesellschaft von Worf solche Deutsche und Umerikaner, die sich um unsere Candsleute ein besonderes Verdienst erworben hatten, zu Ehrenmitgliedern zu ernennen. So sinden wir unter deren Sahl die

Generale Horatio Gates, Philip Schnyler, Alley. Hamilton, den Mayor der Stadt Wm. Dnane, den Obersten und spätern Dizes Präsidenten Aaron Burr und den Mayor Stuard Livingston. Don Deutschen wurden n. A. die beiden Mühlenbergs, der Reichsegraf von Rotenhahn, der befannte Schriftsteller Legations-Rath Bertuch, und Oberst von der Malsburg zu Schrenmitgliedern erwählt.

In dem Menschenalter, welches mit dem Ende des amerikanischen Revolutionskrieges beginnt und mit dem Pariser Frieden endet (1783 bis 1815) siedeln sich nur wenige Dentsche in den Thälern des Schoharie und Mohawk an, und anch für die Stadt Aew York wurde der Jussus mit jedem Jahre geringer; die bereits ausässigen Dentschen aber gingen mehr oder weniger in der zahlreichern und gebildetern amerikanischen Bevölkerung auf.

Kaum gehn Jahre nach Stiftung der nem vorfer dentichen Gesell= schaft mußten ihre Protofolle englisch geführt werden (vom 25. Juli 1794 an), weil die Mitglieder des Verwaltungsraths nicht mehr flüffig deutsch schreiben konnten. In Philadelphia fing man erst 1818 mit der fremden Sprache an. In New York war man jedoch 1844 wieder im Stande, deutsch zu schreiben. Eine deutsche Druckerei gab es während des aangen achtzehnten Jahrhunderts nur in Philadelphia, es mußten daher auch alle deutschen nem vorker Drucksachen zur Besorgung dahin geschieft werden. Das find Thatsachen, welche von dem Einen beflaat. von dem Anderen gepriesen werden mogen, sich aber nicht andern laffen, da fie die natürliche folge eines Derhältniffes bilden, welches irrthümlich oft auf Rechnung des angeblich ftarfer und höber entwickelten amerikanischen Dolkscharakters gesetzt wird. Das hier zur Geltung fommende Gesetz fann furz so ausgedrückt werden: Wo ein barbarisches Dolf fich in einem gleichfalls von Barbaren bewohnten Sande niederlaffen will, da entscheidet, wie in den Seiten der Dolferwanderung, die Gewalt der Waffen den Besitz und die Berrichaft. Wo ein zwilisirtes Dolt oder Bestandtheile eines solchen fich in einem entweder gar nicht oder nur von Barbaren bewohnten Cande niederlaffen, da drücken fie diesem Cande den Stempel ihrer höhern heimischen Kultur und Zivili= ation auf, wie die alten Griechen in Sigilien und Italien, die Deut= schen in den Oftseeprovinzen oder die Engländer in Amerika. Wo aber

Bestandtheile eines zivilisirten Volkes, sich selbst ausscheidend oder von diesem ausgestoßen, neue Wohnsitze unter einem zivilisirten Volke suchen, da werden und müssen sie sich als die an Jahl und Kraft Geringeren der bereits bestehenden Nationalität oder dem staatlichen Organismus unterordnen, wie die französischen Hugenotten in Deutschland oder die Deutschen in den Vereinigten Staaten, und namentlich die Deutschen, welche, wie die Auswanderer des achtzehnten Jahrehunderts, den unteren Schichten der Gesellschaft angehörend nicht an die Durchschnittsbildung der Amerikaner heranreichten. Nicht allein die qualitativ, sondern auch die quantitativ größere Vildung nimmt die geringere in sich ans.

Unfere im vorigen Jahrhundert eingewanderten Candsleute kamen selbstverständlich nicht nach Amerika, um irgend welche Ideale zu verwirklichen, sondern um sich Rube und materielles Gedeihen gu sichern. für sie hatte ihre Nationalität bereits in der Beimath ihren Werth und so ziemlich alle Bedentung verloren. Sie nahmen defihalb auch den älteren Einwanderern gegenüber feine felbstständige Stellung ein, sondern schoben sich, wie im ersten Kapitel angedeutet, in die bereits bestehenden Verhältnisse ein. Diese machten aus ihnen, was ihrer Unlage nach ans ihnen gemacht werden fonnte; die Dentschen aber machten nicht etwas wesentlich Derschiedenes aus den amerikanischen Derhältnissen. Ihre Mitwirkung an den amerifanischen Kulturaufgaben war anfangs eine nur unbewußte und murde erst allmälia, als es ihnen materiell besser ging, eine bewußte. Sie führen nicht das Kommando, aber sie fämpfen tapfer und tren mit und steben fest bis jum glücklichen Ende. Zwei Generationen muffen jedoch erft rom Schauplatz abtreten, ebe fich die Deutschen eins fühlen mit ihren 2Tachbarn und gemeinschaft= lich mit ihnen arbeiten. Don diesem Seitpunkte an find sie aber Mmerifaner.

Allte Chronifen erzählen von versunkenen Landschaften und Städten, welche die hereinbrechende See in ihren fluthen begraben habe, und die fromme Sage fügt hinzu, daß man sie an einem klaren Albend, wenn das Wasser ruhig und die Luft rein, auf dem Meeresgrund erblicken, ja daß man ihre Glocken läuten hören könne. Eine solche, für Deutschland wenigstens, versunkene

Sandschaft sind die Miederlassungen im Staate Mem Port, deren Geschichte den Inhalt dieses Buches bildet. Wer jetzt auf Gifenbahnen an ihnen vorüber fliegt, der fann sie fanm von jedem andern amerikanischen Dorfe unterscheiden; wer sich aber die Mübe giebt, fie mit dem Wanderstab in der hand zu durchziehen und in einem alten hanse oder auf einem idyllischen friedhofe gelegent= lich halt zu machen, der findet überall auf dem Grunde noch die Spuren deutschen Lebens, der entdeckt unter der Uniformität des amerifanischen Kleides, an den Bäusern und an ihrer Einrichtung noch dentsche Eigenart und Sitte, der hört, wenn auch feine dentschen Glocken, doch hie und da noch die Unklänge dentschen Gemüthslebens. So traf der Verfasser einft in einem der Seitenthäler des Mobamt einen jungen Umerikaner an, der, obgleich er im fünften Gliede von einem Deutschen abstammte, die Melodie des alten Polfsliedes fana: "Es waren zwei Königskinder". Doch wogn der Beispiele? Genna. die dentsche Seele ist längst todt, und nur der dentsche Typus ist zuweilen noch erfenntlich.

Seit jenen Zeiten hat die deutsche Einwanderung größere, massenhaftere Derhältnisse angenommen. Sie ist nicht mehr ausschließlich das Produkt und der fluch beimatblichen Elends, und wenn auch zum größten Theil durch politische und soziale Misstände bedingt, so umfaßt sie doch nicht mehr bloß die gedrückten und verarm= ten Theile einer politisch und geistig verkümmerten Nation, sondern alle Klaffen eines wieder mächtig emporftrebenden großen Kulturvolkes. Matürlich ist dem entsprechend auch der Charafter der neuen Einwanderung ein anderer, ihr Inhalt ein reicherer und entwickelterer. Sie hat sich nicht bloß geduckt, wie ihre Vorgänger im vorigen Jahrhundert, sie hat theilweise den Kampf mit ihren Gegnern daheim anfgenommen und, wenn auch unterliegend, das Bewußtsein der eigenen Kraft, das Gefühl der persönlichen Derantwortlichkeit, den Glauben an sich selbst und an die Größe ihrer 27ation mit übers Meer genommen. Sie bringt anger starken Muskeln und Sehnen alle Künfte des friedens und einer alten Sivilifation nach Amerika und arbeitet, den verschiedensten Bernfszweigen angebörend, breiter und tiefer an der Entwicklung des amerikanischen Dolfsaeistes mit.

Gleichwohl ift ihr Einfluß viel geringer, als er es ihrer Zahl nach sein könnte, weil sie einer sich fester ausprägenden Mationalität gegenübertritt, welche die Kulturelemente der gangen alten Welt empfangend und verarbeitend, sich zugleich mächtig ans sich selbst beraus entwickelt und welche darum ihrem Wesen nach unendlich weniger als der erst werdende Staat geneigt ift, sich von fremden Elementen beeinfluffen zu laffen. Bochftens im fernen Weften, mo die neuen Gemeinmefen nach dem Dorbilde des Oftens erft entsteben, ift diefer Einfluß zu erkennen: bis an den Miffiffippi verschwindet er täglich mehr. Das Seben des Dolfes hat fich vertieft, seine Tiele find größer, seine animale und geistige Verdanungsfähigkeit, seine Uffimilationskraft ift ftarker geworden. Im vorigen Jahrhundert gelangte die Union zur Gründung des freien Staates; das gegenwärtige verlangt, daß er mit dem ihm entsprechenden freien Geifte erfüllt werde. Jedes europäische Doif, meldes seine Sohne hinüber sendet, bringt ihm in seinen physischen und moralischen Eigenschaften ein besonders werthvolles Kapital, welches es zum Gesammtvermögen der jungen amerikanischen 27ation beiftenert, eine ihm eigenthümliche, am Baume seiner Geschichte gezeitigte frucht. Die beiden verwandten germanischen Stämme, der angelfachfische und deutsche, treffen sich nach fünfzehnhundertjäbriger Treunung wieder auf dem amerikanischen Kontinent zur gemeinsamen Arbeit, zur Erweiterung des Reiches der freiheit. Der Deutsche giebt sein reiches Beistes- und Gemüthsleben zu den Kulturelementen, welche sich auf dem Boden der neuen Welt frei vermählen und stets höhere Bildungen erzengen.

Noch gilt es auf dem großen Gebiete der Dereinigten Staaten den gemeinschaftlichen Kampf des Geistes gegen die Naturwüchsigkeit, den Kampf der Fivilisation gegen die Nohheit. Es ist Platz für Alle, für jedes ehrliche Streben, für jeden denkenden Kopf, für jeden arbeitenden Urm; denn die Allen gemeinsame Arbeit wird nicht dadurch erreicht, daß der Eine den Andern zur Seite schiebt oder gar versdrängt, sondern daß ein Jeder mit Aufbietung aller seiner Kräfte, in Reih und Glied fämpsend, das hohe Siel erstrebt. Also nicht in der Absonderung von den amerikanischen Vildungselementen liegt das Heil der dentschen Einwanderung, nicht in phantastischen Träumen von einem in Amerika zu gründenden deutschen Staate, einer deutschen

Utopia, kann sie gedeihen, nicht abseits vom Wege, sondern mitten im Ceben und Streben ihrer amerikanischen Mitburger ift ihr eine erfolgreiche und Segen bringende Chatigfeit porgezeichnet. Gine deutsche 27ation in der amerikanischen kann sie nicht sein, aber den reichen Inhalt ihres Gemüthslebens, die Schätze ihrer Gedankenwelt, kann sie im Kampse für die politischen und allgemein menschlichen Intereffen in die Wagschaale werfen, und ihr Einfing wird um so tiefer achen, ein um fo größeres feld der Bethätigung fich schaffen, je meniger tendentiös fie auftritt, je mehr fie aber zugleich an dem festbält, was Deutschland der Welt Großes und Schönes gegeben bat. Es bat also jeder Deutsche in seinem Kreise dafür zu sorgen, daß über den Mitteln nicht der Zweck, über der Wirklichkeit nicht das Ideal, über der Arbeit nicht der Genuß und über dem Mützlichen nicht das Schöne verloren gebe, er hat darauf zu achten, daß im wirren Durcheinander fo vieler großartiger Bewegungen sich der Mensch nicht selbst abbanden Wenn sie ihre Stellung jum amerikanischen Ceben in dieser Weise versteht, so wird andrerseits auch die deutsche Einwanderung die Dorzüge des Amerikaners auf fich wirken und fich von ihnen fördern laffen. Sie wird feiner rücksichtslosen Energie und Thatfraft nacheifern, fie wird fich feinen gefunden Reglismus, feine ftraffe Mannbaftiafeit, seine von der deutschen Rechtbaberei und Krittelei so glangend abstechende Unterordnung und politische Sucht zu eigen zu machen fuchen.

Sobald sich der deutsche und amerikanische Geist in diesem Sinne vermählen, hat das Anfgehen des Deutschtums im Amerikanerthum nichts Schmerzliches mehr, es wird sogar eine geistige Wiederauserstehung. Denn darüber dürsen wir uns keiner Täuschung hingeben : wer auswandert, der giebt sein Daterland auf und geht ihm verloren. Man kann so wenig zwei Daterländer als zwei Däter haben. Also entweder Deutscher oder Amerikaner, der Deutschamerikaner ist nur ein Uebergang, der mit jeder nenen Generation immer mehr versschwindet.





Pentsche Autoren in Amerika.

Carl Schurz. Ariedzich Kapp. Oswałd Scidensticker, Anton Bickhoff. Gustau Körneg. H. A. Rattermann. Johann Rittig. Reinhold Solgeg. Rudolph Berow. Ariedrich Berow. Karl Dilthey. Sheodor Kirchhoff. Hegmann A. Schumacheg. Konrad Krez. Kayl Knortz. Aranz Sigel. Cayl Goepp. Ado Brachwogel. A. J. Schem, n. Andere.

In der neuen Heimath.

Geschichtliche Mittheilungen über die deutschen Einwanderer in allen Eheisen der Union.

Berausgegeben von Anton Sickhoff.

Ein großer Band von beinahe 580 Seiten in schöner, fräftiger Schwabacher Cong Primer Schrift gedruckt. Broschirt \$2.50, elegant gebunden in Leinen \$5.00, in Halbmorocco mit rothem Schnitt \$4.50

Dieses Inch ist zunächst eine Erinnerungsschrift zur bevorstehenden feier des hundertjährigen Bestehens der Deutschen Gesellschaft der Stadt Aren Pork, kann aber anch als Denkschrift für das deutsche Element des Landes betrachtet werden, indem es eine Sammlung von Bildern und Thatsachen aus der Geschichte der deutschen Einwanderung mit einer Geschichte der Deutschen Gesellschaft verbindet, welche sich durch ihr segensreiches Wirken den Dank der Mitz und Aachwelt erzwerben hat. Da der Umfang eines Gedenkbuches selbswerständlich ein beschränkter sein muß, so sah sich der Verkasser genöthigt, auf eine ausz

führliche und für alle Theile des Landes gleichmäßige Behandlung, wie sie ihm wünschenswerth erschien, zu verzichten, hofft dagegen, daß dieses Inch zur weiteren Bearbeitung des reichen Materials historischer Erinnerungen anregen möge. Der Wunsch, in vorliegendem Werkschen das Bestmögliche zu liesern, so weit als Zeit und Raum es gestatteten, bewog ihn, um Bearbeitung gewisser Abschuitte Freunde zu ersuchen, welche solche am Besten aussühren konnten, und so haben die Herren Dr. Oswald Seiden stieser, H. A. Rattermann, P. D. Deuster und Adolph Ott größere Beiträge für dieses Inchaesiesert.

Die Gründung der Mem Porker Deutschen Gesellschaft hat sich im Laufe eines Jahrhunderts als ein culturhiftorisches Ereigniß erwiesen; an ihrer Wiege standen verdienstvolle Revolutions-Officiere, die auch bei der Bluttaufe der jungen Republif Pathen gewesen, gelehrte Derfünder des Glanbens auf ihrer bildenden Sendung, Kaufleute, die den Derfehr zwischen der alten und der neuen Welt vermittelten, Künftler und handwerfer in ihrer schöpferischen und belebenden Kraft. Beweat von Sweifeln umringten fie die fleine Schöpfung, welche an dem großen Thore der nenen Welt für Millionen ihrer Stammverwandten aus dem fernen Daterlande Wache steben follte, erfüllt von Ahnungen für die Sufunft des Candes, welches damals erft von der Morgenröthe der stolzen freiheitssonne erhellt murde, die nun seit länger als einem Jahrhunderte an unserm westlichen Simmel strahlt. Ihre Mamens= guge auf den vergilbten Blättern der Archive enthalten an die ihnen nachfolgenden Deutschen die Mahnung, das Wohl ihrer Teitgenoffen nicht zu vergessen, die Sprache ihrer Beimath, ihrer Kindheit und Jugend, die Würdigung dentschen fleifes und Gemüthes, die Erinnerung an die culturbiftorische Mission der Deutschen in der neuen Welt ihren Machtommen gum danernden Verftändniffe gu bringen, damit ihre Enkel nicht in Unkenntniß in Bezug auf das Geburtsland der Einwanderer, ihre Entbehrungen und Bestrebungen bleiben, vielmehr derfelben mit Achtung und Liebe gedenken. Darum ift einer ausführlichen geschichtlichen Darftellung des Wirkens der Dentschen Gesellschaft der Unfang dieses Buches gewidmet. Dieselbe enthält Mittheilungen, welche der Mehrzahl der Leser wenn nicht gang nen, so doch mindestens in dieser Zusammenstellung willkommen sein werden.

Dem Inhalte nach ist der Sammlung "Geschichtsblätter" verwandt, und besonders zu empschlen:

Das deutsche Element

in den

Vereinigten Staaten von Nordamerika, 1818—1848.

Von Oustav Rörner.

Sweite, vermehrte und verbesserte Unflage, 1884.

Ein Band in Octav-format, von mehr als 460 Seiten. Gebunden \$2.50.

Dieses zuerst im J. 1880 erschienene Inch enthält höchst interessante biographische Radrichten über viele Hunderte von Deutschen, welche schon vor 1848 eingewandert sind, und sich — theilweise selbst in weiten Kreisen — einen Ramen gemacht haben. Damit wird der Rachweis geliesert, daß das deutsche Element nicht erst seit 35 Jahren einen Einsluß auf amerikanische Perhältnisse und Instände ausgeübt hat, sondern schon vor dem Jahre 1848 zu einer gewissen Unerkennung gekommen ist.

Un die "Geschichtsblätter" schließen sich ferner an:

Bilder aus dem Tehen

der Deutsch-Amerikaner.

Novellen und Erzählungen von deutschen Verfassern.

Eine Sammlung von Bänden in großem Duodeg-format. Preis eines jeden, broschirt 50 Cents, elegant gebunden in Leinwand 75 Cents.

In dieser Sammlung sollen werthvolle und interessante kleinere Arbeiten der oben angegebenen Gattung, welche nicht umfangreich genng sind, um selbständig zu erscheinen, mit anderen vereinigt in Buchsform veröffentlicht werden, so daß dieselben, statt in Vergessenheit zu kommen, nicht nur erhalten bleiben, sondern auch die weite Verbreitung finden, welche sie verdienen.

Als Ergänzung und fortjetzung zu Governor Gustav Körner's änserst interessantem und werthvollem Buche: "Das deutsche Clement in den Vereinigten Staaten, 1818 bis 1848" ist jetzt für unseren Verlag in Vorbereitung:

Die deutsche Einwanderung der neueren Beit.

In diesem Werke sollen Cebensbilder, mehr oder weniger vollsständig, oder anch nur kurze biographische Mittheilungen über Deutsche, welche bis zum I. 1870 nach Nord-Amerika gekommen sind, und durch hervorragende Chätigkeit in den verschiedenen Verufszweigen, in öffentlichen Stellungen oder auf andere Weise in weiteren Kreisen Unerkennung gefunden haben, veröffentlicht werden.

Solcher Personen sind im weiten Vereiche der Union nicht bloß viele Hunderte, sondern Tausende zu nennen, die theilweise noch leben. Eine Darstellung des Wirkens Aller ist unmöglich und soll nicht versincht werden; unser Sweck ist unn, das Material, welches uns zur Verfügung gestellt wird, zu sammeln, sichten zu lassen und in kleinen, schön ansgestatteten Vänden beranszugeben, welche allen Deutschen in Nord-Almerika willkommen sein werden.

Es bedarf kanm der Erwähnung, daß mit jedem Jahre, ja mit jedem Tage diese Ansgabe schwieriger wird, weil das etwa noch vorhandene Material nach und nach verloren geht, sowie auch, weil Personen sterben, die in der Lage wären, über Andere werthvolle Mitthellungen zu machen. Andererseits kann vonseiten überlebender Freunde dem Andenken eines Verstorbenen kein passenderes Denkmal gesetzt werden, als durch einen Artikel in einer solchen Erinnerungsschrift. Unzählige gibt es, deren Wirken der Nachwelt dargestellt zu werden verdient. Dies ist die Veranlassung zur Heransgabe dieser Vände, die voranssichtlich nicht weniger interessant und werthvoll sein werden, als das empsehlenswerthe und verdienstliche Körner'sche Buch

Der Natur der Sache nach müssen wir uns darauf beschränken, von Anderen, die in der Lage sind, geeignete Beiträge zu liefern, dieselben entgegenzunehmen. Wir sehen daher Anmeldungen entgegen und werden daraufhin in jedem einzelnen falle Weiteres mittheilen.

New York.

E. Steiger & Co.

In unserem Berlage erschienen ichon vor mehreren Jahren, von amerikanischen Berfassern, in der Sammlung

Deutsch-Amerikanische Bibliothek

die folgenden Bande, broschirt @ 50 Cents, gebunden @ 75 Cents:

- 1. 2. Reinthold Holger. Anton in Amerika. Novelle aus dem deutschamerikanischen Leben. 2 Bände.
- 5. 4. Karl Ditthen. Novellen und Erzählungen. 1. Theil: Die schönsten Tage einer Tänzerin. 2. Theil: Mein Onkel fischer in Baltimore.
- 5. 6. Friedrich Lexow. Novellistisches. 1. Theil: Auf dem Geierfels. 2. Theil: Imperia.
- 7. 8. Putdolph Lexow. Romane und Novellen. 1. Cheil: Unnie's Prüfungen. 2. Cheil: Der Rubin, Novelle aus dem New Vorfer Leben.
- 9. Karl Pilthen. Movellen und Erzählungen. 5. Theil: Henriette Sontag.
- 10. Friedrich Lexow. Novellistisches. 3. Cheil: Vornehm und Gering.
- Beimathgrüße aus Amerika. Eine kleine Sammlung von Gedichten Dentscher in Amerika. Miniatur-format, auf Tonpapier gedruckt, cartonnirt mit Goldschnitt. \$0.30
- Pormvolen. Erstlingsblüthen dentscher Lyrif in Amerika. Miniaturformat, auf Conpapier gedruckt, gebunden mit Goldschuitt. \$1.00
- Konrad Krez. Ans Wisconsin. Gedichte. Miniatur format, gebnuden mit Goldschnitt.
- Friedrich Lexow. Gedichte. Mit Portrait. Miniatur-format, auf Toupapier gedruckt, gebunden mit Goldschuitt. \$1.00
- Sheodor Kirchhoff. Balladen und nene Gedichte. Miniatur-format, gebunden mit Goldschuitt. \$1.50

Diese Bücher werden gegen Einsendung des Betrages an irgend eine Adresse franco per Post versandt.

New York.

E. Steiger & Co.

Wir empfehlen ferner, als früher bei uns erschienen:

Die Deutschen im Staate New Pork

bis zum Anfange des neunzehnten Iahrhunderts.

von Friedrich Rapp.

Dritte Anflage (1867), mit Vorworten, Quellen, Anhang und 27amen-Verzeichniß. Ein Band in Octav, gebunden \$1.75.

Petrus Martyr,

der Geschichtschreiber des Westmeers.

Eine Studie von Serm. 24. Schumacher

(Beneral=Conful des Deutschen Reichs in New Mort).

Ein Band, in klein Quart, broschirt \$1.25; gebunden in biegsame Leinwand \$1.75.

Garl Goepp. Leitfaden der parlamentarischen Geschäftsord	nung
für Deutsch-21merikaner. 64mo., cartonnirt.	\$0.25
A. Jacobi. Die Johns Hopkins Universität.	\$0.20
Alexander 3. Schem. Gegenwart und Jufunft der großen	Kul=
tursprachen, besonders des Englischen und des Deutschen.	\$0.20
Aldo Brachvogel. Das Theißland und sein Dichter.	\$0.30
3. Schönhof. Ueber die volkswirthschaftlichen fragen in der	ver=
einigten Staaten.	\$0.35
38. Gercke. Das öffentliche Schulwesen der Stadt New York.	\$0.30
3. Bleecker Miller. Das englische Recht und das römische ?	Recht,
als Erzeugnisse indo-germanischer Völker.	\$0.30
G. Wehle. Der Geift unserer Gesetze.	\$0.30

Diese Bucher und Broschüren werden gegen Einsendung des Betrages an irgend eine Adresse franco per Post versandt.

New York.

E. Steiger & Co.

Amerikanilihes.

Deutsche Bücher und Broschüren über amerikanische Geschichte, Verfassung, Verhältnisse, etc.

Amerika's Nordwest-Küste. Areneste Ergebnisse ethnologischer Reisen. Ans den Sammlungen der königlichen Museen zu Verlin. Folio. 13 Seiten Text mit 5 Chromolithographien und 8 Lichtdrucken. (1883.) \$18.35

Assantische Studien. Don Deutschen in Amerika. 8 Bände. (1855—'54.) @ \$1.55

Graf A. Baudissin. Peter Tütt. Tustände in Amerika. (1861.) \$1.60 Johannes Baumgarten. Amerika. Eine ethnographische Anndreise durch den Continent und die Antillen. Charakterbilder, Sittenschilberungen, Scenen aus dem Volksleben. (1882.) \$1.85

3. Bodenstedt. Dom Atlantischen zum Stillen Ocean. (1882.) \$3.15; aebunden \$5.70

Mority Wusch. Wanderungen zwischen Hudson und Mississppi. 4854 n. 4852. 2 Bände. (1854.) \$2.70

Andolf Doehn. Beiträge zur Geschichte der Aordamerikanischen Union. 1. Band: Die Administration der Präsidenten U. S. Grant und A. B. Hayes. (1881.) \$2.20

ouft. L. Prebing. Das gemeine Recht (Common Law) der Dereinigten Staaten von Amerika, nebst den Statuten der einzelnen Staaten und dem Bankerott-Gesetze. (1866.) \$1.50; gebunden \$2.25

S. Ehrenberg. fahrten und Schicksale eines Dentschen in Tegas. (1845.)

33. Estvan. Kriegsbilder aus Amerika. 2 Theile. (1864.) \$2.75 **Infins Frößel.** Aus Amerika. Erfahrungen, Reisen und Studien. 2 Bände. (1857—'58.) \$4.50

Sartwig Gercke. Das öffentliche Schulwesen der Stadt New York. (1882.) \$0.30

Gart Goepp. Leitfaden der parlamentarischen Geschäftsordnung für Deutsch-Amerikaner. (1868.) In Westentaschen-Format. Cartonnirt. \$0.30

- Ed. Grien. Bunte Sfizzen aus den Vereinigten Staaten von Amerika zur besseren Kenntniß und Beurtheilung amerikanischer Verhältnisse und Eigenthümlichkeiten. (1882.) \$1.10; gebunden \$1.50
- Magnus Gross. Die amerikanische Kriss. Vorträge zum Verskändniß der nationalen Cage. (1873.) \$0.25
- Friedrich v. Sellwald. Amerika. Eine Schilderung der Vereinigten Staaten in Wort und Vild. Mit circa 700 Ansichten. Erscheint in circa 50 Lieferungen in folio. (1883—.) @ \$0.40
- C. Serzog. 2Ins Ilmerifa. Reijebriefe. 2 Bande. (1884.) \$4.40
 I. 38.: Dereinigte Staaten von Nord-Umerifa. II. 38.: Cuba, Merifo, Süb-Amerifa.
- Ernft v. Seffe-Wartegg. 2ford-Imerifa, feine Städte und 2faturwunder, fein Land und feine Cente. Mit 300 Illustrationen. 4 Bande. (1883.) \$9.20
- Mississippi-fahrten. Reisebilder aus dem amerikanischen Süden. (1879-1881.) Mit Illustrationen. (1881.) \$2.95
- S. v. Solft. Verfassung und Demofratie der Vereinigten Staaten von Amerika. I. Theil: Staatssouveränetät und Sklaverei. (1878.) \$3.70

 Verfassungsgeschichte der Vereinigten Staaten von Amerika seit der Administration Jackson's. I. Band: Don der Administration Jackson's bis zur America von Teras. (1878.) \$4.40
- II. Band: Don der Annerion von Texas bis zum Compromifi von 1850. (1881.) \$4.40
- E. D. Sopp. Geschichte der Vereinigten Staaten. 3 Bande. (1884.)
- A. Jacobi. Die Johns Hopfins Universität. (1882.) \$0.20
- M. S. Julius. Mordamerika's sittliche Tustände. Mach eigenen Anschanungen in den Jahren 1834, 1835 und 1836. 2 Bände. Mit Karte
 von Mordamerika, 2 Musikbeilagen u. 13 lithogr. Caseln. (1839.) \$5.40
- Friedrich Kapp. Die Sklavenfrage in den Vereinigten Staaten. Gesichichtlich entwickelt. Mit Karte. (1854.) \$0.45
- Leben des amerikanischen Generals friedrich Wilhelm von Stenben. Mit Stenben's Portrait. (1858.) Gebunden \$2.00
 - Eine änfierst interessante Biographie.
- Geschichte der Sflaverei in den Vereinigten Staaten von Amerika.
- Ceben des amerikanischen Generals Johann Kalb. Mit Kalb's Portrait in Stahlstich. (1862.) \$0.55
- Geschichte der Deutschen im Staate New York bis zum Anfange des neunzehnten Jahrhunderts. Mit einer Karte. (1868.) Gebunden \$1.75

Friedrich Kapp. Friedrich der Große und die Vereinigten Staaten von Amerika. Mit einem Anhang: Die Vereinigten Staaten und das

Seefriegsrecht. (1871.) \$1.30

-— Der Soldatenhandel deutscher Fürsten nach Amerika. Ein Beitrag zur Eulturgeschichte des achtzehnten Jahrhunderts. (1874.) \$1.60 — Ins und über Amerika. Thatsachen und Erlebnisse. 2 Bände. (1876.) \$5.50

- Instus Erich Bollmann. Ein Lebensbild aus zwei Welttheilen.

Mit dem Bildniß Bollmann's in Stahlstich. (1880.) \$3.30

Karl Knort, Marchen und Sagen der nordamerifanischen Indianer. \$1.85

— 21merifanische Sfizzen. (1876.) \$1.50

— Uns dem Wigwam. Uralte und neue Märchen und Sagen der nordamerifanischen Indianer, wiederergählt. (1880.) \$1.30; cartonnirt \$1.65

— Kapital und Arbeit in Amerifa. Vortrag. (1880.) \$0.40

-— Ins der transatlantischen Gefellschaft. Mordamerikanische Kulturbilder. (1882.) \$2.20

— Staat und Kirche in Amerika. Vortrag. (1880.) \$0.30

— Shafespeare in Amerika. Eine literar-historische Studie. (1882.) \$0.45 — Mythologie und Civilisation der nordamerikanischen Indianer. (1882.) \$0.55

Suffav Körner. Das deutsche Element in den Vereinigten Staaten von Nordamerika, 1818 –1848. (1880.) Gebunden \$2.50

Enthält interessante und mehr oder weniger aussührliche Ungaben über mehrere Linndert Deutsch-Amerikaner, welche in den Jahren 1818-1848 eingewandert sind.

Franz Kottenstamp. Geschichte der Colonisation Amerika's. Aach den Quellen bearbeitet. 2 Bände. I. Be.: Spanische Colonisation und Herrschaft, von der Entdeckung bis 1809. (1850.) \$2.25

— II. Id.: Colonisation der Portugiesen, Franzosen, Engländer und Hollander bis zur neuesten Teit. (1850.) \$1.80

Rud. Sung. Bilder aus Amerika, nach eigener achtfähriger Unichauung gezeichnet. (1882.) \$0.95

20. Laiens. Amerikanisches Wanderbuch, Cande und Cebensbilder aus 27orde und MitteleAmerika. Mach C. Diart frei bearbeitet. (1882.) \$2.20. Franz Löher. Geschichte und Justände der Dentschen in Amerika. (1885.) \$1.35

F. Mangold. Geschichte des Bürgerkrieges in den Vereinigten Staaten von Amerika, 1861—1865. Der feldzug in Nord-Virginien im Angust 1862. (1881.) \$2.95

21. Mohr. Ein Streifzug durch den Nordwesten Umerikas. festfahrt zur Northern Pacific Bahn im Herbste 1883. (1884.) \$1.85

Fom. Mohr. Mit einem Retourbillet nach dem Stillen Ozean. (1884.) \$1.50 John Vs. von Rüffer. Reisen in den Vereinigten Staaten, Canada und Mexico. Mit Stahlstichen, Lithographien und Holzschnitten, sowie einer Karte des Kaiserreichs Mexico und einem Profil des Isthmus von Tehnantepec. 3 Zände. (1864–265.) \$11.00

21. Magel. Geschichtliche Entwickelung der nordamerikanischen Union. Dorlejungen gehalten vor einer Gesellschaft gebildeter frauen und

Männer. (1854.) \$0.55

E. Nauwerck. Statistisches Wörterbuch über die Vereinigten Staaten. (1853.) \$1.50

5. Neelmener-Bukassowissch. Die Vereinigten Staaten von Amerika. (1884.) Erscheint in Lieferungen @ 40 Cts.

Karl Friedrich Aeumann. Geschichte der Vereinigten Stagen von Umerika. 3 Bande. (1863-1868-) \$9.90

36. Gekker. Reise eines dentschen Landwirths durch die Vereinigten Staaten von Nordamerika. (1881.) \$0.75

Adolf ott. Führer nach Amerika. Ein Reisebegleiter und geographisches Handbuch, enthaltend Schilderungen über die Ver. Staaten von Amerika, Canada, Argentinien, Chili, Arnguay, Paragnay und Südbrafilie nunter steter Berücksichtigung der wirthschaftlichen Verhältnisse und Colonisation. Illustrirt. Mit Karten. (1882.) \$2.95; gebunden \$3.35

C. A. Pajeken. Reiseerinnerungen und Abenteuer ans der neuen Welt. (1861.) \$1.50

Franz Paniel Baftorins. Beschreibung von Pennsylvanien. Aachbilbung der in Franksnert a. M. im Jahre 1700 erschienenen Original-Ausgabe. Herausgegeben vom Crefelder Verein für wissenschaftliche Vorsträge. Mit einer Sinleitung von Friedr. Kapp. Gebunden. (1884.) \$0.75

Der deutsche Bionier. Heransgegeben von H. A. Anttermann. Erscheint seit 1869. In monatlichen Heften, per Jahrgang \$2.00.

Friedrich Flatet. Die Vereinigten Staaten von Tord-Amerika. I. Band: Physikalische Geographie und Taturcharakter der Vereinigten Staaten von Tord-Amerika. Mit, 2 Holzschnitten und 5 Karten in Farbendruck. (1878.) \$5.15.—II. Band: Culturgeographie der Vereinigten Staaten von Tord-Amerika unter besonderer Berückschtigung der wirthschaftlichen Verhältnisse. Mit 2 Holzschnitten und Karten in Farbendruck. (1880.) \$6.60——Städtes und Eusturbisder aus Nordamerika. (1876.) 2 Bände \$5.30; in 1 Band gebunden \$5.70

F. G. L. v. Raumer. Die Dereinigten Staaten von Nordamerika. 2Cheile. Mit Karte der Dereinigten Staaten von Nordamerika. (1845.) \$4.50 Karl Ruft. Californien. Neber dessen Bevölkerung und gesellschaft-

sart Rühl. Californien. Ueber dessen Bevölkerung und gesellschaftliche Tustände, politische, religiöse und Schul-Verhältnisse, Handel,
Industrie, Minen, Ackerban n. s. w. Mit Verücksichtigung der Minen-Regionen der benachbarten Staaten und Territorien. Mit einer Karte von Californien, Aevada etc. und einem Plane von San francisco, nebst Karte der Umgebung. (1867.) \$1.00

3. 3. Jupp. Chronologisch geordnete Sammlung von mehr als 30,000 Aamen von Einwanderern in Pennizsbania aus Dentschland, der Schweiz, Holland, Frankreich und anderen Staaten, von 1727 bis 1776, mit Angabe der Aamen der Schiffe, des Einschiffungsortes und des Datums der Ankunft in Philadelphia, nehst geschichtlichen und anderen Bemerkungen, sowie Aachweisung von mehr als 1000 deutschen und französischen Aamen in New York vor dem Jahre 1712. (1878.) \$2.50

Robert v. Schlagintweit. Die Mormonen oder die Heiligen vom jüngsten Tage von ihrer Entstehung bis auf die Gegenwart. (1878-) \$1.85.

Die Prärien des amerikanischen Westens. Mit Illustrationen.

(1876.) \$1.35; gebunden \$1.70

— Californien. Sand und Sente. Mit Illustrationen. (1876.) \$1.35;

gebunden \$2.20

— Die Amerikanischen Eisenbahneinrichtungen. Auf Grund eigener Auschanungen und persönlicher Wahrnehmungen und Ersahrungen. Mit Illustrationen. (1882.) \$0.75

- Die Santa fe und Siid-Pacificbahn in Mordamerika. Mit Illu-

strationen. (1883.) \$2.95

Andolf Schleiden. Reije-Erinnerungen aus den Dereinigten Staaten von Amerika. (1873.) \$0.30

Eugen Schlief. Die Verfassung der Nordamerikan Union. (1880.) \$3.30 E. 31. Schmidt. Geschichte des amerikanischen Bürgerkrieges. Mit Stablstichen und Karten. (1871.) Gebunden \$5.00

5. E. Schneider. Altlantis Germanica. Beiträge zur Geschichte der Dentschen in Amerika von ihrer ersten Einwanderung bis zu ihrer gegenwärtigen Ansbreitung. (1883.) \$0.40

3. Schänfiof. Ueber die volkswirthschaftlichen fragen in den Der-

einigten Staaten. (1882.) \$0.35

Sermann A. Schumadjer. Petrus Martyr, der Geschichtsschreiber des Weltmeeres. Eine Studie. Mit einer Karte aus dem Jahre 1510. (1879.) \$1.25; in biegsame Leinwand gebunden \$1.75

Oswald Seidensticker. Geschichte der Deutschen Gesellschaft von Pennsylvanien. Von der Teit der Gründung 1764 bis zum Jahre 1876. festgabe zum Inbeljahre der Republik. Verfaßt auf Veranlassung der Deutschen Gesellschaft. (1876.) Gebunden \$2.00

— Die erste Deutsche Einwanderung in Umerifa und die Gründung von Germantown, im Jahre 1683. Lestschrift zum deutsch-amerifanischen Pionier-Jubilanm am 6. October 1883. (1883.) Gebunden \$0.50

5. Semser (San Francisco). Das Reisen nach und in Aordamerika, den Tropenländern und der Wildniß, sowie die Tour um die Welt. Mit einem Anhang: Wo bleiben die Vermißten? (1884.) \$1.85

E. Stangt. Spaziergang nach Mordamerika. Reiseerlebnisse, jur Be-lehrung und Unterhaltung geschildert. (1880.) \$0.95

Max Steffen. Die Candwirthschaft bei den altamerikanischen Kultur-

völfern. (1883.) \$1.20

Talvi. Geschichte der Colonisation von Mengland. Don den ersten Mies derlassungen daselbst im Jahre 1607 bis zur Einführung der Provinsialverfassung von Massachusetts im Jahre 1692. Mach den Quellen besarbeitet. Mehre Karte von Menschaft im Jahre 1694. (1847.) \$3.45

Arnim Genner. Amerika. Der hentige Standpunkt der Kultur in den Vereinigten Staaten. Monographien aus der feder hervorragender dentschammerikanischer Schriftsteller. Dazu als Anhang: Tenner's Dentschalltenischer Lademernn. Kurzgefaßte Erlänterungen amerikanischer Eigenthümlichkeiten in Sprachen. Leben. (1884.) \$2.95

Max v. Chiefmann. Dier Wege durch Amerika. Mit Illustrationen in Holzschnitt, Lichtdruck und Kupferstich u. 3 chromo-lithographischen

Karten. Gebunden in Leinwand. (1879.) \$11.00

Louis u. Georges Verbrugghe. Reisen und Jagden in Nord-Amerika. Untorisitet Nebersetzung von H. Schubert. (1881.) \$1.85; geb. \$2.20 E. Visilicenus. Columbus oder die Entdeckung von Amerika. Eine Schrift für das deutsche Polk. (1852.) \$0.45

- Washington oder die Entstehnug der nordamerikanischen Freistaaten. Eine Schrift für das deutsche Wolk. (1852.) \$0.45

6. A. Wisficenus. 2lus Amerika. I. Heft. Meine Reise nach Amerika, ihr Anlag und ihr Verlauf. 1—11. Brief. (1854.) \$0.50

— 2. Heft. 12—19. Brief. (1854.) \$0.25

Serm. Ischokke. Nach Nordamerifa und Canada. Schilderungen von Land und Leuten. (1881.) \$2.60; gebunden \$2.95

Bu beziehen von

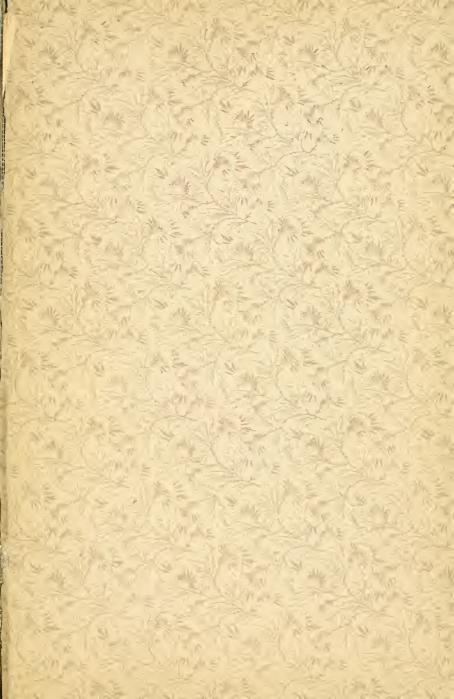
E. Steigen & Co. in New York.











LIBRARY OF CONGRESS

0 014 205 579 P